



M U K I R Y A N I  
ESTABLISHMENT FOR RESEARCH & PUBLICATION

# دەزگاى تۈرىزىنەوە بلاۋگەنەوە مۇكىريانى

بۇ خۇيىندەوە و داڭرتى سەرچە كىتىبەكانى دەزگاى  
مۇكىريانى سەردانى مالپەرى دەزگاى مۇكىريانى بىھ...

[www.mukiryani.com](http://www.mukiryani.com)

بۇ پەيپەندى..

[info@mukiryani.com](mailto:info@mukiryani.com)

M U K I R Y A N I  
ESTABLISHMENT FOR RESEARCH & PUBLICATION

پیگه‌ی یاسای

هه‌ریمه به‌نیوده‌وله‌تی کراوه‌کان

## دەزگای تویزىنەوە و بلاوکردنەوە مۇكىريانى



### • پىّكەي ياسايى ھەرىمە بەنیودەولەتى كراوهكان

- نۇرسىنى: فەرسەت سۆفى عەلى
- نەخشەسازى ناودوھ: طە حسین
- بەرگ: ناسۇ مامزادە
- ژمارەسىپاردن: (١٨٣٥)
- نرخ: (٣٥٠٠) دينار
- چاپى يەكم: ٢٠٠٨
- تىرازى: ٥٠٠ دانە
- چاپخانە: چاپخانە خانى (دھۆك)

زنجىرىي كتىب (٣١٣)

ھەموو مافىتكى بۇ دەزگاي مۇكىريانى پارىزراوه

مآلېر: [www.mukiryanı.com](http://www.mukiryanı.com)

ئىمەيل: [info@mukiryanı.com](mailto:info@mukiryanı.com)

## پىّكەي ياسايى

## ھەرىمە بەنیودەولەتى كراوهكان

فەرسەت سۆفى عەلى



ھەولىر - ٢٠٠٨

## ناوهړوک

۱۲۷	خاله لیکچوو جیاوازه کان له نیوان هه ریمه به نیو دوله تی کراوه کان
۱۲۹	هه ریمه به نیو دوله تی کراوه کان و دوله تانی سه رو دری ناته او
۱۳۳	هه ریمه به نیو دوله تی کراوه کان و شهويه کانه باريکي تاييه تيان هه يه
	بهشى سېيیم
۱۳۹	که سېيتي ياسابي نیو دوله تی و دانپيدانان به هه ریمه به نیو دوله تی کراوه کان
۱۴۱	که سېيتي ياسابي نیو دوله تی و هه ریمه به نیو دوله تی کراوه کان
۱۴۵	چه مکى که سېيتي ياسابي نیو دوله تی
۱۵۳	که سېيتي ياسابي نیو دوله تی هه ریمه به نیو دوله تی کراوه کان
۱۵۷	دانپيدانان و هه ریمه به نیو دوله تی کراوه کان
۱۵۹	چه مکى دانپيدانان
۱۶۹	دانپيدانان به هه ریمه به نیو دوله تی کراوه کان و هنهندى يه که ديكه بهشى چواره م
۱۷۹	توبىزىنه ودى بارى ياسابي هنهندى نوونه
۱۸۳	پىنگى ياسابي هه رىمى كورستانى عىراق لە ژىير بىيارى (۶۸۸) ئەنجومەنى ئاسايش
۱۸۵	سروشت و بنەماكانى بىيارى (۶۸۸) ئەنجومەنى ئاسايش
۱۹۷	پاريزىگارى نیو دوله تی و پىنگى ياسابي هه رىمى كورستانى عىراق
۲۰۵	تەمۇرى خۆرەللات لە قۇناغى گواستنەو (۱۹۹۹-۲۰۰۲)
۲۰۷	كورته يەك لە مېشۇوئى تەمۇرى خۆرەللات
۲۱۳	بەنیو دوله تی كردنى تەمۇرى خۆرەللات لە قۇناغى گواستنەو
۲۲۹	هه رىمى كۆسۈقا
۲۳۱	دەروازىدەك بۇ ناسىنىي هه رىمى كۆسۈقا
۲۳۵	بەنیو دوله تی كردنى هه رىمى كۆسۈقا
۲۴۵	هه رىمى دارفۇر
۲۴۷	پىناسىدەك بۇ هه رىمى دارفۇر
۲۵۱	ئاراستەكانى بەنیو دوله تی كردنى هه رىمى دارفۇر
۲۵۹	كۆتايى

۱	پىشە كى بهشى يە كەم
۷	چه مکى هه رىمه به نیو دوله تی کراوه کان
۹	كورته مېشۇوئى هه رىمه به نیو دوله تی کراوه کان
۱۹	هه رىمه به نیو دوله تی کراوه کان لە سەرەدمى كۆنگرە نیو دوله تىيە كان تا سالى ۱۹۱۹
۲۹	هه رىمه به نیو دوله تی کراوه کان لە سەرەدمى نەته و يە كەگرتووھ کان (UN)
۴۳	پىناسە و تاييه تەندى و ماف و ئەركى هه رىمه به نیو دوله تی کراوه کان
۴۵	پىناسەي هه رىمه به نیو دوله تی کراوه کان
۵۱	تاييه تەندى و مارجە كانىي هه رىمه به نیو دوله تی کراوه کان
۶۱	ماف و ئەركى هه رىمه به نیو دوله تی کراوه کان بهشى دووھم
۶۷	هه رىمه به نیو دوله تی کراوه کان و سىستەمە ھاوشىۋە كانىي
۶۹	دوله تانى سەرەدرى ناتەواو - هه رىمه بە خود موختارى نە گەيشتۇوھ کان
۷۱	سىستەمىي پاشكۆيەتى و پاريزىگارى تەھۋىرى دووھم
۷۵	سىستەمىي ماندىت و راسپارادىسى
۸۳	هه رىمه بە خود موختارى نە گەيشتۇوھ کان
۸۹	ئەو يە كانه باريکى تاييه تيان هە يە
۹۱	حکومەتى تاراوجە - هه رىمه ديفاكتۆكان
۱۰۴	قاتىكان - دوله تانى ھەميشە يېلايەن - مايکرۆ دوله تەكان سىستەمىي يەك دوله ت و دوو رېزم
۱۱۷	

له بنه‌رەتدا ئەو پەرتوكىھى بەردەستتان بەشىكە لە پىداويىستىيەكانى بەدەست ھىننائى  
ماستەرنامەنى نۇرسەر كە بە پلەي زۆر باشە پەسەند كرا و ھەريەكە لەم بەرپىزانەي خوارەوە  
لىئۇنەي گفتۇگۆكىرىدىن بۇون:

- ١- پ. ئ. د. شىرزاڈ ئەممەد نەجار - سەرۆك
- ٢- پ. ئ. د. پشتىوان عەللى عەبدولقادر - ئەندام
- ٣- د. عەبدولەللىك يۈنس حەممەد - ئەندام
- ٤- د. نەزىدەت سەبرى ئاكرەبىي - ئەندام و سەرپەرشتىيار

بۆ ئاینده يەکیک بیت لە داخوازیە کاغان و بتوانین لە زیر سەرپەرشتى نەتهوە يەکگرتووه کان ماف چاردنووسى خۆمان دیاري بکەين.

### دودوم: ئامانجە کانى توییزىنەوە

- ١ - هەولدانیکە بۆ دیاري کردنی پىنگەی ياسايى ۋە ھەريمانە بەنیودهولەتى كراون، بەتاپەتى كەنەنەتە دەكتورەتە زېر رېتىمەكى ياسايى جىڭىر و دیاري كراو.
- ٢ - بە خويىندەنەوە ھەلېنجان (استنباط) لە بارى ھەريمە بەنیودهولەتى كراوهە كان و ۋە سىستەم و قەوارانەي بارىتى تاپەتىان ھەنە دەكتوانىن پىنگەی ياسايى ھەريمى كوردىستانى عىراق دیاري بکەين.
- ٣ - بەو پىئىەي كەنەنەتەمە كە سىستەمە كە بۆ ۋە گەلانە پىادەي ماف چاردنووسىيان نەكەردووه بە رىنگا چارەيە كى پۆزدەتىقى دابىيەن.
- ٤ - ئامانجەمانە كە سىستەمى بەنیودهولەتى كراون و دك رىيگە چارەسەرىتى ئاشتىيانە ناكۆكىيە كان بناسىتنەن.

### سىيەم: دیاري کردنی كىشەي توییزىنەوە

- ١ - لە بىنەرەتدا سىستەمى بەنیودهولەتى كردن كىشەي ۋە ھەريم و ناوچانە دەخاتە رۇو كە ململانىتىان لەسەرە. لە پىناؤ زال بۇون بەسەر ناكۆكىيە كان و دۆزىنە و ھەريمە كەنەنەتە دەكتورەتە زېر سەرپەرشتى و چاودىيە كۆمەلگانى نىودهولەتى. ھەريمە بەنیودهولەتى كراوهە كان لە زۆرىيە بارەكان گەنگى ستاتىجيان ھەنە، جا ج لە بوارى نەتهوەي بىت يان ئابورى و ئايىنى يان ھەر لايمەنلىكى دىكە. بەو پىئىەي كە سىستەمە كە نەكەوتتە چوارچىوەر رېتىمەكى ياسايى جىڭىر و پشتى بەستۇرە بە عورفى نىودهولەتى، تا ئاستىيەكى زۆر رەھەندى سىياسى بەسەر سىستەمە كە دا زالە و بەرژەندى دەولەتانى زەفيز رەقل دەبىنلىكى زۆر رەھەندى سىياسى بەسەر سىستەمە كە خراونەتە زېر سىستەمە كە.
- ٢ - لايمەنلىكى ترى كىشەي توییزىنەوە كەمان ۋەوەيە كە ئىيمە لە ھەريمى كوردىستانى عىراق نەمان توانىيە رەھەندى نىودهولەتى بۆ مەسەلەي كورد بقۇزىنەوە، بەتاپەتى ۋە بارودەزخەي كە لە زېر بېرىارى (٦٨٨) ئەنجومەنلى ئاسايىش بۆ ھەريمى كوردىستان هاتەدى.
- ٣ - ھەروەها كەسيتى ياسايى نىودهولەتى و دانپىيدانان بە ھەريمە بەنیودهولەتى كراوهە كان تىپوانىنى جىا ھەلەدەگەرتى ئاخۇ ۋە ھەريمانە كەسيتى نىودهولەتىان ھەنە، ئەگەر ھەيانە ج چورە كەسيتىيەكى نىودهولەتىيە؟، بۆ دانپىيدانانىش بە ھەمان شىۋو.

### پىشەكى

سىستەمى بەنیودهولەتى كردن لەسەدەي نىزدەيەم سەرى ھەلداوە دواترىش لەسەردەممى كۆمەلەي گەلان و نەتهوە يەکگرتووه کان كۆمەلېك شارو ھەريم بەنیودهولەتى كران. ۋە سىستەمە لە پىناؤ بەرجەستە كەنەنەتە چارەسەرى گۈنجاو بۆ ناكۆكى و بەرژەندىيە ھاودەزە كان ھاتۆزەدى و پشتى بەستۇرە بە عورفى نىودهولەتى. لە زېر سەرپەرشتى رېتكەراوى نىودهولەتى يان بە پىئى پەياننامەيە كى بە كۆمەل بەرييە دېرىئىن و سىستەمە كەش بەردەوامە و گەنگى تاپەتى خۆشى ھەنە، بۆيە ھەلمانداوە لەم توییزىنەوە بە پشت بەستىن بە كۆمەلېك سەرچاودى زانستى پىنگەي ياسايى ھەريمە بەنیودهولەتى كراوهە كان دیاري بکەين.

### يەكەم: گەنگى توییزىنەوە

- ١ - بەو پىئىەي بەنیودهولەتى كردن سىستەمىيەكى تارادەيەك نوئىيە و توییزىنەوەي ياسايى كەمى لەسەركراوه، بۆيە ئامادە كەنەنەتە چارەسەرى بۆ دیاري کردنى پىنگەي ياسايى ھەريمە بەنیودهولەتى كراوهە كان گەنگى خۆزى ھەنە.
- ٢ - بۇونى توییزىنەوەيە كى ياسايى زانستى بە زمانى كوردى ھەنگاۋىيەك باشە و درىزە پىيدەرى چەند نموونەيە كى ترى كەمە لەم بوارە. نەخاسە ۋە ناونىشانە كە ئەتowanىن بە نۆيەرە لە نىۆ زمانى كوردى ھەزمارى بکەين.
- ٣ - لەم توییزىنەوەيە ويراي ھەريمە بە نىودهولەتى كراوهە كان كۆمەلېك سىستەم و قەواردى ترىش باس كراون. ئەمەش بۆ ھەريمى كوردىستان گەنگى خۆزى ھەنە، بەشىۋەيەك كە بتوانىن سوود لە ئەزمۇون و تايىەتمەندى ۋە سىستەم و قەوارانە وەربىگىن.
- ٤ - خالىيەكى ترى گەنگ بىرىتىيە لە بەردەوامى و كارىگەرى سىستەمى بەنیودهولەتى كردن.

- ٥ - يەكىك لە پەنسىپە سەرەكىيە كان بۆ ۋە ھەريمانە بەنیودهولەتى كراون پىنگەياندىن و پىشخستنى ھەريمە كانە، ھەروەها لە بەرچاگەتنى خواستى دانىشتوانىيانە بۆ دیاري كەنەنە چارەنوسى خۆيان، ئەمەش بۆ ھەريمى كوردىستانى عىراق گەنگە، بەلکو بەنیودهولەتى كردن

### پینجهم: بهره‌سته کانی بدردهم توییزینه و

که‌می سه‌چاره‌ی راستی پیویست و نه‌بوروی نه‌حکامی یاسایی لمه‌هه‌ریمه به‌نیو دهله‌تی کراوه‌کان، یه‌کیلک بمو لهو خالانه‌ی که کیشنه‌ی بزو دروست کردین له نووسینی نه‌و توییزینه‌ویه. بزیه زیاتر پشتمان به هله‌لینجان و بهراورده‌کردن بهست. هه‌روه‌ها زوریه‌ی هه‌ر زوری نه‌و سه‌چارانه‌ی لمبرده‌ستمان بمو به زمانی عه‌ربی نووسراپون، درگیرانیان بزو زمانی کوردی لایه‌نیکی تری گرفت بمو. هه‌روه‌ها هه‌ریمه به‌نیو دهله‌تی کراوه‌کان له‌گه‌لن کومه‌لیک سیسته‌م و باری تری تایبیت زور لیک نزیکن، بزیه جیاکردن‌هه‌و هه‌لاویکردنیان نسان نه‌بمو.

### شده‌شم: میتودی توییزینه و

- ۱- لهم توییزینه‌ویه به پله‌ی یه‌کم پشتمان به‌ستوروه به میتودی شیکاری.
- ۲- هه‌روه‌ها توییزینه‌ویه بار (دراسة الحاله) ودک میتودیک بونووسینی توییزینه‌وکه به‌کارهاتووه.

۳- میتودی بهراورده‌کاری (مقارن) بزو بهراورده‌کردنی هه‌ریمه به‌نیو دهله‌تی کراوه‌کان له‌گه‌لن نه‌و دهله‌ت و هه‌ریمانه‌ی سه‌روه‌ریان ناته‌واوه نه‌و یه‌کانه‌ش که باریکی تایبیه‌تیان هه‌یه کاری پی‌کراوه، نه‌مه ویرای بهراورده‌ی هه‌ریمی کوردستانی عیراق له‌گه‌لن چه‌ند نمونه‌یهک له هه‌ریمه به‌نیو دهله‌تی کراوه‌کان و نه‌و هه‌ریمانه‌ی باریکی تایبیه‌تیان هه‌یه.

- ۴- میتودی وسفی لمه توییزینه‌ویه لبه‌رچاوگیراوه نه‌مه جگه له کارکردن به میتوده‌کانی هله‌لینجان و خویندن‌هه و.

### حدوتهم: پلانی توییزینه و

توییزینه‌وکه‌مان له چوار بهش پیک دیت بهم شیوه‌یه:

۱- بدشی یه‌کم: چه‌مکی هه‌ریمه به‌نیو دهله‌تی کراوه‌کانی به‌خزوه گرتووه، که تیایدا کورته‌ی میزروویی هه‌ریمه به‌نیو دهله‌تی کراوه‌کان له هه‌رسی قوناغی پیش دروست بونی ریکخراوه نیو دهله‌تیه کان و سه‌ردده‌می کومه‌لیک گه‌لان و سه‌ردده‌می نه‌ته‌وه یه‌کگرتووه‌کان باسکراوه. هه‌ر له بهشی یه‌کم پیناسه و تایبیه‌تمه‌ندی و ماف و نه‌رکی هه‌ریمه به‌نیو دهله‌تی کراوه‌کان خراوه‌ته رwoo.

- ۲- بدشی دووهم: نه‌و بهش له چوارچیوه‌یه کی بهراورده‌کاری هه‌ریمه به‌نیو دهله‌تی کراوه‌کان و سیسته‌م هاوشیوه‌کانی به‌خزوه گرتووه. ثامازه کراوه بونه دهله‌ت و هه‌ریمانه‌ی

## **بەشی يەگەم**

چەمکى ھەریئەم بەنیوە دولەتى كراوه كان  
(مفهوم الأقاليم المدولة)

## بەشی يەگەم

### چەمکى ھەریمە بەنیوودەولەتى كراوه کان

(مفهوم الاقاليم المدولة)

ئامادەكارى و دابەش كردن:

سېستەمى بەنیوودەولەتى كردن تاراھىيەك سېستەمييکى نوييە و سەرتايى سەرەھەلدىنى بۆ سەددى نۇزىدەيم دەگەرىتىمە. سېستەمه كە لە سەددى بىستىم لە دواى جەنگى يەكەمىي جىهانى و دوودم زياتر فراوان بور، بەلام لەبەللىننامەي كۆزمەلەي گەلان (عصبة الامم) و چارتى نەتهوە يەكگىرتووه كان ئامازەي بۆ نەكرا، هەر بۆيەش ئەم سېستەمه ناكەرىتىه ۋىر بنچىنى ياساى نىوودەولەتى جىڭىر.

لەبرئۇوه لەبەشى يەكەمىي توپىزىنەوە كەمان ھەولەددىن چەمکى بەنیوودەولەتى كردن بىھىينە چوارچىوەي بنچىنى كانى ياساى نىوودەولەتى، وەك ھەنگاوتىك بۆ چارەسەرى ياسايبى سېستەمه كە.

باسى يەكەم: كورتەي مىئۇرۇبىي ھەریمە بەنیوودەولەتى كراوه کان.

باسى دووهەم: پىناسە و تايىھەت مەندى و ماف و ئەركى ھەریمە بەنیوودەولەتى كراوه کان.

**باسی یە کەم**

## **کورتەی میژوویی ھەریمە بەنیوودەولەتى کراوهەكان**

**دابەش كردن:**

تەوەرى يەكەم: ھەریمە بەنیوودەولەتى کراوهەكان لەسەردەمى كۆنگرە نیوودەولەتىيەكان  
تاسالى ١٩١٩

تەوەرى دووەم: ھەریمە بەنیوودەولەتى کراوهەكان لەسەردەمى كۆممەلەئى گەلان  
تەوەرى سىيەم: ھەریمە بەنیوودەولەتى کراوهەكان لەسەردەمى نەتەوە يەكىرىتووەكان (UN).

که بکه ویته زیر سه پر شتی هاوپه یانی پیروز (التحالف المقدس)، هاوپه یانی تیه که پیک هاتبوو له (نه مسا - فرنسا - بریتانیای گهوره - بریسیا - روسیا - نیتا لیای یه کگترو). پیروزه دووه له هه مان سال له لایه روسیا پیشکه ش کراو تیایدا پیشینیاری به نیوده ولته کردنی ثیستانبول کرا، به لام سرمه رای هاوپه یانی پیروز روسیا پیشینیاری کرد که هاوپه یانی ثور پیش به شدار بیت له سه پر شتی کردنی به نیوده ولته کردنی ثیستانبول<sup>(۱)</sup>.

**دووهم: پیشینیاری به نیوده ولته کردنی مؤنتی نسوس (Mount athos)**  
روسیا له سالی ۱۹۱۳ له کونگره بیلوریه کان له نندن پیشینیاری به نیوده ولته کردنی شم ناچه یه کرد که بکه ویته زیر پر پیشینیاری هاوپه شی دوله تانی ئایین مه سیحی ثرسه دزکسی، که بربیتی بون له روسیا و بولگاریا و مؤنتینیگر (جبل ألاسود) و سریبا و رومانیا و یونان<sup>(۲)</sup>. ناچه می مؤنتی نسوس شوینیکی پیروز بسو، بؤیه روسیا پیشینیاری به نیوده ولته کردنی کرد، به لام پیشینیاره که نکه وته واری جیبه جی کردن و مؤنتی نسوس (جبل أثوس) بوده به شیک له یونان<sup>(۳)</sup>.

**سییمه: به نیو ده ولته کردنی شاری کراکاوی ئازاد (Cracow)**  
دواي شهودی (ناپلیون) شکستی خوارد پیدا چونه و کرا به نه خشھی سیاسی ثور پریا. هه ریمی کراکاو یه کیک بتو لتو ناچانی ناکوکی له سمر بسو. هه ریمی که له بریسیا و نه مسا و روسیا و بریتانیای گهوره و فرنسا لایه بون له ناکوکیه کان<sup>(۴)</sup>. کراکاو به شیک بتو لتو پوتند او هه ریمی که له روسیا و نه مسا دهیان ویست بیخنه سمر خاکی خویان. له کونگره بیهندنیا له سالی ۱۸۱۵ بپیاردا کراکاو بکریتیه هه ریمیکی به نیو ده ولته کراو<sup>(۵)</sup>. شه و بتو له

(۱) د. خلیل سامي علي مهدی، النظرية العامة للتدويل في القانون الدولي المعاصر، ط ۱، بهبی شوتینی چاپ، ۱۹۹۶، ۲۲۶، ل.

(۲) مصطفی احمد فناد، النظام القانوني للأماكن المقدسة، كلية حقوق، جامعة طنطا، مصر، ۱۹۹۰، ۲۸۱.

(۳) د. خلیل سامي علي مهدی، سه رچاوه پتشوو، ل.

(۴) د. ولید بيطار، القانون الدولي العام، ط ۱، مؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع، بيروت، ۲۰۰۸، ۵۳۸، ل.

(۵) د. عزالدين فودة، قضية القدس في محیط العلاقات الدولية، بيروت، ۱۹۶۹، ۱۵۱، ل.

## تە وەرى يە كەم

### ھەريمە بە نیو ده ولته کراوە کان لە سەرەدەمی کونگرە نیو ده ولته تىيە کان تا سالى ۱۹۱۹

بەمە بەستى گەيشتن بە چارە سەری ناکۆكى و مەلمانىن کان لە سەرەنەنی ناچە کە گرنگى ستراتىيى و ئابورى و مردىيى و ئايىيان ھېبۇ، بؤيە كەم جار له کونگرە قىيەننا لە سالى ۱۸۱۵ سیستەمی بە نیو ده ولته کردن خرايە روو، ھەرچەندە پېش ئە كونگرە دىشەنەنی ھەريم و شوینى ستراتىيى خرانە زیر سەرپەرشتى بە كۆمەلی ده ولته تان، وەك دەردەنيل و سويس و پەغا و دانۆب و رايىن، به لام سیتەم لەم دەروازەيە ئاماژە بۇ شەو ھەريمانە دەكەين کە له دواي کونگرە قىيەننا له سالى ۱۸۱۵ بە نیو ده ولته تىيە کراون يان پیشینیاری بە نیو ده ولته تىيە کردنیان خراوەتە روو تا دروست بونى كۆمەلەيە كەلان له دواي جەنگى يە كەمىمى جىهانى. ھەريمە بە نیو ده ولته تىيە کراوە کان لەم قۇناغەدا بە ده ولته تىيە مەدەنی سەرەخۇ ناودە بىران<sup>(۶)</sup>.

**يە كەم: پیشینیاری بە نیو ده ولته کردنی ئیستانبول (قوستەنەنەنیيە ئەو كات)**  
دوو پیروزه بۇ بە نیو ده ولته کردنی ئیستانبول خرانە روو، به لام هېيج كاميان نە كە وته وارى جىبە جى کردن. پیروزه يە كەم لە لایه فرنسا لە سالى ۱۸۹۵ خرايە روو كە كۆمارىتكى بازركانى ئازاد دروست بکریت و ئیستانبول و ناچە كانى دەرەپەرى بگریتە خۆ بە شیوه يەك

(۱) جيرهارد فان غلان، القانون بين الأمم، ترجمة: عباس العمر، ج ۱، منشورات دار الأفاق الجديدة، بيروت، بهبی سالى چاپ، ۱۹۷۶.

لەسالى ۱۸۶۲ فەرەنسا لە بەرپیوه بىردنە ھاوېشە كشايرە دەستى بەسەر لايەكى شەنگەھاى داگرت. بەنیو دەولەتى بۇونى شەنگەھاى لەنیوان بەريتانيا و ولايەتە يە كىرىتووه کانى ئەمەركا ما يەوه<sup>(۱)</sup>. بەرپیوه بىردنى شەنگەھاى ھەممۇ دەسلەلتە كانى بەخزوھ گرتبوو، ھەرودەھا چىن مافى وەرگەتنى باجى بەسەردا نىشتوانى شەنگەھاى نەمامبۇو. وېرائى ناكۆكىيەكان و روودانى شورش و ململانى لە سالانى (۱۹۱۱-۱۹۱۲) رەوشى مستەوتەنەي شەنگەھاى ھەرودەك خۆئى لمەزىر سەرپەرشتى نىيۇدەولەتى ما يەوه بەرە كەشە كەن دەۋىشت. سىستەمە كە بەرددوام بۇو تا لە جەنگى دووهەمى جىهانى لەلایەن يابان داگىركارا لە سالى ۱۹۴۴ سىستەمى بەنیو دەولەتى كەن دەۋىشتايى هات، دواى جەنگى يەكەمى جىهانىشەنگەھاى كەرایەوه بۇ چىن<sup>(۲)</sup>.

### پىنجەم: دەولەتى كۆنگۈي ئازاد (Congo free state)

بېرۈكەي بەنیو دەولەتى كەن دەۋىشتايى پادشاي دووهەمى بەلېيكا (ليوبولد) ھاتەثارا. ثەبوبو باڭگەيىشتى كۆنگۈرەيە كى جىهانى كەن بۇ نابورىيناسانى جىهان لەبرەكىسل بۇ كەياندىنى شارستانى بەوهەريمە كە پىشتر داگىرنە كرابوو. بۇ ئەم مەبەستە لىزىنەيەك بەسەررۇكايەتى پادشاي بەلېيكا (ليوبولد) پېيك هات و نويىنەرى ھەريمە كە لە ئەلمانيا و فەرەنسا و ئەمەركا يارمەتى دەرى بۇون، ئامانجى لىزىنە كە سەردەتا زانسىتى بۇو، بەلام دواتىر گۇزانى بەسەردا ھات بۇ ئامانجى بازىرگانى و ئابورى و سىياسى، ھەربىيەش بەرژە دەندى ھىزە ئەوروپىيەكان دووچارى بەگۇيە كەداچون ھات. بەوهۇيەشەوه لە (۱۵) ئى نۆقىمبەرى سالى ۱۸۸۴ كۆنگۈرەيە كى تايىت بە كۆنگۈ لەبەرلىن بەستارا نويىنەرى ووللاسانى (بەلېيكا - دانىمارك - بەريتانيا - ئىتاليا - ھۆلندا - تۈركىيا - ولايەتە يە كىرىتووه کانى ئەمەركا) تايىدا بەشداربۇون. لە ۲۶ ئى فيبرايەرى ۱۸۸۵ لەبەررۇشانىي كۆنگۈ كە گەللا ئەنامەيەك نامادە كراو تىايىدا رىتكەوتىن لەسەر بەنیو دەولەتى كەن دەۋىش وەك ھەريمىتى كەن دەۋىش لە ۋىزى

(۱) فەرمانگەي زانيارىيە كانى ئەنخومەنی دەولەتى كۆمارى كەلى چىن، خۇدمۇختارى ھەرىتىمايەتى بۇ كەمينە نەتەوەيە كانى لە(چىن)، وەرگىرانى لە ئىنگلىزىيە: مەجید ئاسنەنگەر، ئامادە كەن دەۋىش: تارىق جامباز، لە چاپ كراوە كانى ئەنخومەنی نىشتمانى كوردستان، ۶، ۲۰۰۰، لە ۱۱.

(۲) د. خليل سامي علی مهدى، سەرچاوهى پېشىوو، لە ۴-۶، ۱۹۹۹.

(۳) مایىۆي سالى ۱۸۱۵ بە پىيى پەياننامەيەك دەستورى بەنیو دەولەتى كەن دەۋىش وەك دارپىزرا. بەو پىيە ھەريمى كراكاو كەوتە ۋىزىر سەرپەرسىتى ھەريمە كە لە نەمسا و بروسيا و روسيا. دەستورى بەنیو دەولەتى كەن دەۋىش وەك چەسپان كە كراكاو ھەريمىكى سەرپەخۇ و بىللايەن ھەرودەها بەنیو دەولەتى كەن دەۋىش دەزامەندى دانىشتوانى ھەريمە كە نەبۇو، بەلكو لە ئەنجامى رىيکەوتىنىكى بە كۆمەللى دەولەتلى ئەوروپىي ھاتە ئارا. لە سالى ۱۸۳۰ بۇ ماوەدى سى مانگ كراكاو لەلایەن ھىزە كانى روسيا داگىركرا. لە سالى ۱۸۳۳ كۆملەنلىك ھەموار كەن دەدەستورى كراكاو كران دەسەلاتە كانى ھەريمە كە زىاد كران، تا بە پىيى پەياننامەيەك لەنیوان بېرىسىا و نەمسا و روسيا بېپيار درا كراكاو بە نەمساى مەجهىرى بىلگىندرىت<sup>(۱)</sup>.

### چوارەم: بەنیو دەولەتى كەن دەۋىش شەنگەھاى (مستوطنة شنگھاي)

شەنگەھاى ئەم مەتەوتەنەيە بۇ كە ھىزە كۆلۈنباھ ئەوروپىيە كان لەسەر خاکى چىن دروستيان كەن، ئەمەش دواى شىكتى چىن لە سالە كانى ۱۸۴۲ تا ۱۸۴۰. ئەم بۇ چىن لەبرەدم بازىرگانى ئەوروپى و ئەمەركىي كرايەوه. ھەر لە ئەنجامى ئەم بارودۇخە چىن ھەريمى ھۆنگ كۆنگى دايە بەريتانيا و دواتىرىش مافى نىشته جىكىدەن بە ھاولاتىيانى بەريتانيا درا لەشەنگەھاى و ھەندى كانتۇنى ترى چىنى<sup>(۲)</sup>. بەريتانيا ئەم سەرەكەوتىنى لە گەل ھىزە ئەوروپىيەكان و ولايەتە يە كىرىتووه کانى ئەمەركا دابەش كەن و ھەرمە كە لە فەرەنسا و بەلېيكا و ھۆلندا و پورتوكال و بېرىسىا و ولايەتە يە كىرىتووه کانى ئەمەركا كاش مافى نىشته جى كەن دەن دەن لە شەنگەھاى و كانتۇنى ترى چىن وەرگەت. شەنگەھاى لە سالى ۱۸۴۵ لەلایەن فەرەنسا و ولايەتە يە كىرىتووه کانى ئەمەركا و بەريتانيا بە ھاوېشى بەرپىوه دبرا، لەسەر ئەم بەنەمايەك كە چىن تواناي پارىزىكارى كەن دەۋىش نىيە لىپى.

(۱) رائد فوزى داود، فكرة التدولى فى القانون الدولى و تطبيقاتها فى ضوء قرارات الأمم المتحدة المتعلقة بمدينة القدس العربية، مركز الأamarات للدراسات والبحوث الاستراتيجية التابع للقيادة العامة للقوات المسلحة بدولة الامارات، بهىـ سالى چاپ، لا ۳۱-۲۹.

(۲) ابراهيم نافع، الصين معجزة نهاية القرن العشرين، ط ۱، مركز الأهرام للتنمية والنشر، قاهره، ۱۹۹۹، لا ۳۱.

سەر بەرژەوندییە کانی نەمسای مەجمۇری و ئەلمانیا. ناكۆکى عوسمانیيە کان و يۈننان و مۆنتینیگرۇ لە سەر ئەلبانیا دەگەرىتىمە بۇ سالى ۱۸۷۸.

ئەلبانە کان شومىدیان بەو گۇرانە سیاسىيانە ھەبۇو كە لە سالى ۱۹۰۸ لە تۈركىيا بەرپابۇن، بەلام ئەوانىش بۆيان لە سولتان عەبدۇل حەمىدى عوسمانى باشتى نەبۇون، ھەر بۆيەش لە سالىنى (۱۹۰۹-۱۹۱۱-۱۹۱۲) دەستىيان بە شۆرش كردەدە، بەلام ئەمجارەيان لە ژىر پالەپەستۆي ئامادەكارىيە کانى جەنگى ھاۋپەيمانى بەلقان بسو درى عوسمانىيە کان. كاتىك لە سالى ۱۹۱۲ جەنگى بەلقانى يە كەمى بەلقان دەستى پىكىرد، ئەلبانیا ھەلۆيىسى يە كلاڭەرەدە وەرنەگرت. لەلایك نەيەن دەۋىست ھاۋپەيمانى لە گەل عوسمانىيە کان بىكەن، لەلایك كى تر مەترىسيان ھەبۇو لە مۆنتینیگرۇ و يۈننان كە دەيەن وىست ئەلبانیا لە نىيوان خۆيان دابەش بىكەن. تا گەيشتە ئەوهى بەشىكى ئەلبانە کان بچەنە پال سوباي ھاۋپەيمانى بەلقان، بەلام نەخۇمەنلىنى نىيىشىمانى ئەلبانى بېپارى دا پالپىشتى تۈركىيا بىكەت<sup>(۱)</sup>.

دوا ئەمەدى تۈركىيا شىكىتى هىتىا سەركەدى ئەوكاتى ئەلبان (ئىسىماعىل كەمەل فلۇزا) لە (۲۷) ئى نۇشىمېرى سالى ۱۹۱۲ بەھاواکارى نەمسا و مەجمۇر و ئىتالىيا سەربەخۆيى ئەلبانىيە راگەيىاند، بەلام روسيا و فەرەنسا پالپىشتى ھاۋپەيمانى بەلقانىيان كە بۇ دابەش كەن ئەلبانىا ئەمەش پاتتايى ناكۆكىيە کانى زىاتر كەد. ئەمە بۇ بەريتانيا لە كۆنگرەتى بالۆيزە کان لەلەندەن لە سالى ۱۹۱۲ كىشە ئەلبانىيە خىستە بەر باس و بەرەزامەندى ھەرىيە كە لە فەرەنسا و ئىتالىيا پىتشىياركرا كە ئەلبانىا سەربەخۆ بىت لەزىر بەریوبىرىنى نىيودەلەتى<sup>(۲)</sup>. لە (۲۹) يېلىيى سالى ۱۹۱۳ بېپار درا كە ئەلبانىا بارىكى نىيودەلەتى تايىھەتى ھەبىت و بىكىتە ھەرىتىكى بەنیيودەلەتى كراوى بىتلەيمەن بە پىتى ئەم خالانە ئەوارەدە: ۱- ئەلبانىا میرىشىنىيەكى بۆ ماھىي سەربەخۆيە كە ھىزە گەورە كان (بەريتانيا، ئىتالىيا، ئەلمانىا، مەجمۇر، نەمسا) گەرنىتى پاراستنى دەكەن.

ب - ھەمۇر پەيىوندىيە كى سەرەدەرى لە نىيوان ئەلبانىا و ئىمپراتۆرىيەتى عوسمانى ھەلدەوەشىتەدە.

ج- ئەلبانىا دەبىي بىتلەيمەن ئەوارەت.

(۱) د. صلاح الدين عامر، قانون التنظيم الدولي، ط٣، دار النهضة العربية، القاهرة، ۱۹۸۴، لـ ۱۲۵.

(۲) رائد فوزي داود، سەرچاوهى پىشۇو، لـ ۳۸.

سەرپەرشتى نىيودەلەتى. بەنیيودەلەتى كەنگەرەتى ئۆكتۆبرى سالى ۱۹۰۸ درېزىدى ھەبۇو، پاشان بۇوە ناواچەيە كى كۆلۈنیالى ژىردىستى بەلچىكا<sup>(۱)</sup>.

**شەشم: حکومەتى نىيودەلەتىي كريتى (Crete)**  
كەيت ئەم دورگەيە بۇو كە ناكۆكى و مەملانىي نىوان ئىمپراتۆرىيەتى عوسمانى و يۈننانى زىاتر دەكەد. ۱۸% دانىشتوانى دورگە كە تۈرك بۇون و ۸۰% يۈننانى بۇون<sup>(۲)</sup>. دورگەي كەيت لە سالى ۱۸۹۷ كەوتە ژىر سىستەمى بەنیيودەلەتى كەن، ھەرىيە كە لە بەريتانيا و فەرەنسا و روسيا و ئەلمانىا و نەمسا و مەجمۇر و ئىمپراتۆرىيەتى عوسمانى و يۈننان سەرپەرشتى سىستەمە كەيان دەكەد بەھاوبىشى. لە (۲۹) ئى فيبايىرمەرى سالى ۱۸۹۹ دەستورىك كە لە (۱۴) مادده پىتكەن بەنیيودەلەتى كەن (كەيت) دانرا، بەلام لە دەستورە كە ھىچ ماھىيەك بۇ كۆتايى بەنیيودەلەتى كەن دانەنرا بۇو بەنیيودەلەتى كەن كەيت تا سالى (۱۹۰۸) ئى خايىند و لەوكاتەدە دورگە كە بۇو بەشىك لە يۈننان<sup>(۳)</sup>.

**حەوتمەم: بەنیيودەلەتى كەن ئەلبانىا**  
لەدواي سالى (۱۵۷۱) ئەلبانىا كەوتە ژىر دەسەلاتى عوسمانىيە كان سەرەدەرى دەرسەت بۇونى بزوتنەمەدە ھەلگەراوە شۆرەشە كان لە ئەلبانىا، بەلام ئىمپراتۆرىيەتى عوسمانى تووانى دەسەلاتى خۆي بەسەر ئەلبانىا پىارىزىت<sup>(۴)</sup>. تا لە سالانى (۱۹۱۳-۱۹۱۲) كاتىك مەملانىيە كان لەنداچەي بەلقان بەتوندى دەستىيان پىكىرد و عوسمانىيە كان لە سەرەدەستى ھاۋپەيمانى بەلقان كە پىتكەن باتبۇون لە (سربيا و مۆنتینىگرۇ و يۈننان) شىكستى خوارد. ئەمەش لە بەرژەوندى روسيادا بۇو، چونكە بۇو مایەي زىيادبۇونى پىتىگەي لەنداچەكە، لەھەمان كات ئەم گۇرانە مەترىسى ھەبۇو بۇ

(1) Charles. G. Fenwick, International Law, 3rd edition, New York, p.140.

(2) بارى دورگەي كەيت ھاوشىپەدى دورگە قويىرى كە لە بەشى دەۋوەم رەونى دەكەيىنەدە.

(3) د. خليل سامي علي مهدى، سەرچاوهى پىشۇو، لـ ۶۳. بۆزىاتر زانىارى بروانە: د. سالم يوسف الکسواني، المرك القانوني لمدينة القدس، رسالدةكتوراه، كلية الحقوق، جامعة القاهرة، ۱۹۷۷، لـ ۱۶۳.

(4) كۆمەللىك شۆرش دەرى ئىمپراتۆرىيەتى عوسمانى لەلایەن دانىشتوانى ئەلبانىا لە سالە كانى (۱۷۶۰-۱۸۲۲) بەرپابۇن. بۆزىاتر زانىارى بروانە: د. محمد سامي عبد الحميد، أصول القانون الدولي العام، المجلد الاول، ط١، مؤسسة الشباب الجامعية، مصر، ۱۹۷۲، لـ ۲۰۱.

ج- لیزنه کی چاودیری نیودوله‌تی بولاینه دارایی و مددنه ئەلبانیا پیک دهیزنت که نوینه‌ری دوله‌تاني گەورە ئەلبانیا تىدایه.

د- ئەم لیزنه بۆ ماوهی ۱۰ سال بەردواام دهیت و لەتواناشی هەیه لەکاتی پیویست ماوهکه دریز بکریته‌وە.

ه- دهیب لە ماوهی (۶) مانگ میری ئەلبانیا دیاری بکریت و لەکاتی دیاری کردنی حکومه‌تی نیشتمانی و دەسەلاتنە ناخوییکە کان و هیزى پۆلیسیش دەکەونە زیر چاودیری لیزنه‌کی نیودوله‌تی.

و- بۆ پاریزگاری لە ناسایش و نارامی ئەلبانیا تەفسەریک لە سوپای سویدی داده‌مەزری و هیزە گەورە کان موچەیان بۆ دابین دەکەن.

سەرداری بۇنى گرفت لە جى بەجى کردنی سیستەمی بەنیودوله‌تی کردنی ئەلبانیا سیستەمە کە بەردداام بورو تا (۹) ی یۆلىوی سالى ۱۹۱۴ کە دەستپېیکى جەنگى يەکەمی جىهانى بۇو. سەرەتاي دەستپېیکى جەنگ ئەلبانیا لەلایەن بیونان و ئیتالیا و سربیا داگیرکرا، دواتر لە سالى ۱۹۱۶ لەلایەن هیزە ھاوېشە کانى بولگاريا و نەمسا داگیرکراو بەیەكجاري سیستەمی بەنیودوله‌تى کردن كۆتاپى هات<sup>(۱)</sup>.

---

(۱) د. خليل سامي علي مهدى، سەرچاودى پىشۇو، لا ۷۳ - ۷۵. بۆ زیاتر زانیارى بروانە د. عزالدین فودة، سەرچاودى پىشۇو، لا ۲۵

کۆمەلەی گەلان لەچوار دەزگای سەرەکى پىئىك ھاتبۇو بەم شىۋىدە:

- ۱- ئەنجومەننى كۆمەلە: كەلە شەش ئەندامى ھەميسەبى و (۹) ئەندامى كاتى كە بەھەلبازاردن بە پىئى دابەش بۇونى جوگرافى دىيارى دەكران.
- ۲- كۆمەلەي گشتى: نويىھرى ھەممو دەولەتاني ئەندام تىايىد بەشدار بۇون.
- ۳- ئەمیندارى گشتى: بە كۆزى دەنگە كانى ئەنجومەننى كۆمەلە ھەلدەبىزىدرار دەبوايە كۆمەلەي گشتى بە زۆرىنەي دەنگ راي لەسەر دەبا.
- ۴- دادگاي دادى نىيۆدەولەتى بەردەوام<sup>(۱)</sup>.

بەھۆزى جەنگى يەكەمىي جىهانى كۆمەلەي گەلان ھەلۋەشايدە<sup>(۲)</sup>. لە سەرەدەمىي كۆمەلەي گەلان چەند ھەرييېك كەوتتە زېزىستەمىي بەننیۆدەولەتى كەن دەن لە خوارەوە روونيان دەكەينەوە.

### يەكەم: شارى دانزييگ (Free City of Danzig)

شارى دانزييگ كەوتتە سەر بەحرى بەلتىق و ھەرييە كە لە ئەلمانىا و پۇلۇنیا داوابى ئەم شارەيەن دەكەد<sup>(۳)</sup>. لە كاتى دانوسانە كان بۇ كۆتايىي هيئنان بەجەنگى يەكەمىي جىهانى پۇلۇنیا بەھۆزى لايەنى ئابورى و نەبۇونى دەروازىدە كى ئاۋى دەپۈست شارى دانزييگ بجا تەز ۋەزتى خۆزى، ئەلمانىاش بە كاركىدىن بە پېنسىپى نەتەوايەتى بە پىئىھى كە زۆربەي دانىشتوانى ئەم شارە ئەلمانى بۇون. لەنیوان ئەم دوو داواكارىيە دەزەدا شارى (دانزييگ) كەوتتە زېزىستەمىي كى نىيۆدەولەتى تايىەت كە كۆمەلەي گەلان سەرپەرشتى بەرپەبرىنى سىستەمە كە دەكەد. بەپىئى پەيانانىمىي (فرسای) لەماددەكانى (۱۰۰ تا ۱۰۸) ھەرودەها بە پىئى رىكەوتانامىي نىيوانى دانزييگ و پۇلۇنیا لە (۹) ئى نۆئىمبدىرى سالى ۱۹۲۰ سىستەمىي بەننیۆدەولەتى كەن دى دانزييگ رىيڭ خرا<sup>(۴)</sup>.

(۱) بىجدەت ئاكرەبىي، رىتكىخراوه نىيۆدەولەتىيە كان، تۆيىزىنەوە، كۆشارى سەنتەرى برايمەتى، ژمارە (۶)، حوزەيرانى، ۱۹۹۸، لا ۹۹.

### تەۋەرى دۇووهە

#### ھەرىيەم بەننیۆدەولەتى كراوه كان لەسەر دەھى كۆمەلەي گەلان

كۆمەلەي گەلان لە پاش جەنگى يەكەمىي جىهانى هاتە كايدە، يەكەمین كۆپۈرونەوە خۆزى لە سالى ۱۹۲۰ بەست و لەسەرەتادا نزىكىھى (۶۰) دەولەت<sup>(۱)</sup> ئەندام بۇون تىايىدا<sup>(۲)</sup>. لە پىشە كى بەلىيەتىنامى كۆمەلەي گەلان ھاتبۇر كە ئامانجى كۆمەلە دروست كەردىنى ھاوكارىيە لەننۇ گەلان و گەرەنتى ناشتى و ئاسايىشى نىيۆدەولەتى دەكتات. بەلىيەتىنامى كۆمەلەي گەلان لە (۲۶) مادده پىئىك ھاتبۇر، ئەم دەولەتانامى دەبۇونە ئەندام لە كۆمەلەي گەلان دەبوايە بىز ئەم ئامانجانە تىېكىزىن:

- ۱- وەرگەتنى دەولەتان لە كۆمەلە بەۋەبەندە كە پەنا نەبەنە بەرچەنگ.
- ۲- پەيەندىيە كان بە ئاشكرا دەبن و لەسەرەنەمای دادپەورى دادەمەززىتىن.
- ۳- دەبىي بىنچىنە كانى ياساي نىيۆدەولەتى رىزىيانلى بىگىرىت و پەيپەرەيانلى بىكتات.
- ۴- بەدېيەننانى دادپەرورى و رىزىگەتنى پابەندىيە كان كە لە پەيانانامە كان بېرىارىيان لەسەر دراوه<sup>(۳)</sup>.

(۱) بىجدەت ئاكرەبىي، رىتكىخراوه نىيۆدەولەتىيە كان، تۆيىزىنەوە، كۆشارى سەنتەرى برايمەتى، ژمارە (۶)، حوزەيرانى، ۱۹۹۸، لا ۹۹.

(۲) دەولەت ئەندامى دامەززىتىنەر كۆمەلەي گەلان بۇون، ھەرودەها (۱۳) دەولەتى بانگىشتكارا(المدعون) بۇون ھەرودەها لە سالى ۱۹۱۹ تا سالى ۱۹۳۹ (۲۱) دەولەتى دىكە بۇونە ئەندام تىايىدا(الاعضاء المنضمون)، بەو پىئىھى ھەممو دەولەتاني جىهان جىگە لە (ئەمرىكى، منشۇكى، نىپال، يەمن، سعودىيە) ئەندامى كۆمەلەي گەلان بۇون. بۇ زىيات زانىيارى بروانە: د. محمدالخىذوب، التنضيم الدولى، ط، ۸، منشورات الخلىقى الموقعة، ۲۰۰۶، لا ۱۶۱-۱۶۰.

(۳) د. على صادق ابوهيف، القانون الدولي العام، منشأة المعارف، اسكندرية، بىي سالى چاپ، لا ۲۵۲۷.

## ۱- پیگه‌ی یاسایی شاری دانزیگ

له سالی ۱۹۲۲ دادگای دادی نیوودوله‌تی هه میشیبی (محكمة العدل الدولية الدائمة) له بۆچوونییکی راویتکاری (استشاری) ته و شیوازه مامه‌لەمیی که دەسەلاتی ناوخۆی دانزیگ بەرامبەر کە مینه پۆلۆنییە کان گرتیه بەر بە پیشیلکاری دانا. کیشەو ململانیکان قولتربونه‌وه، بەتاپیهتی دواى شەوهی له سالی ۱۹۳۹ دانزیگ لەلایەن ئەلمانیا داگیرکرا. دواى جەنگی يەکەمی جیهانی شاری دانزیگ بوبو بەشیلک له پۆلۆنیا له ژیئن اوی گدانسکا (Gdanska). له سالی ۱۹۳۹ ژمارەی دانیشتوانی دانزیگ بریتی بسو له (۴۱۲) ھەزار کەس، بەلام دواى شەوهی کە چووه سمر پۆلۆنیا زۆربەی دانیشتوان کۆچیان کرد بۆ ئەلمانیا و له سالی ۱۹۴۹ ژمارەی دانیشتوانی شارەکه بوبو (۱۷۶) ھەزار کەس.<sup>(۱)</sup>

**دوروه: بەنیوودوله‌تی کردنی هەریمی سار (مقاطعة السار - Lasarre)**  
فەرەنسا له سالی ۱۹۱۹ دواى ئەم ناچەیە کرد، وەک قەربوویەک له نەنجامى شەو زەدرانەی لەلایەن ئەلمانیا بە کانە کانى رەژووی (فەم) باکورى فەرەنسا کەھوت.<sup>(۲)</sup> ئەمریکا و بەریتانيا دزى ئەمە وەستان، بەتاپیهتی سەرۆک ئەمریکاى شەوکات (ولسون) نەیدەویست ناچەیەک دانیشتوانە کەی ئەلمانى بن بچیتە سەرەت سەرۆک ئەمریکا شەموو لایەک رىکەوتەن کە سیستەمییکی تاپیت بە پیتى پەياننامەی فرسای لە ماددە کانى (۵۰-۴۵) لەم ناچەیە دابەزیتەن.<sup>(۳)</sup>

بە پیتى پەياننامە کە ئەلمانیا دەبى بۆ ماوهى (۱۵) سال واز له هەریمی (سار) بیئنی و لیئنەیەک لەلایەن کۆمەلەی گەلان بۆ بەریوەبردنى ناوجە کە راد دسپیتردیت. فەرەنسا بۆی هەبوبو لە ماوهىيە کانە کانى رەژوو له هەریمی (سار) بە کاربەیئنی و له دواى کوتایی ھاتنى ماوهى (۱۵) سال راپرسیەکى جەماوەرى بۆ دیارى کردنی چارەنوسى ناوجە کە نەجام دەریت، ئاخۇ دەگەریتەو سەر ئەلمانیا يان دبیتە بەشیلک له فەرەنسا، يان وەک هەریمیکى بەنیو دەولەتى

ھەرچەندە (دانزیگ) دەولەت نەبوبو، بەلام وەک قەواردیه کى نیوودولەتى سەربەخۆ سەبیرى دەکرا و كەوتبووه زیر بەنچینە کانى یاسایی نیوودولەتى گشتى<sup>(۴)</sup>. شاریکى ئازادبوبو، دەستورى تاپیهتی خۆی هەبوبو، دەسەلاتە کانى یاسا دانان و جىبەجى کردن و دادوەرى بە پیتى دەستور دیارى کرابوون.<sup>(۵)</sup>

دانزیگ دراوى تاپیهتی خۆی هەبوبو بەناوى (Gulden) کە ئەمە کاریگەری زۆرى هەبوبو لەسەر گەشە ئابورى ئەم شارە ھەرودەن نالاى تاپیهت و سوپا و پۆلیسی خۆشى هەبوبو. بە پیتى ماددە (۱۰۵) لە پەياننامەی فرسای دانیشتوانی دانزیگ رەگەزنانامە دانزیگیان دەبیت. ھەرودەن دەسەلاتى یاسا دانان لە رېیگاى ھەلبۈزۈردن لەلایەن دانیشتوانی دانزیگ دیارى دەکرا، دەسەلاتى یاسا دانانىش دەسەلاتى جىبەجى کردن دەست نىشان دەکا، ھەرودەن دەسەلاتى دادەورى لەلایەن لیئنەیە کى تاپیهت کە دەسەلاتى یاسادانان رۆلى هەبوبو لە دیارى کردنی ھەلەد بېتىرىدىن.<sup>(۶)</sup> کۆمەلەی گەلان راسپىتردراویتى کە هەمیشەبىي ھەبوبو لە شارى دانزیگ کە ئەركى سەرەکى بریتى بوبو لە يە كلاكىر دەنەوەي ناكۆكىيە کانى نىوان پۆلۆنیا و دانزیگ. دانزیگ لە ھەندى رووەدە بەستا بوبو بە پۆلۆنیا بەتاپیهتى لە رووی گومرگى و ھېلى ئاسىن و كاروبارى پۆستە.

ئەنجومەنیتىك بۆ سەرپەرشتى كاروبارى ھاوبەشى نىوان دانزیگ و پۆلۆنیا پیتەنەت کە جەنگ لەنويىنەر پۆلۆنیا و دانزیگ ئەنجومەنە کە لەلایەن نويىنەر كۆمەلەی گەلان سەرۆكايەتى دەکرا. ھەرودەن پۆلۆنیا سەرپەرشتى كاروبارى دەرەوە دانزیگى دەکرد و مافى ھەبوبو کە كەشتىيە بازىگانىيە کانى بە دانزیگ تىپەرپىن.<sup>(۷)</sup> ئەركى سەرەکى كۆمەلەی گەلان لە سى خان خۆى دېبىنەوە لە شارى دانزیگ:

ا- گەرەنتى جىبەجىيەر دەستورو پاراستىنى سىستەمە ديموكراتى لە دانزیگ.

ب- پارىزىگارى کردن لە دانزیگ دزى ھەر دەستدرېشىيەك کە بىكىتە سەرى.

ج- يە كلاكىر دەنەوە چارەسەرەي ناكۆكىيە کان لەنیوان پۆلۆنیا و دانزیگ.<sup>(۸)</sup>

(۱) د. علي صادق ابوهيف، سەرچاوهى پېشىوو، ۵۳۱.

(۲) د. محمدالمخوب، الوسيط في القانون الدولي العام، دار الماجموعة، بيروت ۱۹۹۹، لـ ۱۶۰.

(۳) د. خليل سامي علي مهدي، سەرچاوهى پېشىوو، ۱۰۳-۱۰۵.

(۴) د. سموحى فوق العادة، سەرچاوهى پېشىوو، ۲۸۷.

(۵) د. خليل سامي علي مهدي، سەرچاوهى پېشىوو، ۱۱۲.

(۱) د. سموحى فوق العادة، سەرچاوهى پېشىوو، ۲۸۸.

(۲) د. علي صادق ابوهيف، سەرچاوهى پېشىوو، ۵۳۱.

(۳) د. سموحى فوق العادة، سەرچاوهى پېشىوو، ۲۸۹.

که هه ریمی سار ناوجده کی شهروپی بیت، بۆ جیبەجی کردنی ئەم ریکەوتنه لە سالى ۱۹۵۵ راپرسیه کی جەماوەری لە هەریمی سار ئەنچام دراو زۆرینە رەھا ریکەوتنه کەیان رەت کردەوە. لە سالى ۱۹۵۶ فەرەنسا و ئەلمانیا ریکەوتن کە هەریمی سار بگەریتەوە سەر ئەلمانیا<sup>(۱)</sup>. کە ئەمەش خواستى دانیشتوانى هەریمی سار ببۇ.

**سیئیم : بەنیو دەولەتى کردنی ناوجەی تەنجه (منطقة طنجة)**

ناوجەی تەنجه پیگەیە کی جوگرافی گرنگى ھېيە و بەھۇی گرنگى ھەمە کەوته زىر سیستەمى بەنیو دەولەتى کردن. ھەریە کە لە فەرەنسا و ئیسپانیا و بەریتانیا لە (۱۸) دىسیمبەرى سالى ۱۹۲۳ لەسەر بەنیو دەولەتى کردنی ناوجەی تەنجه ریکەوتن. سیستەمە کە لە (۲۵) ی جولای لە سالى ۱۹۲۸ بە تەواوى کارى پىنکراو ئىتاليا کرايە سەرپەرشتىيارى سیستەمە کە. دواتر ھەریە کە لە بەلچىكا و ھۆلەندىا و پورتوقال و سويد چۈونە ناو ریکەوتنه کە. بە پىيى ئەو ریکەوتن بۆ ماودى (۱۲) سالى سیستەمى بەنیو دەولەتى کردن بۆ تەنجه دىيارى كرا، لە بەرۋارى (۱۴) ی ئەپریلى سالى ۱۹۲۴ دەستى پىنکرەدەشتوانرا بە شىۋىدى لەخۇرە (تلقائى) درېڭىز بکىتىتەوە. سیستەمى بەریو دەولەتى ناوجەی تەنجه لە سالى ۱۹۳۶ ھەرودە لە سالى ۱۹۴۸ درېڭىز کرايە وە<sup>(۲)</sup>.

### ۱- پیگەی ياسايى ناوجەی تەنجه

ھەریە کە لە بەریتانیا و فەرەنسا بە دوو تاراستە جىاواز كارىان بۆ دانانى سیستەمى بەنیو دەولەتى کردنی ناوجەی تەنجه دەكەد، بەریتانیا دەيوىست تەنجه ھەریمەنى کى نىيۇ دەولەتى تەمواو بىت، بەلام فەرەنسا جەختى لەسەر ئەو دەكەد كە تەنجه بکەۋىتە زىر سەرۋەرى و فەرمان رەوابىي مەغrib. بارى بەنیو دەولەتى کردنی تەنجه جىاوازى ھەبۇ لە كەل نۇنە كانى ترى بەنیو دەولەتى کردن کە لە دواى دروست بۇنى كۆمەلەتى گەلان ھاتنە ئارا، ئەويش ئەو بۇ کە ناوجەی تەنجه بە پىيى ریکەوتن لە نىيوان چەند دەولەتىك بە نىيۇ دەولەتى كرا، نەك بە بېپارى كۆمەلەتى گەلان<sup>(۳)</sup>.

(۱) د. محمد المذوب، سەرچاوهى پېشىوو، لا ۱۶۱.

(۲) د. سوحى فوق العادة، سەرچاوهى پېشىوو، لا ۲۸۹.

(۳) رائىد فۇزى داود، سەرچاوهى پېشىوو، لا ۵۴.

کراو بىنیتەوە. لە سالى ۱۹۳۵ راپرسیه کە بۆ ئەم مەبەستە ئەنجام دراو ۹۰٪ دەنگىيان بۆ ئەو دە

کە بگەرینەوە بۆ سەر ئەلمانیا<sup>(۱)</sup>.

### ۱- پیگەی ياسايى ھەریمی سار

كۆمەلەتى گەلان بۆ ماوە پازدە سال لە رىگاى لېزىنەتە کى تايىھەت ھەریمی سار بەریو دەبات، لېزىنەتە کە لە (۵) ئەندام پىنک ھاتبوو بەم شىۋىدي، يەك ئەندام فەرەنسى و يەك سارى و سى ئەندامىش كۆمەلەتى گەلان بۆ ماوە يەك سال دىارييان دەكتا و بېپارە كانىش بەزۆرینە دەردە كىرىن. سەرۆكى لېزىنە لەلایەن كۆمەلەتى گەلان دىاري دەكىت. لېزىنە كە رەلتى گرنگى ھەبۇ لە جىبەجى کردنى ياساكان و بەریو دەبرىنى ھەریمە كە.

لە سالى ۱۹۳۲ دوو دەزگاى نۇى دروست بۇون كەيارەتى دەرى لېزىنە كە كۆمەلەتى گەلان بۇون بۆ بەریو دەبرىنى ھەریمە كە، يە كە مىيان لېزىنە تۈزۈنەتە بۇو كە لە دانىشتowanى ناوخۇيى ھەریمی سار پىنک ھاتبوون، دوودمېشيان ئەنۇمۇنەن راۋىتىشكارى بۇو كە لە (۳۰) ئەندام پىنک ھاتبوون و بەدەنگانى گشتى و بەشىوازى نويىنەرايەتى رىزىھىي ھەلەبېزىدران. دانىشتowanى ھەریمی سار رەگەز نامە ئەلمانىان ھەبۇو، لەو ماوەيەشدا كە كەوتبۇونە زىر سیستەمى بەنیو دەولەتى كردن<sup>(۲)</sup>.

### ۲- چارنۇسى كۆتايى ھەریمی سار

دواى جەنگى دوودمى جىهانى جارىيەتى تەنھە سارلە ئەلمانيا جىاكرايەوە لە رووى ئابورى و گومرگى بە فەرەنسا لېكىندرایەوە. لە سالى ۱۹۴۷ لە چوارچىوە دەستورىيەت تايىھەت سیستەمى حۆكم تىايىدا دىيارى كرا، ھەریمی سار لە ماوە نىيوان سالە كانى ۱۹۵۰ تا ۱۹۵۳ رىكەوتنامە زۆرى لە كەل فەرەنسا كىيىدا، ھەرودەن كە لەو ماوەيە سەرېخۇبى خۆى ھەبۇ، دەسىللاتە كانى ياسا دانان و جىبەجى كردن و دادورى پىيادەتى كارى خۆيان دەكەد. دانىشتowanى ھەریمی سار ئەم كات (۹۰۰) ھەزار كەس دەبۇون و فەرەنسا كاروبارى دەرەدە بەرگى ھەریمە كە بەریو دەبرد. لە سالى ۱۹۵۴ لەنیوان ئەلمانىا و فەرەنسا رىكەوتتىك كرا

(۱) د. محمد المذوب، سەرچاوهى پېشىوو، لا ۱۶۱.

(2) YdiT Meir, Internationalised Territories, D.RER.Pol. A.W.Sythoff, Leyden, 1961, p.170.

## ۲- پرنسيپه گشتیه کانی بهنیودهولته تی کردنی ناوجه‌ی ته‌نجه

سیستمه می بهنیودهولته تی کردنی ناوجه‌ی ته‌نجه لمسه ر سی پرنسیپ دامه زابوو، ئهوانیش بربیتی بعون له بهنیودهولته تی کردن و بی لایه‌نی و یه کسانی ثابوری. پرنسيپی یه کهم که به نیودهولته تی کردن بعرو له ریگای چوار ده‌زگا بهربیوه ده‌چوو بهم شیوه‌یه:

۱- کۆمەله‌ی یاسا دانانی نیودهولته تی، ئەم کۆمەله‌یه له (۲۶) ئەندام پیک هاتبوو، نوینه‌ریک سەرۆکایتی دەکرد. (۱۷) نوینه به نوینه‌رایتی دولته تانی بینگانه له کۆمەله‌کە بعون و (۹) شیان نوینه‌رایتی دانیشتاوانی ناوجه‌ی ته‌نجه بعون، ئەم کۆمەله‌یه دەسەلاتی یاسادانان و کاروباری داراییان ھەبwoo.<sup>(۱)</sup>

۲- حاکمیک لەگەل دورو یاریدەدر لەلایین کۆمەله‌ی یاسادانان دیاری دەکرین کە ئەوانە دەسەلاتی جىبەجى کردنیان ھەمیه و (۴۰) کەسیان له ژیئر دەستە بۇ پاراستنی ئاسایش (۲۰۰) یان ئەوروپی بعون و (۲۰۰) يش مەغribi، ئەفسەریکى بەلەجىكى بە پلەی عدقىد سەرۆکایتی دەکردن.

ج- لیزنه‌ی چاودیئى له (۸) ئەندام پیک هاتبوو، ئەو لیزنه‌یه چاودیئى چۆنیه‌تى جىبەجى کردنی سیسته می یه کسانی ئابورى و بىچىنە کانی سیسته می بهربیوده بدن دەکات.

د- دادگایی کى ھاوبەش کە پیک هاتبوو له دادوهرانی فەرەنسى و بەریتائى و ئیسپانى سەیرى کاروباری بینگانه کان دەکەن لەناوجه‌ی ته‌نجه.

پرنسيپی دووەم کە بىللايەنیه ئەو قەددەغە دەکات ته‌نجه پەردېپدانى سوپايى بەخزو بىگرىت، جىگە له هىزە کانی ئاسایش کە دیارى کراون. بە پىسى ریکەوتن له کاتى پىۋىست دەتوانىت سوپايى فەرەنسا و ئیسپانيا بەناوجه‌ی ته‌نجه تېپەربىن، بەلام نابىت له (۲۴) کاتژمۇر زياتر بىلەنەو، بەلام ئەم دووجار پېشىل كرا، يەکەميان له کاتى جەنگى ناوجوئى ئیسپانيا کە هىزە کانی ئیسپانيا له ماوهى نیوان ۲۰ تا ۳۰ جولای سالى ۱۹۳۶ لەناوجه‌یه مانەو، دووەميش له کاتى جەنگى دووەم هىزە کانی ئىتاليا له (۳) ئى نۆقىمېر تا (۱۲) دىسېمبىرى سالى ۱۹۴۰ تىيادا مانەو.

سەبارەت بە پرنسيپی سېيەم کە یەکسانی ئابورىيە، دەرگا کرايەو بۇ ھەموو لايەك له رووی ئابورى و بازركانى وەك ناوجه‌یه کى ئازاد<sup>(۲)</sup>.

## چوارم: بهنیودهولته تی کردنی لیتشیا (Leticia)

ھەریئى لیتشیا جىگای ململانىتى نیوان ولاتى پىرو و کۆلۈمبيا بعرو. بە پىسى پەياننامەيەك لە سالى ۱۹۲۲ پىرو دەستى ھەلگرتبوو له ھەرىتىمە کە بۇ کۆلۈمبيا، بەلام دواتر ھەر بە خۇشى پەلامارى ھەرىتىمە کە داو دەستى بەسەرداگرت، ھەر بۆيەشە كىشە کە خرايە بەرددەم کۆمەله‌یه كەلان و لیزنه‌یەك پیک هات بۇ چارەسەری رەوشە كە. نوینه‌ری ھەرىتىمە کە لە گواتيمالا و ئىرلەندىو

(۱) دسوچىي فوق العادة، سەرچارەي پېشىو، لە ۲۸۷۷.

(۲) د. محمد المذوب، سەرچارەي پېشىو، لە ۱۶۳.

(1) Ydit Meir, Op.cit., p.177

(2) د. محمد المذوب، سەرچارەي پېشىو، لە ۱۶۲۷.

له سالی ۱۹۲۳ به‌هۆی چاره‌سنه بروونی ململانیکان کیشەی هەریمی میمیل درایه کۆمەلەی گەلان. لیژنەیەک له نخومەنی کۆمەلەی گەلان بۆ ریگە چارە کۆتسایی دانراو له سالی ۱۹۲۴ لیژنە کە بەردامەندی لیتوانیا گەیشته شەو دەرەنخامە کە (میمیل) له زیر سەریه رشتى نیودەولەتى داییت و له لایەن نەنخومەنیک بەریوەبیریت کەلە سى كەس پىك دېت و يەکیکیان لیتوانیه و ئەویت له هەریمی میمیل و سیئە میشیان کە سەرۆکى نەنخومەنە کە يە له لایەن کۆمەلەی گەلان دیاری دەکریت. بەلام نەمە هەر له چوارچیوە پرۆژەمایەوە نەکەوتە وارى جى بەجى كەدن<sup>(۱)</sup>.

### شەشەم: پیشنىاري بەنیودەولەتى كەدنى شارى فيوم (Fiume)<sup>(۲)</sup>

ھەریمی فيوم ناوجەيەك بۇو ھەر له سالى ۱۷۷۹ وەك يەكەيەك سیاسى سەربەخۆ له لایەن میرنشینى مەجھەر دانى پىدانابۇو. دانىشتوانى ھەریمە كە پىك ھاتبۇون له ئىتالى و سلاقى، دواى شىكستى نەمسا و مەجھەر له سالى ۱۹۱۸ ھەریمە كە كەوتە دەستى يوگسلافيا، پاشان بە ھابىمەشى له لایەن (ئيتاليا، فەرننسا، بەريتانيا، ئەمریكا) داگىرکرا<sup>(۳)</sup>. نەمەش بۇو مایە سەر ھەلدىنى ناكۆكى بەتاپىتى له نیوان ئيتاليا و يوگسلافيا. بۆيە پرۆژەي بەنیودەولەتى كەدنى شارى (فيوم) له لایەن و ولايەتە يە كەرگەتە كەنەنی ئەمریكا پیشكەش كرا، دواتر بۇ ھەمان مەبەست فەرننسا پرۆژەيە كى پیشكەش كرد، بەلام ھىچ يەكیکیان جىبەجى نەبۇون<sup>(۴)</sup>.

ئىسپانیا له لیژنە كە دانزان، بەلام لیژنە كە نەيان توانى بگەنە ئەنخام و جارىكى تەشەپ لەنیوان پىرۇو كۆلۈمبىا سەرى ھەلدايەوە<sup>(۵)</sup>.

له سالى ۱۹۳۳ كۆمەلەی گەلان بېيارى دا لیژنەيەكى نیودەولەتى كە لەلایەن كۆمەلەی گەلان دیارى دەکریت دەبى سەرپەرشتى ھەریمە كە بکات و بەریوە ببات. ئەم لیژنەيەش پىك ھاتبۇو له نويئەنرى (ولايەتە يە كەرگەتە كەنەنی ئەمریكا، بەرازىل، ئىسپانیا) دواتر ھېزە كەنەن پىرۇز لە لیتشىيا كشاھە و ئالاى تايىھتى لیژنە كە و ئالاى كۆلۈمبىا له ھەریمە كە ھەللىكرا. كاروبارى گشتى و پاراستنى ئاساپىش و پېشکەش كەدنى راپۇرتى خولىش (دۇرى) بۇ كۆمەلەی گەلان خارا يە ئەستۆي لیژنە كە. بەنیو دەولەتى كەدنى لیتشىيا كە كەمتر له سالىنى خايىاند و له (۲۴) ئەپەريلى سالى ۱۹۳۳ سىستەمە كە كۆتسايى ھات و لیتشىيا گەرایەوە بۇ سەر كۆلۈمبىا<sup>(۶)</sup>.

**پېتجەم: پیشنىاري بەنیودەولەتى كەدنى ھەریمی میمیل (Memel)**  
ژمارەيەك ھەریم بەنیودەولەتى كەدنىان نە كەوتە وارى جىبەجى كەدن و ھەر له چوارچىوە پرۆژە و پیشنىار مایەوە لەوانەش ھەریمی (میمیل). شەو ھەریمە رووپەرە كەمە بىرىتىلە ۲۸۳۰ کم ھەریمە كە بەشىك بۇو له رۆژھەلاتى بىرسىيا. له سالى ۱۹۱۹ لە پەيانتامە فرساي ئەلمانىا دەستى ھەلگەت لە سەرەدەرلى خۆي لەسەر ھەریمی میمیل لە بەرژەوەندى ھاپەيەنان لهو كاتە فەرننسا بەناوى ھاپەيەنان ھەریمە كە بەریوە دەبرد. له سالى ۱۹۲۴ ھەریمە كە وەك ناوجەيىك ئۆتونىمى بۇو بەشىك لە لیتوانيا، له سالى ۱۹۳۸ اززىرىنى دانىشتوانى ئەو ھەریمە داوايان كەد بىنە بەشىك لە ئەلمانىا. له سالى ۱۹۳۹ لیتوانيا دەستى لەو ھەریمە ھەلگەت تا له سالى ۱۹۴۸ بۇ لیتوانيا گەرایەوە<sup>(۷)</sup>.

لە سالانى ۱۹۲۱ تا ۱۹۲۳ تا ۱۹۲۳ ژمارەيەك پیشنىار بۇ چارەنۇرسى ھەریمە میمیل خزانەرۇ. لەوانەش بەنیودەولەتى كەدنى ھەریمە كە بۇو بەشىوەيەك كە پۆلتىدا و لیتوانيا ماف تايىھتىيان لەسەر ھەریمە كە پېتەرىت و (میمیل) ھاوشىوە (دانزىگ) بە نیودەولەتى بىكىتىت، ھەرەھا ھەریمە كە بکەۋىھە ژىر سەرپەرەشتى راسپىرەراویك كەلەلایەن كۆمەلەي گەلان دیارى بىكىتىت.

(1) Ydit Meir,op.cit.,p.60

(2) د. خليل سامي على مهدى، سەرچاوهى پېشىو، لا ۱۱۶.

(3) بۇانە ئىنسىكلوبىدييە ئەلمانى:

(3) Ydit Meir, op.cit.,p58.

(4) د. خليل سامي على مهدى، سەرچاوهى پېشىو، لا ۱۱۶.

Der Fischer Weltalmanach 2007: Zahlen, Daten, Fakten, Fischer Taschenbuch Verlag, Frankfurt am Main, 2006.

## ٦- نهادهای ایتی کشتی<sup>(١)</sup>.

له دوای دامهزاراندی نهادهای که گرتووه کان چهند هریمیک به نیودهوله‌تی کران که  
له خوارده روونیان دهکهینهود<sup>(٢)</sup>.

## یه‌که‌م: بیرونی‌که‌ی به نیودهوله‌تی کردنی ناوجه کولونیالیه کان

لهو کاته‌ی که دهوله‌تی ثالمانیای نازی ده‌سلاطه کانی له فراوانی دابوسون و خه‌ریک بسو  
دهست به‌سمر جیهان دابگریت. همراهی که له (چرچل و روزفلت)<sup>(٣)</sup> چارتی ثاتله‌سیان له  
(٤) ای ثابی سالی ١٩٤١ تیمزا کرد و چهند پرنسیپیتک خزانه‌روو. یه‌کیک له پرنسیپانه مافی  
همورو گهله‌یک بسو له هه‌لبزاردنی نه و حکومه‌تهی که دهیانه‌وی له سایه‌ی دابشین، هه‌روه‌ها  
پرنسیپی دیاری کردنی مافی چاره‌نووس جه‌ختی له‌سمر کرایه‌وه. پرنسیپیتکی تری گرنگی  
چاره‌ته که بریتی بسو له گه‌راندنوه‌ی سه‌رودری و ثازادی بسو نه‌وانه‌ی به‌هیز لیبی بیبهش کراون.  
هه‌رچه‌نده نه و چاره‌ه زیاتر په‌یوندی به گه‌لانی شه‌روپی همبوو که به‌شیوه‌یه کی کاتی به هزوی  
داگیرکاری نازیه کان له‌سمره‌روری و ثازادی به‌سمر خاکه کانیان بیبهش بعون، به‌لام له گه‌لن نه‌وهش  
چاره‌که به‌هایه کی نیودهوله‌تی همبوو له روانگه‌ی گه‌لانی ژیزه‌دستی کولونیالیت. یه‌کیک له  
حاله گرنگه کانی چارتی نه‌تله‌سی به نیودهوله‌تی کردنی نه و هه‌ریم وناوجانه بسو که که‌وتبوونه  
ژیزه‌دستی کولونیالیت.

په‌یانگه کی په‌یوندیه کانی نه‌تله‌سی که رولتیکی کاریگه‌ری همبوو له کونگره کانی (مسون  
ترمیلیان) له که‌نده‌دا له سالی ١٩٤٢، هه‌روه‌ها له (هوت سبوبینگ) له فیرجینیا له سالی ١٩٤٥  
جه‌ختی له‌سمر به نیو دهوله‌تی کردنی ناوجه کولونیالیه کان کرده‌وه. به‌شیوه‌یه که نه و ناوجانه  
جخینه ژیزه‌ریه‌رستی نه و ریکخراوه نیودهوله‌تیه که له دوای جدنگی دووه‌می جیهانی دروست

(١) د. عاکف یوسف صوفان، المنظمات الأقليمية والدولية، ط١، دار الأحمدى للنشر، القاهرة، ٢٠٠٤،  
لـ٢١١-٢١٩. بـ زیاتر زانیاری بروانه: د. محمد سامي عبدالحميد، د. محمد سعيد الدقاد، د. ابراهيم احمد  
خلیفة، التنظيم الدولي، منشأة المعارف، الاسكندرية، ٢٠٠٤، لـ٤٨٩ و نهوانی دواتر.

(٢) سیسته‌می راسپارده‌یی له سمرده‌می نهادهای گرتووه کان هاتهدی، دواتر له بهشی دووه‌می دهکهینهود.

(٣) ونسنون چه‌رجل سرۆک و دزیرانی نهادهای بـ زانیاری بروانه: د. محمد طلعت الغنیمي، الاحكام  
نهادهای کانی نه‌مریکا بسو.

## نهادهای سییمه‌ه

هه‌ریم‌ه به نیو دهوله‌تی کراوه کان له‌سمره‌ده‌می نهادهای گرتووه کان (UN) له گه‌رمه‌ی جه‌نگی دووه‌می جیهانی بـ له‌وه کرایه‌وه که ریکخراوه‌کی نوی واه  
نه‌تله‌رنا‌تی‌فی کومله‌ی گه‌لان بـ نهادهای که‌نگی ده‌سته‌ش کومله‌یک هه‌ول و که‌بوونه‌وه  
راگه‌یدنراو خزانه‌روو، داونیشیان له سان فرانسیسکو له ١٩٤٥/٦-٢٦، په‌غباو یه‌ک دهوله‌ت  
به‌لین‌نامه‌ی دامهزاراندی ریکخراوه نهادهای گرتووه کانیان موزکرد<sup>(٤)</sup>.

- گرنگتین نامانجنه کانی نهادهای گرتووه کان نه‌مانه:
- گه‌شه‌پیدانی په‌یوندیه‌دسته‌کان له‌نیوان گه‌لان.
- پاراستنی ناشتی و ناسایشی نیودهوله‌تی.

ج - به‌جیهینانی هاوکاری نیودهوله‌تی بـ چاره‌سمری کیشه نابوری و کومله‌لایه‌تیه کان.

د - نهادهای گرتووه کان واه سه‌نتریکه بـ هه‌ماهه‌نگی کاروباری دهوله‌تانی نه‌ندام.  
هه‌روه‌ها نهادهای یاسای نیودهوله‌تی و پیشخستنی.

هه‌روه‌ها نهادهای گرتووه کان له (٦) لقی سه‌ره کی پیک هاتووه بهم شیوه‌یه:  
۱- کومله‌لایه‌تی گشتی (الجمعية العامة)

۲- نه‌نحوه‌منی ناسایش

۳- نه‌نحوه‌منی نابوری و کومله‌لایه‌تی

۴- نه‌نحوه‌منی راسپارده‌یی (وصایة)

۵- دادگای دادی نیودهوله‌تی

(١) نجدت شاکری، سه‌رچاوه‌ی پیشوو، لـ٩٩. بـ زانیاری زیاتر بروانه: د. محمد طلعت الغنیمي، الاحكام  
نهادهای قانون الامم، منشأة المعارف، الاسكندرية، ٢٠٠٥، لـ٥٥٨ و نهوانی دواتر.

ئیتالیا لکیندرا، به‌لام دوای نهودی ئیتالیا له جه‌نگی دووه‌می جیهانی شکستی هینا به پیشی همدوه مادده‌ی (۲۱-۲۲) له په‌یاننامه‌ی ناشتی له گمل ئیتالیا له ۱۰/۲/۱۹۴۷ هه‌ریمی تریستا خایه ژیز به‌ریوه‌بردنی نیودوله‌تی و کرایه هه‌ریمیکی نازاد<sup>(۱)</sup>. هۆکاری سه‌ره‌کی به‌نیودوله‌تی کردنی تریستاش بۆ کیشەی سنوری نیوان یوگ‌سلافیا و ئیتالیا ده‌گه‌ریته‌ووه، بۆیه به پیشی په‌یاننامه‌که نه‌خجومه‌نی ئاسایش گه‌رهنتی سه‌روه‌ری نه‌و هه‌ریمیکی که‌وتۆته سه‌ر شان، به‌شیوه‌یه‌ک که ده‌ستوریکی هه‌میشیی و حکومه‌تیکی ناوخۆیی له هه‌ریمیکه هه‌بیت<sup>(۲)</sup>. پاشکوئی شه‌شمی په‌یاننامه‌ی ناشتی له سالی ۱۹۴۷ له گمل ئیتالیا بهم شیوازه به‌ریوه‌بردنی حوكم له هه‌ریمی تریستا دیاری ده‌کات:

- ا- دامه‌زراوه‌ی ناوخۆی تیدا دروست ده‌کریست و هه‌رسی ده‌سله‌لاته‌کانی یاسا دانان و جیب‌هه‌جی کردن و دادوهری ده‌بیت.
- ب- حاکمیکی کشتی له‌لایه‌ن نه‌خجومه‌نی ئاسایش بۆ هه‌ریمی تریستا دیاری ده‌کریست بۆ ماوه‌ی پیشنج سال، نه‌و حاکم مافی ناره‌زایی ده‌برپینی له‌سه‌ر بپاره‌کانی ده‌سله‌لاته ناوخۆییه کان هه‌یه.
- ج- رژیمیکی ئابوری تایبیه‌تی لهو هه‌ریمیه ده‌بیت، به شیوه‌یه‌ک که تریستا مینایه‌کی نازاد و کراوه‌یه به‌رامبه‌ر چالاکیه بارز‌گانیه نیودوله‌تیبیه کان به یه‌کسانی بۆ هه‌موه ده‌وله‌تان.
- د- هه‌ریمی تریستا ده‌بی بیانیه‌نی خۆی بپاریزیت (حیاد) بۆ به‌رگریش له ئاسایشی نه‌و هه‌ریمیه دابه‌ش کراوه بۆ دووه‌به‌ش:-
- بەشی (أ) له‌لایه‌ن نه‌مریکاو به‌یاننامه ده‌پاریزیزی.
- بەشی (ب) له‌لایه‌ن یوگ‌سلافیا<sup>(۳)</sup>.

هه‌روه‌ها هه‌ریمی تریستا وده ده‌وله‌تیک مامدله‌ی له گمل ده‌کرا که راسته‌وحوه له‌لایه‌ن نه‌خجومه‌نی ئاسایش سه‌رپه‌رشتی ده‌کرا، هه‌ر چه‌نده بۆی نه‌بوو ببیتنه نه‌ندام له نه‌تەفوه یه‌کگرتووه کان، به‌لام ده‌یتوانی له ریکخراوه تایبیه‌تی مه‌نده‌کانی (الوکالات المخصوصة) سه‌رپه‌نەتەوه یه‌کگرتووه کان ببیتنه نه‌ندام. هه‌روه‌ها ده‌سله‌لاته‌ی یاسادانان له‌لایه‌ن دانیشتونی

ده‌بیت. نه‌مه‌ش بۆ نه‌وه‌ی بیرۆکه‌ی کلاسیکی کۆلۆنیالیه‌ت نه‌میئنی، که هه‌ر ده‌وله‌تە و چه‌ند ناوجچیه‌کی له ژیز ده‌ست بوبو بهو پیشیه‌ی که گه‌لانی پیشکه‌وتوو یارمه‌تی گه‌لانی پاشکه‌وتوو ده‌ددن. نه‌و دووه کۆنگرەیه‌ی له سه‌رده ناماژه‌مان پیدان پرۆتستۆی ناراسته‌ی کۆلۆنیالیانه‌ی هه‌ریه‌که له فه‌رنه‌سا و نیسپانیا و پورتوگالیان کرد. دواتر هه‌ریه‌که له پارتی کریکارانی به‌یانانی و هاوبه‌ندی (رابطة) دژایه‌تی بازگانی کردن به کۆزیله‌کان و نه‌خجومه‌نی له‌ندانی نیودوله‌تی هه‌مان ئاماچیان هه‌بوبو، بۆ نه‌نیودوله‌تی کردنی ناوجچ کۆلۆنیالیه‌کان. نه‌و بیرۆکه‌یه گه‌شهی کرد و فراوان بوبو، هه‌ر بۆیه ده‌وله‌تائی کۆلۆنیالی (استعمار) دژایه‌تی بیرۆکه‌که‌یان کرد و به‌رپه‌رچیان دایه‌وه. (چرچل) هه‌رخۆی دواتر گوتی ده‌بی سنور بۆ گرنگی چارتی نه‌تلەسی دابنریت، چونکه نه‌وان له بنبه‌رتدا مه‌بېستیان له چارتی نه‌تلەسی بۆ گه‌لانی نه‌وروپی بوبو نهک نه‌فریقیا و ئاسیا و نه‌مریکای لاتینی. له (۵) تشرینی یه‌که‌می سالی ۱۹۴۱ (چرچل) گوتی: ئیمە ناتوانین ئیمپراتوریه‌تی به‌یانانی له ده‌ست بدھین و ده‌ست به‌رپیدین نه‌وه‌ی به ده‌ستمان هیناواه. دواتر و دزیرى ناوجچ کۆلۆنیالیه‌کانی به‌یاننامیا (وزیر المستعمرات) بنه‌نیودوله‌تی کردنی ناوجچ کۆلۆنیالیه‌کانی رهت کرده‌ووه به راشکاوی نه‌وه‌ی خسته روه که هه‌ر پیش‌نیاریتیک بیت‌ه پیش بۆ بنه‌نیودوله‌تی کردنی ناوجچ کۆلۆنیالیه‌کان له‌به‌رچاوی ناگرن و ده‌بی به‌ریوه‌بردنکه له‌لایه‌ن به‌یاننامیا بیت. هه‌روه‌ها و دزیرى کۆلۆنیالیه‌ت له حکومه‌تی هولندا له په‌نابه‌ری (ھ.ج. چان مولک) دژایه‌تی خۆی بۆ نه‌نیودوله‌تی کردن تەنامه‌ت له بواری نابوریش ده‌پرپی<sup>(۴)</sup>. هه‌روه‌ها فه‌رنه‌ساش دژایه‌تی خۆی بۆ نه‌نیودوله‌تی کردنی ناوجچ کۆلۆنیالیه‌کان ده‌پرپی. نه‌و دژایه‌تی کردن‌هش وای کرد لایه‌نگرانی بنه‌نیودوله‌تی کردن سفرکه‌وتن به‌ده‌ست نه‌ھینن.

#### دووه: هه‌ریمی تریستا نازاد (Trieste)

هه‌ریمی تریستا ده‌روازه‌ی ئاوی (محری) بوبو بۆ نه‌وروپای ناودا پاست هه‌روه‌ها پینگگیه‌کی ئابوری و جوگرافی گرنگی هه‌بوبو. نه‌و هه‌ریمیه له پیش سالی ۱۹۱۴ به‌شیک بوبو له ئیمپراتوریه‌تی نه‌مسای مه‌جه‌ری<sup>(۵)</sup>. له‌دوای جه‌نگی یه‌که‌می جیهانی هه‌ریمی تریستا له سالی ۱۹۱۹ به

(۱) هنری غریمال، حركات التحرر الوطني في آسيا و افريقيا، ترجمة: د. صباح كعدان، دمشق، ۱۹۹۴، لـ۱۳۷۹-۱۳۹۱. بـ زیاتر زانیاری بروانه: محمد جمال الدين حسين العلوی، اسرائیل و تصفیة الاستعمار في الامم المتحدة، رسالة ماجستير، معهد البحث والدراسات العربية، ۱۹۷۶، لـ۱۴۰ و توانی دواتر.  
(۲) د. محمد الجذوب، سره‌چاوه‌ی پیشتوو، لـ۱۶۳.

(۱) د. محمد حافظ غانم، مبادىء القانون الدولي العام، ط١، مطبعة نهضة، القاهرة، ۱۹۵۶، لـ۱۹۹.

(۲) جیر هارد فان غلان، سره‌چاوه‌ی پیشتوو، لـ۸۶.

(۳) د. محمد حافظ غانم، سره‌چاوه‌ی پیشتوو، لـ۱۹۹.

ج- ریکهونه که شاره زوی دانیشتوانی هریمه کهی فه راموش نه کردبو، به و پیشه دانیشتوانی تریستا نازادبوون له کام بهش دهیانه وی هملبزین تاکو به نازادی تیایدا بژین<sup>(۱)</sup>.  
له پاشکوزی ژماره(۱) پوخته ییدک له په میاننامه بنه نیوده وله تی کرنی تریستا خراوه ته روو.

### سییمه: بنه نیوده وله تی کردنی شاری قودس<sup>(۲)</sup>

ملمانانی له سر فه له ستین به گشتی و قودس به تاییه تی میزوه کی دریزی ههیه، به لام نامانجی تویزنه وه کدی تیمه له سر قودس له دوای جه نگی دووه می جیهانی دهست پسی ده کات. فه له ستین به قودی شه وه له سالی ۱۵۱۷ تا کوتایی جه نگی یه که می جیهانی بهشیک بووه له یمپراتوریه تی عوسمانی. له سالی ۱۹۱۷ به ریتانیا دهستی به سه رداگرت و له سالی ۱۹۲۲ به فرمی کرایه ناوجه ماندیتی (انتداد) زیر دده لاتی به ریتانیا.  
یه که م هه ولی بنه نیوده وله تی کردنی شاری قودس بریتی یه له پرۆژه لیژنه (بیل)ی به ریتانی له سالی ۱۹۳۷<sup>(۳)</sup>.

له دوای جه نگی دووه می جیهانی شاری قودس به ههی زیادبوونی ملمانیکان و باری تاییه تی شاره که و بونی شوینه پیروزه کانی نایینی تیایدا به پیش بیرایی کۆمەله کشتی نه ته وه یه کگرتووه کان ژماره (۱۸۱) که وته زیر بمریوه بردنی نیوده وله تی و نه ته وه یه کگرتووه کان کرایه به پرسیار له سره پره رشتی و چاودیتی شاری قودس<sup>(۴)</sup>. کۆمەله کشتی نه ته وه یه کگرتووه کان له (۲۸)ی نه پریلی سالی ۱۹۴۷ بپیرایی دا به دروست کردنی لیژنه ییدک بمناوی (لیژنه) نه ته وه یه کگرتووه کان تاییه ته به فه له ستین) به مه بهستی لیکولینه وه باری فه له ستین و خستن رووی

(۱) د. محمد حافظ غامم، سه رچاوه پیششو، لا ۲۰۱.

(۲) به دریتایی (۳۰۰۰) سال پیش زایین تاییستا قودس نه و ناوانه ههبووه ( بیوس- توروسام- تروسیلم- یروسام- هیرؤسالیما- هیرؤسالیما- سولیموس- سولیما- ثیلیا کاپیتولینا- بیدیت لوقه دهس- زهی پیروز- قهريه- قودس). بز زیاتر زانیاری بروانه: موسوعة المعارف الكبرى، اعداد: أ. يوسف نجيم، مجلد (۱۷)، دارنوبليس، لبنان، ۲۰۰۶، لا ۳۷۸.

(۳) رائد فوزی داود، سه رچاوه پیششو، لا ۸۵. بز زیاتر زانیاری بروانه: د. عبدالعزيز سرحان، سه رچاوه پیششو، لا ۴۹۴.

(۴) موسی جیل الدیویک، القدس والقانون الدولي ، القدس، ۲۰۰۲، لا ۱۲۷.

هه ریمی تریستا له ریگای هملبازدن دیاری ده کران و هه ریمی تریستا شالای تاییه تی خوی ههبووه، دهیوانی کاره باری ده روهش خوی به ریوهی بیات<sup>(۱)</sup>، له ژیز چاودیتی حاکمی دیاری کراو له لایه نه نخومه نی تاسایش. به ههی ملمانی نیوان بلۆکی سه رمایه داری و سوسيالستی نه توانرا حاکمیک له لایه نه نخومه نی تاسایش دیاری بکریت و چهند جار مافی قیتو له سه ره مه سه له به کارهات، بزیه سیسته میکی کاتی لهم هه ریمی په بیره و کرا تا به ته اوی دابه ش کرا بز دوو بهش. هه ریه که له فه رهنسا و به ریتانیا و نه مریکا دهیان ویست که هه ریمی تریستا بچیتہ سه ره نیتالیا، به لام نه مه به توندی له لایه نیوگوکسلاقبیا ره تکرایه وه و یه کیتی سوچیه تیش پالپشتی یوگوکسلاقبیا ده کرد<sup>(۲)</sup>.

دوای نه وه یوگوکسلاقبیا به ته اوی بهشی (ب)ی هه ریمی که دهست به سه رداگرت و کردیه بهشیک له یوگوکسلاقبیا. دواتر به ره زامنه ندی نه مریکا و یه کیتی سوچیه و به ریتانیا هه ریه که له نیتالیا و یوگوکسلاقبیا له سالی ۱۹۵۴ که یشننه ریکهونه تریستا بکریه دوو بهش، بهشی (أ) رورویه ره کهی ۸۶ میلی چوار گوشه بwoo، دانیشتوانه کهی (۳۱۰۰۰) هه زار کهس بون خایه زیر کونترولی نیتالیا<sup>(۳)</sup>. بهشی (ب) رورویه ره کهی (۱۹۹) میلی چوار گوشه بوبو دانیشتوانیشی (۷۵۰۰۰) هه زار کهس بوبو چووه سه ره یوگوکسلاقبیا<sup>(۴)</sup>. له گهمل نه وه دهش که هه ریمی تریستا دابه ش کرا، به لام به پیش نه و ریکهونه له سالی ۱۹۵۴ کرا کۆمەلیک خالی گرنگ چه سپان له وانه ش:

ا- نیتالیا دانی به ونا که (مینای) تریستا نازاده و ناتوانیت با جی گومرکی به سه ره نه و که لوپه لانه دابنیت که پیایدا تیپه ره دهن، نه مه ش بز یوگوکسلاقبیا گرنگ بوبو.

ب- پاریزگاری کردن له که مایه تیه کان و دک ته رکیک که وته سه ره شانی هه ریه که له نیتالیا و یوگوکسلاقبیا، بهشیودیه که جیاوازی ره گزی نه کریت و مافه کانی مرؤف پاریزیرین.

(۱) د. خلیل سامي علي مهدی، سه رچاوه پیششو، لا ۱۶۹۷.

(۲) د. محمد حافظ غامم، سه رچاوه پیششو، لا ۱۹۹۰.

(۳) د. عبدالعزيز سرحان، مبادیء القانون الدولي العام، دار النهضة العربية، القاهرة، ۱۹۸۰، لا ۴۹۴.

(۴) جیر هارد فان غلان، سه رچاوه پیششو، لا ۸۶۷.

دریزکردنده و هه موادرکردنه ده بی رهچاوی ثه و پیشنيارانه بکريت که خه لکی قودس له نهنجامي راپرسیه که شی ده کهن<sup>(۱)</sup>.

له (۱۴) جونی سالی ۱۹۵۰ نهنجومه نی راسپارد بی رایگه ياند که ناتوانی سیستمه می بهنیود دوله تی کردنی شاري قدس جیبه جی بکات. بؤیه کومه لی گشتی داوه له ئیسرائیل و ئوردن کرد که پابهند بن به سیستمه که و هاريکاري بکمن بؤ جیبه جی کردنی<sup>(۲)</sup>. پهله مانی ئیسرائیل له (۱۳) دیسيمبهري سالی ۱۹۴۹ رایگه ياند که قودس پايتنه ختنی ئیسرائیل. هرجنه نده کومه لی گشتی ئاگاداري ئیسرائیلی کرده و که ئهه لولیسته پیچه وانه بپياره نیودهولمه تیه کان، بهلام ئیسرائیل پیئه وه پابهند نهبوو<sup>(۳)</sup>.

دواي بپريابونی شپری عهره ب- ئیسرائیل، بهشی رۆژشاواي قودس لهدست ئیسرائیل و بهشی رۆژهه لاتيش لهدست ئوردن بورو. جاريکى تر کومه لی گشتی نهته و يه كگرتووه کان به بپيارى ژماره (۳۰) له ۱۹۴۹/۱۲/۹ جهختي کرده و که ده بی قودس له لايەن سیستمه میکى نیودهولمه تی بهريوه ببریت، بهلام نه ئیسرائیل و نه عهره بپيش پابهند نهبوون به سیستمه که و مملمازیکان بهد دام بون.

شه ببورو له جه نگی عهره ب و ئیسرائیل له سالی ۱۹۶۷ قودس به هه ردوو بهشی رۆژشاواو رۆژهه لاتى که وته دهست ئیسرائیل. لمو ماوه يه ئیسرائیل به شیوه يه کى رانه که يهندراو کاري کرد بؤ کونترۆن کردنی تهوارى قودس تا له ۱۹۸۰/۷/۳۰ له ياساي بنهرهه تى خوي چه سپاندى که قودس بهه ردوو بهشی رۆژشاواو رۆژهه لاتى پايتنه ختنی ئیسرائیل و بهشیکى دانه بپراوه له خاکه که. هرجنه نده نهنجومه نی ئاسايش به بپيارى ژماره (۴۷۸) له ۱۹۸۰/۸/۲۰ نهه کاره ئیسرائیلی به پیچه وانه بپياره کانی نهته و يه كگرتووه کان له قەلەم دا، بهلام قودس له رووي پراكتيكى هه روه کاپيته ختنی ئیسرائیل مايه و هو نهبووه قهواره يه کي بهنیودهولمه تی کراو<sup>(۴)</sup>.

پیشنيار بؤ چاره سهري دۆخه که. ليژنه که له جونی سالی ۱۹۶۷ گەيشته فله ستين و له ماوه يه مانه وهيان (۳۶) كوبونه وهيان گريدا. ويراي ئوهى ليژنه که جەختى له سهه كوتا يهينان به مانديتى بھريتانيا كرده وه، دوو پیشنياريشى وه چاره سهه خستنه رهوو:

۱- للايەن (۷) دوله تى ئهندام له ليژنه که داوه دابهش كردنی فله ستين بؤ دوو دوله تى عهربى و جوله که كرا، لەگەل پاراستنى سەربەخۇبى شاري قودس که بکەويتە زىرى سیسته میکى نیودهولمه تى تايىهت و للايەن نهته و يه كگرتووه کان بهريوه ببریت، پەيوەنلى هەردوو دوله تىش له چوارچيۇدې يه كيئتىه کي ئابورى دابىت.

۲- پرۆژه دووهم که سى دوله تى ئهندام له ليژنه که پالپشتيان دەكىد، داوه دەكىد دوله تىكى ئىتحادى لەنیوان عەرەب و جوله که بېئك بیت و قودس پايتنه ختنى دوله تە كە بیت. پاشان كومه لی گشتى دوو ليژنه دروست كرد بؤ لېكۈلېنەوهى پیشنياره کان تا له (۲۹) ئۆزقىمبەرى سالی ۱۹۶۷ بەزۆرينەي (۳۳) دەنگ لە كومه لی گشتى پرۆژه دەكەم كە بهنیودهولمه تى كردنى قودس بسو پەسەندكرا، (۱۳) دولەت دەنگىيان دەنگىي پرۆژه دە داو (۱۰) دوله تىش ئىمتنا عيان كرد لە دەنگدان<sup>(۵)</sup>. بهنیودهولمه تى كردنى شارى قودس لە رۇوي بەرپىساريەتى كەوتە ئەستۆي نهنجومه نی راسپارد بی. بە پىي بپيارى بهنیودهولمه تى كردنى قودس دەبى نهنجومه نی ئاسايش حاكىمیك بؤ شارى قودس دىيارى بکات و نهنجومه نیكى ياسادانان کە لە (۴۰) ئهندام بېئك هاتبىت يارىددەرى دەبن. هەروهها شارى قودس لەبارى بېلايەنی هەميشه بى داده بىت<sup>(۶)</sup>.

شارى قودس ودك قهواره يه کي تايىهتى سەربەخۇ (Gorpu separatum) حکومەتىكى نیودهولمه تى تايىهتى دېبىت. دەبوايە نهنجومه نی راسپارد بی لە ماوهى پېنج مانگ سیسته میک بؤ شارى قودس دابىت، بهشیوه يه کە ماوهى يه كەم بؤ (۱۰) سال بیت، بە كوتايسى هاتنى ماوه کە دەتوانىت پرۆژه کە جاريکى تر درېژ بکريتە و، بهلام بؤ ئەم

(۱) يوسف محمد يوسف القراعين، حق الشعب الفلسطينى فى تقرير المصير، ط١، دار الجليل للنشر، عمان ۱۹۸۳، لا. ۹۰. بؤ زياتر زانىارى برونه: د. بطرس غالى، التنظيم الدولى، مكتبة الانجلوالمصرى، القاهرة، ۱۹۵۶، لا. ۳۲۲.

(۲) د. محمد حافظ غانم، سەرجاوهى پېشىوو، لا. ۱۶۵.

(۳) د. عزالدين فودة، سەرجاوهى پېشىوو، لا. ۱۷۷-۱۷۸.

(۴) ئوردن نهوكات بهشى رۆژهه لاتى شاري قودسى لە دهست بورو.

(۵) د. سوحى فرق العادة، سەرجاوهى پېشىوو، لا. ۲۹۷.

(۶) د. ابراهيم محمد العناني، القانون الدولي العام، ط٥، دار النهضة العربية، القاهرة، ۲۰۰۴ - ۲۰۰۵، لا. ۴۱۲.

پیگه‌ی یاسایی شاری قدس له رووی یاسای نیودوله‌تی تا شه مرؤش و دک هه‌ریمیکی به‌نیودوله‌تی کراو مامه‌له‌ی له‌گه‌ل ده‌کریت، چونکه تایستا بپیاری (۱۸۱) ای سالی ۱۹۴۷ هیج گزراتنیکی به‌سمردا نه‌هاتووه. به بوقونی ثیمه باشتین ریگه بوق چاره‌سمری مه‌سله‌له قودس کارکردن به سیسته‌می به‌نیودوله‌تی کردن، واته شاری قدس له‌لاینه نه‌هاتووه یه‌کگرتووه کان چاودیری به‌ریوه‌بردنی بکریت تا ماوه‌یه کی دیاری کراو بوق شه‌وهی له‌و ماوه‌یه زه‌مینه خوش بکریت که هه‌ردوو لايه‌نی نیسرائیل و فله‌ستین بگنه که‌چاره‌سمری کوتایی.

## چواره‌م: هه‌وله کانی به‌نیودوله‌تی کردنی نامیبیا (هه‌ریمی باشوری روزنای اویه‌فريقيا)

باشوری روزنای اویه‌فريقيا (جنوب غرب افريقيا) به پیی برپیاری نه‌هاتووه یه‌کگرتووه کان و له‌سهر داوای دانیشتونی ناوی گوپا بوق نامیبیا<sup>(۱)</sup>. ثم هه‌ریمیه تا کوتایی جه‌نگی یه‌که‌می جيھانی ناوجه‌یه کی کولونیالي نه‌لمانی بwoo. له سالی ۱۹۲۰ هه‌ریمیه که که‌توه ژیئر ماندیتی به‌ریتانيا و له‌لاینه باشوری اویه‌فريقيا به نوینه‌رایته تی به‌ریتانيا به‌ریوه ده‌برا. به پیی سیسته‌می ماندیت که له‌لاینه که‌لام دانرا، ده‌بواهه حکومه‌تی باشوری اویه‌فريقيا یارمه‌تی پیشخستنی نامیبیا بداد تا ده‌گنه شه‌وه ثاسته‌ی بتسوانن خویان به‌ریوه‌ببه‌ن، به‌لام دوخه که ته‌واو پیچه‌وانه‌بwoo، حکومه‌تی باشوری اویه‌فريقيا کاری ده‌کرد له‌سهر جیاوازی ره‌گه‌زی و چه‌وسانده‌وهی دانیشتونی هه‌ریمیه که، هه‌روه‌ها لکاندنی یه‌کجاري هه‌ریمیه که به خاکی خوی، شه‌مه‌ش به‌هه‌وی ده‌وله‌مه‌ندی شه‌وه هه‌ریمیه له رووی کانزاکان و ژیئر و نه‌هوت و سامانی سره‌شی و کشتوكالی<sup>(۲)</sup>.

له‌دواری جه‌نگی دوه‌می جيھانی و چه‌سپاندنی سیسته‌می راسپارده‌یی له جيياتی ماندیت له‌لاینه نه‌هاتووه یه‌کگرتووه کان، هه‌ریمی نامیبیاش که‌توه نیو شه‌وه هه‌ریمانه خرايه ژیئر سیسته‌می راسپارده‌یی، به‌لام حکومه‌تی باشوری اویه‌فريقيا دانی به ده‌سه‌لااتی نه‌هاتووه یه‌کگرتووه کان نه‌ناو جه‌ختی له‌سهر شه‌وه کرده‌وه که سیسته‌می ماندیت له‌گه‌ل کوتایی هاتنی که‌لام کوتایی هاتووه ناکری نه‌هاتووه یه‌کگرتووه کان ببیته میراتگری سیسته‌می

(۱) له سالی ۱۹۶۸ هه‌ریمی باشوری روزنای اویه‌فريقيا بwoo نامیبیا (Namibia).

(۲) محمد جمال الدين حسين العلوي، سه‌چاوه‌ی پیششو، لا ۲۵۵ وشه‌وانی دواتر.

دوای شه‌وهی نه‌توانرا به نیودوله‌تی کردنی شاری قدس بکه‌ویته واری جی‌یه‌جی کردن. نه‌هاتووه یه‌کگرتووه کان له ریکه‌ونتامه‌ی توسلوی سالی ۱۹۹۳ به‌دواوه به‌هر چاره‌سمریکی تر رازی بwoo بوق شاری قدس به‌همه‌رجیئک که نازادی شوینه پیروزه کان بوق هه‌موو ناینه کان پاریزراویت. له هه‌موو گفتوكوکانی نیوان فله‌ستین و نیسرائیل مه‌سله‌له‌ی به‌نیودوله‌تی کردنی قدس هاتوته‌وه به‌ریاس و کیشی‌ی قدس بwoo مايه‌ی شکست پیه‌ینانی گفتوكوکانی کامب دیشید(۲) له یولیوی سالی ۲۰۰۰. بؤیه زور له چاودیرانی سیاسی (شاری قدس) به‌کلیلی شه‌ر و ناشتی داده‌تین له‌ناوچه که<sup>(۱)</sup>. چهند چاره‌سمریک له گفتوكوکانی نیوان فله‌ستین و نیسرائیل بوق قدس باسیان لیوه‌کراوه:

۱- قدس شاریکی به‌نیودوله‌تی کراویت، و دک شه‌وهی له بپیاری (۱۸۱) ای سالی ۱۹۴۷ له نه‌هاتووه یه‌کگرتووه کان چه‌سپا.

ب- قدس دابه‌ش بکریت، واته به‌شی قدسی روزنای اویه‌فريقيا بوق نیسرائیل و به‌شی قدسی روزنای اویه‌فريقيا.

ج- قدس یه‌کگرتووبیت و پایته‌ختی ده‌وله‌تی نیسرائیل بیت، به‌لام شوینه پیروزه کان بوق هه‌موو ناینه کان کراوه و نایادین.

د- شاری قدس یه‌کگرتووه بیت و هه‌ر به‌شیکی قدس شاره‌وانی سه‌ریه خوی هه‌بیت. دانیشتونی شه‌وه به‌شانه چی عره‌ب بن یان یه‌هودی ده‌کونه ژیئر ده‌سه‌لااتی شاره‌وانیه کانیان. بوق هه‌موو شاری (قدس) بش شاره‌وانیه کی سه‌ریه خوی ده‌بیت و هه‌موو لايه‌نیه کان نوینه‌رایته تی خویان بوق شاره‌وانیه هاویه‌ش هه‌لدہ بیتین.

ه- زوریه‌ی پیروزه کان له‌سهر شه‌وه کوک بونه، که شوینه پیروزه کانی قودس له ژیئر به‌نیودوله‌تی کردنیکی کرداری دابن و بوق هه‌موو ناینه کان کراوه و نایادین<sup>(۳)</sup>.

(۱) علي الذكري، التدوين في القانون الدولي، وتاري بلاوكراوه له سه پینگه‌ی شه‌لکتزنی:

رۆئى سەردان: ۲۰۰۷-۴-۲

<<<http://www.siironline.org/alabwab/motamarat/011.htm>>>

(۲) رائد فوزي داود، سه‌چاوه‌ی پیششو، لا ۳۵۰ وشه‌وانی دواتر. بوق زیاتر زانیاری بوانه: د. عزالدين فوده، سه‌چاوه‌ی پیششو، لا ۱۷۷. هه‌روه‌ها: د. محمد حافظ غام، الوجيز في القانون الدولي العام، دار النهضة العربية، القاهرة، ۱۹۷۳، لا ۱۲۷۷

دادکای دادی نیوودوله‌تی جهختی له سهر هه مان شه و بپیارانه کرده‌وه که له لایه‌ن کومه‌لئه‌ی گشتی و نه‌خومه‌نی ثاسایش درچور بون<sup>(۱)</sup>. کومه‌لئه‌ی گشتی نه‌ته‌وه کرتووه کان له سالی ۱۹۷۳ دانی نا به بزوتنه‌وه رزگاری خوازی نیشتمانی له نامیبیا (سوابو) و دک نوینه‌ری راسته‌قینه‌ی گهله‌ی نامیبیا. هره‌وه‌ها نوینه‌ری شه بزوتنه‌وه دک چاودیر له (UN) دانرا<sup>(۲)</sup>. له سالی ۱۹۷۶ کومه‌لئه‌ی گشتی بپیاری دروست کردنسی نه‌خومه‌نیکیدا به‌ناوی (نه‌خومه‌نی نه‌ته‌وه یه کرتووه کان بونامیبیا)<sup>(۳)</sup>.

کومه‌لئیک بپیارو راسپارده بونچاره‌سمری کیشنه‌ی نامیبیا درچورون، له سالی ۱۹۷۸ نه‌خومه‌نی ثاسایش به‌ردامه‌ندی پینج نه‌ندامه هه میشنه‌یه که بونچاره‌سمری روشه‌ی نامیبیا بپیاری ژماره (۴۳۵) ده‌کرد، به‌لام به هه‌ی مملانیی ده‌وله‌مانی زلیز و به‌کارهینانی ٹیتو نه‌که‌یشننے بپیاری یه‌کلاکه‌ره‌وه. بویش روشه‌که هه‌رووا بدرده‌وام بسو تا له سالی ۱۹۸۹ له ژیز فشاری کومه‌لگای نیوودوله‌تی و خه‌باتی چه‌کداری گهله‌ی نامیبیا حکومه‌تی باشوری نه‌فریقیا رازی بون که (UN) راپرسی له نامیبیا نه‌جام بدان بونچاری کردنی ماف چاره‌نوس. گهله‌ی نامیبیا سه‌ریه‌خویی هه‌لبه‌زاردو نه‌ته‌وه یه کرتووه کان (۴۵۰۰) سه‌ریازی نارد بونامیبیا له‌که‌لن (۱۵۰۰) پولیس و (۹۰۰) فرمانبه‌ری مه‌دنی بونیارمه‌تی نامیبیا له قوناغی گواستنه‌وه. بزوتنه‌وه (سوابو) ده‌سلااتی گرته ده‌ست و له سالی ۱۹۹۰ ده‌ستوری نوی دانرا<sup>(۴)</sup>. نامیبیا له (۲۱) ای مارسی سالی ۱۹۹۰ سه‌ریه‌خویی و درگرت و له (۲۳) ای نه‌پریلی سالی ۱۹۹۰ بونه نه‌ندام له نه‌ته‌وه یه کرتووه کان<sup>(۵)</sup>، به‌لام له‌ماوه‌ی نیوان سالی ۱۹۶۶ تا ۱۹۹۰ سیسته‌می بونیوودوله‌تی کردنی هه‌ریمی نامیبیا نه‌که‌وته واری جی به‌جی کردن<sup>(۶)</sup>.

(۱) د. محمد الجذوب، التنظيم الدولي، الدار الجامعية للطباعة والنشر، بيروت، بهبی سالی چاپ، ۲۶۸۷.

(۲) د. حسن نافعه، الام المتّحدة في نصف قرن، سلسلة علم المعرفة، الكويت، بهبی سالی چاپ، لا ۱۷۵

(۳) د. محمد سامي عبدالحميد، أصول القانون الدولي العام، سه‌رچاوه‌ی پیشون، لا ۲۰۵.

(۴) د. محمد الجذوب، التنظيم الدولي ، سه‌رچاوه‌ی پیشون، لا ۲۶۸۷.

(۵) د. محمد سامي عبدالحميد، أصول القانون الدولي العام، سه‌رچاوه‌ی پیشون، لا ۲۲۷.

(۶) د. حسن نافعه، سه‌رچاوه‌ی پیشون، لا ۱۷۴.

ماندیت. به‌هوی بدرده‌وامی حکومه‌تی باشوری نه‌فریقیا له سه‌رسیاسه‌تی ره‌گهه‌ز په‌رسنی و هه‌وله‌کانی بون‌دست به‌سهر داگرتنی یه کجاري هه‌ریمیه که، کومه‌لئه‌ی گشتی له نه‌ته‌وه یه کرتووه کان له (۲۷) ای نه‌کتوبه‌ری سالی ۱۹۶۶ بپیاری ژماره (۲۱۴۵) ده‌کرد<sup>(۷)</sup>. بپیاره که کومه‌لئیک خالی گرنگی تیدابو سه‌باره‌ت به بونیوودوله‌تی کردنی نامیبیا بهم شیوه‌یه:

۱- گهله‌ی نامیبیا ماف بپیارادانی چاره‌نووس و سه‌ریه‌خویی هه‌یه به پیسی چارتی نه‌ته‌وه یه کرتووه کان.

ب- هه‌ریمی نامیبیا هه‌ریمیکی بونیوودوله‌تی کراوه بهم شیوه‌یه ش ده‌مینیت‌مه‌وه تا سه‌ریه‌خویی و درده‌گریت.

ج- بپیاره که کومه‌لئه‌ی گشتی جه‌ختی له سهر نه‌وه کرده‌وه که حکومه‌تی باشوری نه‌فریقیا شکستی هیننا له جیبه‌جی کردنی پا به‌ندیسه کان له بدرده‌بردنی هه‌ریمیه که و نه‌وه‌ی باشوری نه‌فریقیا کردي سه‌ریچچی سیسته‌می ماندیت بون.

د- بپیاره که نه‌وه‌ش تیدابو که چیتر باشوری نه‌فریقیا ماف به‌ریوه‌بردنی هه‌ریمیه که نیه و راسته‌وه خون نامیبیا له‌لایه‌ن نه‌ته‌وه یه کرتووه کان سه‌ریه‌رشتی ده‌کریت و نه‌ته‌وه یه کرتووه کان به‌پرسیاره به‌رامبهر هه‌ریمیه که.

ه- لیزنیه‌یک تاییه‌ت بونامیبیا پیکدیت له (۱۴) نه‌ندام له‌لایه‌ن سه‌ریزکی کومه‌لئه‌ی گشتی سه‌ریکایه‌تی لیزنیه که ده‌کریت، نه‌مه‌ش بونامه‌تی دانی گهله‌ی نامیبیا بونچاری کردنی چاره‌نووسی خویان و گه‌یشننے به‌سه‌ریه‌خویی.

و- حکومه‌تی باشوری نه‌فریقیا ناکادارکرایه‌وه که نایی هیچ ریو شوینیک بگریته به‌پیچه‌وانه‌ی باری به‌نیوودوله‌تی کراوه هه‌ریمی نامیبیا بیت<sup>(۸)</sup>.

به‌هوی بدرده‌وامی حکومه‌تی باشوری نه‌فریقیا له سهر مامه‌لئه کردنی له‌که‌لن هه‌ریمی نامیبیا و دک خاکی خوی، نه‌خومه‌نی ثاسایش بپیاری ژماره (۲۷۶) ای له سالی ۱۹۷۰ ده‌کرد و مانه‌وه‌ی باشوری نه‌فریقیای له نامیبیا به ناره‌دوا دانا. دواتریش له جونی سالی ۱۹۷۱

(۱) د. محمد السعيد الدقاد، عدم الاعتراف بالأوضاع الأقلية غير المشروعة، دار المطبوعات الجامعية، اسكندرية، ۱۹۸۴، لا ۴۶.

(۲) د. بدريه عيد الله العوضي، القانون الدولي العام في وقت السلم والحرب وتطبيقه في دولة الكويت، ط ۱، دار الفكر، دمشق، ۱۹۷۹-۱۹۷۸، لا ۷۵۶.

### پنجم: پیشناهی به نیوادولتی کردنی به رلین

دوای جهانگی دووه‌می جیهانی، بهشی رۆژه‌هلااتی بەرلین کوموتەزیر دەستی يەکیتى سۆقیهەت و بەشی رۆژتاواشی كەوتە زېرەدەستی ولايەتەيە كەرگەتوه کانى ئەمەريكاو بەریتانيا و فەرەنسا. دواتر ئەلمانیا دابەش بۇو بۇ بەشی رۆژه‌هلاات و رۆژشاوا. لە (۲۷) يى تۆقیبەرى سالى ۱۹۵۸ خەرۆشۆف سەرۆكى ئەوكاتى يەکیتى سۆقیهەت پرۆژەيە كى بۇ بەنیوادولتى كردنی بەرلین را كەيىند پرۆژەكەي يەکیتى سۆقیهەت ئەھەدى بەخۆو گرتبوو كە بەرلین قەواردييە كى سیاسى سەربەخۆي دامالداو لە چەك بیت. دەستورى تايىەت و پەرلەمان و سیستەمى جىيەجى كردن و دادوھرى خۆشى هەبىت. لە بەرلین ھىزى سوپاپى نەمینىت و ھىزى پۆليس ئارامى شارەكە بىارىزىن.

ھەروەها پرۆژەكە لە رووى ئابورى سەربەخۆيى دەداتە بەرلین كە ئازادىيەت لە پەيوەندىيەئابورى و بازرگانىيەكان لە گەلن ئەلمانىي رۆژتاواو رۆژه‌هلاات<sup>(۱)</sup>. بەلام ھىزە گەورە كانى رۆژتاوا بەم پیشناهارى سۆقیهەت رازى نەبۈون، چۈنكە پەيان وابسو ئەم پرۆژە دەرى رۆژتاوايە و سۆقیهەت دەھويت پىنگە خۆى لە ئەلمانىي رۆژه‌هلاات قايىم بکات و رىيگەندەت لە گەلن ئەلمانىي رۆژتاوا يەك بىگرىتەوە. ئەمەش واى كرد پیشناهارەكەي يەکیتى سۆقیهەت نەكەرىتە وارى جىيەحى كردن<sup>(۲)</sup>. دابەش بۇونى بەرلین بەرددام بۇو تا لە سالى (۱۹۹۰) دیوارى بەرلین رووخاو لە ئۆكتۆبەرى سالى ۱۹۹۰ كۆمارى ئەلمانىي ديموکرات و ئەلمانىي فيدرالى يەكىان گرتەوە.

(1) Ydit Meir, Op.cit.,pp.84,86

(2) د. خليل سامي علي مهدى، سەرقاوهى پىشىو، لا ۱۸۴.

## **پیناسه دووه**

پیناسه و تاییه تهندی و ماف و ئەرکى هەریمە بەنیوەھولەتى كراوه کان

دابەش كردن:

تەوەرى يەكەم: پیناسەي هەریمە بەنیوەھولەتى كراوه کان

تەوەرى دووه: تاييەت مەندى و مەرجە كانى هەریمە بەنیوەھولەتى كراوه کان

تەوەرى سىيەم: ماف و ئەرکى هەریمە بەنیوەھولەتى كراوه کان

یاسازان (Ydit meir) بهم شیوه‌یه پیناسه‌ی هریمه بهنیودهوله‌تی کراوه‌کان دهکات: ثه و هریمانه‌ن که باریکی تایه‌تیان ههیو گرنگ و بومادیه کی دیاری نه کراو للاهین کۆمه‌لیک دهوله‌تیان ریکخراوه نیودهوله‌تییه کان بهریودهبرین. سه‌روری ناوخوشیان به پی‌ی لا نیحه‌یه کی نیودهوله‌تی دیاری دهکرت، که له جینگای دهستوره و للاهین ثه و هیزانه داده‌تریت که سه‌روریان بهسهر دا ههیه<sup>(۳)</sup>.

(جیرهارد فان گلان)<sup>(۴)</sup> ثه و هریمانه بهناوچه نازاده‌کان یان شاره نازاده‌کان ناو دهبات بهم شیوه‌یه (بهه‌یی هۆکاری ستاتیئی و پاریزگاری له داهاتی ٹابوری، دوو دهوله‌تیان زیاتر، مملانی لسه‌ر سنوری ناوچه‌یه کی دیاری کراو دهکن که ثه‌وهش سمرچاوهی گرتووه له سۆزی نه‌ته‌وایه‌تی و پیشینه‌ی میژوویی، هه‌ریمه‌که‌یان داوای گه‌رانه‌وهی دهکات بۆ خۆی، له ثه‌نجامی ثه‌و مملانییه هه‌ریمه‌که دهیتنه ناوچه‌یه کی نازاد).

یاساناسی عیزاقی (عه‌بدول حوسینن لە‌لوقوته‌یی)<sup>(۵)</sup> به هه‌ریمه‌نیودهوله‌تییه کان ناویان دهبات و دهلى: یاسای گلان (یاسای نیودهوله‌تی) کۆمه‌لیک پیتکهاته‌ی سیاسی به‌خۆه ده‌گریت که سیفه‌تی دهوله‌تیان نیه، هه‌ریمه‌نیودهوله‌تییه کان یش پیتکهاته‌ی سیاسین و حکومه‌تیان هه‌یه، به‌لام دهوله‌تیان نین، وهک حکومه‌تی هه‌ریمه‌کانی سارو دانزیگ و ته‌نجه و تریستا.

نه‌نجامی هۆکاره‌کانی دهروهی نیداده دهیتنه دی. گرنگترین دهراویشتتے‌کانی جیهانگیری بریتی يه له بچوک بونه‌وهی جیهان به‌رووی تاکه‌کان و بمناندنی سنوره‌کانی دهوله‌تی ریگای ته‌که‌لۆزیا و گیاند و تابوری و .. هتند. نەمەش پیچموانه‌ی بهنیودهوله‌تی کردن که له بدره‌نجامی بنچینه‌ی یاسای نیودهوله‌تی دهیتنه بون و پیویستی به‌خواست و نیداده‌ی دهوله‌تانه. واته‌دهوله‌تان لەم ریگایه هموئی هاویه‌ش ددهن بۆ چاره‌سری ناکوکی و ریکختنی کۆمه‌لگای نیودهوله‌تی. بۆ زیاتر زانیاری بروانه: هیلين تورار، تدویل الداستير الوطنية، ترجمة: باسیل یوسف، ط١، بیت الحکمة، بغداد، ۲۰۰۴، ل٥٩٥.

(1) web ster,s seventh new collegiate dictionary, U.S.A , 1965, p442.

(2) Ydit Meir, 0Op.cit.,p.21

(۳) جیرهارد فان گلان یاسازانیکی گهوره‌ی ثه‌مریکییه بۆ زیاتر زانیاری بروانه: جیرهارد فان گلان، سه‌چاوه‌ی پیشتو، ل٨٦.

(۴) بۆ زیاتر زانیاری بروانه: د. عبدالحسین القطیفی، مذکرات في القانون الدولي العام، مجموعة محاضرات القيت علي طلبة الصف الثالث في كلية الحقوق، ۱۹۵۱-۱۹۵۲، مطبعة المعارف، بغداد، ل١٤٨.

## تە‌وەری یە‌کەم

### پیناسه‌ی هه‌ریمه بهنیودهوله‌تی کراوه‌کان

بهنیودهوله‌تی کردن وهک بیروزکه نوییه وسه‌رچاوه‌که‌شی عورفی نیودهوله‌تیه و له بنه‌ره ریکختنیکی ریزپرده (استثنائی) نه که‌وتوته ژیئر بنچینه‌ی یاسایی نیودهوله‌تی جیگیر، بۆیه گه‌یشنن به پیناسه‌یه کی گشتگیر و دیاری کراو ۋاسان نیه، چونکه بهنیودهوله‌تی کردن به پی‌ی جیاوازی باری هه‌ریمه‌کان ده‌گوئیت.

زاواوه‌ی بهنیودهوله‌تی کردن (تدویل) ده‌گمپریتەوه بۆ سه‌دهی نىزدە، سەرتا وهک هۆکاری يه‌کلاکره‌وهی سیاسی لەنیو مملانیی دهوله‌تانی ثه‌وروبی به‌کاردھیئرا، بەتاپیه‌تی ثه‌و ناوچانه‌ی گرنگی ستاتیئیان هه‌بورو<sup>(۶)</sup>.

هەولددەن پیناسه‌ی هه‌ریمه بهنیودهوله‌تی کراوه‌کان له چوارچیوهی کۆمه‌لیک بیوراپاي جیاوازی ياسا زانانی نیودهوله‌تی بخنه‌ینه‌پرو.

بهنیودهوله‌تیکردن (internationalisation)<sup>(۷)</sup> به مانایه دیت که هه‌ریمیک يان روپیاروو دورگه‌یه ک ده‌که‌ونه ژیئر به‌ریوه‌بردنی نیودهوله‌تی به پی‌ی په‌یاننامه‌یه کی به‌کومەل و فره لایین<sup>(۸)</sup>.

(۱) ناصر احمد بجيبي، تدويل حقوق الانسان، رسالة ماجستير، كلية القانون، جامعة صلاح الدين-أربيل، ۲۰۰۶، ل٩٧. بۆ زیاتر زانیاری بروانه: د. محمد المذوب، القانون الدولي العام، ط٥، منشورات الحلبي الحقوقية، بيروت، ۲۰۰۴، ل١٧٢.

(۲) جینگای و دېرھینانه‌وهی که جیهانگیری (الولمة – Globalization) هەمان واتای بهنیودهوله‌تی کردن ناگه‌یه‌تیت. جیهانگیری به‌ماناییه که‌کختنی کۆمه‌لیک ره‌گمz و پیوو دری سه‌ریه‌خۆ ده‌گمینیت و دیاردەیه که له

یه که می باسی یه که می ئهم بشه کۆمەلیک نۇونەمان خستنە روو کە ناومان نان قۇناغى کۆنگرە نیودولەتتىيە كان (پېش دروست بۇونى کۆمەلەتى گەلان).

(د. محمد مەد مەجزوپ)<sup>(۱)</sup> بەم شىۋىدە دەيان ناسىتىنى: بىرىتىن لەو ھەرىمانە کە بۇونەتە جىڭكايى مىلمانىتى كۆمەلیک دەولەت، بەھۆزى ھۆكاري سىاسى و نیودولەتتى دەخرينىھ ژىر سىستەمىكى تايىبەت، كە پارىزگارى لە بەشىكى كەسىتى نیودولەتتى خۆيان دەكەن و كۆمەلیک دەسەلاتى نیودولەتتىشيان ھەيمە و لە زۆربەي باركەن ئەم سىستەمە كاتىيە.

(د. ئىبراھىم محمد ئەلەمنانى)<sup>(۲)</sup> لە باردى ھەرىمە بەنیودولەتتى كراوه كان دەلى، مەبەست لە سىستەمى بەنیودولەتتى كردن (نظام التدولى) بەریوەبردنى نیو دەولەتتى بۆ ھەندى ھەرىم كە دەولەت نىن بە پىسى ياساى نیودولەتتى. ئەم سىستەمە بە پىسى پەيانانامە كى نیودولەتتى دروست دەبىت لەكەتە سىستەمە كە ئاماڭچە كانى خۆي دەپىتىكى كە لە گەل بارۇدۇخى سەردەمە كە گۈنجاۋ بىت، وانە رەچاوى ھاوسمەنگى لەنیوان ئەو دەولەتتەن بکىتى كە پەيۇندى دارن بە ھەرىمە كە، ھەرودەها پارىزگارى دانىشتوانى ھەرىمە كە بکىت و بەرژۇندىيەكانىي پارىزراویتت، ھەر كاتىكىش ئەم سىستەمە لە گەل راستىيە كان و رەوشى ھەرىمە كە نەگۈنجا كارىگەرىيە كى وون دېيت.

ھەرىمە كە (د. عىزىز دىن فۇددو د. سالىم يوسف ئەلكسوانى)<sup>(۳)</sup> بەم شىۋىدە پىناسە بەنیودولەتتى كردن دەكەن: رېكخستىنە كى دروست كەرە بۆ قەوارىيە كى نیودولەتتى نۇى كە ھەلقلۇلا و لە پىتىستى كۆمەلگەن ئەنلىكى نیودولەتتى بە پىسى رېكەوتتن و رەزمەندى ناوجەيەك لە چوارچىوەتى ناوخۇنى دەردەھىتىت و دەستەيە كى نیودولەتتى بەریوەي دەبەن بەشىۋىدە كى كاتىيە يان ھەمىشەيى.

بە پىتىيە كە بەنیودولەتتى كردن چارھەسەرىيە كى مام ناوهندىيە بۆ چارھەسەرى مىلمانىتى كان و ئەو ھېزانە خاوند بەرژۇندى سىاسى دژ بىيەك بەنیودولەتتى كردن وىرای ئەوەي چەمكىتى ياسايسە كەندا چەمكىتى سىاسىشە.

د. محمد مەد حافز غامى:<sup>(۴)</sup> ئەو ھەرىمانەن كە راستە و خۆ دەكەونە ژىر رىكتى بەریوەبردنى نیودولەتتى بە پىتىيە كە فە لاين (المعاهدة الجماعية). ھەرىمەك لە (د. عەبدولەزىز سەرخان)<sup>(۵)</sup> و (د. عيسام عەتىيە)<sup>(۶)</sup> بەھەمان شىۋىدە (د. محمد مەد حافز غامى) ھەرىمە بەنیودولەتتى كراوه كان دەناسىتىن. ھەرودەها (دكتۆرە بەدرىيە عەبدوللە ئەلەعەدەزى)<sup>(۷)</sup> كە توپتە ژىر كارىگەرى (جيبرەرد ئان كەلان) و ھاوشىۋىدە ئەو دەيان ناسىتى و ئەم دەخاتە سەرى كە بەھۆزى زالبۇنى مىلمانىتى سىاسىيە كان بەسرە پەيۇندىيەن نیودولەتتىيە كەن ئەم پىكەتە سىاسىانە بۇنىكى بەرەدەرام و كارىگەرىان نەبۇودە لە زۆربەي بارە كان بۇونىان بەشىۋىدە كى كاتى بۇوە.

پەزىسىر (د. سەموحى فۇقە لعادە)<sup>(۸)</sup>: پىتىيە جەڭ لە دەولەت ھەندى پىكەتەمە ترىش ھەن كە قەوارىدە نیودولەتتى تايىمەتىان ھەيمە، يەكىن لەوانەش ناوجە بەنیودولەتتى كراوه كان.

(د. سەموحى فۇقە لعادە) ئەم سىستەمە دەگەرېتىتە و بۆ كارىگەرىيە كانى جەنگى يەكەمە جىھانى لە دروست بۇونى ھەرىمە كە لەناوجە كانى (دانىيگ و سارو تەنخە) ھەرودەها كارىگەرىيە كانى جەنگى دووەمىي جىھانى لە دروست بۇونى ناوجە كانى (تىرىستاوا شارى قودس). بەم شىۋىدە ھەرىمە بەنیودولەتتى كراوه كان دەناسىتىن (چەند كۆمەلەيە كى ناھىكمىن - جماعات غير الحكومية - لەسەر چەند ناوجەيەك كە كەتوونەتە ژىر سىستەمە بەریوەبردنى نیودولەتتى بە پشت بە پەيانانامە فە لاين و بە كۆمەلەكان). لەم پىناسەيە (پ. د. سەموحى) دوچالان دەخەينە رۇو:

- بەچەند پىكەتەمە كى ناھىكمى دەيان ناسىتىنى، بەلام لە راستىدا بە پىسى ئەوەي لە پىناسە كانى ترىش دىيارە و لەوارى جىبەجى كەرنىش بە دەركەتووە، ئەم ھەرىمانە پىكەتەمە سىاسىن و خاوند حەكمەتى خۆيانن و لە ژىر چاودىرە نیودولەتتى بەریوەدەبرىن.

ب- ئەو دەلى سەرەھەلدىنى ئەم سىستەمە دەگەرېتىتە و بۆ كارىگەرىيە كانى ھەردو جەنگى يەكەمە جىھانى و دووەم، بەلام ئەم سىستەمە لەسەدى نىزىدەم سەرى ھەلداوەر لەتەوەرى

(۱) د. محمد حافظ غامى، مبادىء القانون الدولى العام، سەرچاوهى پىشۇو، ۱۹۸۰.

(۲) بۆ زىياتر زانىيارى بېۋانە: د. عبدالعزىز سەرخان، سەرچاوهى پىشۇو، ۱۹۹۴.

(۳) بۆ زىياتر زانىيارى بېۋانە: د. عصام العطية، القانون الدولى العام، مطبعة دار السلام، بغداد، ۱۹۷۸، ۲۲۵.

(۴) بۆ زىياتر زانىيارى بېۋانە: د. بىرىۋە عبد الله العوضى، سەرچاوهى پىشۇو، ۱۹۶۱.

(۵) د. سەموحى فوق العادة، سەرچاوهى پىشۇو، ۱۹۷۷.

- (۱) د. محمد المذوب، الوسيط في القانون الدولي العام، سەرچاوهى پىشۇو، لا ۱۶۰.
- (۲) د. أبراھىم محمد العنانى، سەرچاوهى پىشۇو، لا ۴۱۶.
- (۳) بۆ زىياتر زانىيارى بېۋانە: د. عزالدين فودة، سەرچاوهى پىشۇو، لا ۱۷۷.
- ھەرودەبۈرانە: د. سالىم يوسف الكسوانى، المركز القانونى لمدينة القدس، رسالة دكتورا، كلية الحقوق، جامعة القاهرة، ۱۹۷۷، لا ۱۶۳.

جا ئه گهر چه ممکی یاسایی به نیودهوله‌تی کردن سیسته‌میکی به ریوه‌بردنی هاویه‌ش بیت به پیی په یاننامه‌یه کی نیودهوله‌تی یان بپاریکی ریکخراوی نیودهوله‌تی شوا ده‌توانین چه ممکی رامیاری به نیودهوله‌تی کردن بهم شیوه‌یه بناسیتین: واته ئه و کیشهو ململاتیانه‌ی سنوری ناوخویی و هریمه‌ی بهرته‌سکیان تیپه‌راندوه و په‌بیونه‌تهوه بۆ رهه‌ندی فراوانی نیودهوله‌تی و کاریگه‌ریان هه‌یه له‌سهر بهرژه‌وندی دهوله‌تانی زلیز<sup>(۱)</sup>.

### له ئەنجامدا ئىچىمە واى بۆ دەچىن:

كە هەریمه به نیودهوله‌تی کراوه‌كان : يە كەی نیودهوله‌تین و لە ژىر پرنسیپی بىلايەنى و بە پیی په یاننامه‌یه کی فرهلایمن یان بپاریکی ریکخراوی نیودهوله‌تی بەهۆي بۇونى ململانى لە بەر گرنگى ستراتىئى بەشیوه‌یه کی كاتى دەخربىنە ژىر سەرپەرشتى دەستەيە کی نیودهوله‌تى.

لە ئەنجامى ئه و پىناسانى لە پىشەو ئامازەمان بۆ كردن، دەتوانىن گۈنگۈزىن ئامانجە كانى بە نیودهوله‌تى كردن لەم خالانى خواره‌و كورت بکەيىنەوە:

ا - لە پىنناو زال بسوون بە سەھر ململاتىكان و چارەسەر كردنى لە رىگايى كۆمەلگاي نیودهوله‌تى بە شیوه‌یه کى ئاشتىانە.

ب - دەستە بەر كردنى كەشىكى كۈنجاۋ بۆ گەلى هەریمه بە نیودهوله‌تى كراوه‌كە لە پىنناو گەيشتى بە ماف چارەنۇوس و سەرپەخۆيى سیاسى.

ج - بە دىيەپىنانى بەرژه‌وندی گشتى بۆ لايەنە ناكوكە كان و كۆمەلگاي نیودهوله‌تى.<sup>(۲)</sup>

د - هەریمه به نیودهوله‌تى كراوه‌كە دەبىتە ناوجەيە كى بىلايەن و لەچەك دامالدرار، ئەمەش رىگايى كى گۈنگە بۆ دوورخستىنە وەي هەریتمە كە لە شەرو ململاتىي چەكدارى.

(۱) أحمد المرشيدى، قضية التدويل وصراع القوى في لبنان، وتاري بلاوكراوه ، مجلة (السياسة الدولية)، عدد ۶۳، يناير ۱۹۷۹، لا ۵۵.

(۲) سەرچاوهى پىشىو، لا ۶۳. بۆ زانىارى زياتر بروانە: د. سالم يوسف الكسواني، سەرچاوهى پىشىو، لا ۱۶۵. هەرودەها: د. خليل سامي علي مهدى، سەرچاوهى پىشىو، لا ۱۹۴.

دانیشتوانی لى نىه و شياو نين بۆ زيان، بۆ غونونه هەرييمى سپيتز بيرجن (Spitzbergen) لە جەمسەرى باکورەد تا سالى ۱۹۲۰ دانیشتوانى لى نەبۇو، ئەوكات پرۆژەيدك بۆ بەنیودولەتى كردنى خرايە رۇو، بەلام سەركەھ توو نەبۇو. هەروەها هەرييمى ئەنتاركتىكا (Antarctic) لە جەمسەرى باشۇرۇ، ھەۋلى بەنیودولەتى كردنى درا، بەلام لە سالى ۱۹۵۹ بە پىسى پەياننامەي واشنتنون لە ھاوشيۇدى بەنیودولەتى كردن رېكخرا<sup>(۱)</sup>. بۆ شەم جۆرە هەرييمانە دەكىرى بەنیودولەتى كردن ھەميشه بىت، ھەرچەندە ھىچ غۇونەيمەك لەبەردەست نىه بۆ بەنیودولەتى كردن نەم جۆرە هەرييمانە، بەلام بۆ ئەو ھەرييمانە دانیشتوانى لىيەو شياون بۆ زيان بەنیودولەتى كردن كاتى دەبىت.

سەبارەت بە كۆتايىي ھاتنى مادەك كۆتايىي بەنیودولەتى كردن ئەگەر لەنیو رېكەوتتەك ئاماژە بۆ ماواه كرا بىت ئەوا بە كۆتايىي ھاتنى مادەك كۆتايىي دېت، بەلام ئەگەر مادەك ديارى نەكرا بۇ بەنیودولەتى كردنىش بەردەوام بۇو، ئەوا ھەندى لە ياسازانى نیودولەتى پىيان وايە بەتىپەپۇونى نەوەيدك (جىل) بەسەر مادەي بەنیودولەتى كردن كۆتايىي دېت، بەو پىئىەي كە ئەم نەوە نۇئىيە مافى خۆيەتى خۆى چارەنۇرسى خۆى ديارى بىكات<sup>(۲)</sup>. هەروەها نەمانى مەللانى لەسەر ھەرييەكەو گەرانەوهى ئاشتى و ئارامى بۆي خالىيکى ترى سەرەكىيە كە بەھۆيەوە بەنیودولەتى كردن كۆتايىي دېت.

## ۲- سەرەورى ھەرييە بەنیو دولەتى كراوهەكان

بەشىك لە بىرۇرەكان پىيان وايە كە سەرەورى ھەرييە بەنیودولەتى كراوهەكان دابەش كراوه بۆ سەر ئەو دەلەتانەي ھەرييە كە بەرتوبەدەن، واتە كۆمەلگاى نیودولەتى خاۋەننى سەرەورىيە لە ھەرييەكە. ئەم بۆچۈنە كەوتە بەر رەخنۇ جىڭگاى خۆى نەكىت، چونكە جىاوازى نەكىد لەنیوان سەرەورىيە كە بەر تىپەنەيەن ئەم بۆچۈنە كەوتە بەر رەخنۇ جىڭگاى خۆى نەكىت، چونكە كۆمەلگاى نیودولەتى يان ئەو دەستەيەي ھەرييە كە بەرتوبەدەبات روخسارەكانى سەرەورىيە كە بەر تىپەنەيە لەسەرپەرشتى كردن و چاودىرى نەك خودى سەرەورىيە، بەپىئىە سەرەورى بۆ گەلەي ھەرييە

(۱) د. مفید محمود شهاب، القانون الدولي العام، القاهرة، ۱۹۸۵، ۱۴۲۱، ۱۹۸۵

(۲) د. خليل سامي علي مهدي، سەرچاوهى پىشۇو، لا ۱۹۶-۱۹۷. بۆ زىاتر زانىيارى بىۋانە: د. عزالدىن فودة، سەرچاوهى پىشۇو، لا ۱۷۳-۱۷۴. هەروەها: د. سالم يوسف السكوانى، سەرچاوهى پىشۇو، لا ۱۶۴.

## تەھۋەرى دەنەنەمە

تايمەندى و مەرجە كانى ھەرييە بەنیودولەتى كراوهەكان

يەكەم: تايىە تەندىيە كانى ھەرييە بەنیو دەلەتى كراوهەكان

تايىە تەندىيە كانى ھەرييە بەنیودولەتى كراوهەكان لە چەند خالىك دادەرىيىزىن بەم شىوھىيە خوارەود:

۱- بەرەۋامى بەنیودولەتى كردن و كاتى بۇنى

بىرۇبۆچۈنلى جىاواز ھەن لەسەر كاتى بۇون و ھەميشه بى بۇونى ھەرييە بەنیودولەتى كراوهەكان، ھەندى بۆچۈن لەياساي نیودولەتى پىيان وايە كە بەنیودولەتى كردن بارىكى ھەميشه بىيەو بەوهش جىاىد دەكەنەوە لە سىستەمە كانى ترى وەك ماندىت و راسپارادىيە كە ئەوان كاتىن، بەلام زۆرىنەي ياسازانى نیودولەتى لەگەل شەون كە بارى ھەرييە بە نیودولەتى كراوهەكان بۆ ماواهىيە كى ديارى كراوهە كاتىيە، چونكە ئەگەر بە نیودولەتى كردن ھەميشه بىيە بىت ئەوا مەترىسى كى گەورەي ھەيە بۆ سەر مافى چارەنۇرسى دانیشتوانى ھەرييە بە نیودولەتى كراوهەكە.

بەنیودولەتى كردن بە شىوھىيە كى كاتى بۆ پاراستنى ئاشتى و ئاسايىشى نیودولەتى پەيرەوىلى دەكىت، بەشىوھىيە كە ئەو ھەرييمانە گرنگى ستراتېتى و ئابورى و ئايىنى و مرۆزىان ھەيە و مەللانىيەن لەسەرە، بە پىسى پەياننامەيەك يان بېپىارىنى كى رېكخراوى نیودولەتى بۆ ماواهىيە كى كاتى بەنیودولەتى دەكىت<sup>(۱)</sup>. سەبارەت بەو ھەرييمانە كە

(۱) رائىد فۇزى داود، سەرچاوهى پىشۇو، لا ۹۸۷.

۴- هریمہ بهنیو دولتی کراوه کان و ماف بپیاردانی چارهنووس.  
ماف بپیاردانی چارهنووس سه رهتا له سالی ۱۷۸۹ له شورشی فردنسی بعروونی باسی لیوکرا، دواتر له دوای جهنگی یه که می جیهانی له سالی ۱۹۱۸ (ولسوئی) سه ره کی ثهوکاتی ثمریکا له چوارده بهنده کهیدا جهختی له سه ره کرد و ماف بپیاردانی چارهنووس تا جنهنگی دووه می جیهانی نه بوروه بنچینه یه کی یاسای نیوود دولتی، به لام دوای ثه وهی له برهکه (۲) له ماددهی یه که می چارتی نه ته وهی که گرتوه کان چه سپا و دک بنچینه یه کی یاسای نیوود دولتی بدیار کهوت<sup>(۱)</sup>.

کۆمه لەی گشتی له نه ته وه یه که گرتوه کان له (۱۴) ای کانونی یه که می سالی ۱۹۶۰ به پیی بپیاری (۱۵۱۴) زۆر به راشکاوی باسی له ماف چارهنووسی گەلان کرد و دک مافیکی سیاسی که جیابونه و دو سدربه خویش ده گریته خۆی<sup>(۲)</sup>. هروهها کۆمه لەی گشتی له سالی ۱۹۷۰ له بپیاری ژماره (۲۶۲۵) جهختی له سه ره ئام پرسنیپه کرد و ده کۆمه لەی گشتی له سالی ۱۹۷۶ ره وايه تی دایه خباتی چه کداری گەلان (الکفاح المسلح) له پینتاو گیشتن به ماف چارهنووس. ثه و بپیارانه و ژماره کی تریش که په یوندیان ههیه به ماف چارهنووس بەرەزامندی زۆرینه رههای دولتی نهندام له نه ته وه یه که گرتوه کان ده چوونه، ثه مەش ثه وه دەسلەتینی که ماف بپیاردانی چارهنووس پرسنیپیکی بنه پرەتیه له یاسای نیوود دولتی ھاوچرخ<sup>(۳)</sup>.

ماف بپیاردانی چارهنووس به دوو شیواز به دیار ده کمیت:  
۱- ماف بپیاردانی چارهنووس لەناو خۇ: بریتییه له ماف گەل له دیاری کردنی شیوازی حۆكم و خۆ بەریو بىردن (حۆكم ذاتي).

ب- پرسنیپیکی ماف دیاری بپیاردانی چارهنووس به هەموو شیوازه کان، جا جیابونه و دو سیاسی سەر بە خۆیی یان مانه و ده چوارچیوی دەلەتیکی تر، ثە مەش بودتە پرسنیپیکی

بهنیوود دولتی کراوه کەیه، به لام سەر و دیریه که و دستاوه (موقوفة) تا کوتایی هاتنى بهنیوود دولتی کردن. ئەمەش لە سەر سیستەمی ماندیت و راسپاردە بی پیوانه کراوه، چونکە بېگەی يە كەم لە ماددهی (۲۲) ئى چارتى کۆمەلەی گەلان دەلی: سیستەمی ماندیت له شیوه قۇناغ دايەو کۆمەلەی گەلان سەرپەرشتى دەکات، بە بىي ثە وە سەر و دەریمانه کە كە توونەتە زىير سیستەمی ماندیت<sup>(۱)</sup>.

**۳- رەگەزنانمە دانیشتوانى ھەریمە بهنیو دولتی کراوه کان**  
بەشیوه يە کى گشتى رەگەزنانمە يان لە سەر بنه مای خۆينه، يان لە سەر بنه مای ھەریم، ھەموو دولتیک رەگەزنانمە تايىبەتى خۆي ھەيە و بە بىي یاسای تايىبەتىش رېكى دەخات، به لام پرسنیپە گشتىيە كانى رەگەزنانمە دەكەونە زىير بنچينە كانى یاسای نیوود دولتی. ئەم دەلەتانە سەر و دەريشيان ناتەواه يان گرى دراوه رەگەزنانمە تايىبەتى خۆيان ھەيە و دک دولتی ئانى زىير سیستەمی ماندیت و راسپاردە<sup>(۲)</sup>. سەبارەت بە ھەریمە بهنیوود دولتی کراوه کان بە بىي ماددهی (۱۰۵) لە پەياناتەمە فرسای شارى (دانىيگ) بەنیوود دولتی کراوه ماف ھەيە رەگەزنانمە تايىبەت بە خۆي ھەبىت. هروهها ماددهی (۶) لە مەرجە گشتىيە كانى رېكخستىنی ھەریمی تريستاي بەنیوود دولتی کراو رېكە پىدرابە دانىشتوانە كەي رەگەزنانمە خۆيان ھەبىت. ھەریمی (کراكاۋ) يىش بە بىي ئەمە مواركىرنە دەستورييە لە سالى ۱۸۲۳ کرا ماف پىدرابە رەگەزنانمە تايىبەتى ھەبىت. دەتونىن بلىغى زۆرېي نۇونە كانى بەنیوود دولتی کراو رەگەزنانمە تايىبەتى خۆيان ھەبۈوه<sup>(۳)</sup>.

ھەرچەنەدە ھەریمی بەنیوود دولتی کراو لە بەنەرەتدا قەوارەيە كە بارىتى تايىبەتى ھەيە، به لام ھەریمەتى دىيارى کراوه دانىشتوانى ھەميشەيى لىيەو لەنیوان ھەریم و كەلىش پەيۇندى سیاسى و ئابورى و كۆمەلائىتى ھەيە<sup>(۴)</sup>.

(۱) د. سموحى فوق العادة، سەرچاوهى پېشىو، لام ۶۶.

(۲) بە گۆيىرى سەرچاوه کان يە كىتى سوچىيەت رۆلی سەرەكى بىنیوھ لە وەي کە ماف چارهنووس جیابونە دو سەر بە خۆيىش بەخۆو بىگىت و بىيىتە بنچينە یه کى بەنەرەتى لە یاسای نیوود دولتى، بۆ زىيات زانىارى بپوانە: ج.ا.تونكىن، القانون الدولى العام قضايا نظرية، ترجمة: احمد رضا، هيئة المصريه للكتاب، ۱۹۷۲، لام ۴۵ و ثەوانى دواتر.

(۳) د. عصام العطية، سەرچاوهى پېشىو، لام ۱۹۸۷.

(۴) د. عائشة راتب، العلاقات الدولية العربية، ط ۱، دار النهضة العربية، القاهرة، ۱۹۶۸، لام ۱۶۶-۱۶۸.

(۵) د. خليل سامي على مهدى، سەرچاوهى پېشىو، لام ۲۲۲.

(۶) Ydit Meir, op.cit., p.21

(۷) د. خليل سامي على مهدى، سەرچاوهى پېشىو، لام ۳۰۲-۳۰۳.

ب-ثهگهر هه موادرکردن که جه و هه ری و گرنگ بیت، ثه و اد هبی بخیریت ه به ردم  
ریکخراوی نیودهوله تی.

ریکخراوی نیودهوله تی ثه رکی سه ره کی چاودیری و سه په رشتی کردنی هه ریمه  
به نیودهوله تیکراوه که بیو و بپرسیاریشه له پاراستنی سه لامه تی خاکی هه ریمه که و ریگرتون  
له دهست دریزی ده رکی. هه رهها ریکخراوی نیودهوله تی حاکمیک بز سه په رشتی هه ریمه که  
دیاری ده کات، لمبه رمبه ریشدا هه ریمه به نیودهوله تی کراو هه رسی ده سه لاتی یاسادانان و  
جیبه جی کردن و داده ری تاییت به خوی هه ریمه. ده سه لاتی یاسادانان یان نه نجومه نی گه  
له لایه ن دانیشتوانی هه ریمه به نیودهوله تی کراو هه لد بیزیر دین<sup>(۱)</sup>. ظینجا ده سه لاتی یاسادانان  
هد لد هستی بد دیاری کردنی ده سه لاتی جیبه جی کردن، هه رهها ده سه لاتی یاسادانان له ریگای  
لیژنه دیه کی تاییت به پیو پسپوری ده سه لاتی داده ری دیاری ده کات. ثه و له به نیودهوله تی  
کردنی هه ریمه تریستا به رونی به دی ده کریت، بد لام له گه ل ثه و دش ثه مانه گشتیان له ژیر  
سه په رشتی ریکخراوی نیودهوله تی دان<sup>(۲)</sup>.

به پیو ده ستوری تریستا به نیودهوله تی کراو ثه گهر ناکوکی له نیوان ده سه لاتی یاسادانانی  
هه ریمه که و نه و حاکمه دروست بزو که نه ته و یه کگرتووه کان دیاری کردوه ثه و ناکزکیه که  
ده خریتیه به ردم نه ته و یه کگرتووه کان، بد لام نه گهر ناکوکی له نیوان هه ریمه به نیودهوله تی کراو  
له گه ل نه ته و یه کگرتووه کان دروست بزو، ثه و ناکزکیه که ده خریتیه به ردم دادگای دادی  
نیودهوله تی. هه رهها نه گهر نه نجومه نی یاسادانان یاسایه کی ده کرد نه و حاکم) راسپیزدر اوی  
UN بز ماوهی (۱۰) روز ده تواني تانه له و یاسایه بداد، نه گهر نه نجومه نی یاسادانانی  
هه ریمه تریستا نه و تانه دیه حاکمی ره کرده و، نه و له و کاته حاکم و نه نجومه نی  
یاسادانانیش هه رهیکه و راپورتی تاییت خوی ده داته نه نجومه نی ئاسایش. نه مهی سه ره و به  
پیو نه و ده ستوریه که بز هه ریمه تریستا دانرا بزو<sup>(۳)</sup>،

نیودهوله تی، و دک له پیشنه و ثامازه مان بز کرد<sup>(۴)</sup>. دیاری کردنی چاره نووس بز گه لان مافه  
نه که رک، و اته مه رج نیه هه گمیک و دهوله تی تاییت به خوی هه بیت، چهندین دهوله ته هعن  
فره نه ته و دن و برد ده امیش له پیشکه وتن دان<sup>(۵)</sup>.

سیسته می به نیودهوله تی کردن پیچه وانه نیه له گه ل ماف بپیار دانی چاره نووس. هه ره دک له  
پیشنه روغان کرده و ماف بپیار دانی چاره نووس به پیو بپیاری زماره (۱۵۱۴) که کممه له  
گشتی نه ته و یه کگرتووه کان له سالی ۱۹۶۰ بز نه و گه لان نیه که پیاده هی نه و مافهیان  
نه کردوه، هه ریمه به نیودهوله تی کراوه کانیش نه و مافهیان پیاده نه کردوه، ثامانجی سه ره کی له  
ماف چاره نووسی گه لان بز پاریز کاری کردن له ثاشتی و ئاسایشی نیودهوله تی، به هه مان شیوه  
ئامانجیش له سیسته می به نیودهوله تی کردن هه نه مهیه. له زوربه هی نموونه کانی به نیودهوله تی  
کراو، ئاره زروی دانیشتوانی هه ریمه کان بز چاره نووسی هه ریمه به نیودهوله تی کراوه که ریزی لی  
گیاره، هه رهها له ههندی نموونه یه کگرتووه کان بز گه لی هه ریمه که خویان نه نجومه نی  
یاسادانان هه لد بیزیرن و له ریگای نه مه نجومه نه ش ده سه لاته کانی جیبه جی کردن و داده ری ده  
پیک ده هیترین<sup>(۶)</sup>.

۵- په یوندی نیوان هه ریمه به نیودهوله تی کراو له گه ل ریکخراوی نیودهوله تی  
له سه ره ده می کونگره نیودهوله تی بیه کان به پیو په یان نامه یه کی فره لایه ن چارتی هه ریمه  
به نیودهوله تی کراوه که دیاری ده کرا، بد لام له ده اوی دروست بزو نه و دهوله تی بیه کان  
له هه ده دهوله تی کو ممه له یه گه لان و نه ته و یه کگرتووه کان به پیو بپیاری ریکخراوی  
نیودهوله تی چارتی هه ریمه به نیودهوله تی کراوه کان دیاری ده کریت. نه مه چارتیش له جیگای  
ده ستوره و هه ریمه که پیو هی پا به نده. سه باره ده به هه موادرکردنی چارتی هه ریمه به نیودهوله تی  
کراو دوباری جیاواز هه ریمه.

ا-ثه گهر هه موادرکردنی که ساده بیت و په یوندی به لایه نی بسیار بدن هه بیت، نه و  
نه نجومه نی یاسادانانی هه ریمه به نیودهوله تی کراوه که ده تواني هه موادر بکات.

(۱) د. سوحی فوق العاده، سه رچاوهی پیشوا، لا ۶۷.

(۲) ج.أ. تونکین، سه رچاوهی پیشوا، لا ۴۸۴. بز زانیاری زیاتر بپو وانه: حسین علی الحبیشی، تقریر المصیر، دار  
الکاتب العربي، بهبی شوینی چاپ، ۱۹۶۷، لا ۱۲۵-۱۴۴.

(۳) د. خلیل سامي علی مهدي، سه رچاوهی پیشوا، لا ۳۳۸-۳۳۹.

(۱) د. سالم یوسف الکسواني، سه رچاوهی پیشوا، لا ۱۷۴.

(۲) د. خلیل سامي علی مهدي، سه رچاوهی پیشوا، لا ۳۲۲.

(۳) رائد فوزی داود، سه رچاوهی پیشوا، لا ۹۴.

## ۶- بنه‌مای بهنیود دولتی کردن

بنه‌مای بهنیود دولتی کردن یان له په میاننامه یان بپاری ریکخراوی نیود دولتی سه‌رچاوه‌ی گرتووه، نه‌گهر بپاره که له شیوه‌ی راسپارده (توصیه) بیت تنهها بُ شه و دهله‌تانه پابهنده که راسپارده‌که یان قبول کردوه، به‌لام نه‌گهر بپاره که پابهند (ملزم) بیت و له ریکخراوی نیود دولتی ده‌چوویتت شوا هه‌موو لایک پابهندن به جیبه‌جی کردنی<sup>(۱)</sup>.

## ۷- بهنیود دولتی کردن له ئەنجامی ریکه‌وتون و ره‌امه‌نلای کۆمەلگائی نیود دولتی بُز به‌رژه‌وندی گشتی دیته دی.

مەبەستی سەرەکی سیستەمی بهنیود دولتی کردن ببریتیه له دوورکەوتنه‌وهی هه‌ریمە که له‌ناکزکی و ملمالنی و گەراندنه‌وهی ناشتی و ناسایش بۆی، که له بئەرەتدا بهنیود دولتی کردن به‌هۆکاری ستراتیتی و ئابورى و ئایینى و مرۆبى دیته دی<sup>(۲)</sup>.

## ۸- بهنیود دولتی کردن له هه‌موو سیستەمە ھاوشیوه‌کانی ترى جىا دەکریتەوه بەوهى كەلەلايەن دەستەیە کى كۆمەلگائی نیود دولتی به‌ریوە دېرىت، به‌لام سیستەمە کانی دىكە تەنها يەك دەولەت بەپیوهيان دەبات.

۹- بهنیود دولتی کردن له عورف نیود دولتی سه‌رچاوه‌ی گرتووه و له بەلیننامەی کۆمەلەی گەلان و چارتى نەتموه يە كگرتووه کان نەچەسپاوه. هەرچەنده لە دیدى هەندى ياسازانه کان ئەمە وەك كەم و كۈزى بُز سیستەمی بهنیود دولتی کردن هەۋماكاراوه، به‌لام لە راستىدا عورف نیود دولتی سه‌رچاوه‌یە کى سەرەکىيە لە سه‌رچاوه‌کانى ياساي نیود دولتی<sup>(۳)</sup>.

(۱) دعزالدين فودة، سه‌رچاوه‌ی پېشىو، ۱۷۲۶.

(۲) د. سالم يوسف الكسواني، سه‌رچاوه‌ی پېشىو، ۱۷۴.

(۳) د. خليل سامي علي مهدي، سه‌رچاوه‌ی پېشىو، ۲۵۱.

## دووهم: مەرجە کانى بهنیود دولتی کردن

لە سیستەمی بهنیود دولتی کردن پېویستە چەند مەرجىتك رەچاوه بکرین لە خواروه گرنگتىنيان رون دەكەينه‌وه:

۱- لە سیستەمی بهنیود دولتی کردن دەبى خواتى و شاره‌زووی دانىشتوانى هەریمە بهنیود دولتی کراوه‌کە رېزى لى بىگىريت، چونكە فەراموش كردنى ئىرادە دانىشتوانى ئە و هەریمە بهنیود دولتی کراوه‌کەن لە سەرەدەمى كۆمەلەی گەلان و نەتموه يە كگرتووه کان دارپىزراون جەخت لە سەر خواتى دانىشتوان کراوه‌تەمۇد، به‌لام لە رووی پراكىتكى وەك پېویست ئەمە رەچاوه زىيات بەرژه‌وندی و لاتانى زەلەيىز لمبەرچاوه‌کراوه.

۲- هەریمە بهنیود دولتی کراو راستەوخۇ دەكەويتە ژىرس سەرپەرشتى ریکخراوى نیود دولتی، ئەويش بەرپىساري له پاراستىنى سەلامەتى خاكى هەریمە كەو رېگەتن لە دەست درېشى بُز سەرى، هەروهە پارپىزگارى کردن لە مافە کانى مرۆغ.

۳- پېویستە هەریمە بهنیود دولتی کراو سەربەخۆبى سیاسى ھەبىت، واتە دانىشتوانى هەریمە كە خۆيان ئەخۇمەنلى كەل يان پەرلەمان ھەلبىزىن و لەرېگائى ئە و ئەخۇمەنلەش دەسلاڭتە کانى دىكە دىيارى بکرین.

۴- دەبى هەریمە بهنیود دولتی کراو بىلايەن بىت واتە دەبى پابهندىتت به بەشدارى نەکردن لە ھېچ جەنگىك كە لە داھاتتو رووددات، هەروهە ئە و دهله‌تانى بەشدارن لە سیستەمی بهنیود دولتی کردن و بەرپىزبردى هەریمە كە پابهندن بەرپىزگەتنى ئەو بىلايەنیه (لە بەشى دووهمى تويىشىنوه كەمان سیستەمى بىلايەن زىياتر رون دەكەينه‌وه).

۵- لە چەك دامالىنى هەریمە بهنیود دولتی کراو. لە چەك دامالىن جىاوازى هەيە لە كەل بىلايەنلى، چونكە مەرج نىيە دەولەتى بىلايەن لە چەك دامالىرىت، سويسرا بىلايەن، به‌لام لە چەك دانە مالدراراوه<sup>(۱)</sup>، بۆيە پېویستە بىزانىن لە چەك دامالىن چىه. لىزىنە ئامادە كارى مىسىرى بُز كۈنگەرە لە چەك دامالىن (نزع السلاح) لە سالى ۱۹۲۵ سى قۇناغى دانا:

(۱) د. مفید محمود شهاب، سه‌رچاوه‌ی پېشىو، لا ۱۵۱.

(۲) د. عبدالعزيز سرحان، سه‌رچاوه‌ی پېشىو، لا ۴۹۵.

لاینه ناکۆکە کان بیت جا لاینه سهربازی بیت یان دهولەمەندیت بە سامانى سروشتى یان لە رووی شوینهوار و پىنگەي جوگرافى یان شوينىيکى پىرۆزى ئائىنى بیت وەك قودس و مۇنتى ئىسوس.

۱- سنورداركىرن (تحدى)، واتە دهولەت پەيان دەدات كە چەك و هيىزى سهربازى زىادەكت، ئەوش قۇناغى يەكمە بۇ لەچەك دامالىن.

ب- كەمكىرنەوه (تخيض)، واتە كەمكىرنەوه چەك و هيىزى چەكدارى وەك قۇناغى دووەم.

ج- لەچەك دامالىن، ئەمەش بەم مانايمى كە چەك و هيىزى چەكدارى تا ئەم ئاستە كەم دەكىرىتمەوه كە تەنها بتوانى ئاسايىشى خۆى پى بپارىزىت.

ھەروەها چاودىريش لەسەر چەك قۇناغىيىكى ئامادەكارىيە بۇ لەچەك دامالىن راستەقىنە.  
لەچەك دامالىن بۇ شو ھەريمانەيە كە ستراتىزىن و مملمانىيان لەسەرە لەررووى جوگراف گۈنگەن<sup>(۱)</sup>.

لەبەرئەوهى شو ھەريمانەيە بەنیودەولەتى دەكىرين، گۈنگى ستراتىزى شابورى و ئائىنى و مروسىان ھەيە و مملمانىيشيان لەسەرە، مەرجە كە لەچەك داباللەرەن، ئەمەش بۇ بەرۋەندى گشتى كۆمەلگەي نىيودەولەتىيە. نابىي مانۇرى سهربازى و پەرەپىيدانى چەك لەو ھەريمانە بىكىرين، تەنها لەو ئاستەدا رىيگەيان پېتىراوه كە بتوانى ئاشتى و ئاسايىش بۇ ھەريمە كە دەستېبر بىكەن<sup>(۲)</sup>.

۶- نابىي ھەريمى بەنیودەولەتى كراو بىكەويتە زىرددەستى دەولەتىيىكى دىيارى كراو<sup>(۳)</sup>.

۷- ھەريمى بەنیودەولەتى كراو دەبىي مملمانى و ناکۆكى لەسەر بىت لەنیوان دوو دەولەت يان زياتر، ھەريمە كە چەندى ستراتىزى و گۈنگ يىت ئەگەر مملمانىيە لەسەر نەبىت و بەرەوشىيىكى جىيگىر دابروات، ئەوا ناتوانىتەت بەنیودەولەتى بىرىت<sup>(۴)</sup>.

۸- شو مملمانىيەي ھەيە دەبىي نىيودەولەتى بىت، واتە لەنیوان كەسىتى نىيودەولەتى رووى دابىت.

۹- ھەريمى بەنیودەولەتى كراو لە يەكىك لە لاینه کانى ستراتىزى و نەتەوەبى و شابورى و مروسىي و ئائىنى و گۈنگى ھەبىت<sup>(۵)</sup>. واتە لەيەكىك لە لاینه کان شو ھەريمە جىيگىاي مملمانىي

(۱) د. خليل سامي علي مهدى، سەرچاوهى پېشىوو، لا ۳۱۸-۳۱۹.

(۲) د. عبدالعزيز سرحان، سەرچاوهى پېشىوو، لا ۴۹۴.

(۳) د. عزالدين فودة، سەرچاوهى پېشىوو، لا ۱۷۳.

(۴) د. سالم يوسف الكسواني، سەرچاوهى پېشىوو، لا ۱۷۴.

(۵) د. نادر محمد ابراهيم، تسوية منازعات المنطقة الاقتصادية ذات الطبيعة الخاصة، ط ۱، دار الفكر الجامعى، اسكندرية، ۲۰۰۴، لا ۳۰.

## دودوم: ئەركى ھەرييەمە بەنیوودەولەتى كراوهەكان

ئەركەكانى ھەرييەمە بەنیوودەولەتى كراوهەمان ئەركانەن كە دەولەتىكى ھەميشه بىلايەن ھەيءەتى بەم شىۋىدە:

۱- نابى يەشدارى بىكەت لە پېزىسى جەنگى و نابى لاگىرى بىكەت بۇ ھېچ لايەكى شەپەكەر.  
ھەروەها نابى رىيگەبەدات خاكەكەي بىيىتە پىيگە سەربازى ھېچ يەك لە دەولەتە شەپەكەرەكان،  
نابى رىيگە بەدات پىشى داپەون، تەنانەت بە ئاسمانى ھەرييەمە بەنیوودەولەتى كراويش.

ھەرييەمە بەنیوودەولەتى كراودەتوانى لە ئاستىكى سۇردارو مەرۆيى رىيگەبەدات كە بىریندار و  
نەخۆشەكانى شەپەبە خاكەكەي تىپەربىن، بەلام بە مەرجىتكە لە پال ئەو بىریندار و نەخۆشانە  
ھىزى سوبايى دەرىاز نەبنى<sup>(۱)</sup>.

ئەگەر ھات و سەربازە شەپەكەرەكان بە خاكەكەي دا ۋەپىشتن ئەوا دەبى سەربازەكان بە دىبل  
بىگىت تا كۆتايى ھاتنى جەنگ. ئەگەر ھەرييەمە بەنیوودەولەتى كراوهەكە نەيتوانى بەۋەركە  
ھەلبىستىت، ئەركى ھەرخراوى نىيۇدەولەتى كە ئەممە بىكەت.

۲- ھەرييەمە بەنیوودەولەتى كراوهەشانىتى كە رىيگە نەدات تاوانەكانى دىزە  
پىكىدىن(تەھىب) و گواستنەوەي ماددىي بىھۆشكەر و چەڭ لە خاكەكەي رووىدەن و تىپەربىن<sup>(۲)</sup>.

۳- نابى ھەرييەمە بەنیوودەولەتى كراو سەربىيچى بىكەت لە بېرىارى نىيۇدەولەتى و ئەو گەمارۆيە  
(حصار) بىشىكىنى كە لەسەر يەكىتكە لە دەولەتە كان لەلایەن كۆمەلگەن نىيۇدەولەتى دانراوە، ئەگەر

گەمارۆشى شakanد ئەوا بەرپىسياز دەيىت و بە تاوانبارى شakanدى گەمارۆ دادەنرىت.

ئەگەر ھەرييەك لەو ئەركانەكە دەكەونە ئەستۆي ھەرييەمە بەنیوودەولەتى كراوهەيتى  
جىبىيەجىيان بىكەت، يان نەيتوانى بىلايەنى خۆي بېبارىزىت، ئەوا دەبى رىيکخراوى نىيۇدەولەتى  
ئەو ئەركانە بىگىتتە ئەستۆ. بەتايىتى سەبارەت بە پاراستنى بىلايەنى ھەرييەمە بەنیوودەولەتى  
كراو، چۈنكە بىلايەنى كە لە بەرژۇندى گشتى دايە نەك تەنها ھەرييەمە بەنیوودەولەتى كراو<sup>(۳)</sup>.

كۆمەللىك ئەرك و پابەندى ترىشەن، چۈن دەولەتىك پابەندە پىيانەوە، بەھەمان شىۋو ھەرييە  
بەنیوودەولەتى كراوهەكانىش دەبى پىتوھى پابەند بن لەوانەش گرنگەتىنيان:

## تەھۋەرەتىكىسىم

ماف و ئەركى ھەرييەمە بەنیوودەولەتى كراوهەكان

يەكەم: مافەكان

گەنگەتىن مافەكانى ھەرييەمە بەنیوودەولەتى كراوهەكان لەو چەند خالە كورت دەكەينەوە:

۱- رىيىگەرنى سەرەدرى ھەرييەمە بەنیوودەولەتى كراو، نابى خاكەكەي بە ئاسمان و دەرىاو  
رووبارىشەو بېھۆشىت، ھەر كاتىكىش دەست درىيىت كرايە سەرى ماف ھەيءە بەرگرى رەوا لە  
خاكەكەي بىكەت<sup>(۱)</sup>.

۲- ھەرييەمە بەنیوودەولەتى كراو ماف بېپارادانى چارەنۇرسى ھەيدو لەتەھۋەرەتى دوودمى ئەم  
باسە روونغان كەرددە<sup>(۲)</sup>.

۳- ھەرييەمە بەنیوودەولەتى كراو ماف خۆيەتى كە رىزى لە مال و سامانى دانىشتowanى بىرىت  
و مافەكانىيان بېپارىزىت<sup>(۳)</sup>.

۴- مافى گەرەدانى پەيانىنامەي نىيۇدەولەتى ھەيءە.

۵- دەتوانى پىادەتى كارى دېلۆماسى بىكەت و نىزدەتى دېلۆماسى ھەبىت و پىشوازى نىزدە  
دېلۆماسىيەكانىش بىكەت.

(۱) د. مفید محمد شەھاب، سەرچاوهى پىشۇو، لە ۲۴۴

(۲) د. سالم یوسف الکسواني، سەرچاوهى پىشۇو، لە ۱۷۵

(۳) د. خليل سامي علي مهدي، سەرچاوهى پىشۇو، لە ۳۵۸-۳۵۷

(۱) د. عائشة راتب، النظرية المعاصرة للحياة، دار النهضة العربية، القاهرة، ۱۹۶۸، ل ۳۷۷

(۲) د. خليل سامي علي مهدي، سەرچاوهى پىشۇو، ل ۴۴-۴۲

(۳) د. هەمان سەرچاوه، لا ۳۵۱-۳۵۶

ب- به پرسیاریه‌تی ناپاستو خو: کاتیک په یو دنییه کی یاسایی له نیوان دوو دو لتمدا همیه و دک نهودی له سیسته می پاریزگاری و سیسته مه کانی ماندیت و راسپاردی<sup>(۱)</sup>. شه گهر له لایهن نهود دو لتمتی که وته و، نهوا شهوان به پرسیار نابن، به لکو شه دو لتمتی به پرسیاریه‌تی نیود دو لتمتی لی که وته و، نهوا شهوان به پرسیار نابن، به لکو شه دو لتمتی به پرسیاره که سه ریه رشتی سیسته می راسپاردی بیان ماندیت ده کات، هروهه له دو لتمتی فیدرالیش هریمه کان به پرسیار نهود دو لتمتی کاریه به نیود دو لتمتی کراوه کان، به پرسیار دبیت<sup>(۲)</sup>. سبارهت به به پرسیاریه‌تی نیود دو لتمتی هریمه به نیود دو لتمتی کراوه کان، له بدره‌هودی بنهره‌تی به پرسیاریه‌تی نیود دو لتمتی پیشیل کاریه بو بنچینه کانی یاسای نیود دو لتمتی و هریمه به نیود دو لتمتی کراوه کانیش یه کیک له نه رکه کانیان نهودیه که دهی پابند بن به بنچینه کانی یاسای نیو دو لتمتی<sup>(۳)</sup>. هروهه له پیشتر ثامازه مان بو کرد که شه هریمانه سه رو دریان همیه و دسه لاته کانی یاسا دانان و جیبه جی کردن و دادو هری تایمیت به خوشیان همیه، هرچه نده قهواره تایمیت، به لام که سیتی نیود دو لتمتی شیان همیه و همول دده دین لبه شی سی یه می توییزینه و که مان شه مه بسملینین. که واته به پرسیار نیود دو لتمتی ناکه ویته سه ریکخراوی نیود دو لتمتی، که شه رکی سه ره کی بریتیمه له سه ریه رشتی کردنی هریمه بنه نیود دو لتمتی کراوه که، به لکو به پرسیاریه‌تی نیود دو لتمتی ده که ویته سه رشانی هریمه که خوی واته هریمه بنه نیود دو لتمتی کراوه کان له نه نجامی پابند نهبوون به بنچینه کانی یاسای نیود دو لتمتی به پرسیاریه‌تی نیود دو لتمتی ده که ویته شستویان<sup>(۴)</sup>.

(۱) نجفت صبری عقراوی، نحو نظام قانونی للمسؤلية الدولية، جريدة الجمهورية، عدد (۶۳۱۷)، حزیران ۱۹۸۷، لا ۳.

(۲) د. عبدالعزيز سرحان، سه رجاوه پیشوو، ۴۹۷۰.

(۳) د. خليل سامي علي مهدي، سه رجاوه پیشوو، لا ۳۷۶.

(۴) د. عزالدين فودة، سه رجاوه پیشوو، لا ۱۷۲-۱۷۳.

- ۱- دبی هریمه به نیود دو لتمتی کراوه په یو دست بیت به بنچینه کانی یاسای نیود دو لتمتی گشتی.
- ۲- نابی جیاوازی له نیوان دایشتوانی هریمه که دا بکات له سمر بنمه مای شاینی و نه تهودی و رهگه زی. هروهه دبی پابهند بیت به پاراستنی پرنسیپه کانی مافه کانی مرؤوف.
- ۳- پابهند بیت به جیبه جی کردنی په میاننامه و ریکه و تنا نامه نیود دو لتمتی کان که په یو دنیان همیه به زینگه و تهندروستی گشتی و شوینه وارو ... هتد<sup>(۵)</sup>.

### سییه م: به پرسیاریه‌تی نیود دو لتمتی هریمه به نیود دو لتمتی کراوه کان

نه گهر هریمه به نیود دو لتمتی کراوه یه کیک له شرک و پابهندیه کانی که ده که ویته سه رشانی پیشیل کرد، ئایا لعروی نیود دو لتمتی به پرسیار دبیت؟ بهر له و دلام دانه ودی شه پرسیار دبی به پرسیاریه‌تی نیود دو لتمتی بناسین و به چهند دیریک روروی بکهینه و، ئینجا له زیر رؤشنایی شه ناماده کاریه ده توانین نهود بسمه لینین ئایا هریمه به نیود دو لتمتی کراوه به پرسیار نیود دو لتمتی دبیت؟ به پیی یاسای نیود دو لتمتی کلاسیک تمها دو لتمت به پرسیاریه‌تی نیود دو لتمتی ده که ویته نهستو، به لام له یاسای نیود دو لتمتی هاچه رخ، ریکخراوه نیود دو لتمتیه کان و تاکیش به پرسیار دبیت، کاتیک ریکخراوی کی نیود دو لتمتی په میاننامه یه ک له گمل دو لتمتیک جیبه جی ناکات یان که تاک توانی جینوساید و دژی مرؤچایه تی و توانه کانی جه نگ نه غام ده دات شه وا به پرسیاریه‌تی نیود دو لتمتی (المسؤلية الدولية) ده که ویته شه ستزی، و دک شهودی له نزرمبزرگ و توكیز و یوگراسلافیا رهوی دا.<sup>(۶)</sup> یاساناسی فه رنسی (شارل روسو) بهم شیوه ده به پرسیاریه‌تی نیود دو لتمتی ده ناسیتني (نهو سزا یه که یاسای نیود دو لتمتی دیاری کردوه، کاتیک که سیتی نیود دو لتمتی پابند نایت به بنچینه کانی یاسای نیود دو لتمتی).<sup>(۷)</sup> نه گهر باسی به پرسیاریه‌تی نیود دو لتمتی سه باره ده بده دو لتمتی کی خاوهن سه رو دری بکین، نهوا به دوو شیواز دبیت:

- ۱- به پرسیاریه‌تی راسته و خو: نهودش به پرسیاریه‌تی راسته و خوی دو لتمت ده گریته و که له لاین یه کیک له دسه لاته کانی رو ویهات جی یاسا دانان بیت یان جیبه جی کردن یان داده ری.

(۱) د. علي صادق ابويهيف، سه رجاوه پیشوو، لا ۲۱۱-۲۱۲.

(۲) د. عصام العطية، سه رجاوه پیشوو، لا ۳۴۶.

(۳) شارل روسو، القانون الدولي العام، ترجمة: شکرانه خلیفة عبدالمحسن سعد، بيروت، ۱۹۸۲، لا ۱۰۸.

## **بەشى دووھەم**

ھەریمە بەنیوەدەولەتى كراوهەكان و سىيىستەمە  
ھاوشىتە كانى (الأنظمة المتشابهة)

## بەشی دووەم

ھەریمە بەنیۆدەولەتى كراوهەكان و سیستەمە ھاوشیپەكانى (الأنظمة المتشابهة)

ئامادەكارى و دابەش كردن:

ھەریمە بەنیۆدەولەتى كراوهەكان لەگەل كۆمەلیك سیستەمى تر ھاوشیپەن و خالى ھاوبەش لەنیوانىاندا ھەيە. ھەولەددەين لە چوارچىپەن ئەو بەشە گرنگتىن ئەو دەولەت و ھەریم و قەوارانە بىخەينەروو كە لېتكچۇن لەگەل ھەریمە بەنیۆدەولەتى كراوهەكان.

ئىجا گرنگتىن ئەو خالى جىاواز و لېتكچۇنە رون دەكەينەوە كە لەنیوان ھەریمە بەنیۆدەولەتى كراوهەكان و سیستەمە ھاوشیپەكانى داھەن.

باسى يەكەم: دەولەتلىنى سەرۋەرى ناتەواو - ھەریمە بەخود موختارى نەگەيشتۇدەكان باسى دووەم: ئەو يەكانەي بارىتكى تايىەتىيان ھەيە.

باسى سىيەم: خالى جىاواز و لېتكچۇوەكان لە نىسوان ھەریمە بەنیۆدەولەتى كراوهەكان و سیستەمە ھاوشیپەكانى

## **بایسی یەکەم**

**دەولەتانى سەرودرى ناتەواو - ھەریئەم بە خۇدمۇختارى نەگەيشتوه كان**

**دابەش كردن:**

**تەوەرى يەكەم:** سىستەمى پاشكۆيەتى و پارىزگارى.

**تەوەرى دووهەم:** سىستەمى ماندىت و راسپاد دربى.

**تەوەرى سىزىم:** ھەریئەم بە خۇدمۇختارى نەگەيشتوه كان (الإقليم غير متمتعة بالحكم الذاتي).

ج-میسر له په یاننامه‌ی لهندن له ۱۸۶۰ تا ۱۹۱۴.<sup>(۱)</sup>

د- (تبت)<sup>(۲)</sup> له سده‌ی دوازده‌یه مسعود پاشکوئی چین بتو تا سالی ۱۹۵۹ بتو هریمیک  
لهم ولاته<sup>(۳)</sup>

### دووه‌می: سیسته‌می پاریزگاری (الحماية – Protection)

د-توانین پیناسه‌ی پاریزگاری بکهین بهودی که په یوندیه کی یاساییه، دولته‌تیکی بیهیز و لواز ده کوئیته زیر پاریزگاری دولته‌تیکی تر که له خوی به هیزتره.<sup>(۴)</sup> دولته‌تی پاریزه‌ر پابنده به داکوکی کردن له دولته‌تی پاریزراو (المخیة)، لمبه‌رامبهر شهودش دولته‌تی پاریزه‌ر مافی سه‌ریه‌رستی کردنی له سه‌ر کاروباری دهه کی دولته‌تیه پاریزراوه‌که ههیه و ده‌توانی دهست و دربداته کاروباری ناوخوشی.<sup>(۵)</sup> نهم پیناسه‌یه ده‌مان گهیه‌نیته شهودی که پاریزگاری شیوازیکی

(۱) د. سموحی فوق العادة، سه‌رچاوه‌ی پیشوا، لام ۱۸۵۷.

(۲) (دالای لاما) سه‌رکردی روحی گهله تبت له ۱۰/۱۶ ۲۰۰۷ له لایه‌ن کونگریسی ولایته یه کگرتووه کانی نه‌مریکا میدالیای زیرینی پی به‌خشا. همروه‌ها له سالی ۱۹۸۹ خه‌لاتی نوبلي بون شاشتی و درگرت. (دالای لاما) پیاویکی نایینی بوزیه و له سالی ۱۹۵۹ رای کرد بون هیند و له لایه‌ن ولاستی چین به جوداخواز ده‌ناسری. شه‌و زانیاریانه له بمنامه کانی روزی ۱۷-۱۰-۲۰۰۷ که‌نالی ناسمانی (العربية) و درگیراون.

(۳) هندی له یاسانسان اوی ده‌بین که (تراسقال) و دولته‌تی (تورانخی شازاد) دوو دولته‌تی پاشکو بونه بونه به‌ریتانيا گهوره له‌ماوه‌ی ساله کانی ۱۸۸۱ تا ۱۹۰۱. همروه چون هندیکی تر اوی ده‌بین که په یوندیه کی به‌ریتانيا به دولته‌به بچوکه کانی (الدولات) نیمچه کی‌شودری هیندی له ناوه‌رکدا په یوندیه کی پاشکویه‌تی بوده. بون زیاتر زانیاری بروانه: د. محمد سامي عبدالحميد و د. محمد السعيد الدقاد و د. ابراهيم احمد خلیفة سه‌رچاوه‌ی پیشوا، لام ۳۰۲. همروه‌ها بون زانیاری زیاتر بروانه: د. غازی حسن صبارینی، الوجیزی مبادیء القانون الدولي العام، ط ۱، دارالثقافة للنشر والتوزيع، عمان، ۲۰۰۴، لام ۱۱۳.

(۴) پاریزگاری به کوئه‌لیش ههیه، گرچه نمونه‌ی له جوزه که‌من، به‌لام روسی داوه، بونه، دورگه‌ی ساموا) که‌تبووه زیر پاریزگاری هاویه‌شی تملمانیا و به‌ریتانيا و نه‌مریکا له سالی ۱۸۸۹ تا ۱۸۹۹. بونه زانیاری زیاتر بروانه: د. عبدالکریم علوان، الوسيط في القانون الدولي العام، الكتاب الأول، ط ۱، دار الثقافة، عمان، الأردن، ۱۹۹۷، لام ۳۵۷.

(۵) هه‌مان سه‌رچاوه، لام ۲۵۶.

### تهدوری یه‌که‌ه

#### سیسته‌می پاشکویه‌تی و پاریزگاری

#### یه‌که‌ه: سیسته‌می پاشکویه‌تی (التبعية)

به پیش نهه سیسته‌می دولته‌تی چاودیر (متبع) هندی له ده‌سنه‌لاته ناوخوی و ده‌رکیه کانی دولته‌تی پاشکو ده‌گریته دهست، بهو پیشه‌ی که له نیوانیان پابندی (التزم) لایه‌نگیری و مل که‌چی همه.<sup>(۱)</sup> ملکه‌چ بونی دولته‌تی پاشکو له باریکه‌وه بونه کیکی دیکه جیارازی ههیه، بونه تی‌سان نیه تایبیت مهندیه کانی نه‌سیسته‌می به‌موردی دیباری بکهین. سیسته‌می پاشکویه‌تی له بنه‌رتدتا له قوناغی دردبه‌کایه‌تی سه‌ری هه‌لداوه، دواتر گوازراوه‌تهوه بونه په یوندیه نیوده‌لته‌تیه کان. پاشکویه‌تی به‌دوو شیوه کوتایی دیت، یان دولته‌تی پاشکو سه‌رودری ته‌واو به ده‌ستدیه، که نه‌ممه‌یان زیاتر بونه بنه‌ردت یان ده‌بین به‌شیک له دولته‌تی چاودیر.<sup>(۲)</sup> پاشکویه‌تی زیاتر له لایه‌ن نیمپراتزره‌تی عوسانی کاری پی کراوه بهم شیوه:

- سربیا و رومانیا له په یاننامه‌ی پاریس له (۲۰) نهاری ۱۸۶۵ تا په یاننامه‌ی به‌رلین له (۱۳) ته‌مووزی ۱۸۷۸.

ب-بولگاریا له په یاننامه‌ی به‌رلین له سالی ۱۸۷۸ تا په یاننامه‌ی (تیرنوفه) له (۵) تشرینی یه‌که‌ه ۱۹۰۸.

(۱) د. حسن الچلبي، القانون الدولي العام، ج ۱، مطبعة شفيق، بغداد، ۱۹۶۴، لام ۳۱۰.

(۲) له روزگاری نه‌مره بونه پیچه‌مکی کلاسیکی نه‌ماوه‌ه کوتایی هاتووه.

هەندى جار دەولەتى پارىزدەر تاك لايىنه سىستەمى پارىزگارى خۆى بەسىر دەولەتىيلىكى دىكە راگەياندۇدە، وەك ئەمەدى لە سالى ۱۹۱۴ بەريتانيا بەرامبەر مىسر كردى كە تا سالى ۱۹۲۲ بەرددوام بۇو<sup>(۱)</sup>.

نزيكە لە سىستەمى پاشكۆيەتى بۆيە هەندى ياسازان دەلىن پارىزگارى شىۋىدە كى تەرە لە پاشكۆيەتى. لەگەل ئەمەش كە دەولەتى پارىزراو ھەندى تايىبەمەندى و سەرەتە دەدەت، بەلام كەسىتى نىبود ھەولەتى ھەر دەمىيەنى، چونكە پەيوەندى ئەم دەولەتە لەگەل دەولەتى پارىزدەر لەلایەن ياساى نىبود ھەولەتى رېك دەخرىت و جەنگىكى نىبوانيان بە جەنگىكى نىبود ھەولەتى دەزمىردىت، ھەروەها رەگەزنانەمى دەولەتى پارىزراو جىاوازە لە دەولەتى پارىزدەر<sup>(۲)</sup>. ھەروەها ھەرىتى دەولەتە پارىزداوە كە ھەرىتىكى تايىبەت بە خۆيەتى و سەربەخۇيە لە خاکى دەولەتە پارىزدەر كە<sup>(۳)</sup>. سىستەمى پارىزگارى بىنچىنە جىڭىزىدەيارى كراوى نىيە، بەلكو بە پىيى ناودەرەك و بنەماكانى دەگۆرتىت، ھەر جۆرىك لە پارىزگارى بارى ياساىي تايىبەت بەخۇيان ھەيە. سىستەمى پارىزگارى بەدوو شىۋىدى سەرەكى دەبىت<sup>(۴)</sup>.

ا- پارىزگارى ئارەزوومەندانە (الحماية الأختيارية): پىشى دەگوتىت پارىزگارى نىبود ھەولەتى (الحماية الدولية) ئەمەش لە ئەنجامى رەزامەندى ھەر دەولەتە سەر دەولەتى پارىزراو. ھەروەها دەبىت، بىي ئەمەش دەولەتى پارىزدە فشارى خستىتىتە سەر دەولەتى پارىزراو. دەولەتە كە بەشىكى زۇرى سەربەخۇيى ناوخۇز و دەرەكى پارىزراو دەبىت.

ب- پارىزگارى بەزۇر يان كۆلۈنىيالى: ئەم جۇزە پارىزگارىيە بەھۆى فشار لەلایەن دەولەتى پارىزدە دروست دەبىت<sup>(۵)</sup>.

(۱) د. غازى حسن صبارىنى، سەرچاوهى پىتشۇو، ۱۱۴.

(۲) دادوھرى سەرباپى فەرەنسى پەپەرەپەن لەو تىپۋانىنە كردو، وايان دانا راکىدىن سەرباپەكەن بۇ ناوخاڭى دەولەتە پارىزداوە كانىيان بەراڭىن بۇ ناوخاڭى يېڭىغانە دادنرىت.

(۳) جۆرىتكى ترى پارىزگارى ھەيدە كە ناو دەبىت بە (شىۋە پارىزگارى ئەمرىكى) ئەمەش پەيوەندى لەلایەتە يە كەڭرۇنە كانى ئەمرىكى بەسىر ھەندى دەولەتى ئەمرىكى لاتىنى وەك (كويىسا، ھاياتى، ھەندوراس، نىكاراگوا، دومەنیكان) لە سەرەتاي سەددەي بىستەم دەرەخات، ئەم پەيوەندىيە جۆرىك لە سەربەرشتى و بالا دەستى ئەمرىكى دەرەخات بەسىر ئەم و لەتائە لە رووى دەرەكى و مىزانىيە و ناوخۇز، بەلام بىي ئەمەدى كارىگەرى بکاتە سەر لایەنە كانى تر و سەربەخۇيى كەيان پارىزداو بۇو. بۇ زىاتر زانىارى بروانە: د. علەي صادق ابو ھيف، سەرچاوهى پىتشۇو، ۱۲۶. ھەروەها بروانە: د. صلاح الدین عامر، سەرچاوهى پىتشۇو، ۱۹۷۱ وئەوانى دواتر.

(۴) د. سوھىي فوق العادة، سەرچاوهى پىتشۇو، ۱۸۵ لەوانى دواتر

(۱) د. عبدالكريم علوان، سەرچاوهى پىتشۇو، ۲۵۷۷

چاودیزیه، ئەوانیش بىرىتى بۇون لە سورىيا و لوپىنان لە زىير ماندىتى فەردىنسا، ھەروەھا عىراق و رۆژھەلاتى نۇردن و فەلەستىن لە زىير ماندىتى بەریتانىا.

ب- ماندىت لە پلەي (B) گەلانى ناوهداستى ئەفرىقىيا دەگىتىمە كە كۆلۈنىيالى ئەلمانىا بۇون، ئەوانیش بىرىتى بۇون لە كامېرۇن بۇ فەردىنسا، تۆغۇ و تەنجانىقا بۆ بەریتانىا، روپاندا ئۆرنىدى بۆ بەلچىكا. لېرە ئەركى دەولەتى (منتدب) تەنها بىرىتى نەبۇ لە ئامۇزىگارى، بەلكو ھەرىيەمە كەشى بەرىيۆددەبرد، لە بەرامبەرىش گەردەنتى پاراستنى ھەرىيەمە كە دەكەوتە ئەستۆ دەولەتى (منتدب).

ج- ماندىت لە پلەي (C) ئەو جۆرەيان ئەو ھەرىيەمە بچووك و كەم دانىشتowanانە دەگىتىمە كە دەولەتى (منتدب) و دەك ھەرىيەمە خۆى بەرىيەيان دەبات و ياساو رىياساكانى خۆشى جىيەجى دەكات<sup>(۱)</sup>.

ھەرچەندە لەررووى پراكتىكى سىستەمى ماندىت جىاوازىيە كى ئەوتۇرى نەبۇ لە سىستەمى كۆلۈنىيالى، بەلام لەررووى ياسايى و بە پىيى ماددهى (۲۲) لە چارتى كۆملەمى گەلان ئەو ھەرىيەمانى دەكەونە زىير سىستەمى ماندىت قەوارەسى سەرەبەخۆى دەپارىزىرىت ھەروەھا ھەرىيەمە كەي نايىتە بەشىك لە خاڭى دەولەتى منتدب و ناكەۋىتە زىير سەرەبەرەيە كەي، ھەروەھا دانىشتowanىشى رەكەزنانەمى خۆيان دەپارىزىن<sup>(۲)</sup>. سەبارەت بە چارەنۇسسى سىستەمى ماندىت، بەشىكىيان پىش جەنگى دووهمىمە جىهانى سەرەبەخۆيان وەرگرت و دەك چارەسەرىيکى مام ناوهندى ئەوانى دىكە كەوتىنە زىير سىستەمى راسپاردىيى (وصایە) لە دواى جەنگى دووهمىمە جىهانى بە پىيى ماددهى (۷۷) لە چارتى نەتەوە يەكگىتروھەكان. دواين ھەرىيەمە پاشاوهى ماندىت نامىبىيا بۇو كە لە سالى ۱۹۹۰ سەرەبەخۆى خۆى وەرگرت. جىڭ لە فەلەستىن كە تا ئەمرىز كېشىشە كەي ھەر ماوهۇ چارەسەرنەبۇوە<sup>(۳)</sup>.

بە پىيى خىشىتى ژمارە (۱) ئەو ھەرىيەمە دەولەتانە رۇون دەكەينەوە كە كەوتىبۇونە زىير سىستەمى ماندىت.

(۱) د. محمد المجنوب، الوسيط في القانون الدولي العام، سەرچاوهى پىشىو، لا ۱۵۱.

(۲) د. حكمت شبر، القانون الدولي العام، ج ۱، مطبعة دار السلام، بغداد، ۱۹۷۵، لا ۲۶۶.

(۳) د. محمد المجنوب، الوسيط في القانون الدولي العام، سەرچاوهى پىشىو، لا ۱۵۳، بۆ زىاتە زانىيارى بىۋانە: محمد جمال الدين حسين العلوى، سەرچاوهى پىشىو، لا ۲۸۶.

## تەھۋەرى ۵۵۹۹

### سىستەمى ماندىت و راسپاردىيى

#### يەكەم: سىستەمى ماندىت(الانتداب)

دواى شىكىتى ئىمپراتورىيەتى عوسانى و ئەلمانىا لە جەنگى يەكەمى جىهانى، دەولەتائى براوەدى جەنگ لە رىيگەمى سىستەمى ماندىت ھەولىيان دا بەسەر ئەو ھەرىيەمانە زال بىن كە كۆلۈنىيال و زىير دەستە ئەو دو دەولەتە بۇون. بە پىيى پەياننامە ئاشتى لە سالى ۱۹۱۹ لەسەر پىشىنيارى سەرۆك وەزىرى ئەو كاتى باشورى ئەفرىقىيا و دەك چارەسەرىيکى مام ناوهندى سىستەمى ماندىت دانرا.

ئەو دواو لە ماددهى (۲۲) ئەللىنامە كۆملەمى گەلان ئەو چەسپا كە ئەو ھەرىيەمانە ناتوانن خۆيان حوكى خۆيان بىخەن، بۆيە دەبى بخۇرىنە زىير سەرپەرشتى دەولەتائى پىشىكەوتتو، بەلام لەلايەن كۆملەمى گەلان چاودىيى دەكرين<sup>(۱)</sup>.

ئەو ھەرىيەمانە كەوتىنە زىير سىستەمى ماندىت بۆ سى پلە دابەش كران:

ا- ماندىت لە پلەي (A) ئەويش ئەو ولايەتانە دەگىتىمە كە لە زىير دەستى ئىمپراتورىيەتى عوسانى دابۇون. بە پىيى سىستەمى ماندىت ئەو ھەرىيەمانە جۆرىكى لە پىشىكەوتتىيان تىيدايە و دەتوانن خۆيان بەرىيەبىهن، ئەركى دەولەتى سەرپەرشتىيار (منتدب) تەنها ئامۇزىگارى و

(۱) د. محمد عزيز شكري، المدخل إلى القانون الدولي العام وقت السلم، ط ۳، دار الفكر، دمشق، بەبىن سالى چاپ، لا ۱۰۱.

- ۱- شو ههريمانه له زير سيسنه مي مانديت بون<sup>(۱)</sup>.
- ب- شو ههريمانه له دهستي دولته تاني دوزاروي جهنگي دودوم درهاتون<sup>(۲)</sup>.
- ج- شو ههريمانه به تارهزوی خويان سيسنه مي راسپارده بيه هله بشرين و دولته تيك دهكن به بحرسياري بهريوبورني كاروباره كانيان. بهلام شو حالته رووي نهداو هيج دولته تيك تارهزوهمندانه سيسنه مي راسپارده بيه هله بشارد<sup>(۳)</sup>.
- شاسته كان له نيوان دولته تاني براوه جهنگ له سفر سيسنه مي راسپارده بيه جياواز بون. پرژه ده لاهته يه كگرتووه كانه همرىكا بتو راسپارده بيه شو دبو كه گه لاني زيردهستي كولونialiye جوريك له خود موختاريان ههبيت و سيسنه مي راسپارده بيه بکه ويته زير چاوديي کومله گشتني نهك شهنجومه ني ثايساش.
- پرژه بهريتاني پيشنياري شه دبو كه چاره نوسى شو ههريمانه له زير سيسنه مي راسپارده بيه دان بخرينه زير كونترؤي دولته كولونialiye كان، شه مهش به هوئ شه مونى دريزخايه نيان له بهريوبورني ههريمه كانه زيردهستي خويان، وه پرژه كم بهريتاني داوى ره تکردنوه ههنجومه ني راسپارده بيه دهكرد و بيتي وابوو، بگوردریت بو دهسته يه کي ته كنيکي كه تهناها سهير راپرترى دولته تاني وصي بكات.

(۱) سيسنه مي راسپارده بيه شوانه ناگريته وده كه له پله (A) بون له زير سيسنه مي مانديت و سهريه خويان و درگرت جگه له فهلهستين که كيشه كم يه كلانه بوروه تا ثيستا مملانطي له سمه، بهلام ههريمه كانه زير سيسنه مي مانديت له پله (B)-C که وته زير سيسنه مي راسپارده بيه، جگه له ناميبيا كه پيشتر روغان كرده وده.

(۲) شو ههريمانه له دهستي دولته تاني دوزارو درهاتون بريتى بون له سرمال و ليبيا و شهريتيريا كه هرسبيکيان هريسي كولونiali ثباتي بون شو ههريمانه خزانه زير راسپارده بيه كرمت و كاتي. ليبيا له سالى ۱۹۵۲ سهريه خويي و درگرت، سومالي ثباتي و بهريتاني يه كيان گرت و له سالى ۱۹۶۰ سهريه خويان و درگرت. شهريتيريا جاري يه كم خواجه سهريسيبيا (حبهشه) دواتر له سالى ۱۹۹۳ له شهنجامي راپرسيمه له زير چاوديي نمته وده يه كگرتووه كان سهريه خويي و درگرت و شهريتيريا بوده نهندام له نمته وده يه كگرتووه كان. بتو زيتر زانياري بروانه د. محمد الجذوب، التنظيم الدولي، سهراجاوي پيشوو، لـ ۲۶۸، بو زيتر زانياري: علي عباس حبيب، الفدرالية والأنفصالية في إفريقيا، ط ۱، مكتبة مدبولي، القاهرة، ۱۹۹۹، لا ۱۵۱ شوانه دواتر.

(۳) د. عبدالعزيز سرحان، سهراجاوي پيشوو، لـ ۴۹۲-۴۹۳.

ز	ههريم يان دولته تى زير سيسنه مي مانديت	دولته تى منصب
۱	فالهستين و رژهه لاتي سوردن	بريتانيا
۲	عيراق	بريتانيا
۳	سوريا	فهرونسا
۴	لوبنان	فهرونسا
۵	توقلاندي بهريتاني	بريتانيا
۶	توقلاندي فهرونسي	فهرونسا
۷	كاميروني بهريتاني	بريتانيا
۸	كاميروني فهرونسي	فهرونسا
۹	تهنجانيقا	بريتانيا
۱۰	رواندا-تورندي	بهليكا
۱۱	ناميبيا (باشورى روزنواي شهفريقيا)	يه كيتي باشورى شهفريقيا
۱۲	غينياتي نوى	ئوسترايا
۱۴	ساموي روزنوا	نيوزيلاند
۱۵	نورو	ئوتسرايا
۱۶	دورگه كانى زهرياتي هيمن (ماريانا-كارولين- مارشال)	يابان

#### دووه: سيسنه مي راسپارده بيه (الوصاية-Trustsing):

له دواي جهنگي دووه مي جيهانى هيزه براوه كانه جهنگ سيسنه مي راسپارده بيهان له شوييني مانديت له چارتى نهته وده يه كگرتووه كان چه سپاند. شو ههريمانه كه وتنه زير سيسنه مي راسپارده بيه به پيي مادده (۷۷) چارتى نهته وده يه كگرتووه كان کراونه ته سى بهش:

دانیشتوانی ئهو هەریمانەی کە راسپاردەبى دەیان گریتەوە لە بوارەكانى سیاسى و ئابورى و كۆمەلایتى و فيرکردن<sup>(١)</sup>.

بە پىيى ماددەي (٨٨) لە چارتى نەتموھ يە كگرتووه كان جىاوازى كراوه لە نىوان ھەریمە ستراتىزىيەكان و ئەو ھەریمانەي کە ستراتىزىي نىن. ھەریمە ستراتىزىيەكان لە پىپۇرى ئەنجومەنى ئاسايىش دايە، بەلام ھەریمەكانى تر كە ستراتىزىي نىن ئەوا لەلايەن كۆمەلەمى گشتى بەھاواكارى ئەنجومەنى راسپاردەبى چاودىرى دەكرين.

دەسەلاتەكانى وصى بەسەر ھەریمە ستراتىزىيەكان زۆرن و دەولەتى وصى بۇى ھەيدى بىنكەي سەريازى و دەريابىي و ھەوابىي و شىكاني دابنېت و رىيگەش نەدات بىنگانه بىنە ناو ھەریمەكە. كارى ئەنجومەنى ئاسايىش تەمنا توپىزىنەوەي راپورتەكانى دەولەتى راسپاردەبى وەك راسپاردەبى ولايەتە يە كگرتووه كانى ھەرگەكانى زەريايى هييمن (المخيط المادي) كە پىشتر لە زىير ماندىتى يابان بۇون<sup>(٢)</sup>.

گۈنگۈزىن ئەو خالە لاوازانەي لە سىستەمى راسپاردەبى بەدەركەوتىن ئەمانە بۇون:

ا- رىيکە و تىنامەكانى راسپاردەبى لەنیوان نەتەوە يە كگرتووه كان و دەولەتانى پەيەندى دار بە بى كەپانوھ بۇ ئەو مىللەتانەي لە زىير ماندىت دابسون گرى دەدران، ئەويش بەمۇ پاساوهى كە ئەو مىللەتانە كەسىتى ياساييان ناتەواوەو پىۋىستىيان بە كاتە تا بگەنە قۇناغىيىكى پىنگەيشتۇرى سیاسى

ب- جىاوازى كرا لەنیوان ھەریمە ستراتىزىيەكان و ناستراتىزىيەكان بە پاساوى ياسايىي، بەلام لە راستىدا بۇ بەرۋەندى زەلەزەكان بۇو.

ج- ھەریمەكانى زىير سىستەمى راسپاردەبى ھەرسى دەسەلاتى ياسادانان و جىبەجى كىدىن و دادوەريان لە زىير دەستى دەولەتى راسپاردە دابۇو بۇيە كەسىتى ياساييان ناتەواو بۇو.

(١) د. حسن الجلبى، سەرچاوهى پىشۇو لا. ٣٥٠.

(٢) د. سموحى فرق العادة، سەرچاوهى پىشۇو، لا. ٢٠٥.

(٣) د. محمد عزيز شكري، سەرچاوهى پىشۇو، لا. ١١٠.

پەزىزى فەرەنسى جەختى لەسەر پىشختىنى دامەزراوه سىياسىيەكانى ئەو ھەریمانە دەكىدەوە بۇ پىشختىنى جۈرىيەك لە خود موختارى كە ئەۋەشى بە ئامانجى سىستەمى راسپاردەبى دانا.

پىشىيارەكە سۆفييەت بەرۇونى ئەوهى تىيەباوو كە ئامانجى راسپاردەبى پىشختىنى ئەو ھەریمانەي بۇ گەيشتن بە مافى چارەنۇوسى خۆيان و بەدەست ھىننانى سەربەخۆبى سیاسى تەواو.

ئۆيىنەرى ئەمرىكا و فەرەنسا و بەریتانىيا سەربەخۆبى سىياسىيان رەتكىرددەوە كە يەكىنى سۆفييەت دەيپىست بىچەسپىننى. ئەو بۇ ئامانجەكانى راسپاردەبى لە ماددەي (٧٦) چارتى نەتەوە يە كگرتووه كان دىاري كران<sup>(٤)</sup>، بى ئەوهى بە روونى ئامازە بۇ مافى چارەنۇوسى ئەو گەلانە بىكىت<sup>(٥)</sup>.

ئەنجومەنى راسپاردەبى پىنگەھاتبۇو لەو دەولەتانە كە ھەلساون بە بەرۋەبرىنى ھەریمەكان كە راسپاردەبى دەیان گریتەوە لە گەل پىتىنچ ئەندامە ھەمېشەبىيە كەى ئەنجومەنى ئاسايىش و ھەندى دەولەتى ئەندام لە نەتەوە يە كگرتووه كان. ئەو ئەنجومەنە سەيرى ئەو راپورتەنە دەكىد كە لەلايەن دەھەت، بىيان دەھەت، ھەروھا سەردانى خولى بۇ ئەو ھەریمانە دەكەن، بەلام بە رىيکەوتىن لە گەل دەسەللاتى بەرۋەبرىنى ھەریمەكان كە دەولەتى (وصى)<sup>(٦)</sup>، ئەمە جىڭە لەو دەرگەتنى ئەو داوا كارىيانەي دانىشتوانى ھەریمەكان پىشىكەشى دەكەن. ھەروھا ھەندى پرسىيار ئامادە دەكات و دەيداتە

(١) ئامانجەكانى سىستەمى راسپاردەبى بە پىيى ماددەي (٧٦) چارتى (UN) ئەمانەن: أ- چەسپاندى ئاشتى و ئاسايىشى تىيەدەولەتى. ب- كاركىن بۇ پىشختىنى ھاولاتىيانى ئەو ھەریمانەي كە دەكەونە زىير سىستەمى راسپاردەبى لە بوارەكانى سیاسى و كۆمەلایتى ئابورى و فيرکردن، ھەروھا يارمەتىدىانى بۇ خود موختارى و سەربەخۆبى بە پىتى بارودىخى جىاوازى ھەريە كە لە ھەریمەكان، بە شىۋەبىك كە ئەم مىللەتانە ئازادانە پىتى رازى بن. ج- رىزىگەتنى مافەكانى مەرۋە و ئازادىيە بەنەرتىيەكان بۇ ھەممۇ لايىك بە بىن جىاوازى رەگەزو زمان و ئايىن. د- زامنى يەكسانى لە كاروبارى كۆمەلایتى و ئابورى و بازىغانى بۇ ھەممۇ ئەندامانى نەتەوە يە كگرتووه كان، ھەروھا يەكسانى ھەممۇ ھاولاتىيان لە بەرامبەر دادگا. بۇ زىياتر زانىارى بروانە: د. محمد سعيد الدقاق، القانون الدولى، ط٢، الدار الجامعية، مصر، ١٩٨٢، لا. ٤٠٨.

(٢) د. حكمت شبر، سەرچاوهى پىشۇو، لا. ٢٧٦.

خشته‌ی ژماره (۲) شمو هریمانه رون دکاته‌وه که وتبونه زیر سیسته‌می راسپارده‌ی  
له دای جهانگی دوده‌می جیهانی<sup>(۱)</sup>.

ز	ناوی هریم	ددولتی راسپارده (وصی)	هه‌ریمه‌که دای سیسته‌می راسپارده‌ی (وصایه)
۱	تؤغلاندی بدریتانی	بدریتانیا	له سالی ۱۹۵۷ بورو ددولتی غانا و سریه‌خوبی درگرت
۲	سومال	ئیتالیا	سمره‌تا له گمل سومالی بدریتانی يه‌کی گرت و له سالی ۱۹۶۰ بورو ددولت
۳	تؤغلاندی فرنه‌نسی	فردنسا	له سالی ۱۹۶۰ بورو کزماری تؤغز
۴	کامیرن	فردنسا	له سالی ۱۹۶۰ بورو کزماری کامیرن
۵	کامیرن	بدریتانیا	بهشی باکوری له گمل نیچجربا يه‌کی گرت و بهشی باشوروه‌که‌شی له گمل ددولتی کامیرن له سالی ۱۹۶۱ يه‌کی گرت.
۶	رواندا-تنرندی	بدلیکا	دابمش بورو بز ددولتی رواندا و بزرندی له سالی ۱۹۶۲
۷	سامواه روزنوا	نیوزیلند	له سالی ۱۹۷۶ بورو ددولتی ساموا
۸	تمخانیقا	بدریتانیا	له گمل زه‌خباریه‌کی گرت و بهیه‌که‌وه له سالی ۱۹۶۳ دولتی ته‌نزاپیان دروست کرد.
۹	نوروا	ئوسترالیا-نیوزیلند	له سالی ۱۹۹۹ بورو ددولتی‌تکی سریه‌خوت
۱۰	غینیای نوی	ئوسترالیا	له گمل (بابا) يه‌کی گرت و بهیه‌که‌وه له سالی ۱۹۷۵ ددولتی (بابا‌غینیای نوی) يان پینک هیتنا.
۱۱	دورگه میکرتوتیزیا	ئامبریکا	له سالی ۱۹۹۰ سریه‌خوبی درگرت.
۱۲	دورگه‌کانی مارشال- بالو-مارینا	ئامبریکا	مارشال و مارینا له سالی ۱۹۹۱ سریه‌خوبیان و درگرت. بالو له سالی ۱۹۹۴ سریه‌خوبی و درگرت <sup>(۲)</sup> .

(۱) د. جاسم محمد ذکریا، مفهوم العالمية - التنظيم الدولي المعاصر، ط١، منشورات الخليجي الحقوقية، سوريا، ۲۰۰۶، لا ۲۱۰.

(۲) بۆ زیاتر زانیاری بروانه: Stephan Hobe Otto Kimmink, 8Aufl, EinfÜhrung in das  
, Basel, 2004 ۱۳۱ ل. VÖlkerrecht, UTB, TÜbingen

۳- گەشەپىدانى خودموختارى بۇ مىللىتى ھەرىمەكان.

۴- پاراستنى ئاشتى و ئاسايىشى نىيۇد دولەتى.

ئەپابەندىيانەكى لە چارتى (UN) ئاماڭييان بۇ كراوه نارقىشن و لىيلەن، دەكىرى بە پىسى بەرژەدوندى دولەتنى بەرسىيار لەو ھەرىمانە لىتكى بدرېتىنەوە، پابەندىيەكان زىاتىر ئەددىبىن نەك پابەندى ياسايى كە نەتوانى لېيى دەربچىن . لەو سىستەمە ناوى ئەو ھەرىمانە لە چارتى نەتەۋە يەكگەرتۇوه كان دىيارى نەكرا كە بە ھەرىمە بە خودموختارى نەگەيشتۈرۈدە كان دادەنزا، بەلام لە سالى ۱۹۶۶ ھەرىيەكە لە (بەرىتىانيا و فەرنسا و ھۆلتىدا و بەھىجىكا و دانىمارك و ئۇسْتاريا و نیوزیلاند و ولايەته يەكگەرتۇوه كانى ئەمرىيکا) لىستىيەكى (۷۴) ھەرىميان پېشىكەش كرد بە كۆمەلەتى كشتى نەتەۋە يەكگەرتۇوه كان وەك ھەرىمە نەگەيشتۈرۈدە خودموختارى ھەروەها بەلېيىاندا بە پىتى چارتى(UN) زانىارى لەسەر ئەو ھەرىمانە پېشىكەش بىكەن<sup>(۱)</sup>.

نەتەۋە يەكگەرتۇوه كان بە دوو رىيگا چاودىرى ئەو سىستەمە دەكات لە چۆنۈمەتى بەرىيەچۈونى:

۱- لە رىيگا ئەنجومەنى ئاسايىش، ئەويش ئەو كاتە دەبىت كە ئەو دولەتنەمى ھەرىمەكان بەرىيە دەبەن بەشىۋەيەك مامەلە بىكەن كە دۇۋارىيەت لەكەن بەرژەدوندى دانىشتۇرانى ھەرىمەكان و ماددهەكانى چارتى (UN)، لە كاتە ئەنجومەنى ئاسايىش ھەلۋىيىت وەردەگەيت، جا چ لە خۆيىوه بىت يان لە سەرداواي يەكىك لە دولەتان يان لەسەر داواي كۆمەلەتى كشتى.

۲- لە رىيگا كۆمەلەتى كشتى، بە پىتى ماددهى (۷۳) ئى چارت ئەو دولەتنەمى ھەرىمەكان بەرىيە دەبەن پابەندىن بەھۇدە كە زانىارى لە بوارى ئابورى و كلتورى تايىيەت بەھۇ ھەرىمانە پېشىكەش بە سكىرتىرى گشتى نەتەۋە يەكگەرتۇوه كان بىكەن، بۇ ئەم مەبەستەش لەلايەن سكىرتىرى گشتى لېزىنەيەكى تايىيەت بەناوى (لېزىنەي زانىارىيەكان لەسەر ئەو ھەرىمانە نەگەيشتۇنەتە خودموختارى) پېتىك هات<sup>(۲)</sup>.

لە سالى ۱۹۶۰ كۆمەلەتى راگەيەندىيەكى تايىيەتى سەبارەت بەھۇ ھەرىمانە دەركەد بەناوى پاك كەندەن بەھۇ كۆلۈنىيالىيەت (تصفىيە الاستعمار) دواتر بۇ ئەم مەبەستە لېزىنەيەك

## تەھۋەرەت سىيەھە

ھەرىمە بە خودموختارى نەگەيشتۈرۈدە كان (الأقاليم غير متمتعة بالحكم الذاتي) دىيارى كەدنى مەبەست لە ھەرىمە بە خودموختارى نەگەيشتۈرۈدە كان لىتكانەھەدى جىاھەلدەگەيت، ھەندىيەك پېيان وايد كە ئەم سىستەمە ھۆكارييەك بۇ ئەمەدى دولەتنى كۆلۈنىيال خۆيان بەذنەوە لە ماف چارەنۇسوسى ئەو گەل و ھەرىمانە كە نەگەيشتۈرونە سەرەبەخۆيى، ئەمەش تىپۋانىنى زۆرىنە بۇو، بەلام لە گەل ئەو دەش بۇ چۈنۈييکى پېچەوانە ھەبۇو كە پېيان وايد ئەم سىستەمە يارمەتى دەرە بۇ ئەو ھەرىم و كەلانەي پاشكەوتۇون تا ئامادە بىكىرىن و پېشىن بېرىيەن بۇ ئەمەدى بتوانى خۆيان بەرىتەببىن<sup>(۳)</sup>.

سىستەمى ھەرىمە بە خودموختارى نەگەيشتۈرۈدە كان بە پىتى بەندى يازدەتى چارتى نەتەۋە يەكگەرتۇوه كان رىيکخراوه<sup>(۴)</sup>. ھەمۇ ئەو ھەرىمانە دەگەرىتىمە كە لە ۋىر دەستى دولەتنى كۆلۈنىيال دابۇون، ھەروەها ئەوانەش كە پاشكۆ بۇون و لە ۋىر سىستەمى پارىزگارى دولەتنى كەورە بۇون.

بە پىتى ھەردوو ماددهى (۷۳-۷۲) لە چارتى نەتەۋە يەكگەرتۇوه كان پابەندى دولەتان لە بەرامبەر ئەو ھەرىمانە كە نەگەيشتۇنەتە خودموختارى بەم شىۋىيە دىيارى كرا:

۱- كەرنىتى پېشىكەوتىنى ئەو ھەرىمانە لە رووى سىياسى و ئابورى و كلتورى.

۲- گۆاستنەھە زانىارى ئابورى و كلتورى ئەو ھەرىمانە بۇ نەتەۋە يەكگەرتۇوه كان.

(۱) د. محمد طلعت الغنيمي، سەرچاوهى پېشىوو، ۸۳۶ لە.

(۲) بەرىتىانيا داوايى كە بەندى (۱۱) ئى چارتى نەتەۋە يەكگەرتۇوه كان بېتىتە پاشكۆ بۇ چارت نىك بېتىتە بەشىك تىايادا، بەلام كۆنگەرەي سانفرانسيس كۆردىيە بەندىيەك لە بەندەكانى چارتى (UN).

(۱) محمد جمال الدين حسين العلوى، سەرچاوهى پېشىوو، لا ۴۰.

(۲) د. حكمت شبر، سەرچاوهى پېشىوو، لا ۲۷۰-۲۷۲.

نهودی روئی (UN) له چاودتیری کردن به رونی دیار بیت، هروهها چاره‌نووسی سیاسی هریمه کان فراموش کرابوو<sup>(۱)</sup>.

۴- هروهها به پیس مادده‌ی (۷۴)ی چارت نه و دولت‌تانه‌ی هریمه کان به ریوه‌دهن ده‌توانن وک خاکی خیان مامله‌ه لکه‌ل نه و هریمانه بکن، نه‌م‌ش که‌سیتی نیوده‌ل‌تی نه و هریمانه وون ده‌کات، هرچه‌ندله چارتی نه‌ته‌وه یه کگرتووه کانیش ریک خابن<sup>(۲)</sup>.

خشتی ژماره (۳) ناوی نه و هریمانه رون ده‌کاتمه‌ه که وک هریتمی به‌خود موختاری نه‌گه‌یشتوده‌زیمردان:

یه‌که‌م: نه و هریمانه بدریتانيا سه‌په‌رشتی ده‌کردن  
تلبه‌هاما- بریادوس- عده‌ن- باسوتولاند- شبتوانالاند- به‌رموده- جیانای بدریتانيا- هیندوزاسی بدریتانيا- سومالی بدریتانيا- برؤن- قوبوس- دومنیکا- دورگه‌ی فولکلاند- فیجی- جامبیا- جدبهل تاریق- ساحلی زه‌هه‌ب (دواتریبووه غانا و له سالی ۱۹۵۷ سدریه‌خویی ورگرت)- جربناده- هونگ کونگ- جامایکا- کینیا- دورگه‌ی لیورد- یه‌کیتی مه‌لابز- موریشاس- نیجیریا- بورنیوی باکور- رزدیسای باکور- سانت فلنس- سراواک- سیشل- سه‌نگافوره- سواریلاند- سیرالیون- مالت- تریندا دوتی‌جاو- نوغنده- دورگه‌ی جیبلرت- نیلست- دورگه‌ی سولومونی بدریتانيا- دورگه‌ی پئکن- زنجبار- نیاسالاند- هیلان و پاشکزکانی- سانت لوزیشیا- که‌نگولا- کایان- مونت سیران- دورگه‌ی تورک.

دوروه: نه و هریمانه فدره‌نسا سه‌په‌رشتی ده‌کردن  
بابوا- کونگوی بدیکی- جیرینلاند- ئفریقیای ئیستوائی فدره‌نسی- دامه‌زاوه کانی فدره‌نسی له هیند- دامه‌زاوه کانی فدره‌نسی له ئوقیانوس- ئفریقیای رۆزشاؤ اوی فدره‌نسی- گادلوب و پاشکزکانی- هیندی چینی- (دواتر بسوه لاوس و که‌مودیاله سالی ۱۹۵۳)- ماداگاسکارو پاشکزکانی (مالاجاش)- مرتبینکا- مهراکش (مه‌غیریب)- کالودینای نوی و پاشکزکانی- نیوه‌ریدز- رینیون- سانت بیر به مکولین- تونس.

(۱) د. محمد عزیز شکری، سه‌چاره‌ه پیشتو، ۱۰۶.

(۲) د. جاسم محمد زکریا، سه‌چاره‌ه پیشتو، ۲۱۱.

دروست کرا له (۲۴) نهندام پیک هاتبوو، ززریه‌ی نهندامانی لیزنه که له دولت‌تانی ناسیا و نه‌فریقیا بون<sup>(۱)</sup>.

گرنگترین خالی که ده‌توانن وک نه‌نجامینکی پیزه‌تیف لهو سیسته‌هه ئاماژه‌ی بز بکه‌ین نه‌ودیه که نه و هریمانه نه‌کېشتبونه خود خومختاری تنه‌ها له چوارچیوه‌ی یاسای ناوخو نه‌مانه‌وه به پیس بندی (۱۱)ی چارت خرانه نیوده‌ل‌تی و دواتریش کومه‌ل‌می گشتی چه‌ندین بپیاری تایه‌تی بهو هریمانه ده‌رکرد، که‌واته نه و هریمانه بونه جیگای بایه‌خی یاسای گشتی نیوده‌ل‌تی<sup>(۲)</sup>. له سیسته‌می هریمه به خود موختاری نه‌گه‌یشتوده کان خالی ناروشن و نیگه‌یتشف هه‌یه که له خواره‌وه رونیان ده‌که‌ینه‌وه:

۱- چارتی (UN) نه و هریمانه دیاری نه‌کرده که ده‌که‌ونه ژیئر سیسته‌مکه، بزیه ده‌گا له بردام دولت‌تانی کولونیال کراوه بونه که به پیس بزدوده‌ندی خویان هریمه کان دیاری بکن<sup>(۳)</sup>.

۲- ئامانجی نه و سیسته‌می به پیس نه‌وه‌ی له مادده‌ی (۷۳)ی چارت باسکراوه، ماف بپیارانی چاره‌نووسی تیدانیه، نه‌وه‌ش له‌گه‌ل ئامانجی نه و گه‌لانه یه‌ک ناگریت‌هه که‌له‌و هریمانه ده‌زین.

۳- پابه‌ندییه کانی کله‌ه چارت به‌سهر نه و دولت‌تانه دانرا بوو که هریمه کان بدریوه‌ده‌بمن لاوازیون و له چوارچیوه‌ی ئاموزگاری و ناردنی راپورت و سه‌رژمیزی ثابوری دابون، به بى

(۱) پیکه‌هاتی لیزنه که له سالی ۱۹۶۵ دروست بون بهم شیوه‌یه بون:

(۲) نهندام له دولت‌تانی ناسیا و نه‌فریقیا

(۳) نهندام له دولت‌تانی سوسیالستی (اشتراكی)

(۴) نهندام له شه‌مریکای لاتینی

(۵) نهندام له دولت‌تانی رۆزشاؤ که بیتی بون له (ئەمریکا و بدریتانيا و ئیتالیا و دانیمارک و ئوسترالیا).

(۶) د. محمد حافظ غانم، مبدیء القانون الدولي العام، سه‌چاره‌ه پیشتو، ۱۵۲.

(۷) سدرهتا نه و دولت‌تانه لیستیکی (۷۴) هریمانان پیشکه‌ش کرد که سیسته‌مکه ده‌یانی گرته‌وه، به‌لام دواي تەنه‌سی سال لیسته که گه‌یشته زۆر له نیووه کەمتر بون پیتیه‌ی که ئهوانی تر خود موختاریان ورگرتووه، بدلام له راستیدا ئەمکه بز دریاز بونه بون له چاودیزی نه‌ته‌وه یه کگرتووه کان له سه‌ر نه و دولت‌تانه که هریمه کانیان بدریوه‌ده‌برد. بۆزیاتر زانیاری بروانه: د. محمد عزیز شکری، سه‌چاره‌ه پیشتو، ۱۰۶.

سیّیمه: ئەو ھەریمانەی ولايەتىه كگرتووه کانى ئەمريكا سەرپەرشتى دەكىدن  
نالاسكا - سامواي ئەمريكي - جويم - هاواي - ناوجەمى قەناتى پەندما - پورتوريکو -  
دورگەي فيرجينى ئەمريكا.

چوارەم: ئەو ھەریمانەي ھۆلندا سەرپەرشتى دەكىدن  
كوركا و - دورگەي هيئىدى ھۆلندى(دواتر بۇوه ئەندەنسىيا و لە سالى ۱۹۴۷ سەرپەخۈرى  
وەرگرت) - سۈرىنام.

پىتىجمەم: ھەریمە كانى نیوزيلاند  
دورگەي كۆك - دورگەي تۆكلاو  
شەشەم: ئۆستراليا سەرپەرشتى(بابواي) دەكىد.  
حەوتەم: بەلمىكى سەرپەرشتى (كۆنگۈي بەلمىكى) دەكىد.  
ھەشتمەم: دانيمارك سەرپەرشتى (جييرينلاندى) دەكىد.  
ئۆزىمەم: ئىسپانيا سەرپەرشتى بىابانى رۆزئۇلائى دەكىد.  
دەيدەم: پورتوقال سەرپەرشتى تەيمۇرى خۆرھەلاتى دەكىد<sup>(۱)</sup>.

---

(۱) محمد جمال الدين حسين العلوى سەرچاوهى پىتشوو، لا ۴۶-۴۵، ۴۶. بىزىاتر زانىيارى بروانە: د. محمد  
طلعت الغنيمىي، سەرچاوهى پىتشوو، لا ۸۳۶، ۸۳۶ وئەوانى دواتر. ھەرودەها بروانە: دعاصام العطية، سەرچاوهى  
پىتشوو، لا ۲۶۴، ۲۶۴.

## **باسی دوووه**

ئەو يەكانەی بارىكى تايىيەتىان ھە يە

دابەش كردن:

تەوەرى يەكەم: حکومەتى تاراوجە-ھەریمە دىفاكتۆكان

تەوەرى دووھەم: قاتكىيان - دەولەتانى ھەمېشە بىلائىن - مايكىز دەولەتكان.

تەوەرى سىچىيەم: سىستەمى يەك دەولەت و دوو رژىم - ناواچە جەمسەرييەكان - سىستەمى

بەرىيەبردىنى ھاوېش - ئەو دەولەتانەي بەمهرج دەبنە ئەندام لە كۆممەلگائى نىيۇدەولەتى.

پاشان قاھیره و له کوتایش جاریکی دیکه بۇ لەندەن گەپایەوە. حکومەتى کاتى جەزائىر لە سالى ۱۹۵۴ لە قاھیره را گەيىندرا ئەوش لە کاتى شۇرشى رىزگارى جەزائىر دىزى كۆلۈنىيالىيەتى فەرەنسى، ھەر ئەو حکومەتە دواتر بۇ تونس گوازرايەوە<sup>(۱)</sup>.

ئەو حکومەتانە وەك حکومەتى ديفاكتۆز(اقعى) دەزمىردىن و خاکىان لەدەستى دەولەتىيەكى تر دايەو له زۆرىيە بارەكان دان پېيدانان بەو حکومەتانە بىنەرەتىيەكى سىاسىيە ھەيە نەك ياسايى<sup>(۲)</sup>. ھەروەها دان پېيدانانى ئەو حکومەتانە لە ئاستى جىاواز دابۇوه، بۇ گۇونە بەريتانيا لە (۶) ئى ئادارى سالى ۱۹۶۱ سەبارەت بەو حکومەتانە پەنلىيان بىنەرەتى دەندەن دانى پېيدانان، بەلام بەشىۋىدەكى سنوردار. دەولەتتەن كۆمکارى عەرەبى و ھەندى دەولەتى ئاسيا و تەفرىقىيا به تەواوى دانىيان نا بە حکومەتى کاتى جەزائىر لە<sup>(۳)</sup> ئەيلولى سالى ۱۹۵۸.

خالىكى ھاوېشى گشتى ھەيە لەسەر دانپېيدانان (الاعتراف) بە حکومەتى تاراواگە، ئەوش ئەودىيە كە ئەم دانپېيدانانە كاتىيە، بەستراوەتەوە بەمانەوەي داگىركەر لە ووللات، راستەخۆ دوای نەمانى داگىركەر دانپېيدانانىش كوتايىي دىيت، ئەگەر ئەو حکومەتە نەيتوانى لەناوخۇي ولاتەتكەرى رەوايەتى دەسەلات بەدەست بەھىيەن، چونكە ھەندى جار لە دوای داگىركارى حکومەتىيەك لەناوەوە دروست دەبىت و ئەم دەسەلاتە دەگرىتە دەست<sup>(۴)</sup>. له زۆرىيە ئەو بارانىي كە پېشتر ئاماژەمان پېتىرىن حکومەتە كاتى تاراواگە دانىيان پېيدانراوە<sup>(۵)</sup>. كېشە بۇ حکومەتى تاراواگە دروست دەبىت كاتىيەك ھىچ لايىك دانى پېيدانەنین، و كېشە كە ئالۋىزىر دەبىت كاتىيەك دوو حکومەت يان زىاتر لە تاراواگە دابەزىن و ھەرىيە كىيان بانگشەمى نويىنرايەتى ولاتەتكەيان بىكەن، لەو بارانە تېپۋانىنى سىياسى رۆز دەبىنېت، بۇ گۇونە لە ماۋەي جەنگى دووهمىي جىهانى دوو حکومەت لە تاراواگە بەنويىنرايەتى بۆلۈنىدا دامەززان، يەكىكىيان لە لەندەن بۇرە كە ھاپېيەنان دانىيان پېيدانان و بەنويىنەرى راستەقىنەيەن دانا. يەكىكى دىكە لە لۇبلىن(lublin) بۇرە لەلایەن بلۇكى سۆسیالىسى (اشتراكى) دانى پېيدانرابۇر. ھەندى جار حکومەتى تاراواگە دروست دەبىت لە ئەنجامى مەملانىي و جەنگى ئاخۇزىي (حرب الأهلی) لەووللاتدا.

(۱) د. حسن الچلىي، سەرچاوهى پېشىوو، لا ۲۹۵۰.

(۲) د. عبدالكريم علوان، سەرچاوهى پېشىوو، لا ۲۴۴.

(۳) د. حسن الچلىي، سەرچاوهى پېشىوو، لا ۲۹۷۷.

(۴) جىرەردان غلان، سەرچاوهى پېشىوو، لا ۱۷۷.

## تەۋەرىيەكەم

### حکومەتى تاراواگە – ھەرىيە ديفاكتۆكان

#### يەكەم: حکومەتى تاراواگە(المنفى)

حکومەتى تاراواگە (المنفى) يان حکومەتى پەنابەر (اللاجىە) يان(غائب) لەدەرەوەي ھەرىيە دەولەتى خۆيان و دەسەلاتىيەكى راستەخۆ و ماددىيان بەسەر ھەرىيە كەيان نىيە<sup>(۱)</sup>. لەماۋەي جەنگى يەكەم و دووهمىي جىهانى كۆمەلتىك حکومەت لە تاراواگە دامەززان، ئەوش بە ھۆى ئەو داگىركارىيەنە لەو ماوانە رووياندا.

بەلېيىكا لەلایەن ئەلمانىيا لە جەنگى يەكەمىي جىهانى داگىركرا و لە ئەنجامدا حکومەتىيەكىان لە باکورى فەرنەنسا را گەيىند. ھەروەها حکومەتى سەرپىاش ھەر بەھۆى داگىركەدنى لەلایەن ئەلمانىيا بولگارىا لە جەنگى يەكەمىي جىهانى خاكى خۆى جىھېيىشت و حکومەتىيەكى كاتى لە يېنەن پېتىك ھىننا. لە كاتى جەنگى دووهمىي جىهانى ھەرىيە كە لە حکومەتى بەلېيىكا و نەرۈچەتى جەنەرال دىگۈلى فەرنەسالە ئەنجامى پەلامارى داگىركارى ئەلمانىي نازى لە لەندەن كېرىسانەوە حکومەتى تاراواگە كەيان را گەيىند. ھەروەها حکومەتى لۆكسمېرگ ھەر بە ھۆى داگىركارى ئەلمانىيا سەرەتا لە لەندەن و دواترىش لە مۇنتىيالى كەندى كېرىسايەوە ھەروەها حکومەتى يېنەن لە جەنگى دووهمىي جىهانى بەھۆى داگىركەدنى لەلایەن ئېتالىيا پەنای بىرە قاھيرە و دواتر لەندەن. حکومەتى يوگۇسلامقىاش بە ھۆى داگىركەدنى يوگۇسلامقىا لەلایەن نازىيە كان پەنای بۇ قوودس بىرە دواتر چۈرۈدەن و

(۱) د. محمد يوسف علوان، القانون الدولى العام، ط ۳، دار وائل للنشر، يەپى شۇينى چاپ، ۲۰۰۳، ص ۲۱۶.

## حکومهتی تاراوه‌گه له بیابانی رۆژئاوا (الصحراء الغربية)

دواین و نویتین نعرونهی حکومهتی تاراوه‌گه بیابانی رۆژئاوایه. بیابانی رۆژئاوا ده کهونیتە باکوری رۆژئاوای شەفریقیا، وەک هەریئینکی بە خود موختاری نەگەیشتوو کەوتە زیر سەریه رشتی ئیسپانیا. نزیکەی ٨٥٪ خاکی بیابانی رۆژئاوا له دەستی مەغrib دایه. لەدوابی کشانه‌وەی ئیسپانیا له باکوری ئەو هەریئمە له سالى ١٩٧٥ مەغrib دەستی کرد بە ١٩٧٥ دامەزراندنی هیز و خەلکى ھاواردەی مەغrib بە شیووی پچرپچر دەستی پىکردا. شەپەنگىدادان لەتیوان مەغrib و هیزە کانی پۆلیساريۆ<sup>(١)</sup> بە شیووی پچرپچر دەستی پىکردا. بەرەی پۆلیساريۆ له تاراوه‌گه له ولاتی جەزائير کۆماری عەرەبی بیابانی دیوکراتیان له (٢٦)ی شوباتى سالى ١٩٧٦ راگمیاند. له رۆژئا راگمیاندنی حکومهتەکە تا سالى ٢٠٠٦ ژمارەیەکی زۆر دولەت دانی بهم حکومهتەنا کە گەیشسته (٧٥) دولەت، بەلام دواتر (٤٢) دولەت مانەوە ئەوانى دىكە بېپارى کيىشانە‌وەی دانپىدانانیان راگمیاند.

ململانىتی بیابانی رۆژئاوا تا ئەمرۆش بەردەوامە و نەتوانواه چارەسەرى كۆتاپى كىشىشە كە بىكىت، بەرەی پۆلیساريۆ بەردەوام جەخت لەسەر دىيارى كەدنى مافى چارەنۇسى بۆ دانىشتوانى هەریئمە كە دەكتەوە وە ولاتى مەغribiyش سوورە لەسەر ئەوەي كە بیابانى رۆژئاوا بەشىكە لە مەغrib و ئامادەيى هەيە ئۆتۈنۈمى بدانە هەریئمە كە. نەتەوە يە كىگرتۇوە كان ژمارەيەك بېپارى سەبارەت بە چارەسەرى قەيرانى بیابانى رۆژئاوا دەركەدوھو هەۋلى كۆتاپى هەيتانى قەيرانە كە داوه، ئەمە جىڭ لە ھەولە كانى رىتكخراوە يە كىگرتۇوە ئەفرىقيا لەو پىتناواه، بەلام رەوشە كە ھەربە ئالىزى ماوەتەوە تا ئىستا رىتكخراوە كانى مافى مەرۆڻ چەندىن راپورتیان لەسەر پىشىل كارىيەكانى مافى مەرۆڻ لەو ناوجەيە لەلايمەن مەغrib پىشكەش كردوھە<sup>(٢)</sup>.

تا ئىستاش ھەولە كانى چارەسەرى ئاشتىيانە بە سەرپەرشتى نەتەوە يە كىگرتۇوە كان بۆ كىشىشە كە بەردەوامن. بارى بیابانى رۆژئاوا بەرەو بەنیودھولەتى كردن دەچىت و گىنگى بەنات<sup>(٤)</sup>.

(١) بەرەی پۆلیساريۆ يان بەرەی مىللەي بۆ رىزگارى بېنەشتى سوور ( ساقية الحمراء ) دولى زىر لە سالى ١٩٧٣ دامەزراوە دەزى بونى ئیسپانیا و مۆزیتانيا و مەغribiyە لەو هەریئمە.

(٢) محمد عبدالخالق، خولى دووھىمى كەفتوكۆكان دەربارەي بیابانى خۆرئاواو ئاكامەكانى، وتارى بلاوكراوە، رۆژئامەنى خەبات، ژمارە (٢٥٨٤) لە ٨/١١، ٢٠٠٧، ٣.

رەوايەتى حکومهتى تاراوه‌گه پرسىيار ھەلەدەگىت، ئايا ئەو حکومهتانە لە تاراوه‌گه دروست دەبن رەوايەتىان ھەمە؟ نەگەر حکومهتە كە بەشىكى ھەريمى ولاتە كەمى لە دەست مایە و بەشىكى بچوو كىش بېت ئەوا دەكىت رەوايەتى پى بېھەخشىن، بەلام كاتىتكى لە وولاتىكى بىيگانە دەكىرىسىنە وە هيچ بەشىكى خاكە كەمى لە دەست نامىننى، ئەوا لمۇ كاتە گرفت لەسەر رەوايەتى ئەو حکومهتە دروست دەبىت<sup>(١)</sup>، چونكە ئەو حکومهتە لە دەولەتىكى ترە و ناچارە مل كەچ بېت بۇ ھەندى فەرمان و رىياسى ئەو ولاتە. لە گەل ئەودەش كاتىكى حکومهتى تاراوه‌گه لەلایەن ھەندى دەولەت دانى پىدادەنرىت، ئەوا ھەندى دەسەلاتىشى دەبىت<sup>(٢)</sup>، وەك دەركەدنى ھەندى ياسا و راسپارەدە رىكخستن و بەرييەرەن و دروست كەدنى هيلى چەكدارو ھەرەوھا ماف وجىا كە دېلۆماسىيە كانىشى دەبىت كە ياساى نىيۇدھولەتى دىيارى كەدون، بەلام بۇ ھەندى كارى جىبەجى كەردىن دەبىر رەزامەندى ئەو دەولەتە وەرىگەرىت كەتىيايدا يە<sup>(٣)</sup>. حکومهتى تاراوه‌گه بۆي ھەمە ھەندى پەياننامە نىيۇدھولەتى بېبەستن، بەتايىھەتى ئەوەي پەيونى سەرپازى سەردرای ئەودەش لە بوارە كانى تىرىش پەياننامە دەبەستىت، بۇغۇنە حکومهتى جەنەرال دېگۈل كە بەناوى فەرەنسا ئازاد (France Libre) بۇو، ژمارەيەك رىكەوتنامە نىيۇدھولەتى كەرىدا كە پەيونى دىيان ھەبۇو بە ئۆپەراسىيونى جەنگى لە دەزى ئەلمانىا لە كاتى جەنگى دووھىمى جىهانى .

ھەرەوھا حکومهتى چىكى لە تاراوه‌گه لە سالى ١٩٣٩ كۆمەلەتكى رىكەوتنامە لە گەل حکومهتى فەرەنسا كەرىدا، ھەرەوھا بەناوى حکومهتى كاتى چىكى كە لە سالى ١٩٤٠ دانى پىتىدازرا بەياننامە كۆتاپى دروست بۇونى رىكخراوى خۇراك و كشتوكالى نىيۇدھولەتى (فاو)اي واژوو كەد لە سالى ١٩٤٣، ھەرەوھا رىكەوتنامە فەرۇچەوانى شارستانى نىيۇدھولەتى لە سالى ١٩٤٤ واژوو كەد. سەرەرای ھەممو ئەوانەش تىيېسىنى دەكەين حکومهتى تاراوه‌گه ناتوانىت بە نىيۇدھولەتى داي راشتون بەتايىھەتى ئەوانەي پەيويستيان بەوەي كە پەرلەمان رەزامەندىيان لەسەر بەنات<sup>(٤)</sup>.

(١) د. محمد المخوب، الوسيط في القانون الدولي العام ، سەرچاۋى پېشىۋو، ٢٠٧٧-٢٠٠٢.

(٤) د. جعفر عبدالسلام، مبادى القانون الدولي العام، ط٥، بەبى شوين و لايەن چاپ، ١٩٩٦، ٢١٨.

(٣) د. حسن الجلبى، سەرچاۋى پېشىۋو، ١٩٦٤، ٢٩٧.

(٤) د. محمد يوسف علوان، سەرچاۋى پېشىۋو، ٢١٦.

دیکه بؤیه سروشتنی قمواوه که و پيگه ههريمه کهيان پشت دههستييت بهو بارهی که تيايدا دروست بوروه پيابدا تيپهه دهبيت<sup>(۱)</sup>. ههريمه که له تايوان و قوبرس تورکي ههريمه ديفاكتون و ئەندام نين له نهتموه يه كگرتووه کان و دانيشيان پيستانه نراوه، بەلام باري ههريمه کهيان لهوي تر جياوازهه همول دهين به كورتى ئاماژه بۆ باري ههريمه که له تايوان و قوبرسى تورکي بکهين.

## ١- تايوان:

تايowan دوورگئيه که پيش سالى ١٨٩٥ لە زېر دهستى هۆلندابورو له دواى سالى ١٨٩٥ تا ١٩٤٥ لە زېر حوكى كۆلۈنیالىمەتى يابان دابورو. تايowan له رووي مىشۇرۇي بە فەرمۇزا (Formosa) دەناسرا کە لەلائەن پورتوگالىيە كانهوه ئەو ناوە لىنىراوه بە ماناي دوورگئى جوان دىت. ئىستا ژمارە دانىشتوانى تايowan له سەرروى (٢٢) مىليونه و رووبىره كەشى (٣٦) هەزار كىلۆمەترى چواركوشىي. له دواى شكتى يابان له جەنگى دوودمى جىهانى دوورگئى تايowan كەوتە زېر دەسەلاتى ديفاكتۆ كۆمارى چىين.

دواى دروست بۇونى شەپى ناخۆرى چىن و پىك هيتنانى كۆمارى چىنى مىلللى له سالى ١٩٤٩ لە پەكىن، نەتهەيىه چىننەيەن بەسەر رۆكايىتى چاينىڭ كای شىك (Chiang Kai Shek) لە دورگئى تايowan كۆمارى چىنى راكەيىاند و تا سالى ١٩٧١ بۇوه خاوهنى كورسى چىن لە نەتهەوە يە كگرتووه کان. ئەوه بۇو له سالى ١٩٧١ كۆملەتى كەشى لە نەتهەوە يە كگرتووه کان لە خولى (٢٦) بە بېيارى ژمارە (٢٧٥٨) كۆمارى چىنى مىلللى بۇوه خاوهنى كورسى چىن لە نەتهەوە يە كگرتووه کان. لەو كاتمەو تايowan وەك دوورگئى كە ديفاكتۆ ماۋەتەوە زۆربىھى هەرە زۆرى دەلەتلىنىش دانپىستانىيان لە تايowan كىشىيەوە. تايowan له دواى سالى نەوه دەكانى سەددى راپردو دانى ناوه بەھىدی کە كۆمارى چىنى مىلللى لە پەكىن دەلەتىكە شان بە شانى تايowan. دەسەلاتى ديفاكتۆ تايowan رۆز بەررۆز لە گەشەسەندن دايە و خاوهنى ئابورىھى كى زۆر بەھىزەو بە قەوارەدی بازىگانى بە پەلەي چواردەيم لەسەر ئاستى جىهان دەزمىدرىت و لە دواى سالى (١٩٨٨) كۆپانى دىمۆكرايىشى بەخۇيىوھ بىنیوھ، بەتايىتى لە دواى سالى ١٩٩٦ كە پىنگە دىمۆكراتى تايowan بەرە پىش تر چوو<sup>(٢)</sup>.

(١) د. طالب رشيد يادكار، بعض الجوانب القانونية الدولية لإقليم الدولة، باسيكى بلاوكراوه، گۇثارى تەرازوو، ژمارە (٢٩-٣٠)، يەكىتى ماف پەروردانى كوردىستان، ٢٠٠٦، لە ٣٠٣.

(٢) عبدالرحمن سليمان الزبياري، الوضع القانوني لإقليم كوردىستان العراق في ظل قواعد القانون الدولي العام، ط، مؤسسة موکريانى لطباعة والنشر، اربيل، كوردىستان، ٢٠٠٢، لە ٤٣٥-٤٣٦.

كۆمەلگای نىيودەلەتى بۆ هەريمه کە رۆز بە رۆز زياتر دەبىت. ئەخومەن ئاسايش لە سالى ١٩٩٠ تا سالى ٢٠٠٧ تايىت بە پرسىگىنىكى بىبابانى رۆزئاوا (٣٧) بىبارى دەركردوه<sup>(٣)</sup>. چارەسەرى كۆتاپى و راست و دروستىش لە وەيە كە دانىشتوانى هەريمه بىبابانى رۆزئاوا خۇيان چارەنوسىيان دىيارى بکەن .

## دۇوەم : هەريمه ديفاكتۆكان (اقالىم ئالامر الواقع)

مەبەست لە هەريمه ديفاكتۆكان ئەو هەريمانەن كە له رووي نىيودەلەتى دانىان پيستانه نزاوه نەبوونەتە ئەندام لە كۆمەلگای نىيودەلەتى. ئەوەش دەمان كەيەنېتە ئەھىدە كە هەريمه ديفاكتۆكان جىاوازن لە كەلە حکومەتى ديفاكتۆ (واقعى)، چونكە حکومەتى ديفاكتۆ پىناسەيەكى رون و دىيارى كراوى هەيە لە رىگاھى ئېزۇ توندوتىشى و كودەتا دەسەلات دەگىتى دەست<sup>(٤)</sup>، بەلام هەريمه ديفاكتۆكان زۆرجار لە رىگاھى دىمۆكراشي و هەلبىزاردەن دەسەلات دەگرنە دەست، هەرودەك ئەھىدە لە تايowan (فەرمۇزاي كۆن) و بەشى قوبرسى باكىر (توركى) دەبىتىت. هەريمه ديفاكتۆكان كېشەي دانپىستانى ياسابىي و بەئەندام بۇونيان هەيە لە كۆمەلگای نىيودەلەتى. ئەگەر دانپىستان بەسېفەتى ئاشكراكمەر (كاشف)<sup>(٥)</sup> وەربىگەر ئەھەر ديفاكتۆكان دەلەتن و هەمو پىوورەكانى دەلەتىيان تىدايىلە خاڭ و كەل و سىستەمى سىاسى، بەلام ئەگەر دانپىستان بە سېفەتى دروست كەر (منشا) وەربىگەر بېتىتە يەكىن لە كۆلەكە كانى دەلەت ئەوا ناتواندرىت سېفەتى دەلەت بە هەريمه ديفاكتۆكان بىدرىت و لە چوارچىوھى بارىيەتى كە سېتىيەت دەمېننەوە، بەلام ئەھەر بارەتايىتە كە سېتىيەتى ياسابىي نىيودەلەتى هەيە و ئەرك و پابەندى ياسابىشى بەسەر جىبەجى دەبىت.

پەيانگاھى ياسابى نىيودەلەتى ئەمرىكى لە سالى ١٩٣٦ ئەھەر خىستۇتەرۇو كە ئەھەريمانە دانىان پيستانه نزاوه كە سېتىي نىيودەلەتىيان هەيە و تونانى گىريدىانى رىكەوتەنامە پەيانسەمى نىيودەلەتىشيان هەيە<sup>(٦)</sup>. بارى هەريمه ديفاكتۆكان جىاوازە لە يەكىكەوە بۆ يەكىكى

(١) بۆ خۇيندەھەدە ئەو بىيارانە بروانە پىنگە ئەلكترونى:

<<http://www.UN.org/arabic/sc/archived/scres.htm>>

٢. د. محمد المخزوب، الوسيط في القانون الدولي العام، سەرچاوهى پىشۇر، لە ٢٠٥.

(٣) لەبەشى سېيەمى توپىشىنەدەكەمان بە فراوانى باسى دانپىستان (الاعتراف) دەكەين.

(٤) د. بدرىة عبدالله العوضى، سەرچاوهى پىشۇر، لە ٧٤.

(جیرهارد گلان) پیشی وایه که تایوان قهواردیه کی بی وینهیه و (فرید) باریکی تایبه‌تی ههیه<sup>(۱)</sup>.

لویس هینکن (luuis henkin) باری تایوان به قهواردیه کی هریمی و هسف دهکات که دهوله‌ت نیه و باریکی بی وینهی چه‌شنه قاتیکانه<sup>(۲)</sup>. تیان براونلی (ian brownlie) یاسازانیکی به‌ریتانیه و له‌گهله نه و ثاراسته‌یه هاورایه که تایوان بی وینهیه و که‌ستی یاسای نیوده‌وله‌تی ههیه، به‌لام که‌ستی یه‌که‌ی گریدراوه (مقیده – modified personality)<sup>(۳)</sup>.

پرۆفیسۆر دی هاریس (D.J.harris) ههمان تیپوانینی (تیان براونلی) ههیه. پرۆفیسۆر (جی میللر) پیشی وایه سهرودری ناوخویی به بی داپیدانان پیوه‌ره کانی دهوله‌ت بعون ته‌وا ناکات، بزیه باری تایوان ودک هریمیکی توله‌سینی سهربه‌خواز و هسف دهکات<sup>(۴)</sup>.

یاساناس جیمس کراو فورد (James Crwford) دهله باری تایوان دهوله‌ت نیه، چونکه له رورو نیوده‌وله‌تی دانی پیدانه‌نراوه، به‌لام له‌گهله نموده‌ش نکوئی ناکات له‌وهی که تایوان باریکی یاسایی نیوده‌وله‌تی دیاری کراوی ههیه و لاینه له کومه‌لیک ریکه‌وتنامه‌ی نیوده‌وله‌تی<sup>(۵)</sup>. ههرودها مالکوم شو (malcolm shaw) پیشی وایه تایوان دهوله‌ت نیه، به‌لکو قهواردیه کی هریمیه و له رورو یاسایی به‌شیکه له چین، به‌لام له زیر به‌ریوه‌بردنی سهربه‌خواز تایوان<sup>(۶)</sup>. له دوای خستنه‌رورو نه و تیپوانین و بیورا جیوازانه له‌سهر باری یاسایی تایوان، نیمه پیمان وایه تایوان باریکی دیفاکتوی تایبیه‌تی ههیه، چونکه رای نیمه له‌سهر دانپیدانان نه‌وهیه که دانپیدانان دروست که‌ره بونه و هریم و قهوارانه باریکی تایبیه‌تیان ههیه.

(1) Ger hard van glahn, the law among nations: an introduction to public international law, 7 thed, newyork:macillan publisingco,1996,p63.

(2) عبدالرحمن سلیمان الزیباری، سهرباوه‌ی پیشون، ۴۵، لـ۴.

(3) Ian brown lie, principles of public international law, 4 thed, 1990,p68.

(4) عبدالرحمن سلیمان الزیباری، سهرباوه‌ی پیشون، ۲۵۱، لـ۴.

(5) بـ زیاتر زانیاری بـوانه: James craw ford, the creation of state in international law, second edition, oxford UNiverse press, 2006, pp232-233.

(6) عبدالرحمن سلیمان الزیباری، سهرباوه‌ی پیشون، ۴۲۰، لـ۴.

دسه‌لـاتی دیفاکتوی تایوان پـه‌یونه‌ندییه دبلوماسی و بـارزگانی و بـابوریه کـانی فـراوانـن و بـهـرـدـوـام جـهـخت لـهـسـهـر سـهـربـهـخـوـیـی و سـهـرـوـهـرـی دـوـورـگـی تـایـوان دـهـکـهـنـهـوـدـ، وـدـکـبـهـشـیـکـیـ جـیـاـ لـهـ چـینـ، لـهـبـهـرـمـبـهـرـ تـهـوـدـشـ حـکـوـمـهـتـیـ چـینـ مـیـلـلـیـ پـاـهـنـدـ بـهـوـهـیـ کـهـ تـایـوانـ بـهـشـیـکـهـ لـهـ چـینـ و دـهـسـتـ بـهـرـدـارـیـ نـاـبـیـتـ، رـیـگـهـ چـارـهـیـ چـینـ بـوـ چـارـهـسـهـرـیـ کـیـشـهـرـیـ تـایـوانـ کـارـکـرـدـنـهـ بـهـ سـیـسـتـهـمـیـ یـهـکـ دـهـوـلـهـتـ وـدوـوـرـزـیـمـ کـهـ چـینـ لـهـ دـوـایـ سـالـیـ ۱۹۹۷ـ بـوـ گـهـرـانـدـنـهـوـهـیـ هـوـنـگـ کـوـنـگـ پـهـبـهـرـوـیـ کـرـدـ، دـوـاتـرـ لـهـ سـالـیـ ۱۹۹۹ـ هـهـمـانـ سـیـسـتـهـمـیـ بـوـ گـهـرـانـدـنـهـوـهـیـ (ماـکـاـ)ـ پـهـبـهـرـوـکـردـ. وـاتـهـ چـینـ رـازـیـهـ بـهـوـهـیـ کـهـ تـایـوانـ سـیـسـتـهـمـیـکـیـ سـهـرـمـایـدـارـیـ هـهـبـیـتـ وـخـاـوـهـنـیـ درـاوـیـ تـایـبـیـهـتـیـ خـوـیـ بـیـتـ وـ تـاـ رـادـهـیـ کـیـشـ دـسـهـلـاتـیـ گـرـیـدـانـیـ رـیـکـهـوـتـنـامـهـ وـ پـهـیـانـنـامـهـیـ هـهـبـیـتـ، هـهـرـوـهـاـ هـهـمـوـ دـهـسـهـلـاتـهـ کـانـیـ یـاسـادـانـانـ وـ جـبـیـهـ جـیـ کـرـدـ وـ دـادـوـهـرـیـ پـارـیـزـراـوـ دـهـبـنـ سـیـسـتـهـمـیـ حـزـبـیـ وـ دـارـایـ وـ سـهـرـبـاـزـیـ تـایـبـیـهـتـ بـهـ خـوـشـیـ دـهـبـیـتـ، بـهـلامـ نـهـمـانـ هـهـمـوـ لـهـ پـیـنـاوـیـ نـهـوـهـیـ کـهـ وـدـکـ دـهـوـلـهـ تـهـنـهـاـ چـینـ بـیـتـ نـهـکـ چـینـ وـ تـایـوانـ<sup>(۱)</sup>.

### پـیـنـگـهـیـ یـاسـایـیـ تـایـوانـ

لهـسـهـرـپـیـنـگـهـیـ یـاسـایـیـ وـ سـیـاسـیـ تـایـوانـ تـیـپـوانـینـ وـ ثـارـاستـهـیـ جـیـاـواـزـ هـهـیـهـ. لـیـرـهـ ثـامـاـژـهـ بـوـ کـرـنـگـزـیـنـ نـهـوـ بـوـچـوـنـانـهـ دـهـکـمـیـنـ. هـهـرـیـهـ کـهـ لـهـ دـ. لـوـنـگـ چـوـچـنـ (Lung Chchen)ـ پـرـۆـفـیـسـۆـرـ لـهـ یـاسـایـ نـیـوـدـهـوـلـهـتـیـ لـهـ کـوـلـیـزـیـ یـاسـاـ لـهـ نـیـوـرـکـ (لـهـ توـیـشـنـهـوـهـ کـهـ لـهـ سـالـیـ ۱۹۹۸ـ)ـ وـ پـرـۆـفـیـسـۆـرـ هـوـنـجـداـ چـیـوـ (Hungdah Chiu)ـ لـهـ کـوـلـیـزـیـ یـاسـایـ زـانـکـوـیـ مـیـرـیـلـانـدـ (لـهـ توـیـشـنـهـوـهـ کـهـ لـهـ سـالـیـ ۱۹۹۲ـ)ـ پـیـانـ وـایـهـ تـایـوانـ دـهـوـلـهـتـیـکـیـ سـهـربـهـخـواـزـ سـهـرـوـهـرـیـ وـ هـهـمـوـ پـیـوـهـرـهـ کـانـیـ دـهـوـلـهـتـ بـوـونـنـیـ تـیدـایـهـ. هـهـرـدـوـ پـرـۆـفـیـسـۆـرـ جـوـنـسـانـ چـارـلـیـ وـ جـیـپـرـیـسـکـوـتـ (J. Prescott)ـ لـهـ توـیـشـنـهـوـهـیـ کـهـ هـاـوـیـهـشـ لـهـ سـالـیـ (۲۰۰۰ـ)ـ لـهـ تـهـمـرـیـکـاـ جـهـختـ لـهـسـهـرـ سـهـربـهـرـیـ وـ سـهـربـهـخـوـیـ تـایـوانـ دـهـکـمـنـهـوـهـ. هـهـرـیـهـ کـهـ لـهـ (فـلـیـپـ یـانـگـوـ وـلـیـمـ بـیـشـوـپـ وـ پـرـۆـفـیـسـۆـرـ جـوـکـپـرـ وـ نـالـانـ جـیـمـسـ)ـ هـهـمـانـ رـایـانـ هـهـیـهـ<sup>(۲)</sup>. مـامـمـسـتـامـانـ (دـ. شـیـرـزـادـ نـهـمـدـ نـهـجـارـ)ـ لـهـرـزـیـ گـفـتـ وـ گـوـکـرـدـنـیـ نـهـوـ توـیـشـنـهـوـهـیـ پـالـپـشتـیـ کـرـدـ لـهـوـ بـوـچـوـنـهـیـ کـهـ تـایـوانـ دـهـوـلـهـتـوـ هـهـمـوـ پـیـوـهـرـهـ کـانـیـ دـهـوـلـهـتـبـوـونـیـشـیـ هـهـیـهـ وـ خـاـوـهـنـیـ سـهـربـهـرـیـ تـهـواـهـهـ.

(1) رـاـپـوـرـتـیـکـیـ بـلـاـدـ کـرـاـوـهـ لـهـ سـهـرـ پـیـنـگـهـیـ نـهـلـکـتـرـونـیـ: [<> <>](http://www.china.org.cn/a-taiwan/index) رـوـزـیـ سـهـرـدانـ ۲۰۰۷ـ۵ـ۲ـ <>

(2) عبدالرحمن سلیمان الزیباری، سهرباوه‌ی پیشون، ۴۷۴، لـ۴.

## ۲- قویرسی باکور (القبرص الشمالي- التركی)

دورگه‌گی قویرس به هردو و بهشی باشور و باکور تا سالی ۱۸۷۸ له زیر دهستی ئیمپراتوريه‌تی عثمانی دابو<sup>(۱)</sup>. لوساله بهدواه به‌پیش ریکه‌وتني نیوان عثمانیه کان و بهريتانيه کان، دورگه‌هی قویرس بعوه ناوجه‌هیه کی کولونیالی ژیردهستی بهريتانيا. له ریکه‌وتنامه‌ی لوزانیش له سالی ۱۹۲۳ جاريکی ترجحت له سهره شهوده کرایه‌وهکه دورگه‌هی قویرس ناوجه‌هی کولونیالی بهريتانيا. دواي شهود مملانی لنهیوان دورگه‌هی قویرس و بهريتانيا دهستی پیکرد، که هریه که له تورکیا و یونانیش لایمن بعون له مل ملانیکان. شهودبو له شنجامی بهرياکردنی جولانمه‌هی رزگارخوازی له سالی ۱۹۶۰ کوتایی بهدهسه‌لاتی کولونیالی بهريتاني هات.

له (۱۶)ی نابی سالی ۱۹۶۰ ریکه‌وتنامه‌یهک لنهیوان هریه که له بهريتانيا و یونان و تورکیا به بشداری دورگه‌هی قویرس به هردو و نهتهوده سهره کیه کان (یونانی و تورکی) بهستاو تیایدا کوماری قویرس راگه‌یاندرا. به پیش دهستوري دورگه‌هی قویرس له سالی ۱۹۶۰ دهسه‌لاته کان لنهیوان هردو و پیکه‌هاته سهره کی قویرس (تورکی و یونانی) دابهش کران، بهم پیشکه‌ش کرا که شم خالانه‌ی تیدابو:

۱- دهله‌تیکی هاویه‌ش لنهیوان هردو و پیکه‌هاته له چوارچیوه‌یهک حکومه‌ت و دوو قهواره‌ی تورکی ویزنانی پیک بهینریت.

۲- شهنجومه‌نیک بهناوی شهنجومه‌نی سهره‌کایه‌تی له (۶) شهندام پیک بیت، چواریان له پیکه‌هاته یونانی و دوانیشیان تورکی، شمو شمش شهندامه له لایه‌ن شهنجومه‌نی پیان هه‌لدده‌بئیردرین به ره‌زامنه‌ندی شهنجومه‌نی نوینه‌ران، به شیوه‌هیک که پیشستی سهره‌ک و جینگر به نوره‌بیت لنهیوان شهنجومه‌نی سهره‌کایه‌تی که همریه‌که‌یان له (۱۰) مانگ زیاتر له پیشسته کان نامیننه‌هه.

۳- هریه که له شهنجومه‌نی نوینه‌ران و پیران له (۴۸) شهندام پیک دیت. شهنجومه‌نی پیران به یه‌کسانی لنهیوان هردو و پیکه‌هاته قویرس دابهش دهکریت، بهلام شهنجومه‌نی نوینه‌ران به پیش زماره‌ی دانیشتوان دهیت.

(۱) عبدالرحمن سليمان الزيباري، سهره‌کاهی پیشتو، لا ۲۵۲-۲۶۲.

(۲) د. محمد نورالدين، المسألة القبرصية امام مفترق طرق جديد، وتاری بلاکراوه، مجلة شؤن تركية، مركز الدراسات الاستراتيجية والبحوث والتوصیق ، عدد (۱)، ۱۹۹۲، ۲۳لا ۲۳.

(۱) دانیشتوانی دورگه‌هی قویرس ۸۰% بدرگه‌مز یونانین و ۱۸% تورک و ۲% نهتهوده کانی ترن.  
بۆ زیاتر زانیاری بروانه: عبدالول محمد شههد، دورگه‌هی قویرس قهیانیکی تاقنت پروکین، دوسيي تورکی، سهنته‌ری لیکولینه‌هی ستاریجی کورستان، زماره (۳)، نیسانی ۲۰۰۶، لا ۵۳.

هەرودەن ئەمە لە بىيارەكانى ئەنجومەنى ئاسايىش و پەزىزەكەن ئەتەوە يەكگەرتووەكان لە سالى ۲۰۰۳ بەدىار دەكەۋىت جۇرىيەك لە بەنۈدەولەتى كىردى دەبىزىت. لە سالى ۱۹۹۸ تا سالى ۲۰۰۷ ئەنجومەنى ئاسايىشى نىيۇدەولەتى تايىبەت بە قوبرىس بە ھەردوو بەشى باکورو باشور(۱) بىيارى دەركەدوو، ئەمە جىڭە لە بىيارەكانى كۆمەلەمى گشتى و پەزىزەكەن سكرتىئىرى گشتى ئەتەوە يەكگەرتووەكان بۇ چارەسەرە كە. هەرودەن بەشى قوبرىسى توركى توركى شىيە كېش لە پاشكۆ بۇنى بۇ توركىا پېپە دىيارە، لە رووى دەستورى كارىگەرى تەواوى سىستەمى توركى بەسەربەشى قوبرىسى توركى دەبىزىت، كۆمەلىك رىيگاى جىاواز بۇ چارەسەرە قەبىرانى قوبرىس پېشىنیار كراون لەوانە دروست كردنى كۆنفيدرالىيەتىك لەنیوان ھەردوو بەشەكە. يان پېكھەيانى سىستەمىيەكى فيدرالى، بەلام نەگەيشتۇنەتە ئەنجام.

٤-دادگایەكى بالا لە (۶) دادوھر پېتىك بىت (۳) يان نويىنەرى پېكھاتەمى يۇنانى و (۳) شىيان نويىنەرى پېكھاتەمى توركى (۳) شىيان بىيگانە دەبن و (UN) دىياريان دەكتات.

٥-ھىزە فەرە گەزە نىيۇدەولەتىيە كان كە لە قوبرىس چاودىرىي رىيكمۇتنىماھە كە دەكتەن دەبىل لەو ماوهە قوبرىس بە ھەردوو بەشەكە لە چەك دابالدىرىت. لە سالى ۲۰۰۳ لەسەر ئەو پەزىزەيە (UN) راپرسى كراو لەلايەن بەشى قوبرىسى توركى پەزىزەكە بە زۆرىنەي رەھا پەسندى كرا، بەلام بەشى قوبرىسى يۇنانى بەرييەتى ۷۶٪ پەزىزەكەنى رەت كردى. لە سالى ۴ ۲۰۰۴ جارىيەكى تر گفتۇرگەن دەستىي پېكەرە دەپە قوبرىسى يۇنانى دىسان پەزىزەيە كۆرگەنەوەي رەت كردى. ھەر لە سالى (۲۰۰۳) بەشى قوبرىسى يۇنانى بۇوە ئەندام لە يەكىتى ئەورۇپا. لە سالى (۲۰۰۶) جارىيەكى تر گفتۇرگەن دەستىي پېكەرە دەپە تا ئىستاش نەگەيشتۇنەتە چارەسەرە كۆتايى (۴).

### پېكەدى ياسايىق قوبرىسى توركى

قوبرىسى توركى كە بەشى باکورى دورگەنى قوبرىس دەگرىتەوە، تا ئىستا لەلايەن كۆمەلگەن ئىيۇدەولەتى دانى پېدانەنزاوە جىڭە لە توركىا و پاكسنستان. ھەرييەكە لە قوبرىسى توركى و ولاتى توركىا جەخت لە سەر دەولەت بۇنى قوبرىسى توركى دەكتەنەوە، بەو پېتىيەي ھەمو پېيورەكانى دەولەتى تىيدايدە پېكھاتەمى توركى لە قوبرىس ماف بىيارادانى چارەنۇسىيان ھەمە، بەلام ھەرييەكە لە بەشى قوبرىسى يۇنانى و دەولەتىي يۇنان بەشى قوبرىسى توركى بە ھەرىمېيىكى داگىركارا دەزانىن كە توركىا لە سالى ۱۹۷۴ بەھىزى سەربازى داگىرى كردى (۵). بە بۆچۈنلى ئىمە بەشى قوبرىسى توركى ھەرىمېيىكە بارى ديفاكتۆي ھەمە و لە رووى نىيۇدەولەتى دانى پېدانەنزاوە.

(۱) ھەر لە سالى ۲۰۰۳ لەبەشى قوبرىسى توركى ھەلبىزاردەن كراو (رەشوف دەنگتاش) لە ھەلبىزاردەن كە دۆراومۇمەد عەلى تەلۇعەت كە كەسييەكى ميان رووە سەركەوتى بە دەست ھىينا، ئەمەش يەكىكى تر بۇوە لە شىكتە كانى سىاستى توركىا لە بەشى قوبرىسى باکور.

(۲) تطورات الأزمة القبريسية والصراع التركى اليونانى، لىتكۈزىنەوەيەكى بلازى كراو لە سەر پېكەدى ئەلکترۆنى: <http://www.mogatel.com/MOK ATEL/Data/Behoth/siasia-askria-4/sera/1/Mokatel6-22-2.htm>

(۳) عبد الرحمن سليمان الزبياري، سەرچاوهى پېشىو، لا ۲۶۲-۲۵۲.

(۱) بۇ خويىنەوەي ئەمە بىيارانە بروانە پېكەدى ئەلکترۆنى: <http://www.UN.org/arabic/sc/archived/scres/scres.htm>

دەسەلەتەكانى پاپا بەرەو لاۋازى رۆيىشتن و لە سالى ۱۸۷۰ سوپاي ئىتاليا دەستى بەسەر رۆما داگرت و كردىيە پايتەختى ئىتاليا<sup>(۱)</sup>.

## ۲- ياساي گەرەنتىيەكان

لە سالى ۱۸۷۱ ئىتاليا ياسايىھى كى دەركەد بەناورى ياساي گەرەنتىيەكان (قانون الضمانات). لەو كاتمەوه دەسەلەتى ئايىنى و دەسەلەتى سىياسى لەيەكتۈر جىاكارانەوه. گۈنگۈزىن خالە كانى ئەو ياسايىھى پېيك ھاتبوو لەمانەھى خوارەوه:

۱-پاپا كەسيكى پېرۇزەو ھەردەست درېشىيەك بۇ سەرپاپا بەدەست درېشى بۇ سەرپادشا ( مليك) دادەنرى.

۲-پاپا لە ھەموو مىرنىشىنى ئىتاليا مەراسىمى پادشاھى بۇ دەكىيەت.

۳-پاپا لەھەر شوينىيەك بىت حەسانەھى خۆي ھەيە، ھىچ كەسيك لە دەسەلەتى گشتى بۆي نىيە بېي رەزامەندى پاپا بېچىتە شوينى نىشته جى بۇونى.

۴-پاپا حەقى ئالۇڭورى نىېرەدى دېلۇمىسى ھەيە لەگەل دەولەتانى دەرەوەو ھەموو ماف و جىاواكىيەكى دېلۇمىسىشيان ھەيە كە ياساي نىېرەولەتى ديارى كردوه.

۵-پاپا ماف دامەز زاندى فەرمان بەرى تايىيەتى ھەيە و نابى دەسەلەتى ئىتاليا دەست و درېداتە كاروبىارى.

۶-ياساي گەرەنتىيەكان ماف بە پاپا نەداوه لەسەر ھىچ بەشىكى ھەرىئىمى لە خاکى رۆما سەرەدرى ھەبىت، تەنانەت پاپا لەسەر كوشەكەي خۆشى سەرەدرى نەبۇو تەنھا ماف نىشته جى بۇونى پېيدرا بۇو<sup>(۲)</sup>. ھەر بۆيەش ئەو ياسايە لەلایەن دەسەلەتى كەنيسەي كاسۆلىكى رەتكارايەوە، بەتايىيەتى لەلایەن پاپا (پۆلسى) نۆيەم ئەوەش واي كرد مەلەنەتىيەكى درېش خايەن سەر ھەلبەت لەئیوان دەسەلەتى ئىتاليا و دەسەلەتى كەنيسەي كاسۆلىكى<sup>(۳)</sup>.

(۱) د. ابراهيم أحمد شليبي، مبادىء القانون الدولي العام، الدار الجامعية، ۱۹۸۶، لا ۱۷۵. بۇ زىياتر زانىارى بۇانە:

Charles. G fenwick, op.cit.,p.124

(۲) د. عبدالكريم علوان، سەرچاودى پېشىو، لا ۱۶۴.

(۳) هكار اتروشى، طبعة الفاتيكان القانونية والسياسية، وتار، مجلة سؤون الأوروبيّة، مركز الدراسات الاستراتيجية، عدد (۲)، شوبات (۲۰۰۰)، لا ۲۶.

## تەھۋەرە ۵۹۹۰

ۋاتيكان- دەولەتانى ھەميشه بىتلەيەن- مايكىز دەولەتەكان

يەكم: بارى تايىيەتى ۋاتيكان (Vatican)

۱- پېشىنەي مىئۇوبىي ۋاتيكان:

كەنيسەي كاسۆلىكىي ۋەرپى كە پاپا نويىنرايەتى دەركەد لە ماوەي سەددەكانى ناوەرسەت رۆلىكىي زۆر گۈنگۈ لە سىياسىيەتى ۋەرپى دەبىنى، پاپا جىگە لە دەسەلەتى ئايىنى دەسەلەتىيەكى سىياسى بە ھېزىشى ھەبۇو. لەسەددە نۆزىدەيم دەسەلەتەكانى پاپا بەرەو ھەرەپەن دەولەتەكانى دەستى بەسەر رۆما داگرت و كردىيە پايتەختى ئىتاليا<sup>(۱)</sup>.

پېشوتەر پاپا لەيدىك كات سەرۆكى كەنيسەي كاسۆلىكى بۇو، ھەرەدە سەرۆكى دەولەتىش بۇو، پېنگەي ئايىنى خۆي بۇ خزمەتى پېنگەي سىياسى بە كارداھەنئاولەھەمان كاتيشدا پېنگەي سىياسى خۆي بۇ فراوان كەنلىنى پېنگەي ئايىنى دەخستە گەپ. پاپا تا سالى ۱۸۷۰ پېادەي سەرەدرى خۆي ھەبۇ بەسەر ھەرىئىمەكانى (رۆما و مارس و نۆكىرى و لانبوم). رووبەرى گشتى دەولەتى پاپا ۱۸۰۰ كم ۲ بۇو، ژمارە دانىشتوانى (۳۰۰۰۰۰) سى مىليون كەس بۇون<sup>(۲)</sup>.

دواى ئەودەلى لە ۋەرپى دەولەتى نەتەوەيى سەريان ھەلدا، سۇنۇر بۇ دەسەلەتى كەنيسە دانراو

(۱) د. محمد سعيد الدقاق، القانون الدولي، سەرچاودى پېشىو، لا ۸۷۷.

(۲) د. عبدالكريم علوان، سەرچاودى پېشىو، لا ۱۶۴.

### ۳- پهیاننامه‌ی لاتران

پهیاننامه‌ی لاتران له سالی ۱۹۲۹هـ نیوان دهسه‌لاتی فاشی نهود کاتی (مؤسسولینی) نیتالیا له گهل دهسه‌لاتی پاپه‌وی هاته تارا. پهیاننامه که له (۲۷) مادده پیک هاتبوب، له مادده (۴) باسی نهوده دهکات که قاتیکان دوله‌تیکی سهربه خزیه و نیتالیا مافی نیه دهست و هریداته کاروباره کانی<sup>(۱)</sup>. گرنگترین نهوده خالانه‌ی له پهیاننامه‌ی لاتران چه‌سپان نه‌مانه‌بیون:

۱- رهت کردنه‌وهی یاسای گمردتیکی کان.

۲- پاپا دهسه‌لاتی ردهای ههیه به‌سمر شاری قاتیکان، واته جگه لمه‌وهی سمرؤکی که‌نیسیه کاسولیکیه له هه‌مان کات سمرؤکی دوله‌تی قاتیکانیش دهیبت.

۳- دوله‌تی قاتیکان دهکه‌ویته ژیر دهستی کورسی پاپه‌وی به بسی نهوده نیتالیا ماف دهست تیوهردانی هه‌بیت له کاروباری ناوخزیی قاتیکان.

۴- پیاواني که‌نیسیه و فهرمانبرانی قاتیکان له باج و گومرگ دهبه‌خشرین و دان ده‌نریت به پاپه‌و ریتی زدوی و زاری پاپا (حرمة العقارات البابوية).

۵- حکومه‌تی نیتالیا به پیه‌ی له‌لایهن پاپا راسپیزدراوه هه‌میشه دهیکه‌یه که‌نیسیه قاتیکان له تاوانکاری بگیرته نه‌ستو، له‌بهرامبهر نه‌دهش پاپا به‌لین ده‌دادات که تاوانباری ناسایی (عادی) که له نیتالیا راده‌که‌ن بز قاتیکان دالده نه‌دادات و بیان داته‌وه دهست حکومه‌تی نیتالیا.

۶- حکومه‌تی نیتالیا به‌لین ده‌دادات به گه‌ردنی کردن و دهسته بدرکدنی خزمه‌ت گوزاریه گشتیه کان له هیلی تاسینی و فهرمانگه کانی پزسته و تله‌فون و کارهبا و ثاو.. هتد.

۷- نهوده که‌سانه‌ی له قاتیکان دا ده‌نیشن ره‌گه‌زنانه‌ی قاتیکانیان ههیه.

۸- پاپا پهیان ده‌دادات که پا به‌ند بیت به‌پرسیپی بیلایه‌نی له ململا‌تیکان که له‌نیوان دوله‌تان رهو ده‌دادات، وه لهو کونگره‌انه‌ش که بانگه‌هیشت ده‌کرین بز بدشداری کردن، بزیه قاتیکان به‌ناوچه‌یه کی بیلایه‌نی هه‌میشه‌یی داده‌نریت.

۹- قاتیکان توانای نالوگزوری نیوده‌ی دبلوماسی و گری دانی پهیاننامه و ریکه‌وتني ناینی ههیه، ههروه‌ها قاتیکان له‌رووی سه‌روده‌ی ناوخزشی مافی به‌ریوه‌بردن و یاسادانان و داده‌ری

(۱) د. عبدالکریم علوان، سه‌رچاوهی پیشوا، ۱۶۶.

(۲) د. محمد المحنوب، الوسيط في القانون الدولي العام، سه‌رچاوهی پیشوا، ۱۵۸.

بزیاتر زانیاری بروانه: د. عصام العطية، سه‌رچاوهی پیشوا، ۳۷۹-۳۸۶.

ههیه، نه مهش له گهمل پیوهری دولت بون ناگونجیت. خزمهٔ کوزاریه گشتیه کان له لایه‌ن ئیتالیا دسته‌بهر ده کرین و ئیتالیا پالپشتی دارایی و به‌ریوه‌بردنی ده کات. نه تو اوانانه‌ی له قاتیکان روو دده‌دن به پیئی راسپاردنیکی هه‌میشه‌یی پاپا ده‌خرینه به‌ردهم دادگاکانی ئیتالیا. سه‌ردای ئه‌مانه قاتیکان ناتوانی ببیته لایه‌ن له ململانی نیوده‌وله‌تیه کان و به‌شداری کردنیشی له په‌یاننامه و کۆنگره نیوده‌وله‌تیه کان ده‌بی‌له چوارچیوه‌ی پرنسپی بیلاه‌نی دایت<sup>(۱)</sup>.

قاتیکان پیئگه‌یه کی میززوی و روحی به‌هیزی ههیه و له ژماره‌یه‌ک له ریکخراوه تایبه‌تمه‌نده کانی سه‌ر به (UN) ئه‌ندامه و له هه‌ندیکیشیان سیفه‌تی چاودیری هه‌میشه‌یی ههیه. له نه‌ته‌وه یه‌کگرتوه کان ویرای شه‌وه که ئه‌ندام نیه، به‌لام رۆز و پیئگه‌ی کاریگه‌ری ههیه. نیزدیه‌کی هه‌میشه‌یی (بعثة دائمي) له نه‌ته‌وه یه‌کگرتوه کان نوینه‌رایه‌تی قاتیکان ده‌کات<sup>(۲)</sup>.

### دووه‌م: دولت‌تاني هه‌میشه بیلاه‌ن(حیاد دائم)

ویرای سیسته‌می بیلاه‌نی هه‌میشه‌یی که جیگای مه‌به‌ستی ئیمه‌یه، شیوازی تریش هه‌ن له بیلاه‌نی دولت‌تان له‌وانه‌ش گرنگترینیان:

۱- بیلاه‌نی کاتی: کاتیک دولت‌تیک بیلاه‌نی خۆی به‌رامبهر جه‌نگیک راده‌گهیه‌نی، وده نه‌وه‌ی تورکیا له جه‌نگی دووه‌می جیهانی، نه مهش تاک لایه‌نیه و پشت نابه‌ستیت به په‌یاننامه‌ی نیوده‌وله‌تی.

۲- بیلاه‌نی به‌هرچه: کاتیک دولت‌تیک بیلاه‌نی خۆی راده‌گهیه‌نیت، به‌لام بهو مه‌رجه‌ی که دولت‌تیکی دیاری کراو یان کۆمه‌له دولت‌تیک نه‌بنه به‌شیک له مل ملانیکان.

۳- بیلاه‌نی گشتی و بیلاه‌نی تایبه‌تی: بیلاه‌نی گشتی هه‌رمی ده‌وله‌ت و دانیشتونانی ده‌گریت‌وه، به‌لام بیلاه‌نی تایبه‌ت بۆ هه‌ندی ناوچه و باله‌خانه و که‌ستیتیه، هه‌روهک چەن له ریکه‌وتنامه کانی جنیف بیلاه‌نی بونداره کانی شه‌پو نه‌خوشخانه کان و .. هتد، راگه‌یاندراوه.

(۱) د. علی صادق ابوهیف، سه‌رچاوه‌ی پیشتو، لـ ۲۳۲-۲۳۱.

(۲) هکار اتروشی، سه‌رچاوه‌ی پیشتو، لـ ۲۶۷.

قاتیکان له‌باری بیلاه‌نی دایه له به‌رامبهر ململاه‌نی نیوده‌وله‌تی، زیاتر رۆزلى ناویشیان و مرۆزبی دهیسنه. هاوه‌یه‌یانان له کاتی جه‌نگی دووه‌می جیهانی پا به‌ند بون به سیسته‌می بیلاه‌نی قاتیکان، کاتیک سوپای بمه‌یانیا و ئه‌مریکا چوونه ناوچه که له سالی ۱۹۴۳. (رۆزفیلت) سه‌رۆکی ئه‌وكاتی ئه‌مریکا له (۱) ای ته‌موزی هه‌مان سال نامه‌یه کی تاراسته‌ی پاپا پولسی دوازده‌یم کرد و تیایدا پا به‌ندی هاوه‌یه‌یانانی به‌رامبهر بیلاه‌نی قاتیکان و پاراستنی مولک و سامانی دوپات کرده‌وه، به‌لام سوپای ئه‌لمانیا کاتیک له (۸) ای شه‌یلوی سالی ۱۹۴۳ و (۴) ای حوزه‌یانی سالی ۱۹۴۴ رۆمای داگیرکرد سیسته‌می بیلاه‌نی قاتیکان شکاند و پیشیلی کرد<sup>(۳)</sup>.

سیسته‌می بیلاه‌نی قاتیکان رۆلیکی چالاکی بینی له هیورکردن‌وه‌ی ململاه‌نی نیوان بلۆکی سه‌رمایه‌داری و سوسيالستی<sup>(۴)</sup>. قاتیکان دولت‌تیکی سروشتی نیه وده ده‌وله‌تانی دیکه، هه‌ر بۆیه پیئگه‌ی یاسایی قاتیکان بۆچوونی جیاوازی له‌سهره. باری قاتیکان له‌زور لایه‌نی لیکچووه له گهمل هه‌ریم به نیوده‌وله‌تی کراوه‌کان، وه هه‌ندی جار بهو ده‌وله‌تانه ده‌چیت که ئه‌ندامیتیان سونورداره له کۆمەلگائی نیوده‌وله‌تی و پییان ده‌گوتري مايكرۆ دولت<sup>(۵)</sup>.

به‌شیک له بۆچوونه کان له گهمل ئه‌وهون که قاتیکان دولت‌تیکی سه‌ریه‌خۆی خاوند سه‌رودریه و هه‌موو پیووه‌ره کانی دولت‌تی تیدایه به پیئی په‌یاننامه‌ی (لاتران). له‌برامهر شه‌وهش زۆرینه‌ی بۆچوونه کان پییان وايه که قاتیکان که‌سیتی یه کی نیوده‌وله‌تی ههیه، به‌لام ده‌وله‌ت نیه و باریکی تایبه‌تی بی‌وینه‌ی ههیه (کیان فرید).

دانیشتونانی قاتیکان ویرای شه‌وه که ژماره‌یان کممه به پیئی کاری فرماننبری خۆیان له‌وین و ره‌گه‌زنامه‌ی کاتیان ههیه هه‌ر کاتیک کاره‌که‌یان به جی‌هیشت شه‌وا ره‌گه‌زنامه‌ی قاتیکانی له‌دهست دده‌دن، سه‌ردرای ئه‌وهی هه‌موو دانیشتونانی قاتیکان ره‌گه‌زنامه‌ی دونیان

(۱) د. عصام العطية، سه‌رچاوه‌ی پیشتو، لـ ۲۸۷.

(۲) به پیئی ئه‌وه تیپوانینه که (أريك لویک) له کتابه‌که‌ی به‌ناوی (میززوی نهیئنی و دبلوماسیه‌تی قاتیکان) ده‌ری بپیوه، که خوشی راوی‌ژکاری پیشتووی نوینگەمی قاتیکان بوهو ئه‌رشیفی نهیئنی بینیوه، ده‌لى زانیاری زیاتر بروانه: أريك لویک، التاریخ السری لدبلوماسیه الفاتیکان، ترجمة: غسان العزی، مجله شؤن الاوسط، مرکز الدراسات الاستراتیجیة والبحوث والتوصیق، عدد (۸۶-۸۵)، ۱۹۹۹، لـ ۱۴۱.

(۳) جیهاراد فان غلان، سه‌رچاوه‌ی پیشتو، لـ ۸۲۷.

(جیر هاردغان گلان) دولتانی همه میشه بیلاین ناودهبات به دولته تی ثاماده بۆ و درگرتنى ئەندامىتى تهواو (الدول المؤهلة لعضوية الكلاملة)<sup>(١)</sup>. دولته تی همه میشه بیلاين نابى ناوجىهى كۆلۇنىال كراوى هېبىت. بە بۆچۈونى ئىمە ئەوه تارادىيەك پىچەوانەيە لە گەل سىستەمى بىلاينىنى سويسرا، چونكە (لختىشاتىن) لەلایەن سويسرا وەك ناوجىھەكى پارىزراو (الدول الخمية) ناسراوهو سويسرا كاروبارى دەرەوه بۆ بەرتۇه بىردوه. زۆرىھى پىپۇزانى ياسايى نىيۇدەولەتىش لەسەر ئەوه كۆكىن كە سىستەمى پارىزگارى جۆرىكە لە كۆلۇنىالىيەت.

لە تىۋانىنى ھاوجەرخ دولتاتانى همه میشه بىلاين خاوهن سەروردى تەواوى خۇيان و بىلاينى كارناكائە سەركەسىتى نىيۇ دولتاتيان لە نەتەوه يە كۆرتۈوه كان،<sup>(٢)</sup> چونكە بە پىى ياسايى نىيۇ دولتاتىن ھاوجەرخ ھىچ دولتاتىك سەروردىكە رەھانىيە. لەناوچۇ بە پاراستنى ماف و ئازادىيەكان گرى دراوهو لە دەرەوهش بە پابەندبۇون بە پىنسىپەكانى ياسايى نىيۇ دولتاتىن لە گەل ئەوهش دولتاتانى همه میشه بىلاين جياوازىيان ھەبە و سەروردى دەرەوهيان لە رووي سەربازى زىاتر گرى دراوه، هەروەك لە پىشەوهش ئامازەمان بۆ كرد. سەبارەت بە بۇونە ئەنداميان لە رىتكخراوه نىيۇ دولتاتىيەكان، دىسان روانگەي جىا ھەبو، بەلام لە رەزگارى ئەمپۇھەمۇ دەولتاتانى همه میشه بىلاين ئەندامن لە (UN)، چونكە ئەو پابەندىيانى لە چارتى نەتەوه يە كۆرتۈوه كان چەسپاون تەنها دولتاتانى ئەندام لە (UN) ناگىتەوه، بەلكو دولتاتانى دەرەوهى (UN) يېش دەگىرىتەوه.

سەبارەت بەلایەنى سەربازىش كە بېيار دەدرېت بەرامبەر دولتاتىك ھېزى سەربازى بەكارىتەت وەك سزا لە سەر ئەنجام دانى كارىتكى نارەوا، ئەوا مەسەلەيەكى رىزىدييە، مەرج نىبە دولتاتانى بىلاين بەشدارى تىدا بکەن، بۆ غۇونە كاتىكە ئەنجومەنلى ئاسايش بېيارى لېدانى عىراقى دا لەبەرامبەر داگىر كىدى كويت. زۆر لە دولتاتانى ئەندام لە (UN) بەشداريان نەكەد لە رووي سەربازى<sup>(٣)</sup>. ديارتىن نۇونەي دولتاتانى همه میشه بىلاين بىرەتىن لە سويسراو نەمساو بەلەيکا و لاؤس و لۆكسمېرگ و مالتا و كۆستەريكا.

ھەروەها لە چارتى (رۆزىخ) باسى بىلاينى شوئىنەوارەكان و مۆزەخانەو دامەزراوهى زانستى و ھونەرى و كلتوري كراوه<sup>(٤)</sup>.

٤- دولتاتانى لانەگىر (عدم الاتخياز) پىشى دەگوتىرى سىياسەتى لانەگىرى ئەمەش سىيستەمىكى سىياسىيە و لەكتى جەنگى سارد لەنیوان بلوڭى سەرمایەدارى و سۆسيالىستى لە پەنجاكانى سەدەي بىستەم سەرى ھەلدا، بۆ يە كەمەر ئەو سىيستەمە لەلایەن (جەواھىر لال نەھرقى) سەرۆك و وزيرانى ئەو كاتى هيىندەتە ئاراۋ بىلاينى هيىندى بەرامبەر مەل ملائىنى ھەردوو بلوڭى سەرمایەدارى و سۆسيالىستى دەرىپى.

پاشان ھەر ئەو بىلاينى لەلایەن (جمەمال عەبدول ناسىر) سەرۆكى ئەو كاتى كۆمارى ميسىر بە جۆرىتىكى تەشۇقە كرا، كە دولتاتىن بىلاين بە شىۋىيەكى ئىجابى رۆليان ھەبىت لە ھېيوركىدەنەوە بارودۇخى ئەو كاتى جەنگى سارد كە پىى دەگوترا بىلاينى ئىجابى<sup>(٥)</sup>.

**١- پىنگەي ياسايىي دولتاتانى همه میشه بىلاين**  
ئەو جۆرە بىلاينى بە پىى پەياننامەيە كى نىيۇ دولتاتى بە كۆمەل دەبىت، واتە دولتاتىك بە شىۋىيەكى هەمېشەبىي پابەندە بە سىيستەمى بىلاينى و لە ھەندى لە دەسەلەتەكانى خۆى دادەبىزىت. لەبەرامبەر يىشدا دولتاتانى دىكە دەبى سەلامەتى و ئاشتى دولتاتى بىلاين پىارىزىن. سىيستەمى بىلاينى هەمېشەبىي (حىاد دايم) تەنها بە سەر دولتاتان جىبەھى دەبىت<sup>(٦)</sup>.

سەبارەت بە پىنگەي ياسايىي دولتاتانى همه میشه بىلاين تىۋانىنى جياواز ھەمە. ژمارەيەكى زۆر لە پىپۇزانى بوارى ياسايى نىيۇ دولتاتى پىيان وايە دولتاتانى هەمېشە بىلاين سەروردىان گرى دراوه (السيادة المقيدة) و خاوهن سەروردى تەواونىن، چونكە ناتوانن جەنگ رابگىيەن، تەنها ماف بەركىرى رەوايان ھەمە، كاتىكە كە رووبەرروى دەست درىزىيەك دەتەوه، ھەروەها نابىت بچەنە نىيۇ ھاپەيەنانى سەربازى و نابىت خاكىيان بە كارىتەت بۆ مەبەستى سەربازى لەلایەن دولتاتانى شەركەر. ھەروەها بۇيان نىيە پەياننامە و رىتكەوتىنامە سەربازى بېھەستن.

(١) د. سوھىي فوق العادة، سەرچاوهى پىشۇو، لا ٩٧١.

(٢) د. غازى حسن صبارىنى، سەرچاوهى پىشۇو، لا ١١٨. بۆ زىاترى زانىارى لەسەر ھەمان بابەت بروانە: شارل روسو، سەرچاوهى پىشۇو، لا ٣٧٧.

(٣) د. رشاد السيد، القانون الدولى العام فى ثورة المجدى، ط ٢ ، مكتبة الوطنية، عمان، ٢٠٠٥، لا ١٤٦-١٤٥.

(١) جير هارد فان غلان، سەرچاوهى پىشۇو، لا ٧٨٧.

(٢) د. حكمت شير، سەرچاوهى پىشۇو، لا ٣٣٢.

(٣) د. محمد المذوب، الوسيط في القانون الدولي العام، سەرچاوهى پىشۇو، لا ١٧٣.

## ۲- جیاوازی نیوان بیلایدنی (حیاد) و بیلایدنکراو (تحیید)

جیاوازیه کی زور همیه له نیوان دولتی بیلایدن و هریمی بیلایدنکراو هروهک دیاره بیلایدنی بۆ دولته، بهلام بیلایدنکراو بۆ هریمیتکی دیاری کراوه یان بھیکی هریمی دولته تیکه. له بیلایدنی دولت دهتوانی خۆی چه کدار بکات و یه کمی سهربازی هبیت، بهلام له بیلایدنکراو هریمیه که له چهک داده مالدریت، ئەمەش بۆ سەلامتى ناوچه کەیه لهو ململانییه لە سەریه تی، چونکه هریمی بیلایدنکراو له ئەنجامی بپیاریکی نیودهولتی یان ریکوتناخمه یەک دیتەدی بۆ دوو خستنەوی هریمیه که له شەر یان پاریزگاری له هریمیه کەیان گەراندنەوەی ناشتی بۆی که پیشتر مەترسی تیدابووه.

ھەندی جاری هریمیک یان بھیکی دولتیک دەکریتە بیلایدنکراو بەبى ئەوەی خۆی لاین بیت له ریکەوتناخمه کە، سیستەمە کەش هەر دبى بە پیاریتکی نیودهولتی بیت، هریمیه کە تاک لاینه ناتوانی ئەمە بکات<sup>(۱)</sup>. گونه دیاری هریمی بیلایدنکراو برتین لە هریمی (سافوای بالا) له فەردنسا له نیوان سالە کانی ۱۸۱۵ تا ۱۹۱۹. هەروهە دوورگەی ئلاند (Aland) کەم ملانيی لە سەر بولو له نیوان سوید و فنلند، ئەنجمونەنی کۆمەلەی کەلان له سالى ۱۹۲۱ راسپارده یەکی دەرکرد و تیایدا دوورگە کەی بۆ فنلند گیزایەوە، بهلام بە سیستەمی بیلایدنکراوی، چونکه واي دادەنی کە دوورگە کە مەترسی لە سەر لە رووی سهربازی بۆ داھاتوو. هەروهە بیلایدن کردنی ئەو ناوچەیە کە دەکەوتیه نیوان سوید و نەرویج دوای ئەوەی یەکتى یەکیان لە سالى ۱۹۵۰ هەردسى ھيتا، هەروهە بیلایدن کردنی کەنالى سویس و گەرووی تورکى و چەند ناوچەیە کی دیكە<sup>(۲)</sup>.

ھەموو هریمیه به نیودهولتی کراوه کان له باری بیلایدنکراوی (تحیید) دان و بیلایدنکردن و له چەک دامالىن دوو پرینسیپی سەرەکی سیستەمی بە نیودهولتی کردن.

## سییەم: مایکرۆ دولتە کان (الدوللات)

مایکرۆ دولت یان دولتی بچووک کە باریتکی تايیەتیان همیه و له رووی رووبەر و ژمارە دانیشتوان بچووکن، دولت بچووک بیت یان گەوره بە یەكسانى دەکەونە ژیز

(1) J.G. starke, An introduction to international law, Butterworth.8co.publishers, LTD, London,1947 p67.

(2) د. محمد المجنوب ، الوسيط في القانون الدولي العام، سەرچاوهی پېشىو، لا ۱۷۴.

بنچینە کانی یاسای نیودهولتى، بەو پیتیه له رووی یاسایي يەكسان، بهلام له باری پراكتىكى و سیاسى جیاوارن.

بیرمەند (شفارزنبورجر- Schwarzanberger) Georg لە بارەي دولتە تانى بچووک دولتى: ئەو دولتە تانه ھەميشە باپەتى سیاسەتى نیو دولتى بۇونە نەك دروست كەرى سیاسەتى نیودهولتى<sup>(۱)</sup>. لە لایەکى دیكە ھەندى لهو قەوارە بچووکانه سەروردیان ناتەواو بسووھ و خۆیان بھیشىوەيە کى ئارەزۇمەندانە پاریزگارى دولتە تیکى خاۋەن ھىزىيان قبۇل كردوھو بە پیتى پەيانانامەيەك بۇونەتە دولتە تىپاریزراو<sup>(۲)</sup>. واتە له بھیکى سەروردى خۆی بۆ دولتە تیکى تر خوش بودو، لمبەرامبەر پاریزگارى دەنەنەن ئەلایەن ئەو دولتە، بهلام لە گەل ئەمەش ئەو قەوارانە كەسیتى نیودهولتە تيان ھەردەمیتى و ئەو جەنگەي دولتە تىپاریزگار (الحامىة) راي دەگەيەنى، دولتە تىپاریزراو (المخيم) نایيەتى تىايىدا<sup>(۳)</sup>.

ديارتىرين نۇونە ئەو مايكرۆ دولتە تانه کە سیستەمی پاریزگارى دەيان گەريتەوە، بىرىتى بۇون<sup>(۴)</sup> لە ميرىشىنى مۇناكۆ لە ژىر پاراستنى فەردىنسا و كۆمارى ئەندۇرا له ژىر پاراستنى فەردىنسا و ئىسپانيا. ميرىشىنى (لختىشتاين) لە ژىر پاراستنى سويسراو كۆمارى (سان مارينو) لە ژىر پاراستنى ئىتاليا<sup>(۵)</sup>. جىڭ لە مانەش كاروبارى دەرەوەي (سامواي رۆزئاوا) لە لایەن

(۱) د. محمد سامي عبدالحميد، اصول القانون الدولي العام، سەرچاوهی پېشىو، لا ۲۱۰.

(۲) له تەمەردى يەكمى ئەم باسە سیستەمی پاریزگارى روون كرایەوە.

(۳) د. علي صادق ابوھيف، سەرچاوهی پېشىو، لا ۱۲۶.

(۴) كۆمارى ئەندۇرا له سالى ۱۹۹۳ سەرەخۆبى وەرگرت و بۇوھ ئەندام لە ئەتكەوە يەكگەرتوو، كان، رووبەرە كەي ۴۶۷ كەم، ژمارە دانىشتowanى بىرىتىيە لە شەست و شەش ھەزار. ميرىشىنى مۇناكۆ لە سالى ۱۹۹۳ بۇوھ ئەندام لە (UN) رووبەرە كەم ۲۰، ژمارە دانىشتowanى (۳۳) ھەزار كەسە، كۆمارى سان مارينو لە سالى ۱۹۹۲ بۇوھ ئەندام لە (UN)، رووبەرە كەم (۶۱) كەم ۲، ژمارە دانىشتowanى (۲۸) ھەزار كەسە.

لختىشتاين لە سالى ۱۹۹۰ بۇوھ ئەندام لە (UN)، رووبەرە كەم ۱۶۰ كەم ۲، ژمارە دانىشتowanى ۳۴ ھەزار كەسە. بۆ زىاتر زانىاري بروانە: د. عبدالكريم علوان، سەرچاوهی پېشىو، لا ۱۵۷. هەروهە بروانە: ئىنسىكلۇپىدىيائى ئەلتىنلى، سەرچاوهی پېشىو، لا ۵۴، ۳۱۹، ۴۱۲.

(۵) د. عاصم العطية، سەرچاوهی پېشىو، لا ۵۲.

۱۹۶۵/۱۲/۲۰، جهت لمسه شهود کرایه‌وه که گرنگی به مایکرو دولته کان بدریت. بۆ ئەم

مەبەستەش چەند پرۆژه‌یه کی جیاواز خانه روو.

لە سالى ۱۹۶۹ هەريه که له ولایته يە كگرتووه کانى ئەمریکا و بەریتانيا پیشىيارى ئەندامىتى بەشداريان (عضو المشارك) كرد بۆ مایکرو دولته کان، بە شیوه‌یه که مافى دەنگانىيان نېبى، بەلام مافى بۇنىھ ئەنداميان هەبىت لە ریکخراوه کانى سەربە (UN)، هەروهه کۆمەلیک مافى شیايان ھەبىت لە ئەنجومەنى ئاسايىش و كۆمەلەي گشتى و ئەنجومەنى ئابورى و كۆمەلائىتى<sup>(۱)</sup>. هەروهه مافى وەرگرتى كۆمەكىان ھەبىت لە (UN)، لەبەرامبەر ئەوانەش مایکرو دولته کان دەبى مل كەچ بن بۆ ھەموو پابەندىيە کانى تىركە ئەندامىتى ئاسايى لەسەريتى، جگە لە بەشدارى كردن لە دانى نەفەقە (UN). ئەم پرۆژه‌یه پیویستى بە ھەمواركىدى چارتى نەتەوه يە كگرتووه کان ھەبوو، بۆيە سەركەوتى بەدەست نەھىتى.

ھەندى پیشىيارى تر خانەررو كە پیویستيان بە ھەمواركىدى چارت نەبۇوه لەوانە رىگەي نويئەرایەتى ئەم مایکرو دولته تانە بە ھۆى دولەتىكى ئەندام، بەلام ئەم رىگەي سەربەخۆي دولته بچووکە كان لاواز دەكات و زیاتر لە سیستەمى پاشكۆيەتى نزىكە.

تىپۋانىنەتى كى تر نەتەوه بۇ كە مایکرو دولته کان بىيان ھەبىت ئەندامىتى لە داكاى دادى نىيۇ دولەتى و لەقەكانى ترى (UN) وەربىگەن، بەلام نېبەنە ئەندام لە نەتەوه يە كگرتووه کان. رىگايدە كى تر كە پیشىيارى بۆ نويئەرایەتى مایکرو دولته کان بىريتى بۇ لە بۇنىچى چاودىير (مراقب) لە (UN)، ئەمە تاپادەيەك كاري پىتكراوه، بۆ نۇونە ھەريه کە لە مۇناكۆ و سان مارىنۇ بۆ ماوهەيەك وەك چاودىير لە (UN) دانان.

سیستەمى چاودىير لە چارتى (UN) ئامازەي پى نەكراوه، بەلام ئەمیندارىتى گشتى (امانة العامة) لە نەتەوه يە كگرتووه کان ئاسانكارى بۆ ئەم سیستەمە كرد<sup>(۲)</sup>. بە گشتى ئەمۇر ژمارەيە كى زۆر لە مایکرو دولته کان لە (UN) ئەندامن وپىگەي ياسايشيان بە پىي ياسايى نىيۇ دولەتى هاوجەرخ وەك دولەتىكى خاونە سەرەری تەواو سەير دەكرين، بەلام لەگەل ئەۋەش

نيوزيلەندە بەریوەدەچوو، ھەروهه کۆمارى ناوارۆ لە كانونى دووهمى سالى ۱۹۶۸ رىكەوتىنەكى لەگەل توستراليا بەست كە سەرپەرەشتى كاروبارى دەرەوهى بکات<sup>(۳)</sup>.

لە دواي جەنگى دووهمى جىهانى ، بەھۆى سەرەللەنانى بزوتنەوه کانى رىزگارى لە ژىيەدەستى كۆلۈنیالىيەت زىيات دروست بۇنى مایکرو دولەت سەرى ھەلەدا، بەلام پىگەي ياسايى ئەم دولەتە بچووكانە بۇوه جىنگاى ھەلۇوستە لە سەركەدن.

بۇ پىيەي كە لە چارتى نەتەوه يە كگرتووه کان لە ماددهى (4) داھاتووه كە ئەم دولەتەنەي دەبىنە ئەندام لە (UN) دەبى رازى بن بە پابەندىيە كانى كە چارت دىيارى كردوون و تواناي جىبەجى كەنديشيان ھەبىت<sup>(۴)</sup>. لېرە دەيىنەن باسى قىبارە و ژمارەي دانىشتوان نەكراوه، تەنها تواناي جىبەجى كەنديشيان كەن كراوهەتە مەرج، بەلام لە گەل ئەوهش كۆمەلیک پیشىيار و بىرۇرای جیاواز بۆ پىگەي ياسايى ئەم قەوارانە باسيان ليۋەكرا.

ھەرچەندە ژمارەيەك دولەتى بچووک ھەرزۇو بۇنىھ ئەندام لە (UN) وەك لۆكسمېرگ كە ئەندامى دامەززىنەرە لە نەتەوه يە كگرتووه کان و ئەم كات ژمارەي دانىشتوانى كەمتر بۇو لە يەك ملىيون. ھەروهه ئىسلەندا لە سالى ۱۹۶۶ بۇوه ئەندام، بەلام بە شیوه‌یه كى گشتى جۆرىك لە رووبەرروپۇونەو بەدى دەكرا لە قىول كەندي مایکرو دولەتە کان لە (UN)، بۇ پىيەي كە مایکرو دولەتە کان ناتوانى تىچۇونە كانى (نەفەقات) نەتەوه يە كگرتووه کان بەدەن و سەرەرەيان ناتەواوه<sup>(۵)</sup>.

بە بۆچۈنلى ئىيمە ئەم رووبەرروپۇونەو يە زىاتر پەيوەندى بە مەلمازىي سىاسى نىوان ھەردوو بلۇكى سەرمایەدارى و سۆسىالىستى ھەبوو، چونكە دواي روخانى يە كىيەت سۆۋىيەت دەرگا بەرروى مایکرو دولەتە کان كرايەوە ژمارەيە كى زۆر بۇنىھ ئەندام لە نەتەوه يە كگرتووه کان. بە پىي بېيارى ژمارە (۲۱۰۵) ئى كۆمەلەي گشتى نەتەوه يە كگرتووه کان لە

(۱) جىهارد فان غلان، سەرچاوهى پېشىوو، ۷۸۷.

(۲) بروانە دەقى مادە (4) لە چارتى نەتەوه يە كگرتووه کان .

(۳) نەفەقاتى دولەتى ئەندام لە (UN) بە پىي قىبارەي دولەتە كە دادەنى، ئەمریکا بە تەنها ۲۵٪ لە نەفەقەي (UN) دايىن دەكتات ئىنجا ھەريه كە لە روسيا و فەرەنسا و چين و بەریتانيا دىن، دولەتەنەي تىركە ئەمریکاي لاتىنىي و ئاسيا و ئەفرىقيا كە متىين بەشداريان ھەيدە لە نەفەقاتى (UN). بۆ زىيات زانىارى بروانە: علي الحركة، الامم المتحدة والدول الصغيرة، الدار الجامعية للطباعة والنشر، القاهرة، ۱۹۹۹، ۲۸۳ لەوانە دواتر

(۱) حسن علي ابراهيم، الدول الصغيرة والنظام الدولي، مؤسسة الأبحاث العربية، بيروت، ۱۹۸۲، ۶۲۴.

(۲) علي الحركة، سەرچاوهى پېشىوو، لە ۶۴. بۆ زىيات زانىارى بروانە: حسن علي ابراهيم، سەرچاوهى پېشىوو، لە ۶۵ و ئەوانى دواتر.

۱۹۶۶	سەریەخۆبىي وەرگرت	غويانا	۲۰
۱۹۶۶	سەریەخۆبىي وەرگرت	ليونت	۲۱
۱۹۶۲	سەریەخۆبىي وەرگرت	ترنداو و توباغو	۲۲
۱۹۶۸	سەریەخۆبىي وەرگرت	دۇورگەي موريس	۲۳
۱۹۶۰	سەریەخۆبىي وەرگرت	كۆنغو-برازافيل	۲۴

بەرژەدنى سىياسى رۆل دەبىنى لە ديارى كىردى پىنگەي واقعى ئە و قەوارانە كە تا ئەمپوش بارى تايىەتىيان ھەمە.

#### خشتەي ژمارە (۴)

ژمارەيەك لە مايكىرە دولەتە كان لە كەمل سالى سەریەخۆبۇنىيان دەخاتەرروو<sup>(۱)</sup>:

ز	ناوى مايكىرە دولەت	سالى سەریەخۆبۇن و بۇونە ئەندام لە (UN)
۱	مۇناكۇ	لە سالى ۱۹۹۳ بۇونە ئەندام لە (UN)
۲	سان مارينو	لە سالى ۱۹۹۲ بۇونە ئەندام لە (UN)
۳	لختىشتايىن	لە سالى ۱۹۹۰ بۇونە ئەندام لە (UN)
۴	ئەندۇرا	لە سالى ۱۹۹۳ بۇونە ئەندام لە نەتەوە يەكىنلىرى كەن
۵	لۆكسمېرگ	ئەندامىي دامەزىنەرى (UN)
۶	تىسلەندە	لە سالى ۱۹۶۶ بۇونە ئەندام لە (UN)
۷	سيشيل	۱۹۷۶ سەریەخۆبىي وەرگرت
۸	ساوتۆمه ويرنسىيە	۱۹۷۵ سەریەخۆبىي وەرگرت
۹	غەرناتە(Grenada)	۱۹۷۴ سەریەخۆبىي وەرگرت
۱۰	دوورگەي مالدىن(Malediven)	۱۹۶۵ سەریەخۆبىي وەرگرت
۱۱	دوورگەي قەمىھەر	۱۹۷۵ سەریەخۆبىي وەرگرت
۱۲	دوورگەي سەرى سەۋۆز (الراس الاحضر)	۱۹۷۵ سەریەخۆبىي وەرگرت
۱۳	برىادوس(Barbados)	۱۹۶۶ سەریەخۆبىي وەرگرت
۱۴	مالتە	۱۹۶۴ سەریەخۆبىي وەرگرت
۱۵	غابون	۱۹۶۰ سەریەخۆبىي وەرگرت
۱۶	فييچى	۱۹۷۰ سەریەخۆبىي وەرگرت
۱۷	عومان	۱۹۷۱ سەریەخۆبىي وەرگرت
۱۸	كۆيت	۱۹۶۲ سەریەخۆبىي وەرگرت
۱۹	قويرس	۱۹۶۰ سەریەخۆبىي وەرگرت

(۱) علی الحركة، سەرجاوهى پىشىو، ۶۵ لا

سیسته‌می یهک دولت و دوو رژیم، که چین په‌برهودی لی دهکات باریکی تاییه‌تی بی وینه‌یه. به پیش ریکهوتني نیوان چین و بریتانیا، ئەو سیسته‌مە لە دواى گەپانه‌ودی ھۆنگ کۆنگ لە سالى ۱۹۹۷ بۆ ماوە (۵۰) سالز کارى پى دەکریت<sup>(۱)</sup>. لە سالى ۱۹۹۷ ھۆنگ کۆنگ گەپايدە سەر چین بەلام بەشىكى گەورە لە پىنگە سیاسى و شابورى جازانى مایه‌و. جگە لە په‌برهودکردن لە رژیمی سەرمایه‌دارى، ھۆنگ کۆنگ دراوى دۆلار بە کاردەھینى، بەلام دراوى چىنى برىتىيە لە يوان.

لە سالى ۱۹۹۷ تا سالى ۲۰۰۲ ھۆنگ کۆنگ (۱۳) ریکهوتنامە دوولايەندو بە كۆممەلى گرى داوه. وېرای ئۇدەي کە ھۆنگ کۆنگ وەك ناوجەيە كى بەريوبىرىدى تايىت دەسەلاتى ياسادانان و جىيەجى كردن و دادوھى تايىت بە خۆي ھەيە. ھۆنگ کۆنگ تەنها لە كاروبارى دەرهەدە بەرگرى پابەندە بە حۆكمەتى ناونەندى چين، ئەگىنا لە بوارەكانى تى سەرەبە خۆي ھەيە<sup>(۲)</sup>.

ھۆنگ کۆنگ پىنگىرە بە پاراستنى ماف تاك و پىنسىپە كانى ديموكراتىيەت و هەلبىزادن و تازادى بېرۇپا و رۆزئاتىمەگەرى، يېڭىمان لە مەشدا كارىگەرى بەريتانىيە لەسەر بۇوە كە بۇ ماوەيەكى درېش وەك ناوجەيە كى كۆلۈنیالى ۋېرى دەستى بەريتانىيە ماوەتەوە. چين بە گەپانه‌ودى ھۆنگ کۆنگ لە كۆمەلېتكى لايەن سوورەندىبوو. پىش ھەموو شتىك ھۆنگ کۆنگ وەك ناوجەيەك كە پەپەرەي لە بازارى تازاد دەكەت كارىگەرى ھەبۇ بۇ سەر كرانه‌ودى زياترى ئابورى چين<sup>(۳)</sup>. ھەرودە سیستەمە یەك دولت و دوور رژیم بۇوە بىنەمايەك بۇ چين كە بىيەويت ھەمان سیستەمە لە كەل تاييان پەپەرە بکات و داواى گەپانه‌ودى تاييان بکات بۇ چين لەسەر ھەمان سیستەمە. بە پىشى ياساي بىنەرتى كە رىكەوتتى لەسەر كراوه، دەبى ھۆنگ کۆنگ لە بارى تايىتى خۆي بىيەتتەوە لە رووى سیاسى و شابورى و كۆممەلايەتى.

ھەرودە (۳۶) نوينريشى لە تەنجومەنلى گەللى چىنى ھەيە. بىزىاتر زانىارى بروانە ئىنسىكلۇپيدىيە ئەلمانى، سەرچاودى پىشىو، لا ۱۰۳.

(۱) بەلگەنامەيەكى تايىت بە سیستەمە یەك دولت و دوور رژیم، بلاوکراوەتەوە لە سەپىنگە ئەملەتتەن: <> [<>](http://www.msnbc.msn.com/id/3037881/site/newseek) رژى سەرداران ۲۰۰۷/۷-۲۵

(۲) ابراهىم نافع، سەرچاودى پىشىو، لا ۳۰-۳۲.

(۳) خليل عبدوللە، سیستەمە سیاسى چين، بلاوکراوەكانى مەكتەبى بىرەھوشىيارى (ى.ن.ك)، لا ۵.

## تەۋەرەتىم

سیستەمە یەك دولت و دوو رژیم - ناوجە جەمسەرەيەكان - سیستەمى بەريوبىرىدى ھاوبىش - ئەو دولت تانەي بەمەرج دەبىن ئەندام لە كۆمەلگەنى نىيەتلىكى.

يەكەم: سیستەمە یەك دولت و دوو رژیم (دولت واحدة ذات نظامين) دەستەوازى (يەك دولت و دوور رژیم) لە (۳۱) يۈلىۋى سالى ۱۹۸۴ لە رىكەوتتى نیوان (دنگشىاۋ بىنگ) سەرۆكى ئەوكاتى چىن و (جىفرى ھاۋ) وەزىرى دەرەدەي ئەو كاتى بەريتانىا ھاتە تارا. بە پىش رىكەوتتە كە لە سالى ۱۹۹۷ (ھۆنگ کۆنگ)<sup>(۱)</sup> دەگەپىتسەوە سەر چين و لە بەرامبەرىشدا چىن پەپەرەي سیستەمە یەك دولت و دوو رژیم دەكەت. واتە ھۆنگ کۆنگ لەسەر سیستەمە سەرمایه‌دارى دەمەننەتتەوە، وېرای بۇونى سیستەمە سۆسىالىسىتى لە چين. ھۆنگ کۆنگ ناوجەيە كى كۆلۈنیالى ۋېرى دەستى بەريتانىا بۇو<sup>(۲)</sup>. ھۆنگ کۆنگ لە سالى ۱۹۹۷ بە پىش ئەو رىكەوتتە سالى ۱۹۸۴ گەپايدە بۇ چىن.

(۱) دواى ئەوەي بەريتانىا لە جەنگى ئەفيون بە سەر چين سەركەوت دەستى گرت بە سەر ئەو دوورگەيە، ئەمە بەرداوام بۇو تا سالى ۱۸۹۸، لە كاتە پەيانىامە بە كەنەنەن (استنجل) بۆ ماوە (۹۹) سالز تايىت بە ھۆنگ کۆنگ بەسترا. لە كاتى جەنگى دووەمىمە جىهانى لەلاین يابان داگىر كراو دواتر ھاوبىھەنان دەستىيان بە سەر داگىرەتەوە. دوورگە كە بۇوە پىنگى ھەلاتۇرەكان لە دەستى حۆكمى شىوعى لەو كاتە لە سالى ۱۹۴۹ دەسەلاتيان گرتە دەست. لە سالى ۱۹۹۷ بەريتانىا رازى بۇوە كۆتايىيەن بە پەيانىامە بە كەنەنەن و ھۆنگ خایا ۋېرى سیستەمە يەك دولت و دوو رژیم. بۆ زىاتر زانىارى بروانە: موسوعە المعارف الکبىرى، مجلد (۱۵)، سەرچاودى پىشىو، لا ۷۴.

(۲) ماوە بە كۆلۈنیالى كەنەنەن ھۆنگ کۆنگ (۱۵۶) سالى خايائىد. رووبەرى ھۆنگ کۆنگ برىتىيە لە ۱۰۹۵ كم ۲، ھەرچوار سال جارىتەك ھەلبىزادنە ئىيادا دەكىت و پەرلەمانە كەپىك دىيت لە ۶۰ ئەندام،

دۆزرايەوە، بەلام جەمسەری باشۇر لە كۆتايى سەددىھى شازىدىيەم دۆزرايەوە وەندى لە بەشە كاينىشى دۆزىنە و ديان لەسەددە كانى (١٧-١٨-١٩) بۇو.

ئەو جەمسەرەنە گۈنگى زۆرى ئابورى و سىياسى و سەربازى و ستراتېتىيان ھەيە، جەمسەرە باكىر ناوجەيە كى ئاوييە و بە ئاۋىدە ئاۋىدە دەورە دراودە بەستەلە كەو ناشىت زۆر بۆ دەرياسانى بەكارىيەت، كەشى جەمسەرە باكىر ٧٣% پەلەي سەددىھى كۆمەلەتكە دەولەتى گەورە، هەرودەها بە دوو كىشۇرە بەستەراوەتەوە كەوتۆتە تىزىك ھەرىيەمى كۆمەلەتكە دەولەتى گەورە، هەرودەلە ماواھى مانگە كانى سال بە بەستەلەك دەمەنېتىتە دەش و ھواكەي گۈجاو نىبە بۆ زىيان، بەلام جەمسەرە باشۇر زىياتە ناوجەيە كى وشكانى بەستەلە كەو كەش و ھمواي جەمسەرە كە لە ھەندى لە مانگە كانى سال دەشىت بۆ زىيان. جەمسەرە باشۇر بە دوورى ٣٦٠٠ تا ٧٠٠٠ كىلۆمەتر لە كىشۇرە كان دوورەو ھەرودە دۆرگەشى تىيادىنى. رووبەرى جەمسەرە باشۇر لە ئەوروپا گەورەتە، پەلەي ساردىيە كە زۆر بەرزو دەگاتە ٨٨% پەلەي سەددى، ئەو جەمسەرە لە لايەن زاناي بەريتىنى (سېرىفغان فۇتش) دۆزرايەوە<sup>(١)</sup> كە جياوازىيانەش وايان كردوه بارى ياسابىي ھەرييە كە لە جەمسەرە كان جياوازىيت. سەبارەت بە سەرەتە دەولەتەن لەسەر جەمسەرە كان كۆمەلەتكە لىكداھەوە تىپروانىنى جياواز ھەيە بۆ ھەرييە كەيان. لە بارەي بەنەماي جوگرافى بىنیات نرابۇو، بەھە پېيە بېرۇكەي بەشە كان (القطاعات) ھاتە ئارا كە لەسەر بەنەماي جوگرافى بىنیات نرابۇو، بەھە پېيە جەمسەرە باكىر بە پېيى دراوىسىتى و نزىكى دابېش دەكىتىت بەسەر دەولەتە كان كە داۋاي سەرەتە دەكەن بەسەرە دا. ئەو بېرۇكەيە لەلايەن ياسابىي نېۋە دەلەتى پەسەند نەبۇو.<sup>(٢)</sup>

بە پېيى ئەو دابېش كەرنە جەمسەرە باكىر دەبۇوه چوار بەش (قطاعات) ئەوانىش بەشى رۇوسى و نەرۋىيەتى و دانىمارك و كەندى<sup>(٣)</sup>.

سەبارەت بە جەمسەرە باشۇر دابېش كەرنىتىكى جوگرافى ھەيە بۆ چوار ناوجەي سەرەتە كى ئەوانىش بىريتىن لە ناوجە كانى (ئەمەرىكاي باشۇر، ناوجەي باسفېك، ناوجەي ئۆستەرالى، ناوجەي ئەفرىقى). چەند تىپروانىن و بېرۇكەيەك ھەبۇو لەسەر سەرەتە دەولەتە كە داۋاي باشۇر لە وانش گۈنگۈزىنیان:

ھەربىيەش (جۆزىيەت) كە يەكىكە لە گەورە بەرپرسە كانى ھۆنگ كۆنگ لە كاروبارى دارايى دەلى، گەر چىن پېشىكەوتن و سەقامگىرى ھۆنگ كۆنگ بويىت دەبى پابەندىتىت بە ياساي بەنەرتەتى و دەست و دەنەداتە نىيۇ ئەم بارە تايىبەتىيە كە ھۆنگ كۆنگ ھەيەتى<sup>(٤)</sup>.

ولاتانى زەلەزز و پېشەسازى بەرژەوندى ئابوريان تا ئاستىيکى فراوان لە ھۆنگ كۆنگ چەپىزتەوە، ھەربىيەش سىيستەمى يەك دەولەت و دوورزىم جىڭكاي رەزامەندىيان بۇو، چونكە پېشەتەش بەكۈتىتە مەترىسى. ئەوەي لە قۇناغە تىببىنى دەكىرى ئەوەيە كە چىن تاپادەيمەك لە سىيستەمى دىيوكراتى ھۆنگ كۆنگ مەترىسى ھەيە و ھۆنگ كۆنگىش داۋاي دىيوكراسىيەت و خۆبىرۇيەبردنى زىياتە دەكەن<sup>(٥)</sup>.

سىيستەمى يەك دەولەت و دوورزىم جىڭكە لە ھۆنگ كۆنگ لەسەر ھەرىيەمى (ماكا-Macaw) يش جىبىيەجى كرا. ماكا و تا سالى ١٩٩٩ لە ۋىيەر دەستى پورتوگال دابۇو. لە سالى ١٩٨٧ ولاتى چىن و پورتوگال رىتكەوتن كە (ماكا) لە سالى ١٩٩٩ بەگەرپەتە دەپەتە سەر چىن، بە پېشەتەمى يەك دەولەت و دوورزىم، بە شىۋىھەيدەك كە ماكا سىيستەمى سەرمایەدارى دەپەت و ھەرييە كە لە دەسەلەتە كانى ياسادانان و جىيەجى كىردن و دادوھە تايىبەت بە خۆي ھەيە، جىڭكە لە دەسەلەتە كانى بەرگىرى و دەرەدە، ھەمۇو دەسەلەتە كانى ترى ھەيە<sup>(٦)</sup>. بەھە پېيە ھەرييە كە لە ھۆنگ كۆنگ و ماكا دوو ناوجەي بەرپىرۇيەبردنى تايىبەتن بە پېيى سىيستەمى يەك دەولەت و دوورزىم.

### دۇوەم: بارى ياسابىي ناوجە جەمسەرە كان (المناطق القطبية)

ھەر دوو جەمسەرە باكىر و باشۇر كە تا ئېستاش لە لايەن دەولەتەن ناكۆكى و جياوازىان لەسەرە بارىيەكى ياسابىي تايىبەتىشان ھەيە. جەمسەرە باكىر لە كۆتايى سەددى پازىدى زايىنى

(١) دائىل بورشتاين و ارىيەتى كىز، التين الاكبر - الصين في القرن الواحد و العشرين، ترجمة: شوقى جلال، سلسلة علم المعرفة، كويت، ٢٠٠١، لا ٣٤٨.

(٢) ترودى روپىن، وتارىتكى بلازىكراوه لە رۆژئامەمى (الوطن) بۆ زىياتە زانىيارى بېۋانە پېيگەي ئەلكترونى: <http://en.wikipe.org/wiki/main-page>

(٣) فەرمانگەي زانىيارى كانى ئەنخومەننى دەولەتى كۆمارى گەللى چىن، سەرچاوهى پېشۇو، لا ٣٣.

(١) موسوعة المعرفة الكبرى، مجلد(١٨)، سەرچاوهى پېشۇو، لا ١٩٧٠.

(٢) د. عبدالعزيز سرحان، سەرچاوهى پېشۇو، لا ٣٨٢٧.

(٣) د. حازم محمد عتلىم، أصول القانون الدولي العام، القسم الثاني (أشخاص القانون الدولي)، ط١، دار النهضة العربية، القاهرة، ٢٠٠١، لا ٥٢٤.

جهه مسنه ری باشوریان کرد، ثمه مهش وای کرد ثاراسته یه کی به هیز له نه ته وه یه کگرتووه کان دروست بیت که جهه مسنه ری باشور بخیریته ژیر بریو بدنی نیوده ولته تی له ژیر سه ریه رشتی (UN)،<sup>(۱)</sup> به لام یه کیتی سوچیهت له (۲)ی ماییزی ۱۹۵۸ ماف فیتیزی له نه بخومه نی تاسایش دژی پرۆژه که به کارهینا که به نیازی به نیوده ولته تی کردنی جهه مسنه ری باشور بون. هه رچه نده بریتانیا پالپشی پرۆژه که کرد، به لام پرۆژه بیه نیوده ولته تی کردن رهت کرایمه.<sup>(۳)</sup>

دواتر جوئیک به به نیوده ولته تی کردن بیه جهه مسنه ری باشور کرا، به لام له ژیر سه ریه رشتی راسته رخوی (UN) نه بورو، به لکو کومه لیک دهولته تی (۱)ی دیسیبمبه ری سالی ۱۹۵۹ له واشنتون ریکه و تناهمه یه کیان سازدا.<sup>(۴)</sup> به پیی ریکه و تنه که چهند خالینکی کرنگ چه سپان له وانه ش نابی ناوچه جهه مسنه ری باشور بیه بنکه و مانوری سه ریازی به کاریت و ناوچه یه کی نازاده بیه همه مسو چالاکیه کی ثاشتیانه و قددغه یه که تاقی کردنده وی ناوچه کی تیدا شه نجام بدريت. ریکه و تناهمه که نازادی شه نجام دانی تویزنه وی زانستی بیه همه مسو لايمک فه راهه م کرده. هه رهها ناوچه جهه مسنه ریه کانی باشور له رووی ده ریاوانی نازادن و همه مسو ده لته تانی به شدار له ریکه و تناهمه که نه و مافهیان هه یه.<sup>(۵)</sup>

به پیی مداده یه چواره می چواره می ریکه و تناهمه که ماف سه ره ری به هیج یه که له ده لته ته کان به سه ره جهه مسنه ری باشور نه دراوه ناوچه یه کی نازاده همه مسو لايمک ده توان کاری ثاشتیانه تیدا بکهن.<sup>(۶)</sup> دوای تیپه ریونی (۳۰) سال به سه ره ریکه و تناهمه واشنتون له (۶)ی نئکتیه هری سالی ۱۹۹۱ ریکه و تناهمه یه کی تری تایبیهت به جهه مسنه ری باشور به ستر. تایادا جه خت لسهر پرنسیپه کانی ریکه و تناهمه واشنتون کرایه و. هه رهها پاریزگاری زینگه ناوچه که و به کارهینانی هاویه ش بیه سامانی کانزایی ناوچه که له ریکه و تناهمه که چه سپان.<sup>(۷)</sup>

(۱) شارل روسو، سه رچاوهی پیشوا، ۱۵۹.

(۲) د. نجدت صبری عقاری، الوضع القانوني للقطبين الشمالي والجنوبي في العالم، سه رچاوهی پیشوا، ص. ۳.

(۳) نه ده لته تانه له ریکه و تناهمه که به شدار بیون بریتی بون له (شورذتین - ٹوستالیا - به لیکا - فه رنسا - یابان - زیلاندی نوی - نه رهیج - شیلی - یه کیتی باشوری شه فریقیا - یه کیتی سوچیهت - به ریتانیا - ویلایت ه یه کگرتووه کانی نه مریکا). بیه زیاتر زانیاری بروانه د. سموحی فوق العادة، سه رچاوهی پیشوا، ۴۶۲.

(۴) د. عبدالعزيز سرحان، سه رچاوهی پیشوا، ۳۸۶-۳۸۳.

(۵) د. سموحی فوق العادة، سه رچاوهی پیشوا، ۴۶۳.

(۶) د. حازم محمد عتلم، سه رچاوهی پیشوا، ۵۰۷.

۱- بیروکهی دوزینه وه: که هه ریه که له فه رنسا و به ریتانیا و نه رهیج و یه کیتی سوچیهت بانگه شه یان بیه ده کرد، نه دهش له سه ره بنه مای دوزینه وهی زانستی بنيات نراوه.

۲- بیروکهی نه مریکی: پهیوندی هه یه به خالی شیرتکازیان چالاکی چاودیزی.<sup>(۸)</sup>

۳- بیروکهی شیلی: له سه ره بنه مای چواریه ک دامه زراوه، واته له زانستی نه ندازیاری به مانای چواریه کی دهوری بازن.

۴- بیروکهی شه رذتینی: نه بیروکهیه له سه ره بنه مای در او سیتی و به ره ده امی و لیکچوونی جیلوجی بنيات نراوه.<sup>(۹)</sup>

ناوچه جهه مسنه ریه کان و به نیوده ولته تی کردن (المناطق القطبية والتداول) له سالی ۱۹۰۹ حکومه تی نه رهیج پرۆژه یه کی پیشکه ش کرد بیه نیوده ولته تی کردنی ناوچه یه سپیتزیزیر گن (Spitzbergen) که ده که ویته جهه مسنه ری ساکر. نه ناوچه یه له گهله نه دهی له سده دهی (۱۷) دوزرایه وه، به لام هیج لایه ک سه ره دهی له سه ره نه بورو تا سالی ۱۹۲۰. بیه نه رهیج پیشیاری کرد که ناوچه یه سپیتزیزیر جین بکه ویته ژیر سیسته میکی نیوده ولته تی و هه ریه که بیلایه ن بیت و بیه همه مسو لايمک کراوه بیت بیه سه ره دهی ناپوری به یه کسانی. بیه نه بده سه ره لیزنه تایبیهت پیک هات و له سالی ۱۹۱۰ و ۱۹۱۲ کومه لیک هه موارکردن به سه ره پرۆژه یه که نه رهیج داهاتن و له سالی ۱۹۱۴ بپار بیو به تمواوی ریکه و تنه بیه نیوده ولته تی کردنی ناوچه که بکه ویته واری جی به جی کردن، به لام هه لکیگرانی جه نگی یه که می جیهانی نه ساله وای کرد نه بیه پرۆژه یه نه که ویته واری جی به جی کردن. دوای جه نگی یه که می جیهانی له سالی ۱۹۲۰ هاریه یه مانان دانیان نا به سه ره دهی ته او رهیج به سه ره ناوچه یه سپیتزیزیر جن.<sup>(۱۰)</sup>

به هه یه نه مل مل مانیانه له سه ره جهه مسنه ری باشور هه بیون هه ریه که له نه ته وه یه کگرتووه کان و دادگاکی دادی نیوده ولته تی هه ولی چاره سه ره ناکوکیکه کانیان دا. ولایت ه یه کگرتووه کانی نه مریکا له (۲۸) تابی سالی ۱۹۴۸ پیشیاری به نیوده ولته تی کردنی

(۱) نجدت صبری عقاری، الوضع القانوني للقطبين الشمالي والجنوبي في العالم، و تاري بلازکراوه، جريدة الجمهورية، العدد (۶۰۹۱)، ۱۹۸۶/۵/۱۲، لا. ۳.

(۲) شارل روسو، سه رچاوهی پیشوا، ۱۵۸.

(۳) د. سامي علي مهدى، سه رچاوهی پیشوا، ۲۴۱.

به ریوہ بردنی هاویهش له گمّل هه ریمی به رژوهندی (المناطق المصالح أو المناطق النفوذ)، چونکه یه کمه میان سیسته میکی یاساییه له هه ریمیکی دیاری کراو، به لام نهودی دووه میان تیپوانینیکی ته او کولونیالیه و هردو له تیک به بههانه ناوجه نفوس و به رژوهندی ههولی داگیرکردن ددها، بزیه نهمه بنهمایه کی سیاسی و دبلوماسی ههبوونه که یاسایی. بو نمونه ریکه و تناهی بـریتانیا و روـسیا له سالی ۱۹۰۷ له سـهـر تـیـران، هـهـروـهـهـاـ رـیـکـهـ وـتـنـاـهـیـ فـرـدـنـسـاـ وـتـیـسـپـانـیـاـ له سـالـیـ ۱۹۱۲ـ لهـسـهـرـ مـهـغـرـیـبـ<sup>(۱)</sup>.

**چوارهـمـ:** بـارـیـ نـهـوـ دـهـوـلـهـتـانـهـیـ بـهـمـدـرـجـ دـهـبـنـهـ نـهـنـدـامـ لـهـ کـوـمـهـلـگـایـ نـیـوـدـهـوـلـهـتـیـ هـهـنـدـیـ جـارـ بـوـ دـانـپـیـدانـانـیـ دـهـوـلـهـتـیـکـیـ دـیـارـیـ کـراـوـ یـانـ بـوـ بـوـونـهـ نـهـنـدـامـ لـهـ کـوـمـهـلـگـایـ نـیـوـدـهـوـلـهـتـیـ وـ رـیـکـخـراـوـیـ نـیـوـدـهـوـلـهـتـیـ مـهـرـجـیـکـیـ یـانـ کـوـمـهـلـهـ مـهـرـجـیـکـ دـادـنـرـیـنـ. بـارـیـ نـهـوـ دـهـوـلـهـتـانـهـیـ بـهـ پـیـیـ مـدـرـجـ دـانـیـانـ پـیـدانـانـ دـهـوـلـهـتـیـ کـوـمـهـلـگـایـ نـیـوـدـهـوـلـهـتـیـ لـهـ تـیـپـوـانـیـنـ (ـجـیـهـارـدـ فـانـ ـکـلـانـ)ـ لـهـ چـشـنـیـ دـهـوـلـهـتـانـیـ بـیـلـایـنـ دـهـوـلـهـتـیـ شـیـاـوـنـ بـوـ وـرـگـرـتـیـ نـهـنـدـامـیـتـیـ تـهـواـوـ. نـهـوـ مـهـرـجـانـهـ کـارـیـگـهـرـیـانـ نـیـهـ بـوـ سـهـرـوـهـرـ دـهـوـلـهـتـهـ کـهـ. مـهـرـجـهـ کـانـیـشـ بـهـ پـیـیـ بـارـیـ تـایـیـتـیـ دـهـوـلـهـتـهـ کـانـ دـهـ گـوـرـیـنـ وـ هـهـنـدـیـ لـهـ دـهـسـهـلـاتـهـ نـاـوـخـوـیـ وـ دـهـرـکـیـهـ کـانـ گـرـیـ دـدـرـیـنـ. دـیـارـتـرـیـنـ غـوـونـهـیـ نـهـوـ جـوـرـهـ دـهـوـلـهـتـانـهـشـ کـهـ مـهـرـجـیـانـ بـهـسـهـرـاـسـهـ پـیـنـراـوـهـ لـهـ بـهـرـاـمـبـهـرـ بـهـ نـهـنـدـامـبـوـنـیـانـ لـهـ کـوـمـهـلـگـایـ نـیـوـدـهـوـلـهـتـیـ، نـهـمانـهـیـ خـوـارـوـهـنـ: ۱ـ لـهـ سـالـیـ ۱۸۷۸ـ کـوـنـگـرـهـ بـهـ لـینـ مـهـرـجـهـ کـانـیـ لـیـبـورـدـهـیـ تـایـیـ وـ نـهـهـیـشـتـنـیـ رـهـگـهـزـپـهـرـسـتـیـ دـانـرـانـ بـهـرـاـمـبـهـرـ دـانـ پـیـدانـانـ بـهـ مـوـتـتـیـنـیـگـرـهـ لـهـ کـوـمـهـلـگـایـ نـیـوـدـهـوـلـهـتـیـ. ۲ـ هـهـمـانـ نـهـوـ مـهـرـجـانـهـ خـالـیـ یـهـ کـمـ سـهـپـیـنـدرـانـ بـهـسـهـرـ هـهـرـیـهـ کـهـ لـهـ بـولـگـارـیـاـ وـ سـرـبـیـاـ وـ رـۆـمـانـیـاـ بـوـ بـهـ نـهـنـدـامـ بـوـنـیـانـ لـهـ کـوـمـهـلـگـایـ نـیـوـدـهـوـلـهـتـیـ. ۳ـ لـهـ سـالـیـ ۱۹۱۰ـ کـاتـیـکـ هـهـرـیـهـ کـهـلـاـ پـؤـنـداـ وـ چـیـکـوـسـلـوـفـاـکـیـاـ وـ یـوـگـوـسـلاـفـیـاـ دـانـیـانـ پـیـدانـراـ بـهـوـ مـهـرـجـهـ بـوـ کـهـ مـافـ کـمـهـ نـهـتـوـهـ نـایـنـهـ کـانـیـ تـرـ پـیـارـیـنـ. ۴ـ نـهـسـیـوـیـیـاـ بـهـوـ مـهـرـجـهـ دـانـیـ پـیـدانـراـ کـهـ سـیـسـتـهـمـیـ کـوـیـلـاـیـهـتـیـ نـهـیـلـیـتـ. ۵ـ کـاتـیـکـ تـیـسـرـاـیـلـ لـهـ سـالـیـ ۱۹۴۷ـ دـانـیـ پـیـدانـراـ بـهـوـ مـهـرـجـهـ بـوـ کـهـ رـازـیـ بـیـتـ بـهـ بـرـیـارـیـ دـابـهـشـ کـرـدـنـیـ قـوـدـسـ لـهـ لـایـهـ نـهـتـوـهـ یـهـ کـوـگـرـوـهـ کـانـ.

(۱) د. محمد الجذوب، سـهـرـچـاـوـهـیـ پـیـشـوـوـ، لـاـ ۱۷۵ـ.

**سـیـیـهـمـ:** سـیـسـتـهـمـیـ بـهـرـیـوـهـ بـرـدـنـیـ هـاوـیـهـشـ (ـنـظـامـ الـحـكـمـ الـشـتـرـكـ)ـ (Condominium)ـ نـهـوـ سـیـسـتـهـمـ بـهـ بـرـیـتـیـهـ لـهـوـدـیـ کـهـ هـهـرـیـمـیـکـیـ تـایـیـتـ وـ دـیـارـیـ کـراـوـ لـهـ لـایـهـنـ دـوـوـ دـوـلـهـتـ یـانـ زـیـاتـ دـهـبـرـیـنـ بـهـرـیـوـهـ<sup>(۲)</sup>. وـاتـهـ دـوـوـ دـوـلـهـتـ یـانـ زـیـاتـ بـهـ یـهـ کـسـانـیـ پـیـادـهـیـ دـهـسـهـلـاتـیـ سـیـاسـیـ وـ دـادـهـدـرـیـ دـهـکـهـنـ لـهـسـهـرـ هـهـرـیـمـیـ کـهـ<sup>(۳)</sup>. نـهـوـ هـهـرـیـمـانـهـیـ دـهـکـهـنـهـ ژـیـرـ بـهـرـیـوـهـ بـرـدـنـیـ هـاوـیـهـشـ بـهـ ئـهـنـدـامـیـ کـوـمـهـلـگـایـ نـیـوـدـهـوـلـهـتـیـ نـاـزـمـیـرـدـرـیـنـ وـ رـۆـلـیـ کـارـاشـیـانـ لـهـ پـهـیـوـهـ بـرـدـنـیـ نـیـوـ دـهـوـلـهـتـیـهـ کـانـ نـیـهـ وـ خـاـوـهـنـیـ حـکـوـمـهـتـیـ خـوـشـیـانـ نـیـنـ<sup>(۴)</sup>. نـهـوـشـ نـهـوـ مـانـیـهـ دـهـکـهـیـ نـیـتـ کـهـ سـهـرـدـرـیـانـ نـاتـمـاـوـهـ، وـاتـهـ سـیـسـتـهـمـیـ بـهـرـیـوـهـ بـرـدـنـیـ هـاوـیـهـشـ پـیـنـگـهـ یـاسـایـیـهـ کـهـ لـهـ شـیـوـهـ سـیـسـتـهـمـیـ مـانـدـیـتـ وـ رـاسـپـارـدـهـیـ وـ پـاشـکـوـبـیـ وـ پـارـیـزـگـارـیـ بـهـ دـیـارـدـهـ کـهـوـیـتـ<sup>(۵)</sup>. دـیـارـتـرـیـنـ غـوـونـهـیـ سـیـسـتـهـمـیـ بـهـرـیـوـهـ بـرـدـنـیـ هـاوـیـهـشـ بـرـیـتـیـ بـوـ لـهـ (ـسـوـدـانـ)ـ لـهـ سـالـیـ ۱۸۸۹ـ تـاـ ۱۸۹۶ـ لـهـ ژـیـرـ حـوـکـمـیـ هـاوـیـهـشـیـ بـهـرـیـتـانـیـاـ وـ مـیـسـرـدـاـ بـوـ. هـهـرـوـهـاـ سـیـسـتـهـمـیـ بـهـسـهـرـ کـوـمـهـلـهـ دـوـرـگـهـ دـوـرـگـهـیـ ژـرـخـبـیـلـ (ـهـبـرـیـدـیـ نـوـیـ)ـ کـهـ دـهـکـهـنـهـ زـدـرـیـارـیـ هـیـمـنـ (ـمـحـیـطـ الـهـادـیـ)ـ لـهـ لـایـهـنـ فـهـرـدـنـسـاـ وـ بـهـرـیـتـانـیـاـ لـهـ سـالـیـ ۱۸۸۷ـ تـاـ ۱۹۰۸ـ دـاـوـاتـرـ تـوـسـتـالـیـاـ بـهـشـدـارـیـ کـرـدـ لـهـ بـهـرـیـوـهـ بـرـدـنـیـ نـیـوـدـهـوـلـهـتـیـ. تـاـ لـهـ سـالـیـ ۱۹۸۰ـ سـهـرـیـهـ خـوـبـیـ وـ دـرـگـرـتـ وـ لـهـ ژـیـرـ نـاوـیـ قـانـوـیـاتـوـ (ـUNـ)ـ بـوـهـ نـهـنـدـامـ لـهـ (ـVanuatuـ)ـ، ژـمـارـهـ دـانـیـشـتوـانـیـ بـهـرـیـتـیـهـ لـهـ ۲۰۷ـ (ـهـزارـکـهـسـ وـ رـوـوـیـهـرـکـهـیـ بـهـرـیـتـیـهـ لـهـ ۱۲ـ کـمـ)ـ. هـهـرـوـهـاـ دـوـرـگـهـیـ فـیـزـوـنـ (ـFaisonsـ)ـ کـهـ کـهـوـتـوـتـهـ سـهـرـ رـوـوـیـارـیـ بـیدـاـسـوـاـ نـاـوـچـیـهـ کـیـ هـاوـیـهـشـهـ لـهـ نـیـوـانـ تـیـسـپـانـیـاـ وـ فـهـرـدـنـسـاـ. هـهـرـدـوـ دـهـوـلـهـتـ بـهـ پـیـیـ دـوـوـ پـهـیـانـنـامـهـ لـهـ سـالـهـ کـانـیـ ۱۸۵۶ـ وـ ۱۹۰۱ـ بـهـنـزـهـ دـوـرـگـهـ کـمـیـانـ بـهـرـیـوـهـ دـهـبـرـدـ، هـهـرـیـهـ کـهـیـانـ بـوـ مـاوـهـیـ (ـ۶ـ)ـ مـانـگـ. دـوـایـنـ غـوـونـهـشـ لـهـ سـیـسـتـهـمـیـ بـهـرـیـوـهـ بـرـدـنـیـ هـاوـیـهـشـ بـرـیـتـیـیـ بـهـ لـهـ هـهـرـدـوـ دـوـرـگـهـیـ (ـنـهـنـدـرـبـورـیـ وـ کـاتـنـتـوـنـیـ)ـ کـهـ کـهـوـتـنـهـ ژـیـرـ بـهـرـیـوـهـ بـرـدـنـیـ هـاوـیـهـشـیـ بـهـرـیـتـانـیـاـ وـ لـوـایـتـهـیـ کـگـرـتـوـهـ کـانـیـ نـهـمـرـیـکـاـ لـهـ سـالـیـ ۱۹۳۹ـ.

بـهـهـوـیـ کـرـنـگـیـ سـتـرـاتـیـزـیـ نـهـوـ دـوـوـ دـوـرـگـهـیـ هـهـرـدـوـلـاـ رـیـکـهـوـنـ کـهـ بـوـ مـاوـهـیـ (ـ۵۰ـ)ـ سـالـ سـیـسـتـهـمـیـ بـهـرـیـوـهـ بـرـدـنـیـ هـاوـیـهـشـ پـهـیـوـهـ بـهـ بـکـهـنـ<sup>(۶)</sup>. نـابـیـ تـیـکـهـ لـاـوـیـ بـکـرـیـتـ لـهـ نـیـوـانـ سـیـسـتـهـمـیـ

(۱) J.G.staeke, op.cit., p66.

(۲) شـارـلـ روـسوـ، سـهـرـچـاـوـهـیـ پـیـشـوـوـ، لـاـ ۱۴۳ـ.

(۳) جـبـرـ هـارـدـفـانـ غـلـانـ، سـهـرـچـاـوـهـیـ پـیـشـوـوـ، لـاـ ۸۸۷ـ.

(۴) دـ. بـدـرـیـةـ عـدـالـتـهـ الـعـرـضـیـ، سـهـرـچـاـوـهـیـ پـیـشـوـوـ، لـاـ ۶۳۳ـ.

(۵) جـبـرـهـارـدـقـانـ غـلـانـ، سـهـرـچـاـوـهـیـ پـیـشـوـوـ، لـاـ ۸۹۰ـ.

۶- به پیش نهوده په میاننامه‌یهی له (۱۵) ای ئایارى سالى ۱۹۵۵ لەلايەن هەريه کە لە يەكىتى سۆقىيەت و بەریتانيا و فەردىسا ولايەته يەكگەرتووه کانى تەمەرىكا لەلايەك و نەمسا لەلايەکى تر گرىز درا، چەند مەرجىتك لەسەر نەمسا دانران گۈنگۈزىنىيان شەوه بۇرۇ كە نابىچ ھىچ يەكىتىيەکى سیاسى و ئابورى لە نیوان نەمسا و ئەلمانيا رووبات. هەروەها بە يەكسانى مافى مەرۆف پارىزىرېت و ھەلبىزادىنىكى گشتى لەرىگائى دەنگىدانى نەيىنى لە نەمسا سازىزىرېت و سانسۇر بخىتىه سەر ئەفسەرانى پلە بەرزى بسوارى سەرىيازى و نابىچ نەمسا ھىچ فرۇكەيەك بەكاربەھىتىت كە دروست كراوى ئەلمانيا و يابان بىت<sup>(۱)</sup>.

---

(۱) جىر ھارد فان غلان، سەرچاودى پىشۇر، لا ۷۹ بۆ زىباتر زانىيارى بىۋانە: د. بىرىئە عبداللە العوضى، سەرچاودى پىشۇر، لا ۶۰.

### **باشى سىيىھەر:**

**خالىه لىكچۇو و جىاوازه كان لە نىوان ھەرىمە بەنیيۇدەولەتى كراوه كان و  
سېستەمە ھاوشىۋەكانى**

**دابەشكىرنى:**

تەۋەرى يەكەم: ھەرىمە بەنیيۇدەولەتى كراوه كان و دولەتانى سەروردىيى ناتەواو - ھەرىمە  
بەخودموختارى نەگەيشتۇرەكان  
تەۋەرى دووەم: ھەرىمە بەنیيۇدەولەتى كراوه كان و ئەو يەكانەى بارىيکى تايىھتىيان ھەمە

## دوروه: سیسته‌می ماندیت و راسپارده‌یی له‌گهله هریمه بهنیوده‌وله‌تی کراوه‌کان

۱- سیسته‌می ماندیت و راسپارده‌یی له‌بهلیننامه کومهله‌یی گهلهان وچارتی نهشهوه یه‌کگرتوه کان ثامازه‌ی پی‌کراوه، به‌لام بهنیوده‌وله‌تی کردن له چارتی ریکخراوی نیوده‌وله‌تی نهچه‌سپاوه، به‌لکو به پی‌په‌یاننامه‌یه کی فرهلایمن یان برپاریکی ریکخراوی نیوده‌وله‌تی سیسته‌مده که دروست دهیت و له عورفی نیوده‌وله‌تی سرچاره‌ی گرتوره.

۲- له سیسته‌می بهنیوده‌وله‌تی کردن دهسته‌یه کی نیوده‌وله‌تی سه‌په‌رشتی هریمه بهنیوده‌وله‌تی کراوه‌که دهکمن، به‌لام سیسته‌مده کانی تری ماندیت و راسپارده‌یی له‌لایمن دهوله‌تیک سه‌په‌رشتی دهکرین.

۳- به پی‌ئه‌ی نه‌و ثامانجنه‌ی بو سیسته‌می بهنیوده‌وله‌تی کردن دیاری کراون نه‌وه‌یه که چاودی‌ری کردنی به‌رژه‌وندی هاویه‌شه بو باری ستاتیزی و سیاسی و ثاینی و مرؤیی هریمه بهنیوده‌وله‌تی کراوه‌که، به‌لام له دو سیسته‌مده که‌ی تر ثامانج چاودی‌ری کردنی خوشگوزه‌رانی دانیشتوانی هریمه‌کانه، سه‌ردای به دیهینانی به‌رژه‌وندی دهوله‌تاني زلیت<sup>(۱)</sup>.

۴- هریمه بهنیوده‌وله‌تی کراوه‌کان پیش دروست بونی ریکخراوی نیوده‌وله‌تی (کومهله‌یی گهلهان و نه‌ته‌وه‌یه کگرتوه کان) ههبووه، به‌لام ماندیت له‌سه‌ردده‌می کومهله‌یی گهلهان هاته شاراو راسپارده‌یش له‌سه‌ردده‌می نه‌ته‌وه یه‌کگرتوه کان.

۵- نه‌و هریمانه سه‌روه‌ریان ناته‌واوه (ناقحته السیاده) به‌رپرسیاریه‌تی نیوده‌وله‌تیان (المسئلية الدولیة) ناکویتیه سه‌ر، به‌لکو دهوله‌تکه به‌رپرسیاری نیوده‌وله‌تی دهیت که هریمه‌که به‌ریوده‌بات، به‌لام هریمه بهنیوده‌وله‌تی کراوه‌کان به‌رپرسیاری نیوده‌وله‌تیان دهکه‌ویته سه‌روخ‌بیان به‌رپرسیار دهبن، نهک ریکخراوی نیوده‌وله‌تی.

۶- له‌زوربه‌ی باره‌کان کوتایی هاتنی سیسته‌می ماندیت و راسپارده‌یی و پاریزگاری کولونیالی له ریگای توندوتیزی و شورش بوده، به‌لام له‌زوربه‌ی باره‌کان کوتایی سیسته‌می بهنیوده‌وله‌تی کردن له ریگای ناشتیانه و راپرسی دهیت.

۷- سیسته‌می ماندیت و راسپارده‌یی به ته‌واوه کوتاییان هاتووه‌نهم‌ماون، به‌لام بهنیوده‌وله‌تی کردن سیسته‌میکی بهدوه‌امه و له بهشی چواردهم، چهند نمونه‌یه که هاچه‌رخ دهخهینه رووه.

## تھوری یه‌که‌ه

هریمه بهنیوده‌وله‌تی کراوه‌کان و دهوله‌تاني سه‌روه‌ریي ناته‌واوه-

هریمه به‌خودموختاري نه‌گه‌یشتوه کان

یه‌که‌م: سیسته‌می پاشکویه‌تی و پاریزگاری له‌گهله هریمه بهنیوده‌وله‌تی کراوه‌کان

۱- سیسته‌مده کانی پاشکویه‌تی و پاریزگاری ثاره‌زوومه‌ندانه به پی‌ئی ریکه‌وتني هه‌ردوولا دهیت، به‌لام هریمه بهنیوده‌وله‌تی کراوه‌کان به پی‌په‌یاننامه‌یه کی نیوده‌وله‌تی فره لایمن یان برپاریکی نیوده‌وله‌تی دهیت.

۲- نهوانه‌ی دهکه‌ونه زییر سیسته‌می پاشکویه‌تی و پاریزگاری له زوربه‌ی باره‌کان دهوله‌تن، به‌لام هریمه بهنیوده‌وله‌تی کراوه‌کان دهوله‌ت نین و قهواره‌ی تایبه‌تی نیوده‌وله‌تین.

۳- سیسته‌می پاشکویه‌تی ده‌گه‌ریته‌وه بـقـنـاغـی دـهـرـهـگـایـهـتـی، بهـلام سـیـسـتـهـمـیـ بـهـنـیـوـ دـهـولـهـتـیـ کـرـدـنـ لـهـ سـالـیـ (۱۸۱۵) دـهـسـتـیـ پـیـکـرـدـوـهـ.

۴- هریمه بهنیوده‌وله‌تی کراوه‌کان له‌گهله سیسته‌می پاریزگاری به‌کومهله یان پاریزگاری نیوده‌وله‌تی له یهک دهچن و تهنانه‌ت زورجار جیاکردنوه‌ش له‌نیوانیان ثاستم دهیت. له بهشی چوارده‌می تویزی‌بیوه‌که‌مان به دریزی باسی دهکه‌ین، به تایبه‌تی پاریزگاری نیوده‌وله‌تی بـوـ هـرـیـمـیـ کـورـدـسـتـانـ بـهـ بـیـ بـرـیـارـیـ (۱۹۹۱) سـالـیـ ۱۹۹۱ تـاـ ۲۰۰۳.

۵- سیسته‌می پاشکویه‌تی و پاریزگاری و بهنیوده‌وله‌تی کردن هه‌رسیکیان له یهک دهچن به‌وهی که ناکه‌ونه زییر بنچینه‌ی یاسایی جیگیر له باریکه‌وه بـوـ بـارـیـکـیـ تـرـ جـیـاوـازـیـ هـدـیـهـ<sup>(۱)</sup>.

(۱) بـوـ زـانـیـارـیـ زـیـاتـرـ بـرـوـانـهـ: دـ. حـسـنـ الـجـلـبـیـ، سـهـرـچـاـوـهـ پـیـشـوـوـ، لـاـ ۱۹۸۰ وـ نـهـوانـیـ دـوـاتـرـ.

(۱) بـوـ زـانـیـارـیـ زـیـاتـرـ بـرـوـانـهـ: دـ. حـسـنـ الـجـلـبـیـ، سـهـرـچـاـوـهـ پـیـشـوـوـ، لـاـ ۱۱۳ وـ نـهـوانـیـ دـوـاتـرـ.

ئامانجى سەرەكى لە سىستەمى ھەرىمە بە خود موختارى نەگەيشتووه کان يارمەتى دانى گەلانە بۇ پىشىكەوتەن و گەيىشتەن بە ئاستىك كە بتسوانن خۆيان بەرپىوھ بېمەن. ئامانجى بەنیودەلەتى كردنىش لە پىشەو ئاماژەمان پىتى كرد كە برىتىھ لە زال بۇون بەسەر ناكۆيە کان و بەدىھىنانى بەرژۇدەندى گەشتى بەنیودەلەتى و دەستەبەركەدنى كەشىنکى گونجاو بۆ گەلى ھەرىمە بەنیودەلەتى كراوهەكە بۇ گەيىشتەن بە مافى بېياردانى چارەنوس (۱).

زمارەيەك لەو ھەرىمانەي كە بە ھەرىمە بە خود موختارى نەگەيشتووه ناسaran دواتر بە نىيۇدەلەتى كاران، بۇ نۇرنە تەيمۇرى خۇرھەلات، وەك ھەرىمەيىكى بە خود موختارى نەگەيشتووى ژىزى سەرپەرشتى پورتوكال ناسىيندرا، دواتر لە سالى ۱۹۹۹ ۲۰۰۲ بەنیودەلەتى كرا (لەبەشى چوارەم بەدرىتى باسى دەكەين). ھەروەها بىبابانى رۆژئاوا ھەرىمەيىكى بە خود موختارى نەگەيشتووه بۇ لە ژىزى سەرپەرشتى ئىسپانىا. ئىستا بەرەو بەنیودەلەتى كردن دەچىت.

۸- لە سىستەمى ماندىت و راسپارادىيى ئەو ھەرىمە و دەلەتەنە دىيارى كران كە خزانە ژىزى سىستەمە کان. بەلام بەنیودەلەتى كردن بە پىسى بارودۇخى ھەرىمە کان و گۈنگى ستراتىزى و نەتهوھىي و ئابورى و ئايىنى و مەۋزىي بېيارى لەسەر دەدىت و دىيارى نەكراون.

۹- لە سىستەمى ماندىت و راسپارادىيى ماسى بېياردانى چارەنوس و گەيىشتەن بە سەرىبەخۆي بەرونى ئاماژەي پى نەكرا. بەلام ماسى بېياردانى چارەنوس لە سىستەمى بەنیودەلەتى كردن پەنسىپېتكى سەرەكىي و ناكىرى فەرمۇش بکريت.

۱۰- ھەرىمە بەنیودەلەتى كراوهەكەن دەبىي بېلايەن و لە چەك دامالىداوېيت، بەلام بۇ ھەرىمە كانى تر كە سەرورەيان ناتەمواوه، ئەمە مەرج نىه.

۱۱- ھەرىمە بەنیودەلەتى كراوهەكەن و ئەو ھەرىمانەش كە كەوتبوونە ژىزى سىستەمى ماندىت و راسپارادىيى رەگەزنانەمى تايىھەتى خۆيان ھەبۈوه.

۱۲- (نامىبىيا) لە دواي جەنگى يەكمى جىهانى خایىه ژىزى سىستەمى ماندىت و لە دواي جەنگى دووھىسى جىهانى خایىه ژىزى سىستەمى راسپارادىيى، بەلام بەھۆزى پابەندىنە بۈرنى حۆكمەتى باشورى ئەفرىقيا بە سىستەمە كە نەتهوھىي كەگرتۇوه کان بېيارى بەنیودەلەتى كردنى (نامىبىيا) دا، بەلام نەكەوتەوارى جىيەجى كردن. ھەروەها فەلسەتىن بەقدوسىشەو لە ژىزى ماندىتى بەرتانىدا بورتا سالى ۱۹۴۷ بېيارى بە بەنیودەلەتى كردنى شارى قودس دراو تا ئىستاش نەكەوتەوارى جىيەجىكەن (۱)

## سېيەم: ھەرىمە بە خود موختارى نەگەيشتووه کان و ھەرىمە بەنیودەلەتى كراوهەكەن

بە كشتى ھەرىمە بە خود موختارى نەگەيشتووه کان لە چارتى نەتهوھ يەكگرتۇوه کان ئاماژەي بۇ كراوه، بەلام ھەرىمە کان دىيارى نەكراون، ھەروەك باسمان كرد كە بەنیودەلەتى كردن لە چارتى رىتكخراوى نىيۇدەلەتى نەچەسپاوه. ھەروەها سىستەمى ھەرىمە بە خود موختارى نەگەيشتووه کان لەسەر دەمى نەتهوھ يەكگرتۇوه کان چەسپا، بەلام بەنیودەلەتى كردن بۇ سەددى نۆزدەيم دەگەرىتىوه.

(۱) بۇ زانىارى زىياتى بروانە: د. جاسم محمد زكريا، سەرچاوهى پىشىو، لا ۲۱۱.

(۱) بۇ زانىارى زىياتى بروانە: د. سامى خليل على مهدى، سەرچاوهى پىشىو، لا ۲۳۹.

ناکۆکییه کان. هەرچەندە پروژە کە لەلاین بەشی قوپرسی یۆنانى رەت کرايە وە، بەلام تىپۋانىنى نەتەوە يە كىگرتۇرەكان بۇ قوپرس جۈرىك بۇ لە بەنیودەولەتى كەن.

سەبارەت بە (تاييان) ديسان جۈرىك لە بەنیودەولەتى بۇون تىايادا بەدە دەكىت.

تاييان هەرچەندە هەرىمېتىكى ديفاكتۆيە و كۆمەلگائى نىيۆدەولەتى دانى پىدانەناوە ئەندام نىيە لە نەتەوە يە كىگرتۇرەكان، بەلام لە رووى پراكتىكى (تاييان) هەرىمېتىكى نىيۆدەولەتىھە زۆرىھى دەولەتان وەك هەرىمېتىكى بازركانى ئازاد تىيى دەپوانن. (جىمس كراو فۆرد) تاييان بە هەرىمېتى نىيۆدەولەتى ناودەبات<sup>(۱)</sup>.

ھەروەھا لەرووى هەلبىزاردى دەسەلاتىش خالى ھاوېش لەنیوانىيان دا ھەيە، چونكە ھەرىيەكە لە تاييان و قوپرسى توركى لە رىگاى هەلبىزاردى ديموكراتيانە دەسەلاتى ناوخۇ ھەلدىبىزىن، وەك لەپىشەوە ئامازەمان بىزى كەد، لە ھەرىمېتى نىيۆدەولەتى كراوهەكانىش دەسەلاتى ياسادانان لە رىگاى هەلبىزاردەن دىيارى دەكىت.

### دۇوەم: ھەرىمېتى نىيۆدەولەتى كراوهەكان و حکومەتى تاراواگە (پەنابەر)

۱- حکومەتى تاراواگە (پەنابەر) زياتر بارىنەكى سىاسىيە لەوەي ياساىي بىت، بەلام بەنیودەولەتى كەن دەرىيەتلىكى خەلقىنەن ئەمەيش يەكىكە لە سەرچاوا سەرکىيەكانى ياساىي نىيۆدەولەتى.

۲- ھەرىمېتى نىيۆدەولەتى كراوهەكان لەسەر خاكى خۇيەتى، بەلام لەزۆرىھى بارەكانى حکومەتى تاراواگە لە دەرەوەي خاكى خۇيەتى و لەلەتىكى بىنگانە حکومەت رادەگەيەندىرى.

۳- بارى حکومەتى تاراواگە زۆرچار وەك پاشكۆئى ئەو ولاتە بەدرەدەكەۋىت كە حکومەتى تىدا راگەيەندراوە، ھەروەھا ئەو ياساىي و رىسىانەش كە دەريان دەكەت لە كەل پەيانانماھە كان، رەوايەتىيان لاوازە، چونكە لەلاین پەرلەمانىتىكى ھەلبىزىدرار و رەزامەندىيان لەسەر نا درىت، بەلام لە سىيستەمى بە نىيۆدەولەتى كەن، پەرلەمان ھەلبىزىدرار و لەسەر خاكى خۇيەتى و پاشكۆئى دەولەتىكى دىاري كراو نىيە، بەلكو لەلاین كۆمەلگائى نىيۆدەولەتى بەرىيەدەبرىت.

۴- خالى ھاوېشى نىيوان ھەرىمېتى نىيۆدەولەتى كراوهەكان و حکومەتى تاراواگە بىبابانى رۆزئاوا (صحراء الغربية) ئەوەيە كە كىشەيى بىبابانى رۆزئاوا بسوھ كىشەيى كە نىيۆدەولەتى و نەتەوە يە كىگرتۇرەكان چەندىن بېپىارى تايىبەتى بە بىبابانى رۆزئاوا دەركەدووھ

(1) James Crawford,op.cti.,p.233.

### تەورى دۇوەم

ھەرىمېتى نىيۆدەولەتى كراوهەكان و ئەدو يە كانەي بارىكى تايىبەتىان ھەيە

### يەكەم: ھەرىمېتى نىيۆدەولەتى كراوهەكان و ھەرىمېتى ديفاكتۆكان

۱- ھەرىمېتى ديفاكتۆكان لە ئەنجامى بارىكى تايىبەتى دروست بۇونە و لە رووى نىيۆدەولەتى دانىان پىدانەنزاوە، بەلام ھەرىمېتى بەنیودەولەتى كراوهەكان لەلاین كۆمەلگائى نىيۆدەولەتى دانىان پىدانازاوا (الاعتراف) وەك بارىكى تايىبەت كە ھەرىمېت كە بەشىۋەيەكى كاتى پىيداتىپېر دەيت. ئەو دان پىدانانەش يان بەھۆي پەيانانماھە كى فەلايەنى نىيۆدەولەتى دەبىت يان بەھۆي بېپىارىكى رېتكخراوى نىيۆدەولەتى.

۲- بە پىيى ئەو دوو نۇونەيى كە بۇ ھەرىمېتى ديفاكتۆكان ئامازەمان بۇ كەن (تاييان و قوپرسى توركى) دەبىنن پەيۈندىيەكى بەھىز لەنیوان ھەرىمېتى نىيۆدەولەتى كراوهەكان و ئەماندا ھەيە.

لەبارى ديفاكتۆي (قوپرس) شىۋازىك لە بەنیودەولەتى كەن بەدە دەكىت. بە پىيى بېپىارى (۷۸۹) ئەنجومەننى ناسايش لە سالى ۱۹۹۲ ناوجەمى ماراش و فەرەخانە نىقۇسيا لە قوپرس خانە ئىر بەرىيەبىدنى نىيۆدەولەتى.

ھەروەھا بۇ چارەسەرى كىشە قوپرس بەھەردوو بەشە كەيەوە نەتەوە يە كىگرتۇرەكان چەندىن بېپىارى دەركەدوو راسپېزىدرار تايىبەتى بۇ چارەسەر نارددە. ھەروەھا لە پروژە كەيە (UN) لە سالى ۲۰۰۳ بۇ يە كلاكىرەنەوەي كىشە قوپرس جۈرىك بۇ لە بەنیودەولەتى كەن، كە پىشىنيارى بىلائىنەن و لە چەمك دامالىنى تىيدابۇ بۇ قوپرس، ھەروەھا دادگاى بالاى قوپرس لە (۹) دادوھر پېتىك ھاتبۇو، سى دادوھر لەلاین (UN) دىاري دەكران بۇ يە كلاكىرەنەوەي

بیلایه‌نی هه‌میشه‌بی (حیاد دائم) به‌لام هه‌ریمه به‌نیوده‌وله‌تی کراوه‌کان به پیشی بپیاری نیوده‌وله‌تی ده‌بی بیلایه‌ن بن و له چه‌کیش دابالدرین (نزع السلاح)، که‌چی مه‌رج نیه ده‌وله‌تی هه‌میشه بیلایه‌ن له چهک دامالدرابیت، بۆ نمونه سویسرا بیلایه‌ن و خاوه‌نی چهک و هیزی سه‌ربازیشه.

بۆیه ده‌کری بلین باری بیلایه‌نی هه‌ریمه به‌نیوده‌وله‌تی کراوه‌کان له‌گهله هه‌ریمه بیلایه‌نکراو (تحید) نزیکه و ته‌ناهه‌ت ودک یه‌کیشن، چونکه هه‌ردوکیان ده‌بی له چهک دابالدرین و هه‌ردوکیشیان به بپیاری نیوده‌وله‌تی ده‌بن<sup>(۱)</sup>.

**پینجهم:** هه‌ریمه به‌نیوده‌وله‌تی کراوه‌کان و ناوچه جه‌مسدریه کان  
له باسی دووه‌می ثهو بشه په‌یوه‌ندیه که‌مان روون کردده‌وه که له سالی ۱۹۰۹ تا ۱۹۱۴  
هه‌ولی به‌نیوده‌وله‌تی کردنی ناوچه‌ی سپیت‌زیرجن له‌جه‌مسه‌ری باکوردا، به‌لام به هۆی  
هه‌لگی‌رسانی چمنگی یه‌که‌می جیهانی نه‌که‌وته واری جی‌به‌جی‌کردن. هه‌روه‌ها له سالی ۱۹۵۹  
به پیش ریکه‌وتنامه‌ی واشنتون جوزریک له به‌نیوده‌وله‌تی کردن بۆ جه‌مسه‌ری باشور (ناوچه‌ی  
ئەنتەرکتیکا) بپیاری له‌سهر درا، که ناوچه‌یه کی ئازادبیت بۆ دۆزینه‌وه زانستی و دووربیت له  
کرده‌ی سه‌ربازی و تاقی کردنوه‌ی چه‌کی ناوچه‌کی، شه‌وهش دواي شه‌وهات که سه‌رکه‌تو  
نه‌بوون له به‌نیوده‌وله‌تی کردنی به پیش بپیاری نته‌وه یه‌کگرتووه‌کان به هۆی به‌کارهینانی قیتو  
لەلایه‌ن یه‌کیتی سۆچیت له سالی ۱۹۴۸. هه‌روه‌ها به هۆی ناوچه جه‌مسه‌ریه کان له  
زۆریه‌ی و هرزه‌کانی سال دانیشتوانی تیدانیه و ناشیت بۆ زیان، ده‌کری به‌شیوه‌یه کی هه‌میشه‌بی  
به‌نیوده‌وله‌تی بکرین، به‌لام به‌نیوده‌وله‌تی کردنی هه‌میشه‌بی بۆ ثهو ناوچانه کی زیانی تیدانیه  
و دانیشتوانی لییه، گوچانیه، چونکه پیچه‌واندیه له‌گهله مافی دیاریکردنی چاره‌نووس.  
په‌یوه‌ندیه‌کی به‌هیزه‌هیه له نیوان ناوچه جه‌مسه‌ریه کان و به‌نیوده‌وله‌تی کردن، چونکه شه‌و  
ریکه‌وتنامه‌یه کی له سالی ۱۹۵۹ گریدرا جوزریک له به نیوده‌وله‌تی کردنی جه‌مسه‌ری باشور.

**شەشم:** هه‌ریمه به‌نیوده‌وله‌تی کراوه‌کان و سیسته‌می بیدک ده‌وله‌ت و دوو رژیم  
ده‌کری باس له و په‌یوه‌ندیه بکهین، لهو خاله‌ی که هۆزگ کۆنگ هه‌رچه‌ند گهراوه‌ت‌وه بۆ  
چین، به‌لام له‌گهله نه‌وهش ودک ناوچه‌یه کی ئابوری و بازركانی ئازاد له رووی نیوده‌وله‌تی پیگه‌ی

بەردەوامیش له‌سەر ئاستی نیوده‌وله‌تی هه‌ولی چاره‌سەری کیشەکه ده‌دریت و بەردەوامیش له‌سەر ئاستی نیوده‌وله‌تی کردن ده‌چیت<sup>(۲)</sup>.

**سییەم:** هه‌ریمه به‌نیوده‌وله‌تی کراوه‌کان و باری تایبەتی ۋاتىكان

۱- باری ۋاتىكان بى وينىيە و ئامانجى سەرەکى له دروست بۇونى ۋاتىكان ئەوه بۇو كە دەسەلەتتى ئايىنى كەنیسە لە دەسەلەتتى سیاسى ده‌وله‌ت جىابكىتىهە، به‌لام به‌نیوده‌وله‌تى كردن به هۆى ھۆكاري ستراتېتى و نەتەودىيى و سیاسى و ئايىنى و مەرقىسى بۆ زال بۇون بەسەرمل ملائىكان سەرى ھەلداوه.

۲- باری تایبەتى ۋاتىكان و هه‌ریمه به‌نیوده‌وله‌تی کراوه‌کان يەك دەگرنەوه بەوهى كە هه‌ردوکیان ده‌بی پابەندىن به سیستەمی بیلایه‌نى.

۳- ۋاتىكان و هه‌ریمه به‌نیوده‌وله‌تى كراوه‌کان كەسیتى ياساىي نیوده‌وله‌تىان ھەمیه و هه‌ردوکیشیان رەگزنانمەئى تایبەت به خۇيان ھەمیه.

۴- يەكىك لە ھۆكارەكانى به‌نیوده‌وله‌تى كردن ئايىنیه به هۆى پېرۆزى شوئىنە كە له رووی ئايىنى ودک ئەوهى مۆننتى ئىسيوس و قودس<sup>(۳)</sup>. هه‌روه‌ها لەلايەن (موعەممەر قەزازفى) سەرۆكى لييىسا داوابى به‌نیوده‌وله‌تى كردنى شارى مەككەو مەدىنە كراو بۆ شەم مەبەستەش كۆمەلەتك پېرۆزە خرانه روو<sup>(۴)</sup>. ۋاتىكانيش كە پیگەيە كى ئايىنى ھەمیه و بارىكى تایبەتى بى وينىيە ھەمیه، ھەربىزىيەش (جيھاراد قان گلان) ۋاتىكان وەسفى دەكات ودک هه‌ریتىكى به‌نیوده‌وله‌تى كراو.

**چوارم:** هه‌ریمه به‌نیوده‌وله‌تى کراوه‌کان و سیستەمی بیلایه‌نى هه‌میشه‌بی

ھه‌ریمه به‌نیوده‌وله‌تى کراوه‌کان له‌گهله ده‌وله‌تانى بیلایه‌نى هه‌میشه‌بی تەواو لېك جياوازان، چونکه بیلایه‌نى هه‌میشه‌بی تەنها به‌سەر ده‌وله‌ت جى‌به‌جى‌دەبیت و سیستەمیكى ئازدزوومەندانیه و ده‌وله‌ت خۆى به پىتى پەياننامەيە كى نیوده‌وله‌تى ده‌چىتە ئىزىز سیستەمى

(۱) بۆ زىيارى زىياتر بروانه: د. محمد یوسف علوان، سەرچاوهى پېشىوو، ۲۱۶.

(۲) بۆ زىيارى زىياتر بروانه: د. براهم احمد شلبى، سەرچاوهى پېشىوو، ۱۷۵.

(۳) باسىنکى بلازکراوه لە ئىزىز نارى (تىدىيل الاراضى المقدسة) له سەر پىگەي ئەلكتزىنى: <> رۆزى سەرداران: ۲۰۰۷-۹-۳ <> [http://www.siironline.org/alabwab/aloda\\_culture/084.htm](http://www.siironline.org/alabwab/aloda_culture/084.htm)

(۱) بۆ زىياتر زىيارى بروانه: د. محمد المخوب، الوسيط في القانون الدولي العام، سەرچاوهى پېشىوو، ۱۷۳.

تایبەتی هەیە، ھەرودەدا بارى ھۆنگ كۆنگ و ماكا و باریکى بى دېنەيە، بەتاپىت بۆ ھۆنگ كۆنگ كە ناوجەيە كى نىيۇدەولەتىيە و دەكىرى بلىيەن بە پىسى بارى ديفاكتۆ ھۆنگ كۆنگ ھەرييەتكى نىيۇدەولەتىيە، ھەرچەندە لە رۇوى ياسابى بەشىك بىت لە چىن.

**حەۋەتمە: ھەرييەمە بەنىيۇدەولەتى كراوهەكان و سىستەمى بەپىۋەبردنى ھاوېش**

ئەو ھەرييمانە دەكەونە ژىير سىستەمى بەپىۋەبردنى ھاوېش نە سەرەربىان ھەيە و نە حۆكمەتى تايىەت بەخۆشىان ھەيە، بەلام لە ھەرييەمە بەنىيۇدەولەتى كراوهەكان ئەمانە ھەن و ھەرييەمە كە ھەموو دەسەلاتە كانى بەپىۋەبردنى خۆى ھەيە، بەلام لە ژىير چاودىرى كۆمەلگەكاي نىيۇدەولەتى. راستە ھەرييەمە بەنىيۇدەولەتى كراو لەو خالىە لەگەن سىستەمى بەپىۋەبردنى ھاوېش يەك دەگىنەوە كە ھەردووكىيان لەلايەن زىياتر لەيەك دەولەت سەرپەرشتى دەكرين، بەلام لە حالەتى ھەرييەمە بەنىيۇدەولەتى كراوهەكان ئەو بەپىۋەبردنە رەوايەتى نىيۇدەولەتى ھەيە، كەچى لە سىستەمى بەپىۋەبردنى ھاوېش رەوايەتى نىيە و جۈزىكە لە كۈلۈنىيالىت<sup>(۱)</sup>.

**ھەشتەم: ھەرييەمە بەنىيۇدەولەتى كراوهەكان و بارى مایكىرۆ دەولەتەكان**

ھەرچەندە مایكىرۆ دەولەتەكان لە رۆزگارى ئەمۇز خاودەن سەرەدرى تەواوى خۆيان، بەلام پىشىووتر بارىكى تايىەتىيان ھەبوو، تەنانەت لەسەر بەئەندام بۇنىيان لە كۆمەلگەنە كۆمەلگەنە ئىيۇانىنى جىاواز ھەبوون، بەشىكىيان خۆيان ئارەززۇرمەندانە سىستەمى پارىزىكاريان ھەللىڭاراد و كەوتىنە ژىير پارىزىكارى دەولەتە گەورەكان. بۆيەش ئىيمە ئاماڭەمان بۆ كردن، چونكە بارىكى تايىەتىيان ھەبوو، ئەمۇز ناتوانىن پەيپەندى لەمنىوان مایكىرۆ دەولەتەكان و ھەرييەمە بەنىيۇدەولەتى كراوهەكان دەست نىشان بىكەين، چونكە تاپادىيەك ئەو بارە تايىەتىيەيان نەماادە سەرەدرى تەواوابىان ھەيە.

(۱) بۆ زىياتر زانىيارى بروانە: شارل روسو، سەرچاۋە پىشىوو، ۱۴۳۷.

### **بەشی سییەھە**

کەسیتىيى ياسايى نىيۇدەولەتى و دانپىيدانان بە ھەریمە  
بەنېۇدەولەتى كراوهەكان

## بەشی سییەھە

### کەسیتىي ياسايى نىيۇدەولەتى و دانپىيدانان بە ھەرىمە بەنېيۇدەولەتى كراوهەكان

ئامادەكارى و دابېش كردن:

بۇ ئەوهى پىنگەي ياسايى ھەرىمە بەنېيۇدەولەتى كراوهەكان دىارى بىكەين، زۇر گۈنگە ئەوه بىزانىن ئايا ئەو ھەرىمانە كەسیتىي ياسايى نىيۇدەولەتىيان ھەيە؟ ئايا ئەو ھەرىمانە لە رۇوي سروشى دانپىيدانانى نىيۇدەولەتى لە ج بارىكىدان؟.

بۇ ئەوهى بتوانىن وەلامى ئەو دوو پرسىيارە بىدەينەوه، دەبىچەمكى كەسیتىي نىيۇدەولەتى و دانپىيدانان رۇون بىكەينەوه، ئىنجا بە ھەلىنچان(استنباط) لە سەر ئەو چەمكانە ھەولى دەست خىتنى وەلامە كان بىدەين .

باسى يەكەم: كەسیتىي ياسايى نىيۇدەولەتى و ھەرىمە بەنېيۇدەولەتى كراوهەكان  
باسى دووەم: دانپىيدانان و ھەرىمە بەنېيۇدەولەتى كراوهەكان

## **باسی یه کەم**

**کەسیتى ياسايى نىيودەولەتى و ھەریمە بەنئىيودەولەتى كراوهكان**

**دابەش كردن:**

تمۇدرى يەكەم: چەمكى كەسیتى ياسايى نىيودەولەتى

تمۇدرى دووەم: كەسیتى ياسايى ھەریمە بەنئىيودەولەتى كراوهكان.

یاسایی که سیتی یاسایی تایبیت به خوی همیه. همندی جار که سیتی یهک ده چیته چوارچیوه رژیمیکی یاسایی، بهلام له رژیمیکی تر که سیتی یاسایی نیه، همندی جاریش یهک که سیتی یاسایی ده چیته چوارچیوه زیاتر له یهک رژیمی یاسایی<sup>(۱)</sup>. ثووهی کرنگه ثوهیه که ده بی که سیتی یاسایی توانای و درگرتنی مافه کان و گرتنه ئهستوی ئورکه کانی هه بیت بهشیک له یاسازانان بۆ چەسپاندنی که سیتی یاسایی مه رجیکی تریش دهخنه سه رئویش ثوهیه که یاسای دانراو (القانون الوضعی) دانی نایبت به ماف و پابهندیه کانی ئه و که سه یاساییه<sup>(۲)</sup>. که سیتی یاسای له یاسایی ناوحو (القانون الداخلی) زۆر ناروشن نیه و تا راده یهک جیگیربووه<sup>(۳)</sup>.

ههروهها یاسازانان کۆنکن له سه رئوه که شان بهشانی که سیتی سروشتی یه که تریش هن و ناوده برین به که سیتی مه عنوه، وەک کۆمپانیا و کۆمەلە و یه که دیکه<sup>(۴)</sup>. که سیتی یاسایی ناوحو جینگای مەبەستی ئېمە نیه، بەلکو ئوهوی ئېمە دەمانەوی لە سەری بودستین که سیتی یاسایی نیودهولەتیه. لە یاسایی نیودهولەتی دەسەلاتینکی دانەری بالا نیه که بنچینەی یاسای نیودهولەتی بسەپىنى، بۆیه که سیتی یاسای نیودهولەتی جۆریک لە نارۆشنى بەخووه بىنیوھ. تا سەرتاپ سەدھى بىستەم تیپوانىنە کان لە سەر ئوه کۆك بۇون کە دەولەت بە تەنها که سیتی نیودهولەتی هەیه<sup>(۵)</sup>. هەر بۆیەش تا ئەو کات یاسازانی نیودهولەتی گرنگیان نەدا بە چەمکی که سیتی یاسایی نیودهولەتی، بەلام دواتر يەکەی دیکەی نیودهولەتی سەريان هەلدا بە تاييەتى رېتكخراوه نیودهولەتىيە کان، که سیتی نیودهولەتی مەوداکەی بەرەو فراوانى رۆشت و جگە لە دەولەت يەکە تریشى بەخووه گرت<sup>(۶)</sup>.

(۱) د. حامد سلطان، القانون الدولي العام في وقت السلم، ط١، دار النهضة العربية، القاهرة، ١٩٧٦، لا ٨٩٠.

(۲) د. رشاد السيد، سەرچاوهی پىشۇو، لا ١٢٥.

(۳) د. يحيى الجمل، الاعتراف في القانون الدولي العام، دار النهضة العربية، القاهرة، ١٩٦٣، لا ٣٧٧.

(4) Nkam bomugerwa, "subjects of international law Manuel of Public International Law, edited by mat Sorensen, 1968, p.247.

(5) د. يحيى الجمل، سەرچاوهی پىشۇو، لا ٣٧٣.

(6) N kam bo mugerwa,op.cit., p.247.

## تەورى يەكمە

### چەمکى که سیتی یاسایی نیودهولەتى

چەمکى که سیتی (الشخصية) لە روانگە فەيلە سوفان و كۆمەلناسان بريتى يە لهوانەي كە سروشتى و عاقلن، بەلام كە سیتى لە زاراوهى یاسایي تەنها بۆ مرۆڤ نیه و كۆمەلەيک پىكەتەھى ترى مەعنەویش دەگریتەوە. ئەویش بەو مەرجەي كە تواناي و درگرتنى ماف و خىتنە ئەستوی پابەندى و ئەرکە كانی هەبیت. چەمکى کە سیتى (personality) لە مىزۇوى كۆن و لە سەردەمى رۆمانە کان بە ماناي ماسكى دەمامكراو (قىناع) ھاتووه، كە ئەكتەرە کان بە كارھىنانى بە ماناي یاسایي دەگەپىتەوە بۆ سەردەمى بىزەنتىيە کان. چەمکى یاسایي بۆ كە سیتى سەرەتا لە یاسایي گشتى (قانون العام) دەستى پىكىدو دواتر گوازرايەوە بۆ یاسای تاييەتى<sup>(۷)</sup>.

كە سیتى یاسایي هەموو ئەوانە دەگریتەوە كە راستەخۆ دەكەونە ژىر بنچينەي یاسایي بۆ ئەوهى پەيۋەندى ئەو كە سیتىيە لە گەل كەسانى دىكە رېڭ بخريت. گەنگتىن جىاوازى لە نیوان كە سیتى و كە سیتى یاسایي ئەوهى كە كە سیتى ئەھلىيە وجوبى هەي، بەلام كە سیتى یاسایي ئەھلىيە ئەدائى هەي، هەروهها بىرۆكەي كە سیتى فراوانتر لە بىرۆكەي كە سیتى یاسایي<sup>(۸)</sup>. كە سیتى یاسایي ئەو يە كانە دەگریتەوە كە موختاھەبى بنچينەي كى یاسایي دەكەن، جا ئەو يە كەيە كەسى سروشتى بىت (مرۆڤ) يان يە كەيە كى مەعنە وي و ئىعتبارى. هەر رژیمیکى

(۱) د. ابراهيم محمد العناني، سەرچاوهی پىشۇو، لا ٢٩٤.

(۲) د. عبدالحسين القطيفي، سەرچاوهی پىشۇو، لا ١٤٤-١٤٧.

## یه کم: مهرجه کانی که سیتی یاسایی نیودهوله‌تی

سمره‌تا یاسازان (تیوقل) دروست بونی که سی یاسایی بهوه بسته‌وه که رول ببینی له  
ژیانی یاسایی، بهلام نهوده دواتر هه مور لایهک لهسری کوک بون و ده کوکه‌گهی بنمپه‌تی بو  
دروست بونی که سیتی یاسایی نیودهوله‌تی کرانه مهرج نه و دو خاله بون:  
۱- توانای ورگرتی ماف و خسته نهستوی پابهندیه کانی ههیت که یاسای نیودهوله‌تی  
دیاری کردون.

ب- توانای دربرپینی ثیراده خوی ههیت له دروست کردنی بنچینه یاسایی نیودهوله‌تی.  
تبیینی دهکین مهرجی یه که هاوشیویه له کهل مهرجی دروست بونی که سیتی یاسایی  
ناوخر، بهلام مهرجی دوود جیاوازده تنها بو که سیتی نیودهوله‌تی پیویسته. له یاسای ناوخر  
دهسه‌لاتیکی بالا ههیه که بنچینه یاسایی به سهه که سیتیه کانی دهسه‌پینی، بهلام که سیتی  
نیودهوله‌تی به شدار دهبن له دروست کردنی بنچینه یاسایی نیودهوله‌تی، نه و که سیتیانه نه و  
توانای یان ههیه پیمان ده‌گتری که سیتی نیودهوله‌تی<sup>(۱)</sup>. (د. یه حیا نه لجه‌ممل) به شیوه‌یه کی  
روونتر مهرجه کانی دروست بونی که سیتی نیودهوله‌تی دهخاته روه:

۱- نه و یه که یه ده‌بی توانای موختاهه به کردنی بنچینه کانی یاسایی نیودهوله‌تی ههیت، واته  
شیاویه‌تی (اهلیه) نهاده و شیاویه‌تی وجوبی ههیت، نه و ده ده‌گمه‌نیت که توانای  
ورگرتی ماشه کان و خسته نهستوی پابهندیه کانی ههیت.

ب- نه و یه که یه که سیتی نیودهوله‌تی دهیت که توانای دروست کردنی بنچینه یاسای  
نیودهوله‌تی ههیت له ریگای ریکه‌وتن له کهل یه که هاوشیوکانی خوی<sup>(۲)</sup>.  
(د. عه‌بدول عه‌زیز سه‌رحان) مهرج و کوکه‌گه کانی که سیتی نیودهوله‌تی بهم شیوه‌یه  
دیاری کردوه:

۱- نامانج (الغایه): مه‌بست نه و نامانجه‌یه که که سیتی له پینایدا دروست بونه.

ب- نیراده: هزکاری به دیهینانی نه و نامانجه‌یه که که سیتی نیودهوله‌تی ههولی بو ده دات.  
دهینین نه و دهوله‌تنه‌ی سه‌روده‌یان ناته‌واوه (ناقصة السيادة) ثیراده ته‌واویان نیه بو به  
دیهینانی نامانجه کان.

ج- به شداری کردن له دروست کردنی بنچینه یاسایی نیودهوله‌تی.

(۱) د. ابراهيم محمد العناني، سرچاوه پیشورو، لا ۳۳۲-۳۲۸.

(۲) د. يحيى الجمل، سرچاوه پیشورو، لا ۳۱۱.

## دووهه: نه و یه کانه که سیتی نیودهوله‌تیان ههیه

به پیتی بیزکه کلاسیک (تقلیدی) تنها دهلهت که سیتی یاسایی نیودهوله‌تی ههبوو. له  
لاین که مینه‌یه کیش له یاسازانان، وک یاسازانی فهره‌نسی (جورج سل) پینیان وابوو تاکه کان  
(آفراد) به تنها که سیتی نیودهوله‌تیان ههیه، بهلام دواتر شانه‌شانی دهلهت که سیتی ترى  
نیودهوله‌تی دانیان پینانرا، نه‌مهش به تایبته‌تی دواه دروست بونی ریکخراوه نیودهوله‌تیه کان  
هاته نارا<sup>(۱)</sup>.

له یاسای نیودهوله‌تی که سیتی معنه‌وی یان مه‌جازی له سه‌روده هه‌ره‌مه که دایه، نه‌مه  
به پیچه‌وانه یاسای ناوخریه که که سیتی سروشتی له سه‌روده هه‌ره‌مه که دایه و پله‌ی  
یه که می ههیه<sup>(۲)</sup>. تا نیستا یاسازانان یه‌دهنگ و کوک نین له دیاری کردنی نه‌وه‌یه کانه که سیتی  
نیودهوله‌تیان ههیه. تیروانینه کان بو که سیتی نیودهوله‌تی جیاوازن، بو نمونه له سهه کومپانیا  
فره ره‌که‌زه کان (الشركات المتعددة الجنسيات) و تاکه کان بپورای جیاواز ههیه. هه‌ردها  
که سیتیه نیودهوله‌تیه کان پله به‌ند کراون له چوارچیوه که سیتی سه‌ره‌کی و که سیتی  
لاوه‌کی و که سیتی دروست کراو... هتد<sup>(۳)</sup>.

دهلهت که سیتی سه‌ره‌کی یاسای نیودهوله‌تیه و له هه‌ردو یاسای ناوخر و نیودهوله‌تی  
که سیتی یاسایی ههیه، بهلام پینگه که دهلهت له یاسای نیودهوله‌تی جیاوازه له پینگه که له  
یاسای ناوخر<sup>(۴)</sup>. دهلهت که سیتی نیودهوله‌تی و درده‌گریت ته‌نانه‌ت گه‌ردانیشی پینانه‌نایت،  
هر کاتیک کوکه‌گه کانی پینکه‌اته دهلهت ته‌واوبون نهوا که سیتی نیودهوله‌تی دهیت، بهو  
پینیه دان پینانان بو دهلهت تا بیتنه که سیتی نیودهوله‌تی ناشکرا که‌ره (کاشف) نهک دروست

(۱) د. عبدالعزيز سرحان، سرچاوه پیشورو، لا ۳۳۲-۳۲۸. بو زانیاری زیاتر له سهه که سیتی یاسایی  
ریکخراوه نیودهوله‌تیه کان بروانه: د. عبدالمالیک یونس محمد، مسؤولية المنظمات الدولية عن اعمالها والقضاء  
المختص بمنازعاتها، رساله دكتواره، مطبعة جامعة صلاح الدين، اربيل، ۲۰۰۵، لا ۳۹ و نهوانی دواتر.

(۲) د. عبدالحسين القطيبي، سرچاوه پیشورو، لا ۱۴۷-۱۴۶.

(۳) د. عبدالعلیم محمد، مفهوم الحكم الذاتي في القانون الدولي، مركز الدراسات السياسية والاستراتيجية  
بالأهرام، القاهرة، بیانی سالی چاپ، لا ۱۶۱.

(۴) د. محمد طلعت الغنيمي، الوسيط في قانون السلام، منشأة المعاوف، الاسكندرية، ۱۹۸۲، لا ۳۱۱.

ا-که سیتی یاسایی نیود دولتی ریز پهري کاتی.

ب-که سیتی یاسایی نیود دولتی ریز پهري هه میشه بی.

د-که کری باری تایبته قاتیکان بجهینه نیوکه سیتی نیود دولتی ریز پهري هه میشه بی، که هندیک به که سیتی نیود دولتی بار تایبته (ذات طابع خاص) ناوی دهبن. هه روها هه ریه که له هیزه شرکره کان له ململانی ناوچی و ثه و کلهانه له زیر دهستی داگیرکاری دان و نه گه یشتوونه هه ماف پریاردانی چاره نوس و شورشگیره شه رکمه کان به که سیتی نیود دولتی ریز پهري کاتی داده نرین. هه مهو ثه و که سیتی یه پاشکویانه به که سیتی مشتهق و دروست کراو داده نرین و دانپیدانانی دهولت بؤیان وجوبی و دروست کمده<sup>(۱)</sup>.

۳-سنه بارهت به دهولت تانی سه رهروی ناتهواو، ودک سیسته می راسپارد بی و ماندیت هه مهو ثه و ماف و ثه رکانه یان هه یه که دهولت تانی تر هه یانه، به لام به شیکی ماف و ثه رکه کانیان دهستاوه ناتوانه بکاریان بھینن به هوی مل که ج بونیان بؤثه و سیسته مانه، که اته دهکری بليین نهوانه ته هلیمه ته دانیان ناتهواوه بؤیه که سیتی نیود دولتی شیان ناتهواوه<sup>(۲)</sup>.

۴-سنه بارهت به تاکه کان و کومپانیا فره ره گه زه کان تبروانینی جیاواز هه یه له سه ره بونی که سیتی نیود دولتی. ههندیک به که سیتی پائیوراو (المرشحون) بؤ یاسای نیود دولتی له قله میان ددهن<sup>(۳)</sup>. به شیکی تر رهتی دهکنه و که ته مانه که سیتی نیود دولتی هه بیت.

له یاسای نیود دولتی هاوجه رخ بندچینه کانی یاسای نیود دولتی راسته و خو موختاه بی تاکه کان دهکنه. بؤ غونه سزادان له سه ره توانی جینوساید و قمدهغه کردنی باز رکانی کردن به کویله کان و قمدهغه کردنی مادده بی هوشکه ره کان. هه روها توانه کانی دزی مرؤفایه تی ودک دادکای نزرمبورگ و توكیو و یوکوسلافیا<sup>(۴)</sup>، به لام به شیکی له یاسازانه کان پییان وايه که بندچینه کانی یاسای نیود دولتی به سه ره تاکه کان که له ده سه لا دان جیبه جی دهیت به سیفه تی

(۱) د. حازم محمد عتل، سه ره اوی پیشورو، لا ۳۸۵-۳۸۱.

(۲) د. حسن الجلبي، سه ره اوی پیشورو، لا ۱۷۵.

(۳) فراس علي حسن الجبوري، اشخاص القانون الدولي العام في ظل العولمة، رسالة ماجستير، جامعة الموصل، ۲۰۰۳، لا ۷۹۰.

(۴) عصام العطية، سه ره اوی پیشورو، لا ۴۰۱-۴۰۰.

که (منشأ). <sup>(۱)</sup> له بهرام بهر نهودهش هه ریه که له یاسازانه (شتروب، انزیلیوتی)، د. محمد سامي جنینه، د. حامد سلطان، د. محمد طلعت الغنيمي) پییان وايه که دانپیدانان که سیتی نیود دولتی بؤ دهولت دروست ده کات<sup>(۲)</sup>. له یاسای نیود دولتی کلاسیک ثه و کاته دهولت که سیتی نیود دولتی دهبو که موختاه بی هه مهو بنچینه کانی یاسای نیود دولتی بکات، به لام له یاسای نیود دولتی هاوجه رخ و درگرتنی که سیتی نیود دولتی بمناواره رکی (مضمون) بنچینه یاسایی به نده، نهک موختاه بکردنی بنچینه یاسایی<sup>(۳)</sup>. دولت تان خویان دروست که رهی ثه و یه کانه دیکن که که سیتی نیود دولتی تان هه یه، بؤیه دانپیدانانی دولت تان بمو یه کانه (کیانات) دروست که ره نهک تاشکرا که ر. ههندی جار به که سیتیه کانی تری نیود دولتی جگه له دهولت ده گوئری که سیتی یاسای نیود دولتی دروست کراو (المخلوقة)<sup>(۴)</sup>.

ما ف و پابهندیه کانی هه ریه که له که سیتی یه کانی نیود دولتی له یه کیکه وه بؤ یه کیکی دیکه جیاوازه. بؤ نونه ما ف و پابهندیه کانی دولت جیاوازه له هی ریکخراوه نیود دولتی بکان، بؤیه ناکریت بیزکه کیه کی گشتی بؤ که سیتیه کانی یاسای نیود دولتی دابنرین، چونکه هه ریه که یان تایبہ تهندی خوی هه یه<sup>(۵)</sup>. جگه له دهولت که که سیتی سه ره کیه له یاسای نیود دولتی چند جوزیکی تری که سیتی ههن که له خواره وه ناماژه یان بؤ ده کهین:

۱-ریکخراوه نیود دولتی بکان و به تایبہ تیش نه ته وه یه کگر تووه کان. به پیی بیورا دهندی له یاسازانانی نیود دولتی به که سیتی پاشکوی سه ره کی یاسای نیود دولتی (الأشخاص التبعية الرئيسية للقانون الدولي) ناوده بن.

۲-که سیتی پاشکوی ریز پهري له یاسای نیود دولتی (الأشخاص التبعية الاستثنائية للقانون الدولي). ثه و جوزه یان ده بنه دو و به ش:

(۱) د. بدرية عبداللة العرضي، سه ره اوی پیشورو، لا ۲۷۳. بؤ زیاتر زانیاری بروانه: حسني محمد جابر، القانون الدولي، ط ۱، دار النهضة العربية، القاهرة، بهبی سالی چاپ، لا ۶. هه روها: د. جعفر عبدالسلام، سه ره اوی پیشورو، لا ۲۷۳.

(۲) د. ابراهيم محمد العناني، سه ره اوی پیشورو، لا ۳۰۲-۲۹۶.

(۳) د. يحيى الجمل، سه ره اوی پیشورو، لا ۳۷.

(۴) د. ابراهيم محمد العناني، سه ره اوی پیشورو، لا ۳۰۲-۲۹۶.

(۵) د. محمد طلعت الغنيمي، الوسيط في القانون السلام، سه ره اوی پیشورو، لا ۳۱۱.

کەسى ئەو تاکە نىيە، بەلکو بەو ماندېيە كە نويىنە رايەتى دەولەت دەكەن<sup>(١)</sup>، بەلام لە چارتى نەتهۋە يە كىگرتۇرە كان مافە تاکە كان چەسپاوه، ھەرودەغا لە راگە يانىدر اوى جىهانى مافە كانى مىزۇش لە (١) كانونى يە كەمى سالى ١٩٤٨ مافە كانى تاڭ بەرۇونى جەختيان لە سەركرادە تەۋە. بەھەمان شىيە لە ھەردوو بەلىئىننامەي (عەدە) نىيۇدەولەتى مافە مەدەنى و سىاسىيە كان و مافە كۆمەللايەتى و ثابورى و كلتوريە كان لە (٢) كانونى يە كەمى ١٩٦٦ مافە تاکە كان گەنگى پى دراوه<sup>(٣)</sup>.

لە گەل چەسپاندى مافە كان، ياساى نىيۇدەولەتى گشتى ئەرك و پابەندىيە كانىشى بەسەر تاڭ دا سەپاندۇدە، بەلام لە سەر بۇونى تاڭ بە كەسيتى ياساى نىيۇدەولەتى تا ئەمەرەش راي جىاواز ھەيە و يە كلا نەبۇتەمە<sup>(٤)</sup>. نەك ھەر تاڭ و كۆمپانيا فە رەكەزە كان، بەلکو زۆر يە كەمى ترىيش تا ئىستا لە سەر پىدانى كەسيتى نىيۇدەولەتى يە كلانەبۇتە دە نە توانراوە كەسيتى يە كانى ياساى نىيۇدەولەتى بخىتنە زىرىزىيەتكى ياساىي دىيارى كراو، چونكە ھەر كەسيتى يەك بارىتكى تايىبەتى ھەيە.

(١) د. عبدالحسين القطيفي، سەرچاۋەدى پىشۇو، لا ١٤٤-١٤٧.

(٢) د. كمال سعدى مصطفى، حقوق الإنسان، ط ١، منشورات مكتب تنظيم البشرة، مطبعة التربية، أربيل، ٢٠٠٤، لا ٧٨٣، ٩٣.

(٣) د. عصام العطية، سەرچاۋەدى پىشۇو، لا ٤٠٠-٤٠١.

۱- ده‌بی هریمی بنه‌نیوده‌وله‌تی کراو توانای هه‌بیت بنچینه‌ی یاسای نیوده‌وله‌تی دروست بکات به‌ریکه وتن له‌گهله‌یه که کانی دیکه. هریمی که یه کی کومه‌لایه‌تی جیگیر له‌سمر هریمیکی دیاری کراو که خوی حومی خوی بکات و مامه‌له له‌گهله‌یه که کانی تر بکات له‌سمر بنه‌مایه‌کی شازاد و سره‌به‌خز، ثهوا توانای دروست کردنی بنچینه‌ی یاسای نیوده‌وله‌تی هه‌یه. سرچاوهی سره‌کیش بو سه‌ماندنی ثهوا توانایه ثهودیه که هه‌موو یه که هاوشیوه‌کانی تر ره‌زامه‌ندی و ثاماده‌بیان هه‌بیت بو مامه‌له کردن له‌گهله‌یه که که هریمی بنه‌نیوده‌وله‌تی کراو یه که‌یه کی کومه‌لایه‌تی جیگیره له‌سمر هریمیکی دیاری کراو، ثهوا هریمیه خوی حومی خوی ده‌کات. هرچه‌نده هریمیه که له ژیر به‌ریوه‌بردنی نیوده‌وله‌تی دایه، به‌لام ثه‌نجومه‌نی گهله‌لایه‌نی دانیشتawan هه‌لله‌بیتردیت و ثه‌رکی ثهوا حاکمه‌ی که ریکخراوی نیوده‌وله‌تی له‌سمر شانیه‌تی له چاودییری و سره‌په‌رشتی زیاتر نیه<sup>(۱)</sup>، که‌واته هریمی بنه‌نیوده‌وله‌تی کراو توانای دروست کردنی بنچینه یاسای نیوده‌وله‌تی هه‌یه، به‌ره‌زامه‌ندی له‌گهله‌یه که کانی دیکه‌ی نیوده‌وله‌تی، چونکه هریمی بنه‌نیوده‌وله‌تی کراو ده‌توانی به ره‌زامه‌ندی ثه‌نجومه‌نی گهله‌لایه‌نی دانیشتawanی هریمیه که‌یه په‌یاننامه گری برات و توانای یاسادانیشی هه‌یه<sup>(۲)</sup>.

۲- ده‌بی هریمی بنه‌نیوده‌وله‌تی کراو لمو یه کانه بیت که موختاه‌به‌ی ثه‌حاکمه‌کانی یاسای نیوده‌وله‌تی بکات، بهو واتایه‌ی که شیاویه‌تی و درگرتني مافه‌کان و گرتنه ثه‌ستوی ثه‌رک و پابه‌ندیه‌کانی هه‌بیت. شیاویه‌تی نیوده‌وله‌تی پیووده‌کمی بریتی یه له نازادی سیاسی به مانا فراوانه‌که‌ی، به‌مانای و درگرتني بپیاری کوتایی له‌رامبهر یه کانی دیکه‌ی نیوده‌وله‌تی له هه‌موو بواره‌کانی سیاسی و ئابوری و کومه‌لایه‌تی، به بی‌گهله‌نده بو ره‌زامه‌ندی لایه‌نیکی دیکه. سه‌باره‌ت به هریمی بنه‌نیوده‌وله‌تی کراو ده‌سمه‌لایه‌تی و درگرتني بپیاری کوتایی بو ثه‌نجومه‌نی گهله‌لایه‌نی هریمیه که به بپیاری نیوده‌وله‌تی داده‌نری. هروه‌ها هریمی بنه‌نیوده‌وله‌تی کراو شازادی سیاسی هه‌یه به‌مانای فراوان له بدرامبهر یه که نیوده‌وله‌تیه کانی تر. هه‌روه‌ها توانای و درگرتني مافه‌کان و گرتنه ثه‌ستوی پابه‌ندی و ثرکه کانیشی هه‌یه (متع بالحقوق والتزام بالواجبات).

(۱) هه‌مان سرچاوه، هامان لایه‌ره

(۲) رائید فوزی داود، سرچاوهی پیشورو، لا ۱۸۵

## تە‌وەری ۵۹۹۰

### کەسیتیی یاسایی نیوده‌وله‌تی هه‌ریمیه بنه‌نیوده‌وله‌تی کراوه کان

بنه‌رەتی بنه‌نیوده‌وله‌تی کردن به مانای دروست بونی یه که‌یه کی (کیان) نیوده‌وله‌تی نوی دیت که پیتی ده‌کوتري هه‌ریمی بنه‌نیوده‌وله‌تی کراو بو شه‌وهی بتوانین بونی هه‌ریمی بنه‌نیوده‌وله‌تی کراو له گۆرپانی نیوده‌وله‌تی بسەلینین، پیوسته ثهوا یه که‌یه کەسیتیی یاسایی هه‌بیت، بۆیه ده‌بی توپشنه‌وه بکەین له کەسیتیی یاسایی هه‌ریمیه بنه‌نیوده‌وله‌تی کراوه کان شاخو تا چەند کەسیتیی یاساییان هه‌یه؟<sup>(۱)</sup>

یاسای نیوده‌وله‌تی، خاره‌نی پسپۆریه له دیاریکردنی کەسیتیی یاسای نیوده‌وله‌تی، ثهوا کاتەش به سەرەتاي له دایك بونی هه‌ریمی بنه‌نیوده‌وله‌تی کراو داده‌نری که کەسیتیی یاسایی نیوده‌وله‌تی چەسپا بیت. دادکای دادی نیوده‌وله‌تی له رایه‌کی راویت‌کاری (افتائی) له<sup>(۲)</sup> ای ئەپریلی سالى ۱۹۴۹ سه‌باره‌ت به قەرەبوبو کردن‌هه‌وهی ثهوا زەرەزو زیانانه‌ی به ئەندامانی سکرتاریه‌تی گشتی نەتەوه يه کەگرتووه کان دەکەون له کاتى ئەنچام دانى کاره‌کانیان ھاتووه که مەرج نیه کەسیتیی یاسایی له هه‌موو رژیمیه یاساییه کان وەک بىن له رووی ماف و پابه‌ندیه‌کان. بۆیه هەندى کەسیتیی تر، جىگە له دەلەت سەریان هەلداوه، لەوانەش هه‌ریمیه بنه‌نیوده‌وله‌تی کراوه کانن کە دەلەت نین و دەکرى وەسفی کەسیتیی نیوده‌وله‌تیان پى بىدەن، به‌لام بو بونی ثهوا کەسیتییه یاسایی نیوده‌وله‌تیه ده‌بی چەند مەرجىتک ھەبن که له خوارووه روونیان دەکەینەوه<sup>(۳)</sup>.

(۱) د. سامي علي مهدى، سرچاوهی پیشورو، لا ۲۰۴.

(۲) هه‌مان سرچاوه، لا ۲۰۹.

نازادی سیاسی، به‌لام له رووی ناودرکی ده‌سه‌لاته کان یان سروشتی سیستمه می سیاسی  
جیاوازی نیه له گمل دولت.

۲- هه‌ریمی به‌نیوده‌وله‌تی کراو یه‌که‌یه که‌هه‌ریمی (متماسکه). که‌واته هه‌ریمی  
به‌نیوده‌وله‌تی کراو کیانیکی نیوده‌وله‌تی نوییه و که‌سیتی یاسایی نیوده‌وله‌تی هه‌یه.

کومه‌لیک له یاسازانانی بواری نیوده‌وله‌تی کوکن له سه‌رئه رایه که هه‌ریمی  
به‌نیوده‌وله‌تی کراوه کان که‌سیتی یاسایی نیوده‌وله‌تیان هه‌یه، بز نونه (د. حمسن چه‌له‌بی)  
ده‌لئی: شان به‌شانی دولت و ریکخراوه نیوده‌وله‌تیه کان هه‌ریمی به‌نیوده‌وله‌تی کراوه کانیش  
که‌سیتی یاسایی نیوده‌وله‌تیان هه‌یه<sup>(۱)</sup>. به‌همان شیوه (د. عه‌بدول حوسین نه‌لقوته‌یفی) یش  
و هک که‌سیتی یاسایی نیوده‌وله‌تی هه‌ریمی به‌نیوده‌وله‌تی کراوه کان ده‌ناسینی<sup>(۲)</sup>.

ئایا که‌سیتی یاسایی نیوده‌وله‌تی هه‌ریمی به‌نیوده‌وله‌تی کراوه کان که‌سیتیه کی سه‌ره کیه  
له یاسای نیوده‌وله‌تی، یان پاشکویه، یان که‌سیتی یه که باریکی تایبته هه‌یه؟ . هه‌ندی له  
رایه کان له گمل نهودن که که‌سیتی یاسایی نیوده‌وله‌تی هه‌ریمی به‌نیوده‌وله‌تی کراوه کان  
باریکی تایبته بی‌وینه‌یه و هاوشیوه فاتیکانه. (د. سه‌موحی فه‌وقه لعاده) پالپشتی له  
رایه ده‌کات. له ته‌وری یه که‌می ثه و باسه چه‌ند جوئیکی ترى که‌سیتی پاشکومن  
خستنه‌روو، له‌وانه که‌سیتی یاسایی نیوده‌وله‌تی پاشکوی ریزپه‌ری هه‌میشیه و که‌سیتی  
یاسایی نیوده‌وله‌تی پاشکوی ریزپه‌ری کاتی. به بؤچونی نیمیه هه‌ریمی به‌نیوده‌وله‌تی  
کراوه کان که‌سیتی یه کی یاسایی نیوده‌وله‌تی پاشکوی ریزپه‌ری کاتیان هه‌یه، چونکه له  
به‌شی یه که‌می توییزنه و که‌مان نهود خایه روو که هه‌ریمی به‌نیوده‌وله‌تی کراوه کان هه‌ریمی  
کاتین و دروست کراون (خلوق)، بزیه دانپیدانانیش بؤیان دروست کهره نهک ناشکاکه کله  
باسی دووه‌م روونی ده‌که‌ینه وه.

(۱) د. حسن الچلی، سه‌رجاوه‌ی پیشتو، ۱۷۵.

(۲) د. عبدالحسین القطینی، سه‌رجاوه‌ی پیشتو، ۴۸.

ماشه کانی هه‌ریمی به‌نیوده‌وله‌تی کراو خوی ده‌بینیت‌هه و له گریدانی په‌یاننامه‌ی  
نیوده‌وله‌تی و ماف په‌یوندیه دبلوماسیه کان و ماف بپیاردانی چاره‌نووس و ریزگرت  
له‌سه‌رودری هه‌ریمیه که‌و.. هتد. هه‌رودها نمرک و پابه‌ندیه کانیشی بریتین له بیلاه‌نی و رینگه  
گرتن له رودانی تاوانه کانی دزه پیکردنی مادده‌ی بی‌هوشکه‌ر له خاکه که‌یی و له چهک  
دامالدر او بیت و پابه‌ندیت به یاسای نیوده‌وله‌تی هه‌رودها به‌پرسیاریه‌تی نیوده‌وله‌تیشی  
ده‌که‌ویت‌هه ستو. (له‌به‌شی یه که‌می توییزنه و که‌مان ماف و نمرکی هه‌ریمیه به‌نیوده‌وله‌تی  
کراوه کان رون کراوه‌تلوه).

له نه‌نجامی سه‌لاندنی نه‌وهی که هه‌ریمی به‌نیوده‌وله‌تی کراو توانای دروست کردنسی  
بنچینه‌ی یاسای نیوده‌وله‌تی هه‌یه له رینگای رینکه‌وتون له گمل یه که‌کانی دیکه‌ی نیوده‌وله‌تی.  
هه‌رودها نه‌هلیه‌ی نیوده‌وله‌تیشی هه‌یه له ورگرنی ماف و خستنه نه‌ستوی پابه‌ندیه کان،  
ده‌کری بلین که هه‌ریمی به‌نیوده‌وله‌تی کراوه کان که‌سیتی یاسایی نیوده‌وله‌تیان هه‌یه<sup>(۱)</sup>.  
نه‌وهی له پیشه‌وه خستمانه روو ده‌مان گه‌ینیت‌هه نه‌وهی که که‌سیتی نیوده‌وله‌تی  
hee‌ریمی به‌نیوده‌وله‌تی کرا لهو کاته دروست ده‌بیت که رینکه‌وتناهه‌ی به‌نیوده‌وله‌تی کردن  
له‌لایمن کومه‌لگای نیوده‌وله‌تی ده‌بسترتیت بؤ هه‌ریمیه که، چونکه رینکه‌وتناهه‌ی  
به‌نیوده‌وله‌تی کردن له‌لایمن کومه‌لگای نیوده‌وله‌تی به‌مانای دان پیدانانه بؤ هه‌ریمیه که.  
(له باسی دووه‌م دانپیدانان رون ده‌که‌ینه وه). بهو پییه کاتیک تایبه‌تمه‌ندیه کانی که‌سیتی  
یاسایی نیوده‌وله‌تی به‌سه‌ر هه‌ریمیه به‌نیوده‌وله‌تی کراوه کان جی‌به‌جی بکه‌ین ده‌بینین  
که‌سیتی یاسایی نیوده‌وله‌تی هه‌یه.

نه‌وهی خواره‌وه پالپشن بؤ بونی نه‌وه که‌سیتی یه:

۱- هه‌ریمی به‌نیوده‌وله‌تی کراو یه که‌یه کی کومه‌لایه‌تی (متکامله)، ج له رووی پیکه‌هات‌هی  
کومه‌لایه‌تی یان تیکه‌لی کومه‌لایه‌تی له‌تیوان گمل و کلتوری هه‌ریمیه که.  
۲- هه‌ریمی به‌نیوده‌وله‌تی کراو یه که‌یه کی سیاسی گشتگیره و هه‌ریمیه که له ده‌سه‌لاته کانی  
یاسادانان و جی‌به‌جی کردن و داده‌ری هه‌یه. یاسا زانان و هسفی دوله‌ت ناده‌نه هه‌ریمیه  
به‌نیوده‌وله‌تی کراوه کان، چونکه جیاوازن له دوله‌ت له رووی ناستی ریکخستنی سیاسی و

(۱) د. عبدالعلیم محمد، سه‌رجاوه‌ی پیشتو، ۱۷۹.

## **باسى دووھەم**

**دانپىيدانان و ھەریمە بەنیودەولەتى كراوهكان**

**دابەش كردن:**

تمۇدرى يەكەم: چەمكى دانپىيدانان

تمۇدرى دووھەم: دانپىيدانان بە ھەریمە بەنیودەولەتى كراوهكان و ھەندىي يەكەدى دىكە.

له سه دهی نوزده بزوتنه و دی رزگاریخوازی گهان له شهربا و کیشودری شه مریکا و گهانی  
ژیزد دستی نیمپراتوریه تی عوسمانی ژماره دیان زیاد بورو. نهودش وای کرد له دانپیدانانی دروست  
که ر (منشا) دوربرکه وینه و دیزیاتر له دانپیدانانی تاشکرا کمر (کافش) نزیک بینه و دواتر  
هه ردو چه مکی دانپیدانانی دروست که رهه تاشکرا که ر رون ده کهینه وه.<sup>(۱)</sup>

### یه که م: پیشنهادی دانپیدانان

دانپیدانان ئاکاریکى (تصرف) یاساییه و دهربپیشی ثیراده. نهود دهربپیشی شیان به شیوه دی  
ریکه و تنامیه کی نیوده ولته تی ده بیت یان له شهنجامی بپاریکی تاک لا یاهه (منفرد).<sup>(۲)</sup> یان  
بهواتایه کی تر دانپیدانان کرداریکی تاک لا یاهه و پالنهری سیاسی زیاتر پیوه دیاره له وه  
یاسایی بیت، بدلام ئامانجە کەی دروست بونی شوینه واری یاساییه له نیوان هه ردو لا یاهه  
دانپیدانرا و دانپیدانه.<sup>(۳)</sup>

دەبى دانپیدانان راست و دروست بیت، بۆ تەمەش ھەموو مەرجە کانی کە پیویست بۆ  
ئاکاریکی نیوده ولته تی دەبى هەبن. واته دانپیدانه (معترف) شیاویه تی تەواوی ھەبیت و محلی  
دانپیدانانیش نارهدا نەبیت، محلی نارهدا نەوەیه کە ھاودەز بیت لە گەل یە کیک لە بنچینه کانی  
یاسای نیوده ولته تی ئامر. ھەدانپیدانانیکیش بەرامبەر ھەر قواره یەک کە ھاودەز بیت لە گەل  
بنچینه یە کی یاسای نیوده ولته تی ئامر. ھەدانپیدانانیکیش بەرامبەر ھەر قواره یەک بۆ بونی یە کەیه کی  
نیوده ولته تی ناکویتە زیر شیوه کی دیاری کراو، نەوەی مەرجە بۆ تەمە قواره یە کەداني  
پیداده نریت دەبى بونی کرداری ( فعلی ) یان ئیحتمالی ھەبیت.

تەمە کەیه دانپیداده نریت لهوانەیه دەولەتیکی نوی بیت یان گەیشتى حکومەتیکی  
تازه بیت بە دەسەلات یان پیگەیه کی یاسای دیاری کراویت، وەک دانپیدانان بە شۆرشگىر و

و ریکخراوی يەکگرتوى شەفریقى دانی پیدانەنرا. بۆ زیاتر زانیاری بروانە: د. محمد السعید الدقاد، عدم  
الاعتراف بالاوضاع الاقليمية غير المشروعة ، سەرچاوه پیششو، ل ٤٤ و نەوانى دواتر.

(۱) د. حکمت شیر، سەرچاوه پیششو، ل ٣٣٧- ٣٣٩.

(2) J.G.starke, op.ct., p73.

(۳) د. مأمون مصطفى، مدخل الى القانون الدولي العام، ط١، بەبى شوینى چاپ، ٢٠٠٢، ل ٣٩-٤٠.

(٤) رینة جان دوبوي، القانون الدولي، ترجمة ند. سوحى فوق العادة، ط١، منشورات عزيادات، بيروت، ١٩٨٣، ل ٥٨.

### تەورىيە كەم

#### چەمکى دانپیدانان

له ماوهى سەدە کانى ( ۱۵ و ۱۶ ) لە پەيوەندى نیوان مېرە کانى کانتۇنە کانى مىسىرى دەرسپىنى  
دانپیدانان (الاعتراف) بەم شیوه بورو ( نەودى تو ھەتە نەمی میر بۆ تو نەودى منيش ھەمە بۆ  
من). لە سەدە ( ۱۶ و ۱۷ ) بەتاپىھەتى لە كۈنگۈرە ويستقاليا لە سالى ۱۶۴۸ بىنچىنە یە کى نوی  
بۆ دانپیدانان ھاتە ئارا، شەوش شەوه بورو كەورەكتىنى ئەندامى نوی لە كۆمەلگا گەلانى  
مەسيحى پیتویستى بەردا مەندى دەولەتلىنى زەلەتى زەلەتى شەو كاتى شەوروبى ھەبورو.  
بە پىتى نەودى ئاراستە یە دانپیدانان دروست كەر (منشا) بورو بۆ دەولەت، شەوه ش سیاسىيەتى  
دەولەتلىنى مەسيحى بورو بۆ دەزايەتى كەدنى شەو ھەريمانە كە داواي سەربەخۈييان دەكىدو لە  
زىير دەستى كۆلۈنیالىيەت دا بۇون. دواتر بەھۆى زۆر بۇونى بزوتنەوە دی رزگارىخوازى<sup>(۱)</sup>، نەو  
تىپۋانىيەت كەرمانى بەسەر داھات و دەولەتلىنى نوی دانى پىدادەنرى بە بى شەو دەولەتلىنى بەنھەرەت  
(اصل) رەزامەندى لەسەر بىت.

لە سالى ( ۱۷۹۳ ) سەرۆ كى شەوكاتى شەمرىكا ( جىفەرسن ) شەو دى راگەيىاند كەولايەتە  
يە كەرگەتۈوه کانى شەمرىكا دان دەنیت بە بارى یاسای ھەر حکومەتىك كە نوئىھەرایەتى ئىرادەدى  
گەلە كەي بىكەت. ھەروھا گوتى پەيوەندى لە گەل ھەر قوارە یە کە دەبەستىن كە بتوانى  
سەرورى خۆى بەسەر خاکە كەي ھەبیت.<sup>(۲)</sup>

(۱) شۆرشى فەرەنسى لە سالى ۱۷۸۹ كارىگەرى ھەبۇو لەسەر بەرپابۇنى بزوتنەوە دی رزگارىخوازى لە شەوروبى.

(۲) بە پىتى یاسای نیوده ولته تى نابى شەو كيانانە لەسەر بىنەمای نارهداو رەگەزپەرسى دادەمەزىزىن دا نىان  
پىتايىت، بۆ نەونە باشۇرى ئافريقيا، سەربەخۈي دايىھەرەتى ( Bantustans ) دەولەتلىكى بۆ رەش  
پىستە كان دروست كەدو خۆى ۹۰٪ مىزانىيە بۆ دابىن دەكىدن، بۆئە شەو دەولەتە لە لایەن نەتەو يە كەرگەتۈوه کان

و پابهندیه کانی له سه رد دیت که دانپیداریت<sup>(۱)</sup>. کومکاری یاسای نیودهوله تی (I.D.I) له سالی ۱۹۳۲ دانپیدانانی بۆ دهوله تی نوی وەک بەلگەنامەی له دایک بون دانا<sup>(۲)</sup>.

بەگشتی تیزى دامەزرنەر (دروستکەر) له دوو ئاراسته خۆی دەبینیتەوە:

ا-ھەریه که له (ئۆبەنھايم و شتروب) پیيانت وابسو که دانپیدانان مەرجە بۆ چۈونە نېپو پەيوەندىيەنیودهوله تىيە کان ، بەلام مەرج نىيە بۆ بونى دهولەت.

ب-ھەریه که له (لوىزماند و نىزلىيىتى و رەسلوب) پیيانت وابسو که دانپیدانان تەنها بۆ چۈونە نېپو پەيوەندىيەنیودهوله تىيە کان مەرج نىيە، بەلگۇ مەرجىشە بۆ دروست بونى قەوارەدى دهولەت و بونى دهولەت<sup>(۳)</sup>.

گۈنگۈزىن ئەو رەخنانەر رۇوبەرە رووی تیزى دامەزرنەر بونەوە ئەمانەبۇون:  
ا-ھەندى لە ياسازانان پیيانت وايە ئەو تیزىر بەنەمايە کى كۆلۈنىيالى ئەورۇپى ھەيە. دهولەت نەورۇپىيە کان دەيانویسەت لە رېگاي ئەو تیزىر بە بى رەزامەندى خۇيان ھىچ دهولەتىكى تر دروست نەبىت<sup>(۴)</sup>.

ب-رەخنەيە کى تر کە رۇوبەرە رووی ئەو تیزىر بونەوە دروست بونى پاشكۆيەتى بۇر، واتە ودرگەرتىن كەسيتى نیودهولەتى وەستاوه له سەر ئىرادەو ئارەززووی كەسيتى ترى نیودهولەتى.  
ج- دانپیدانان ئارەززۇمەندانەيە، ھەندىكى دهولەت دان بە قەوارە نویيە کە دادەنین و ھەندىكى دىكە دانى پېدانانىن، واتە يە کە نویيە کە پەيوەندى لە كەل ھەندى دهولەت دەبىت و لەگەل بەشىكى تەننەي بىت<sup>(۵)</sup>.

د- تیزىر کە بەگشتى زىدەرەيى كرد لە پشت بەستن بە دانپیدانان بۆ دروست بونى كەسيتى ياسايى نیودهولەتى، چونكە قەوارەدى سیاسى هەن بە بى ئەوەي دانشىيان پېدانارىت و كارىگەريشيان ھەيە لە پەيوەندىيەنیودهولەتىيە کان و مامەلەيى دېلۈمىسى و بازركانى ئەنجام

(۱) د. بىچى الجمل، سەرچاوهى پېشىوو، ۱۱۱.

(۲) د. أحسان هندي، مباديء القانون الدولي العام في السلام وال الحرب، ط١، دار الجليل للطباعة والنشر، دمشق، ۱۹۸۴، لـ۷.

(۳) د. بىچى الجمل، سەرچاوهى پېشىوو، ۱۲۵.

(۴) د. جعفر عبدالسلام، سەرچاوهى پېشىوو، لـ۹.

(۵) د. بىچى الجمل، سەرچاوهى پېشىوو، لـ۳۲۸.

جەنگاودان يان دانپیدانان بە ھەريمە بەنیودهولەتى كراوه کان يان دانپیدانان بە پەياننامە يەك يان بانگەشمى دهولەتىكە بۆ سەرەدرى بەسەر ھەريمىكى ديارى كراويان ھەربارىتىكى ترى نیودهولەتى<sup>(۱)</sup>.

### دەۋەم: سروشتى دانپیدانان

دەۋەتىرەن بەنەرەتى دانپیدانان كە لە خوارەوە ئامازەيان بۆ دەكەين.

۱-تىزى دانپیدانانى دروستكەر - دامەزرنەر (الاعتراف المنشا - المؤسس، constitutive) بەنەرەتى ئەو تىزىر لەو سەرچاوهى گەرتووە كە ھەرسى كۆلەگە سەرەكىيە دهولەت (ھەریم، دانىشتوان، دەسەلاتى سىاسى) بەتەنها بەس نىن بۆ ئەوەي دهولەت كەسيتى ياسايى نیودهولەتى بەدەست بخات، بەلگۇ كۆلەگە چوارەمېشيان دانادە كە دانپیدانانە<sup>(۲)</sup>. دامەزرنەر ئەو تىزىر بىرمەندى كەورە هيگلە (Hegel-1770-1831). دواتر ژمارەيە كى زۆر ياسازانان پالپاشتىان لەو تىزىر كەد لەوانە (لۇتەربىاخت، يىلىنک، ئۆبەنھايم، رەسلوب، ئەنلىوتى، تېرىپل، شوارز بېرجر، حامد سولتان... ژمارەيە كى دىكە).

ياسازان ئۆبەنھايم دەلى: دهولەت شتىكەو كەسيتى نیودهولەتىش شتىكى دىكە، چونكە ئەو كاتەمى دهولەت دروست دەبىت يە كەسەر نايىتە ئەندامى كۆمەلگەي نیودهولەتى و كەسيتى نیودهولەتى وەرناڭرىت، تەنها لە رېگاي دانپیدانان ئەو كەسيتى يە نیودهولەتى بەدەست دىيىتەت. ئۆبەنھايم بەم شىۋىدە بەرەوام دەبىت: دهولەتى نوی پېش دانپیدانان شىياوېتى چۈونە نىيۆرەتكەوتتىنامە نیودهولەتىيە کان ئى نىيە و لەوكاتە دهولەت قەوارەدە كى دېفاكتۆيە، ئەو دەمە دهولەت قەوارەدە كى ياسايى دەبىت كە دانى پېدانارىت<sup>(۳)</sup>.

بىرمەندى ياسازان (فرازىفون دەلى): دانپیدانان بۆ دروست بونى دهولەت مەرج نىيە، بەلام مەرجە بۆ ئەوەي بىتە ناو كۆمەلگەي نیودهولەتى، چونكە كەسيتى نیودهولەتى ئەو كاتە ماف

(۱) د. محمد سامي عبد الحميد، أصول القانون الدولي العام (العاقدة الدولية)، ج٢، ط٦، دار الجامعية مصر، ۱۹۸۴، لـ۳۰۶-۳۰۳.

(۲) د. رشاد السيد، سەرچاوهى پېشىوو، ۱۴۹-۱۵۰.

(3) Henry G.schermers& Niels M.blokker, international institutional law, Ed.forth revised,matratinus Nijhoff public shers,Boston/leiden,2003, p.1176.

ا-ئه و تیوره له گرینگی دانپیدانان کم ده کاته و دانپیدانان وک کرداریکی شکلی سهیر ده کات.

ب-ئه و تیوره میسالیه، چونکه پشت ده بستیت به یاسای سروشته نهک یاسای دانراو (وضعی)<sup>(۱)</sup>. سه رهاری ئه و دوو تیوره بۆ لیکدانه و دی سروشته دانپیدانان کۆمەلگای تیپوانینی تریش هن کەلەو دوو تیوره جیاوازن. هەندى لە یاسازانان پیتیان وايه دانپیدانان ثەركە له سه ره دولەتان، ئەمەش رايە کى ترەو نه کاریکی دامەز زىنەرەو نه کاریکی ئاشکراکەر، بەلکو ئەركە له سه ده دولەتان و یاسای نیوەدەولەتى چەسپاندویەتى، بەلام کۆمکارى یاسای نیوەدەولەتى لە سالى ۱۹۳۶ لە رايە کى دا دەلیت دانپیدانان کاریکی شازادەو سیاسیشەو شوینەوارى (اثار) یاسای لى دەکەوتیتەوە. بۆيە ناکریت دانپیدانان وک کاریکی پابەند سهيرى بکەين، چونکە له بنەرەتا ئارزوومەندو ئازادانیيە<sup>(۲)</sup>.

ھەرودها یاسازانى ئیتالى (Cavaglieri) دەلی دانپیدانان بە دهولەت سروشته ئاشکراکەر ھەيە، بەلام دانپیدانان بە حکومەتى نوي تاك لا يەنەو سروشته دورست كەرى (منشأ) ھەيە.<sup>(۳)</sup>

د. حەسەن چەلمبى) پىيى وايە دانپیدانان سيفەتىكى تىكىلاۋى (مركب) ھەيە. تا ئەو ئاستە دانپیدانان ئاشکراکەر دەبىت كەبوونى يەكىيە كى سیاسى ئاشكرا ده کات، بەلام دانپیدانان دروست كەر دەبىت لە ئاستە كە بەشدار دەبىت لە دروست بۇونى كەسيتى یاسايى لە کۆمەلگای نیوەدەولەتى<sup>(۴)</sup>. تىمە پالپشى ئەو رايە دەكەين و پىمان وايە بۆ چۈونىيکى بەھېزەو مەنتقى تىدايە.

بە پىيى تىرۋانىنى (د. سەموحى فەوقە لعادە) ئەگەر دانپیدانان وک رىوشۇنىيکى سیاسى سهير بکەين ئەوا بەشدارى كاراي ھەيە لە دروست بۇونى كەسيتى یاسایي نیوەدەولەتى و ئەو تايىبەت مەندىيانە بەرجەستە دەبن:

ا-دانپیدانان رىوشۇنىيکى تاكىيە (فردى) ھەر دەولەتىكى ئازادە لە دانپیدانان.

(۱) د. يحيى الجمل، سه رچاوهى پىشۇو، لا ۳۱۲.

(۲) د. بدريه عبدالله العوضي، سه رچاوهى پىشۇو، لا ۸۵-۸۶.

(۳) د. سامي عبده خيد، اصول القانون الدولى العام، سه رچاوهى پىشۇو، لا ۳۸۲.

(۴) د. حسن الجلبي، سه رچاوهى پىشۇو، لا ۲۸۰.

دەدەن و بەرپرسىاريەتى نیوەدەولەتىشيان دەكەوتىتە سەر وەك (تاييان و بەشى قوبرسى باکور كەلە بەشى دووەمى توپىزىنەوە كەمان رونكرايەوە)<sup>(۱)</sup>.

ھ-تیورى دروست كەر بۆ ئەو كاتە گونجاو بسو كە کۆمەلگای نیوەدەولەتى كەم و داخراوبۇ، بەلام لە رۆزگارى ئەمپرۆ كۆمەلگای نیوەدەولەتى فراوانەو بنچىنە كانى یاساي نیوەدەولەتى لە پىشكەوتەن و فراوانى دان<sup>(۲)</sup>.

**۲- تیورى ئاشکراکەر - پىيارەر (كاشف - اقرارى - declarative)**  
ئەو تیورە دەلىت ھەر كاتىك كۆلەگە كانى دەولەت لە (ھەريم، دانىشتوان، دەسەلاتى سیاسى) ھەبۇن، ئەوا كەسيتى یاسايىي نیوەدەولەتى بۆ دەولەتە كە دروست دەبىت، دانپیدانان تەمنە ئەوەندە رۆلى ھەيە كە دەولەتە كە دەتوانى بجىتە نیوەدەولەتىيە كەن لە گەل دەولەتەن تر<sup>(۳)</sup>.

بە پىيى ئەو تیورە دەولەتى نوي بە بى دانپیدانانىش، تەمنە بە بۇونى كۆلەگە كانى (عناصر) دەولەت ماف و پابەندىيە كانى لە سەرەو بەرپرسىاريەتى نیوەدەولەتىيە ھەيە و ئەھىلەي نیوەدەولەتىيە تەواوە<sup>(۴)</sup>. كۆمکارى یاسايى نیوەدەولەتى لە سالى ۱۹۳۶ پالپشى ئەو تیورەيەن كەردى. ھەرودها چارتى (بۆغۇتا) كە لە سالى ۱۹۴۸ لەلایەن دەولەتلىنى شەمەرىكى بەسترا لە ماددەي (۹) دەللى: بۇونى سیاسى دەولەت سەرەبەخۇ و جیاوازە لە دانپیدانان بە دەولەت. واتە دەولەت بۇونى ھەيە ئەگەر دانپىزىلىت، بۆيە دانپیدانان بە پىيى ئەو تیورە تەمنە ئاشکراکەر را كەيىاندە بۆ دەولەتە كە. لىزىنە تەھىكەم لە كۆنگەرەي ئەورۇپى بۆ ئاشتى لە يوگوكسلاشىا لە سالى ۱۹۹۱ جەختى لە سەر ئەوە كە دانپیدانان كارىتكى ئاشكرا كەرە (كاشف)<sup>(۵)</sup>. كەواتە دانپیدانان نە كەسيتى یاسايىي ناوخۇ نە كەسيتى نیوەدەولەتىش دروست ناكات، بەلکو دانپیدانان خالى سەرەتاي پەيەندى دېلۈمىسلى ئاسايىي و سيفەتى فەرمى دەداتە دەولەت<sup>(۶)</sup>. تیورى ئاشکراکەر يېش رۇپەرۇو رەخنە بۇوەدە لەوانە:

(۱) د. محمد الجنوب، الوسيط في القانون الدولي العام، سه رچاوهى پىشۇو، لا ۱۸۲.

(۲) د. يحيى الجمل، سه رچاوهى پىشۇو، لا ۴۷۵.

(۳) د. رشاد السيد، سه رچاوهى پىشۇو، لا ۱۵۲-۱۵۳.

(۴) د. يحيى الجمل، سه رچاوهى پىشۇو، لا ۱۲۸.

(۵) د. رشاد السيد، سه رچاوهى پىشۇو، لا ۱۵۲.

(۶) د. الشافعى محمد بشير، القانون الدولى العام فى السلم وال الحرب، ط ۳، دار الفكر العربى، القاهرة، بى

سالى چاپ، لا ۱۵۳-۱۵۵. بۆ زىيات زانىارى بپوانە: د. عاصم العطية، سه رچاوهى پىشۇو، لا ۲۸۶.

۴- سمره‌پای شه و شیوازانه دانپسیدانانی مهرج دارو بی مهرجیش همیه<sup>(۱)</sup>.

### چوارهم: دانپسیدانان به حکومت

گورینی حکومت کاریگری ناکاته سه رکه‌سیستی نیود دولتی دولت که چونکه دولت نازاده چ جوره حکومه‌تیک هله‌لد بشیریت، گرنگ شهودیه توانای خوبه‌ریوه‌بردن و سه‌روه‌ریه بیت به سه ره‌بیمه که<sup>(۲)</sup>. شهود لمه کاته‌یه که حکومت له ریگای ده‌ستوری و دیوسکراتی بگزوردریت، به‌لام شهود کاته‌یه که حکومت له ریگای کوده‌تای سه‌ربازی و توندوتیشی ده‌گزوردریت بیرونی جیاواز همن له‌وانه‌ش:

آ- تیوری توبار: شهود تیوره له سالی ۱۹۰۷ له‌لایمن د. توباری ثیک‌واه‌ری هاته شاراو ناوه‌رکه که بیتی یه له‌وهی که شهودی که حکومه‌تاهی له شهنجامی کوده‌تا دینه سه‌رحوم نابی دانیان پیدابنریت. شهود تیوره له‌لایمن دولت‌تاهی شهمریکای ناوه‌راست په‌سنه‌ند کراو و دواتر له‌لایمن ولایته یه کگرتوه کانی شهمریکا له سالانی (۱۹۱۲-۱۹۱۳-۱۹۱۷) برام‌به‌ر نیکاراگوا و شیک‌واه‌ر و کوزت‌مریکا و کویا جه‌ختی له‌سهر کرایه‌وه. له سالی ۱۹۲۳ شهود خایه سه ر تیوره‌که که (توبار) که هر کاتیک حکومه‌تی شورشگیر پاشه‌کشه‌ی کرد له سیسته‌می ده‌ستوری نابی دانی پیدابنریت، به‌لام تیوره که نه‌بووه بنچینه‌یه کی یاسای نیود دولتی.

ب- تیوری نیسترادا: تیوره که ده‌لئی، ده‌بی په‌یوه‌ندیه‌دبلو ماسیه کان به‌ردواه بن سه‌ردپای بوونی کوده‌تای سه‌ربازی، چونکه دولتی بیگانه ناتوانی ره‌واه‌تی سیسته‌می دولت‌تیکی تر دیاری بکات، شه‌گر شه‌مه‌شی کرد شهود تومه‌ت بار ده‌بیت به‌ده‌ست تیوه‌رداه له کاروباری ناخوی دولت‌تکه.

ج- تیوری ستمسون: و‌زیری ده‌وهی شهمریکا (ستمسون) له سالی ۱۹۳۱ دامه‌زینه‌ری شهود تیوره‌یه، کاتیک که یا بان به‌شیکی چینی داگیر کرد (ستمسون) گوتی نابی دانبیریت به‌مو گزرانه ستووریه که له شهنجامی هیز و داگیرکاری دروست ده‌بیت. شهود تیوره له‌لایمن کومه‌لله‌ی گه‌لان پالشپتی لیکرا.

(۱) د. محسن افکرین، القانون الدولي العام، ط ۱، دار النهضة العربية، القاهرة، ۲۰۰۵، لا ۳۷۰. بـ زیاتر زانیاری برانه: د. رشاد السيد، سه‌رجاوه‌ی پیشوا، ۱۵۸-۱۵۵.

(۲) د. رشاد السيد، سه‌رجاوه‌ی پیشوا، لا ۱۵۴.

ب- دانپسیدانان ریوشونیکی مه‌زندگیه (تقدیری) به پیش‌تیپوانین و بپای ده‌له‌تی خاوه‌ن سه‌روه‌ری ده‌بیت.

ج- ریوشونیکی (اجراء) نالوژه‌و له‌وانه‌یه دیاری کراویت به‌ماوه‌یه کی کاتی یان گری دراویت به چهند مهرجیک.

د- ریوشونیکی دروستکه‌ر ده‌بیت، واته دولتی نوی بوونی نایتیت تا دانی پیدانه‌نریت. شه‌گه‌ر دانپسیدانان له روانگه‌یه سه‌یر بکه‌ین شهود به پیچه‌وانه‌یه تیوری سیاسی هم‌کاتیک دولت مه‌رجه کانی (حکاک و دانیشتون و ده‌سلاطی سیاسی) هه‌بووه، پیویستی به دانپسیدانان نیه، واته بوونی دیفاکتی ده‌له‌ت به مانای بوونی که‌سیتی یاساییه‌تی، به بی‌ره‌چاو کردنی ره‌زامه‌ندی و دانپسیدانانی دولت‌تانی دیکه. له شهنجامی شهود تیپرانینه چهند تایبیت مه‌ندیه‌ک به‌رجه‌سته ده‌بن:

ا- دانپسیدانان ریوشونیکی به‌کومه‌لله و هر کاتیک دولت‌تکه‌بووه شهندام له ریکخراوه نیود دولتی، واته دانپسیدانانی به کومه‌لله هه‌مو ده‌له‌تان دانیان پیدانوه.

ب- دانپسیدانان ریوشونیکی پابه‌نده (الزامی)، واته هر کاتیک مه‌رجه کانی دولت هه‌بوون ده‌بی دانی پیدابنریت.

ج- دانپسیدانان ریوشونیکی ساده‌یه (بسیطه).

د- دانپسیدانان ریوشونیکی راگه‌اندراوه (اعلانی). واته به گشتی دانپسیدانان ریوشونیکی ناشکراکمری به کومه‌لله و نه‌به‌ستراوه‌تموه به ماوه‌یه کی دیاری کراو<sup>(۳)</sup>.

### سیمه: شیوه‌کانی دانپسیدانان

۱- دانپسیدانان یان به شیوه‌ی راشکاوانه (صریح) ده‌بیت و دک پیروزی‌ای نامه، یان دانپسیدانان به شیوه‌ی (ضمی) ده‌بیت و دک نالوگوری بازگانی و ثابوری.

۲- دانپسیدانان یان دیفاکتی ده‌بیت که ده‌توانی په‌شیمان ببیته‌وه، یان ده‌بیت دانپسیدانانی یاسایی که شهود جزء‌هیان کوتاییه.

۳- دانپسیدان یان به کومه‌لله ده‌بیت له‌لایمن ریکخراوه نیود دولتی یان له چوارچیوه‌ی په‌یاننامه‌یه کی یان ریکه‌وتنامه‌یه کی یان دانپسیدانان تاک لاینه (فردی) ده‌بیت.

(۱) د. سموحی فوق العادة، سه‌رجاوه‌ی پیشوا، لا ۸۰-۸۲.

د- زوریه‌ی دولتیان بۆ دانپیدانان کار به تیزی دیفاکتو (Defacto) دەکەن، واتە هەرکاتیک حکومەت دەسەلاتی گرتە دەست و زال بسو بەسەر هەریمەکەی دا، شەوا دانى پیداده‌نریت، جا چى بە شیوه‌ی دەستوری یان نادەستوری دەسەلاتی گرتیتە دەست<sup>(۱)</sup>.

ئەنجامەکان کەلە دانپیدانان بە دولتیک یان حکومەتیک دەکونوھو:

۱- ئەو دولتەی دانى پیدانەنراوە ناتوانى داوا بجولینى (تحريك دوعى) لەرامبەر ئەو دولتەنانی دانیان پیدانەناوە.

۲- ناتوانى داواي خاون داریتى بەسەر سامانى حکومەتەکەی پیش خۆي بکات لە کاتیک دانى پیدانەنراپیت.

۳- ناتوانى بچىتە نیسو پەيوەندىيەدبلوماسىيە بەردەوامەکان لەگەل ئەو دولتەنانی دانیان پیدانەناوە.

۴- ھاولاتىانى دولتى دانپیدانەنراو ناتوانن بەلگەنامەي سەفەرى ولاٽەكەيان بەكارىھىن بۆ ئەو دولتەنانى دانیان پیدانەناون.

۵- ئەو رىكەوتىنامانە رادەوەستن کەلەگەل حکومەتى پیشىو (كەوتتو) گرئ دراون لەبەرامبەر ئەو دولتەنانى دانیان نەناوە بە حکومەتى نوى<sup>(۲)</sup>.

لەگەل شەۋەش حکومەتى دانپیدانەنراو دەتowanى، بچىتە نیسو پەيوەندىيەدبلوماسىيە تايىېتىيەکان بۆ ئامانجىيەكى دىارى كراو، وەك ئەودى ئەمريكاو چىنى مىلى لە كۈنگۈرى جىنیف لە سالى ۱۹۵۴-۱۹۶۲ كەردىان. ھەروەها پەيوەندىيەدبلوماسىيەکانى نیوان ئىسرائىل و ميسىر لە داواي جەنگى تۈكتۈپەر لە سالى ۱۹۷۳<sup>(۳)</sup>.

ئايا لە ھەرسى دەسەلاتى ياسادانان و جىيەجى كردن و دادوھرى كامەيان پىسپۇرە بۆ بەخشىنى دانپیدانان؟.

ھەروەك دىارە ئەو دەسەلاتى دادوھرى پىسى ھەلناستىت. ھەندى بىرورا پىيان وايە دەسەلاتى جىيەجى كردن دەيىكتا، بۆ نۇونە سەرۋىكى ولايەتە يەكگەرتووەكانتى ئەمريكا ئەو دەسەلاتىي ھەمە لە رىيگائى وزىرى دەرەو، بەلام دەبى بىگەرەتەو بۆ بىرۋاراى كۈنگۈرىس واتە دانپیدانان لە رىيگائى ھەردوو دەسەلاتى جىيەجى كردن و ياسادانان دەبىت<sup>(۴)</sup>.

(۱) د. عبدالكريم علوان، سەرچاودى پىشىو، لا ۲۳۸-۲۴۶.

(۲) د. احمد ابو الوفا، الوسيط في القانون الدولي العام، ط٤، دار النهضة العربية، القاهرة، ۲۰۰۴، لا ۳۷۷.

(۳) د. عبدالكريم علوان، سەرچاودى پىشىو، لا ۲۴۳-۲۴۶.

(۴) د. يحيى الجمل، سەرچاودى پىشىو، لا ۳۶۴.

۱- ده‌بی‌ یه‌کمیه کی هه‌ریمه بیت و به‌شیکی هه‌ریمه بنه‌په‌تیه که‌ی له‌بهرد هست بیت.

۲- ده‌بی‌ ره‌گه‌زه‌کانی حکومه‌تی یاسایی تیدا بیت و به‌کداری له‌سهر نه‌و به‌شهی هه‌ریمه که‌ی دا سه‌روه‌ری هه‌بیت.  
۳- ده‌بی‌ نه‌و خه‌باتهی ده‌یکات ریکخراو بیت و پاه‌ندیت به یاساکانی جه‌نگ<sup>(۱)</sup>.

له کاتی جه‌نگی دووه‌می جیهانی بزوتنه‌وهی رزگاریخوازی نیشتمانی زیاتر سه‌ریان هه‌لدا دانپیدانان به‌و بزوتنه‌وانه ثاراسته‌یه کی سیاسی هه‌یه نهک یاسایی، نه‌مهش وهک سه‌ره‌تایه که بۆ دروست بونی ده‌وله‌تی نوی<sup>(۲)</sup>. ده‌توانین بلیین بزوتنه‌وهی رزگاریخوازه کان شوینه‌واری پرنسيپه‌کانی یاسای نیوده‌وله‌تی مرؤیی. دانپیدانان به بزوتنه‌وهی رزگاریخوازه کان شوینه‌واری یاسایی لی ده‌که‌ویتنوه، کاتیک شورشگیره کان ده‌ست گیر ده‌کریین، ده‌بی‌ مامه‌لئی دیلى جه‌نگیان له‌گه‌ل بکریت نهک خوفروش و تاوانباری ناسایی. هه‌که‌ر ده‌وله‌تی بیگانه دانی نا به به‌پرسیاریه‌تی نیوده‌وله‌تیان ده‌که‌ویتنوه سه‌ر. نه‌که‌ر ده‌وله‌تی بیگانه دانی نا به شورشگیره کان ده‌بی‌ ره‌چاوی بیلاه‌ینی بکات و نابی ده‌ست و دربداته کاروباری ناوخوی هیچ لایدک<sup>(۳)</sup>. سه‌ره‌رای نه‌وهی ژماره‌یدک له ده‌وله‌تیان به شیوه‌یه کی تاک لاینه دانیان نا به بزوتنه‌وهی نازادیخواز و شورشگیره کان، کومه‌لئی گشتی له نه‌ته‌وه یه کگرتووه کانیش دانی نا به ژماره‌یدک زۆر لهو بزوتنه‌وانه. له خولی<sup>(XXV)</sup> به بپیاری<sup>(۲۶۲۱)</sup> له<sup>(۲)</sup> ی تشریینی یه‌که‌می سالی ۱۹۷۰ کومه‌لئی گشتی له نه‌ته‌وه یه کگرتووه کان ده‌لئی (ریکخراوی نه‌ته‌وه یه کگرتووه کان بزوتنه‌وهی رزگاریخواز و نیشتمانیه کان با‌نگه‌یشت ده‌کات بۆ به‌شداری کردن لمه و گفت‌گویانه‌یه ته‌رخان کراون بۆ لاته‌کانیان نه‌که‌ر پیوستی کرد). له<sup>(۱۴)</sup> تشریینی دووه‌می سالی ۱۹۷۲ کومه‌لئی گشتی دانی نا به بزوتنه‌وهی رزگاریخوازه کان وهک نوینه‌ری راسته‌قینه و بنه‌ره‌تی گه‌له کانیان<sup>(۴)</sup>.

(۱) د. عبدالکریم علوان، سه‌رچاوه‌ی پیشتو، لا ۲۳۸-۲۴۶.

(۲) د. رشاد السید، سه‌رچاوه‌ی پیشتو، لا ۱۶۰. بۆ زیتر زانیاری بروانه: د. احمد ابو الوفا، سه‌رچاوه‌ی پیشتو، لا ۴۰۴.

(۳) د. رشاد السید، سه‌رچاوه‌ی پیشتو، لا ۱۵۹.

(۴) د. هنری غریمال، سه‌رچاوه‌ی پیشتو، لا ۳۰۱.

## تەه‌وری ده‌ووه‌ھ

دان پیدانان به هه‌ریمه به‌نیوده‌وله‌تی کراوه‌کان و هه‌ندی یه‌که‌ی دیکه دواي نه‌وهی چه‌مکی دانپیداناغان رون کرده‌وه هه‌وله‌دین لهو ته‌وره‌یه دانپیدانان به هه‌ریمه به‌نیوده‌وله‌تی کراوه‌کان و بزوتنه‌وهی رزگاریخوازه کان و هه‌ریمه فیدرالیه کان ناماژه بۆ بکین. له ته‌وره‌یه که‌می نه‌و باسه نه‌وه‌مان رون کرده‌وه که دانپیدانان دوو تیزوری هه‌یه، نه‌وانیش تیزوری ناشکرا که‌رو تیزوری بنيات نه‌ر. به پیسی یاسای نیوده‌وله‌تی هاچه‌رخ دانپیدانان به ده‌وله‌ت شاشکرا که‌ره و مەرج نیه بۆ دروست بونی ده‌وله‌ت. به‌لام نه‌وهی لیزره چینگای ناماژه پیکردنه نه‌وه‌یه که ده‌وله‌تان له توانیان دایه یه‌که‌ی (کیان) دیکه‌ی نوی دروست بکهن و بیان خنه نیو رژیمی یاسایی. بۆ نمونه ریکخراوه نیوده‌وله‌تیه کان و گه‌لانی ژیئر ده‌ستی کولونیالیه و بزوتنه‌وهی رزگاریخوازی و که‌سیتیه پاشکوکان و هه‌ریمه به‌نیوده‌وله‌تی کراوه‌کان و چه‌ند یه‌که‌یه کی تر له‌لایم ده‌وله‌تان به بپیاری به کۆمەل دروست ده‌بن و دانیان پیداده‌زیریت<sup>(۱)</sup>. بهو پیسیه دانپیدانان بۆ نه‌و یه‌که تایبه‌تیانه بنات نه‌ره، به بى بونی دانپیدانانی ده‌وله‌تان نه‌و یه‌کانه دروست نابن و که‌سیتی نیوده‌وله‌تیشیان نابیت.

## یه‌کم: دانپیدانان به بزوتنه‌وهی رزگاریخوازه کان

نه‌و بۆرده‌ی که کۆمەلئی یاسای نیوده‌وله‌تی له سالی ۱۹۳۶ له باره‌ی بزوتنه‌وهی نازادیخواز و شورشگیر و جودا خوازه کان له مادده‌ی (۸) چه‌سپاندی ده‌لئی: نابی ده‌وله‌تی بیگانه دانبینیت به بزوتنه‌وهی رزگاریخوازه تۆلەسینه کان به سیفه‌تی شه‌رکه‌ر نه‌و مدرجانه نه‌بن.

(۱) د. حازم محمد عتلم، سه‌رچاوه‌ی پیشتو، لا ۱۱۴.

سیفهتی چاودییری همه میشه بی له نتهوه یه کگرتووه کان و درگرت<sup>(۱)</sup>. هروهها له سالی ۱۹۷۵ نهخومه نی تاسایش ریگایدا به ریکخراوی رزگاریخوازی فلهستین له دانیشتنه تاماده بیت که پهیوندیان همیه به خورهه لاتی ناوه راست<sup>(۲)</sup>.

هروهها ریکخراوی میللو بؤه فریقیای باشوروی روزثاوا (سواب) به برپاری کومله کی شهادت کی گشتی زماره (۳۰/۱۵۲) له (۲۰) دیستیمبه ری سالی ۱۹۷۶ و دک نوینه ری گه لی نامیبیا ناسراو سیفهتی چاودییری همه میشه بی و درگرت<sup>(۳)</sup>.

ب- چاودییری کاتی (TEM PORARY OBSERVERS): له دانیشتنه تایبه تیه کان تاماده ده بن و به شداری نه و کفتوكویانه ده کهن که پهیوندیان پییانه و همیه.  
ج- چاودییری و دزیفی: جیاوازی نه و جزوی چاودییر له گه ل چاودییر کاتی نه و همیه که چاودییر و دزیفی باهتی دیاری کراو گفتوكو گه کهن که پهیوندی به کاروباری خیانه و همیه له نتهوه یه کگرتووه کان، به لام چاودییر کاتی ده کری به شداری همندی دانیشت و گفت و گز بکات که ناچنه چوارچیوه تایبیه مهندیه کانی خوی بهشیوه بی کی راسته و خو<sup>(۴)</sup>.

### دووهم: دانپیدانان به هریمه کانی دوله تی فیدرالی

له پروژه دیاری پهیاننامه کان له سالی ۱۹۶۹ که له لاین لیزنیه یاسای نیودوله تی له برگه دووهم له مداده پیشنهج پیشنهج کرا ، هریمه کان نهندام له بی کیتی فیدرالی نه هلهیمی بهستنی پهیاننامه نیودوله تیان هه بیت نه گهر دستوری فیدرالی نه مهی په سهند کرد بیت،

(۱) یه که م جار له (۱۲) کانونی یه که می سالی ۱۹۷۳ کومله کی گشتی له له خولی (۲۹) به برپاری

(۲) ریگه بی ریکخراوی رزگاریخوازی فلهستیندا که سیفهتی چاودییر همیت له نتهوه یه کگرتووه کان. بؤ زیاتر زانیاری بروانه:

د. عصام العطیة، سرهجاوه پیششو، لا ۳۰۸.

(۳) د. محسن افکرین، سرهجاوه پیششو، لا ۳۷۰.

(۴) د. مصطفی سید عبدالرحمن، الوضع القانوني لمنظمة التحرير الفلسطينية في الأمم المتحدة، ط ۱، دار النهضة، القاهرة، ۱۹۸۸، لا ۲۱-۲۶.

(۵) هه مان سرهجاوه، لا ۲۲.

هر بؤیه ش سیفهتی چاودییر درایه زماره بیک له بزوتنه وانه که زربره بیان له کیشوده ری فریقیا بون<sup>(۱)</sup>. نهخومه نی تاسایش بؤ مامه له کردن له گه ل بزوتنه و رزگاریخوازه کان سوودی له مداده (۳۹) سیسته می ناخوییه که و درگرت و بزوتنه و رزگاریخوازه کانی بانگهیشت کرد بؤ به شداری له کاره کانی به سیفهتی که سیتی تایبیه شیاوه بی دانی شایه تی اشخاص خاصین مؤهلین للالاء بالشهاده<sup>(۲)</sup>. نمونه نه و بزوتنه وانه ش که دانیان پیدانراوه و دک (به رهی تهیوری شورشگیر بؤ رزگاری نیشتمانی، ریکخراوی یه کیتی دیموکراتی تهیور، ریکخراوی رزگاریخوازی فلهستینی، ریکخراوی میللو بؤه فریقیای باشوروی روزثاوا - سواب-، به رهی پولیساریز له بیانی روزثاوا، به رهی رزگاریخوازی نیشتمانی نه نگولا، به رهی رزگاریخوازی موزابیق، بزوتنه و دی رزگاریخوازی نه ریتری، حزبی نه فریقی بؤ سره به خویی غینیا... هتد).

به هوی کرنگی نه و بزوتنه وانه زماره بیکان و دک چاودییر له لنه وانه یه کگرتووه کان و درگیران. چاودییر به چند شیوه بیک بون، له خواره و روونیان ده کهینده:

ا- چاودییری همه میشه بی (PERMANENT OBSERVERS) چاودییری همه میشه بی یان دوله ت ده بیت یان ریکخراوه نیودوله تیه کان ی ناحکومی یان بزوتنه وه نازادیخوازه کان، نه مانه له هه مه و دانیشتنه گشتی یه کانی کومله کی گشتی به شدار ده بن<sup>(۳)</sup>. له (۲۲) دی توقیمبه ری سالی ۱۹۷۴ به برپاری زماره (۳۲۳۷) کومله کی گشتی ریکخراوی رزگاریخوازی فلهستینی

(۱) تهنا له کیشوده ری فریقیا (۱۷) بزوتنه و دی رزگاریخوازی نیشتمانی دانیان پیدانرا. بؤ زیاتر زانیاری بروانه: د. محسن افکرین، سرهجاوه پیششو، لا ۳۷۰.

(۲) أدمون جوف، علاقات دولية، ترجمة: منصور قاضي، ط ۱، مؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع، بيروت، ۱۹۹۳، لا ۱۲۹-۱۳۶.

(۳) چاودییری همه میشه بی ده توانی به شداری کونگره نیودوله تیه کان یش بکات که نتهوه یه کگرتووه کان ریکیان دخات. هروهها به شیکی ماف و جیا و که دبلوماسیه کانیشیان همیه و بمرپرسیاریه تیه کان ده کویتیه شهسته. هروهها ده توانی بچنه نیو ریکخراوه تایبیه مهنده کانی سره به نتهوه یه کگرتووه کان. هه رهها (شاییکان) چاودییری همه میشه بی له نتهوه یه کگرتووه کان. بؤ زیاتر زانیاری بروانه: د. حازم محمد عتل، سرهجاوه پیششو، لا ۱۲۱.

بیت<sup>(۱)</sup>. دستوری سویسی را له سالی ۱۸۷۴ له مادده کانی (۸،۹) ماف داوته کانتونه کانی (CANTONS) هندی ریکه و تناهه گری بدن له گمل دولتی دورو به له بواره کانی تابوری و لاینه په یوندی دار به سنورو په یوندیه کان و پولیس<sup>(۲)</sup>. ئه مانه سه بارت به دسه لاتی هریمه فیدرالیه کان بون له بواری بهستنی په یاننامه و ریکه و تناهه کان، هولددین له و تزمونانه له پیشه و تیشکمان خسته سه دانپیدانی هریمه فیدرالیه کان و که سیتی یاساییان رون بکینه وه. سه بارت به هلهویستی نه تهوده یه کگرتووه کان برامبهر هریمه فیدرالیه کان به پی شهوده بپیاره له<sup>(۳)</sup> (۴) دیسمبری سالی ۱۹۶۶ که باره گای نه تهوده یه کگرتووه کانی دیاری کرد له نیویورک. همرو بپیاره شهوده خایه رون که هریمه فیدرالیه کان ناتوانن بینه باره گای نه تهوده یه کگرتووه کان، تهنا له باره نه بیت که ئه مینداری گشتی نه تهوده یه کگرتووه کان ره زامندی لمسه دایت<sup>(۵)</sup>. به گشتی دورو ای پیچوانه هن له سه دانپیدانان و که سیتی یاسایی نیوده دولتی هریمه فیدرالیه کان. بیرمه ند (لوتر باخت) دلی نه گر دولتی فیدرالی له دستوره که دهقیکی روونی نبوو له سه دسه لاتی هریمه کان له گریدانی په یاننامه و ریکه و تناهه، شوا هریمه کان ماف بهستنی په یاننامه و ریکه و تناهه نیوده دولتیان ههیه. هروهها دلی، که سیتی یاسایی نیوده دولتیشیان ههیه.

هروهها هریمه که له (براون لی و مالکوم شوم) پیبان وایه که هریمه فیدرالیه کان جوئیک له که سیتی یاسایی نیوده دولتیان ههیه، جیاواز له که سیتی یاسایی دولتی فیدرالی (ناوند). به لام بوچونی پیچه وانه شهودش ههیه له عوانه (فیتس موریس) پی وايد دولتی فیدرالی به تهنا که سیتی یاسایی نیوده دولتی ههیه و دانی پیدانراوه، همر شه ویش بپرپرسیاریه تی نیوده دولتی دهکه ویته سه. نه گر هریمه فیدرالیه کان پیاده هندی دسه لاتی دبلوماسی و درهودش بکمن شوا له لاینه دولتی تیتحادی راسپیدرداون<sup>(۶)</sup>.

- 
- (۱) بو غونه ولايته کانی کوئیک و ئه تاریو ژماره يك ریکه و تناهه له گمل ولايته یه کگرتووه کانی ئه میریكا و بهريتانيا تاییهت به باج و گهاندنه وهی تاواباران و گهشت و گوزارو خپیاراست له سوتانی دار ستانه کان. هتد، بہست.
- (۲) د. محمد یوسف علوان، سه رچاوهی پیشورو، ۲۰۹.
- (۳) د. عاکف یوسف صوفان، سه رچاوهی پیشورو، لا ۲۱۰.
- (۴) د. طالب کاکتی، القانون الدولي العام، کومهان وانهیه کن بو قوتاییانی ماسته له بهشی یاسای نیوده دولتی گشتی. کولیزی یاسا، زانکۆ سلاحددین، ۲۰۰-۲۰۰۵.

به لام له دهقی کوتایی یاساکه له ریکه و تناهه یه کیهنا شه و پیشنياره په سهند نه کراو شه و بړگه یه لابرا و به جیهیللرا بو یاسای ناوخو.  
دولتی بیگانه پا بهند نین به گریدانی په یاننامه نیوده دولتی له گمل هریمه فیدرالیه کان، ئه گر هریمه کان په یاننامه یان گریدا و دک شهوده وايه که دولتی تیتحادی شه غامی دابن، چونکه دولتی تیتحادی بپرسیاری نیو دولتی دهکه ویته سه رکاتیک هریمه کان ریز له و په یاننامه نه گرن که گریان داون. له گمل شهودش دستوری هندی دولتی فیدرالی بهشیوه کی سنوردار ماف بهستنی هندی په یاننامه و ریکه و تناهه یان داوته هریمه کان، به لام که سیتی یاسایی نیوده دولتیان پینه داون<sup>(۷)</sup>. دستوری ولايته یه کگرتووه کانی شه میریکا له مادده (۱۰) رینگه به ولايته کان نادات که په یاننامه بېستن، به لام ریگایان پیددات که ریکه و تناهه (COMPACTS-AGREEMENTS) بېستن بهمه رجیک ره زامندی کونکریسی له سه دایت.

دستوری دولتی دستوری فیدرالی له ئه میریکا لاتینی رینگه به هریمه کان نادات له گمل دولتی دستوری بیگانه په یاننامه بېستن، به لام له گمل شهودش دولتی هندی ولات رینگه به هریمه کانی ئهندام له یه کیتیه فیدرالیه ده دات که په یاننامه نیوده دولتی بېستن. بو غونه دستوری یه کیتی سوچیهت له سالی ۱۹۷۷ له مادده (۷۰) دلی (بو هه موو کوماره کانی یه کیتی سوچیهت ههیه که ریکه و تناهه له گمل دولتی دستوری بیگانه گری بدن، به لام دولتی فیدرالی ماف رهت کردن وهی ههیه)<sup>(۸)</sup>. یاسای بمنډتی کوماري ئه لمانیای تیتحادی له سالی ۱۹۴۹ دلی لاندر (LANDER) ماف ههیه په یاننامه گری بدان له گمل دولتی بیگانه، به لام له سنوری دسه لاته کانی یاسادانانی خوی.<sup>(۹)</sup> له سیسته می فیدرالی کهندی دولتی فیدرالی ماف گریدانی په یاننامه داوته هریمه کان (مقاطعات - PROVINCES) بهمه رجیک که دولتی فیدرالی رازی

- 
- (۱) صالح جواد الكاظم، مباحث في القانون الدولي، دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ۱۹۹۱، ۲۲۵.
- (۲) تۆکرانيا و روسیای سپی ئه هلیمی گریدانی په یاننامه نیوده دولتیان ههبووه له گمل دولتی دستوری ههروهها ئهندام بون له نه تهوده یه کگرتووه کان و ریکخراوه تاییهت مهنده کانی سه به نه تهوده که کگرتووه کان.
- (۳) بو غونه لاندری (باس ساکس) له سالی ۱۹۶۵ ریکه و تناهه کی له گمل ۋاتیکان گریدا. ههروها (باقاریا) ریکه و تناهه کی بەریو بىردى لە گمل نەمسا بەست. بو زیاتر زانیاری بروانه: د. محمد یوسف علوان، سه رچاوهی پیشورو لا ۲۱۰.

نه پرسیاره که له پیشنهاد کردمان به جوینکی ترثار استه بکهن، ئایا بو بونه ئندام له ریکخراوی نیودوله‌تی مدرجه ئه و دولته به کومنل دانی پیدانه‌یت؟  
نه له سه‌رد همی کومله‌ی که لان و نه له سه‌رد همی نتهوه یه کگرتووه کان دانپیدانان مه‌رج نه بوده بو بونه ئندام له نتهوه یه کگرتووه کان. ئه‌وهی له مادده‌ی چواره‌می چارتی (UN) هاتووه ده‌لی ئندامیتی بوهه مسرو دوله‌تیکه که ثاشتیان خوش بیوت و پابه‌ندیه کان بگرنه ئستوکه چارت دای رشتون، هروهها توانای جیبه‌جی کردنی ئه و پابه‌ندیانه‌ی هبیت، واته دانپیدانان نه کراوهه مه‌رج<sup>(۱)</sup>.  
دانپیدانان ته‌نها کورت نه کراوهه نه بوز ده‌لته، به‌لکو کومله‌لیک که سیتی یاسایی تریش جگه له ده‌لته ده‌بنه ته‌هدری دانپیدانان و گفتگو هله‌دگرن، بو ئه مه‌ش پشتمان ئه‌ستوره به‌و پرنیپ و بنچینه یاساییه نیودوله‌تیانه که بو دانپیدانان به‌ده‌لته دیاری کراون. هروهها له باسی یه که‌می ئه و به‌شه خستمانه رهو، بو ئه‌وهی دان بزیرت به که‌سیتی یاسایی نیودوله‌تی هه‌ریه که‌یهک ده‌بی :

- ۱- ئه و یه که‌یه توانای دروست کدن و بنيات نانی بنچینه‌ی یاسایی نیودوله‌تی هبیت به هه‌ماهنه‌نگی له‌کمل یه که‌کانی تری هاوشاپیوه خوی.
- ۲- شیاویه‌تی (اھلیه) و درگتنه ماف و گرتنه ئه‌ستوی ئه‌رک و پابه‌ندیه کانی هبیت.  
له زوربه‌ی ئه و نمونانه که له چوارچیوه‌ی تویشنه‌وه که شمان خستومانه ته روه ئه‌وه‌مان سه‌ماندوه که هه‌ریممه به‌نیودوله‌تی کراوه کان ئه و دوو مدرجه‌یان تیدایه، به‌لام سه‌هدرای ئه‌وانه‌ش و دسی که‌سیتی یاسایی نیودوله‌تی و دانپیدانانی به‌ستراوه‌تهوه به حوكمی پیویستی و بارودو خی که هه‌یه. ئه‌وهی به‌لای ئیمه و گرنگه بو هه‌ریممه به‌نیودوله‌تی کراوه کان ریکخراوی به‌نیودوله‌تی کردن جا چی له‌لاین کومله‌لله‌تیک گری درا بیت یان له‌لاین ریکخراوی نیودوله‌تی، چونکه ئه و ریکه‌وتناهه‌یه گرنگی زوری هه‌یه و که‌سیتی یاسایی نیودوله‌تی بوی دروست ده‌کات و بوده‌ته هئی نه‌وهی بچیته ناو کومله‌لگای نیودوله‌تی. ئه و ریکه‌وتناهه‌یه ش که تایبه‌ت به‌و یه که‌یه (هه‌ریممه به‌نیودوله‌تی کراوه که) له‌لاین یاسایی نیودوله‌تی پیشی ده‌گوتري دان پیدانان.<sup>(۲)</sup>

(۱) د. یحیی الجمل، سه‌رجاوه‌ی پیشوو، ۴۲۸.

(۲) د. خلیل سامي علي مهدى، سه‌رجاوه‌ی پیشوو، لا ۲۱۰-۲۱۱. بو زیاتر زانیاری برونه: رائد فوزی داود، سه‌رجاوه‌ی پیشوو، لا ۲۳۵.

هه‌رچنه‌نده زۆر جار پیگه‌ی ستراتیشی و به‌رژوهه‌ندیه سیاسیه کان رۆلی گرنگ ده‌دهنه هه‌ندی هه‌ریمیه فیدرالی، بو نمونه (بۆسنە و هیرسوکۆچینا) که باریکی تاییه‌ته و به پیشی مادده‌ی (۳) ئی ده‌ستوره که یان له بیگه‌ی (۱، ۲) هه‌ریممه کان بۆیان هه‌یه په‌بیوندی له‌گمل ده‌لته‌تانی دراویسی ببه‌ستن به‌مرجینک له چوارچیوه‌ی سه‌رجاوه‌ی و یه‌ک پارچه‌یی هه‌ریمی (بۆسنە و هیرسوکۆچینا) بیت. هه‌روهه بۆیان هه‌یه په‌یان‌نمایه نیودوله‌تی هه‌ریممه فیدرالیه کان ره‌زامنه‌ندی په‌رله‌مانی ئیتحادی و دردگرن، به‌لام له یاسای نیودوله‌تی هه‌ریممه فیدرالیه کان که‌سیتی یاسایی نیودوله‌تیان یه و دانیشیان پیدانه‌نراوه. به پیشی راي (د. موئزز شاوی) هه‌ریممه فیدرالیه کان سه‌رودیان له‌کمل سه‌رجاوه‌ی ده‌لته‌تی ئیتحادی دابه‌ش ناکریت، هه‌ریممه فیدرالیه کان دانیان پیدانه‌نراوه و که‌سیتی یاسایی نیودوله‌تیشیان یه<sup>(۱)</sup>. ده‌توانین بلیین ئه‌وهش رای زورینه‌ی یاسازنانی یاسای نیودوله‌تیه.

### سییه‌م: دانپیدانان به هه‌ریممه به‌نیودوله‌تی کراوه کان

ئایا گم ده‌لته‌تیک بوده ئه‌ندام له نتهوه یه کگرتووه کان ئه‌وه مانای وايه که ته‌واوى کومله‌لگای نیودوله‌تی دانپیداناهه؟ هه‌ریممه کله (جۆرج سل و شارل روسو) له‌کمل ئه‌وه رایه‌دان که قبولی ده‌لته‌تیک له ریکخراوی نیودوله‌تی به و مانایه دیت که دانی پیدانه‌نراوه له‌لاین هه‌مو و ده‌لته‌تی ئه‌ندامن له ریکخراوی نیودوله‌تی. یاسازان (باستید) پیشی وايه ئه‌وه‌کاته‌ی ده‌لته‌تی نوی ده‌بیتنه ئه‌ندام له ریکخراوی نیودوله‌تی بو ئه‌وانه‌ش که دئی به‌ئه‌ندام بونه بونه سیفه‌تی که‌سیتی یه کی یاسایی نیودوله‌تی هه‌یه<sup>(۲)</sup>.

هه‌رچنه‌نده ده‌لته‌تاني عمه‌بی دانیان نه‌ناواه به نیسرايل، به‌لام ناتوانن بونی و ده‌لته‌ت ره‌ت بکه‌نه‌وه. ئه‌وهی ده‌توانن بیکه‌ن نه‌وهیه که په‌بیوندی دبلوماسی له‌کمل نابه‌ستن<sup>(۳)</sup>. ئه‌گم

(۱) د. منذر الشاوي، في الدولة، مطبعة شقيق، بغداد، ۱۹۶۵، ل ۹۲۷.

(۲) د. محمد حافظ غانم، مبادىء القانون الدولي العام، سه‌رجاوه‌ی پیشوو، ۲۲۵-۲۲۶.

(۳) تیکراي یاسازانی عمه‌بی له‌کمل ئه و بۆچونه‌ن که بونه ئه‌ندام له ریکخراوه دانیان پیدانه، چونکه پینیان وايه دانپیدانان کاریکی تیاده‌یه و ده‌لته خیزی ئه و بیپاره ده‌داد.

بو زیاتر زانیاری برونه: د. محمد رفعت عبدالوهاب، الانظمة السياسية، منشورات الملبي الحقوقية، دمشق، ۲۰۰۵، ل ۳۰.

هەریمی بەنیود دولەتی کراو لە ئەنجامی پیویستى كۆمەلگای نیود دولەتى دروست بۇوەو  
لەسەر بىنەماي رىكەوتىن و رەزامەندى لەنیوان گەلى هەریمە كو كۆمەلگای نیود دولەتى ھاتۇتە  
ئارا. بۇيە دەكىز بىلەن پەيانى بەنیود دولەتى كردن، واتە دانپىيدانان بە هەریمە بەنیود دولەتى  
کراوهەكە. كەواتە دانپىيدانان بە هەریمە بەنیود دولەتى كراوهەكان دانپىيدانانىكى بە كۆمەلە (اعتراض  
جماعى) و دروست كەره .

## **بەشی چوارم**

تۆیىرىنەوەي بارى ياسابىي ھەندى نموونە

## بەشی چوارم

### تۆیژینەوەی بارى ياسايىي ھەندى نمۇونە

ئامادەكارى و دابەش كردن:

بەنیۆ دولەتى كردن سىستەمييکى بەرددوامە، بەلام بارى ھەريمە بە نىيۇدولەتى كراوهەكان لە يەكىمە بۆ يەكىكى دىكە بە پىيى كات و شوين جياوازە. لە بشى يەكەمى تۆيژىنەوە كەمان ئەودمان خستەرۇو كە بە نىيۇدولەتى كردن ناكەوتىنە ئىزىزىنىكى جىڭىر و دىيارى كراو. لە ياسايى نىيۇدولەتى ھاوجەرخ لەنیوان سىستەمى بەنیۆ دولەتى كردن و دەست تىسۇردانى مەرىسى (التدخل الآنسانى) پەيوەندىيەكى بەھىز ھەيءە، زۆربەي جار دەست تىسۇردانى مەرىسى دەبىتە مايىە دروست بۇونى ھەريمىيکى بەنیۆ دولەتى كراو.

ئۇ ھەريمانە لە دواي كۆتابىي هاتنى جەنگى سارد و بە پىيى پېنلىپى دەست تىسۇردانى مەرىسى خرانە ئىزىز چاودىرى نەتەوە يەكىگىرتووەكان، بەشىكىيان تايىھەتمەندى و مەرجە كانى سىستەمى بەنیۆ دولەتى كردىيان لەسەر جىيەجى دەبىت. ھەرچەندە بارى ھەريمەكەيان لەوى دىكە جياوازە و لە ياسايى نىيۇدولەتىش ناونانى جياوازىان بۆ كراوه.

ھەولى دەدەين لەو بەشه بارى ھەريمە كە لە ھەريمى كوردىستانى عىراق لە ئىزىز بېپارى (٦٨٨) ئەنجومەنلىي ئاسايىش و تەپورى خۆرھەلات و ھەريمى كۆسۈۋا و دارفۇر رۇون بکەينەوە.

باسى يەكەم: ھەريمى كوردىستانى عىراق لە ئىزىز بېپارى (٦٨٨) ئەنجومەنلىي ئاسايىش باسى دووەم: تەپورى خۆرھەلات لە قۇناغى گواستنەوە.

باسى سىيەم: ھەريمى كۆسۈۋا  
باسى چوارم: ھەريمى دارفۇر

## **باسی یەکەم**

**پیگەی یاسایی هەریمی کوردستانی عێراق لە ژیز بپیاری (٦٨٨)ی  
ئەنجومەنی ئاسایش**

**دابەش کردن:**

**تموهری یەکەم:** سروشت و بنەماکانی بپیاری (٦٨٨)ی ئەنجومەنی ئاسایش.  
**تموهری دووهم:** پاریزگاری نیودولەتی و پیگەی یاسایی هەریمی کوردستانی عێراق.

دواي شکستي ئيمپراتوريهتى عوسمانى و سەركەوتنى ھاوبەيانان لە جەنگى يەكەمى  
جيھانى، گەلى كورد چاودۇرانى بەلېئىنه كانى ھاوبەيانانى دەكىد بۆ دىيارى كردىنى مافى  
چارەنوسى گەلانى ژىرىدەستى ئيمپراتوريهتى عوسمانى، بەتايبەتى چوراد بەندەكەى (ولىسن) ئى  
سەرۋىكى ئەو كاتى ئەمريكا. بۆئە هەولۇن و كۆششەكانى گەلى كورد دەستييان پىيىكەد و (جەنەرال  
شەريف پاشا) بەنويىنەرايەتى كورد لە كۆنگەرى ناشتى پاريس لە سالى ۱۹۱۹ يادداشتىيەكى به  
زمانى فەردىسى پىيشكەش كرد. لە (۲۳) ئى كانونى يەكمى سالى ۱۹۱۹ لە لايەن وزارتى  
درەدەي فەردىسا و بەريتانيا لەسەر مەسىلەتى كورد كۆمەلەتكەپىشنىيارى لە يەكتىر جىا خزانە  
روو، دواتر ئاراستەتى بەريتانيا بەرامبەر كورد چەسپاپ پىشنىيارەكان لە پەياننامەتى سېقەر لە  
(۱۰) ئى ثابىي سالى ۱۹۲۰ رەنگىيان دايەو.

پەياننامەتى سېقەر لە نىوان دەولەتى عوسمانى روخا و لە لايەك و هەربىكە لە  
بەريتانيا، فەردىسا، ئيتاليا، يابان، يۈننان، بەلېيكى، پۆلۇنيا، پورتوكال، رۆمانيا،  
چىككۆسلۇقاكىا، سرب و كرواتيا، تەرمىنیا تاشناقىيە و حىجاز لەلایەكى تىر بەسترا.  
پەياننامەتى كە بۆ كورد گرنگى يەكى زۆرى ھەبۇ ماددهەكانى (۶۴-۶۳-۶۲) لە  
پەياننامەتى تايىيەت بە مەسىلەتى كورد دارپىزابۇون<sup>(۱)</sup>.

لە خوارەوە هەرسى ماددهەتى پەياننامەتى سېقەر تايىيەت بە كورد روون دەكەينەوه:  
ماددهەتى (۶۲): لىيزنەيدىك لە قوستەنتەنەنە (تىستانبول) لە نويىنەرى بەريتانيا و فەردىسا و  
ئيتاليا پىتكە دىيت بۆ ئامادە كردىنى پرۇزى خۇدمۇختارى بۆ ئەو ناواچانە زۇرىنەيان كوردن و  
دەكەونە رۇزىھەلاتى فورات و باشۇورى سنورى تەرمىنیا و باكورى سنورى توركىيا لە گەل سۇريا  
و ناواچەتى مىزۈپۇتامىيا ھەرودك چۆن لە ماددهەتى (۲۷) لە بەشى دووهەمى (۲) و (۳) دىيارى  
كراوه. ئەگەر نەگەيشتنە رىيکەوتون و كۆددەنگى ئەوا مەسىلەتە كە دەخترىتە بەرددەم هەرسى  
حەكومەت، كە دەبى پرۇزە كە گەرەنتى ماساف ناشاورى و كىلدانى و كەمینە ئائىنى و  
نەتمەدەيە كانى تىركات كە لەو ناواچانە دەزىن. بۆ ھەمان مەبەست لىيەنە كى ترى مەيدانى  
لە نويىنەرى بەريتانيا و فەردىسا و ئيتاليا و فارس و كورد پىتكە دىيت و سەردارنى ئەو شوينانە  
دەكەن و لە كاتى پىوپەت ھەمواركەدن لە سنورى توركى دەكەن بەو پىيەتى كە لە گەل ئەو  
پەياننامەتى بىگۇنجىت لە گەل سۇريا فارس.

(۱) عبد الرحمن سليمان الزبياري، سەرچاوهى پىشۇو، ٤٥.

## سروشت و بىنەماكانى بىريارى (٦٨٨) ئەنجومەنلى ئاسايش

يەكەم: گەلى كوردىستان و پەياننامە نىودەولەتتىيە كان  
مەسىلەتى كورد لە كاتى جەنگى يەكمى جىھانى و دواي كۆتايىي هاتنى جەنگ كەوتە نىيو  
رېيکەوتىنامە و پەياننامە نىودەولەتتىيە كان . بەتايبەتى پەياننامەتى سېقەر لە سالى ۱۹۲۰  
كە گەنگىيە كى زۆرى دابۇرە چارەنوسى گەلى كورد. هەرچەندە پىيش ئەو پەياننامەيەش  
كۆمەلېتكەن و پەياننامە بەستاران و بەراستە و خۇي ناواستە و خۇ مەسىلەتى كورد هاتە  
ناو باس. بۆ نۇونە رېيکەوتىنامەتى سايكس بىكۆ (sykes-picot agreement) لە سالى ۱۹۱۶  
ئەو رېيکەوتىنامەيە لە نىيان فەردىسا و بەريتانيا بە ئاگادارى و پەزامەندى روسىا  
بەسترا، بۆ دابېش كردىنى ئەو ھەرىم و ولاستانە لە ژىرى دەستى ئيمپراتوريهتى عوسمانى دابۇن.  
بە پىي ئەو رېيکەوتىنامەيە ولايەتى موسىل درايە فەردىسا، بەلام لە سالى ۱۹۱۸ بەريتانيا  
داواي ولايەتكەى كرد و فەرنىسا دەستىلى بىردا. بەريتانيا بەلېئى زۆرى بە كورد داوا نازناواى  
حاكمدارى (Governor) بە شىيخ مەجمۇدى حەفیددا. ھەرودەلا لە رېيکەوتىنامەتى مۇددروس  
(moudros agreement) لە تىرىنەن يەكمى سالى ۱۹۱۸ لە نىيان ئيمپراتوريهتى عوسمانى  
و ھاوبەيانان بەستراو بە رېيکەوتىنامەتى ئاگر بەست (ھەنە) ناسراوه، مەسىلەتى موسىل  
گەنگى پىيدرا<sup>(۱)</sup>.

(۱) محسن محمد المتولي، كورد العراق في المؤشرات والمعاهدات والاتفاقيات الدولية، باسيكى بلازكراوه، مجلة سردم العربي، دار سردم للطباعة والنشر، سليمانية، عدد (۱۰)، ۲۰۰۵، لا. ۹۰.

ا-دست تیودردان له سهربننه مای بونی په یاننامه یه ک. بۆ نمونه شه و په یاننامه یه  
له نیوان کۆریا و یابان له سالی ۱۹۰۵ بەسترا بۆ دست تیودردانی یابان له کۆریا.  
ب-دست تیودردان له سهربننه مای بانگهیشت (دعو) بۆ نمونه دست تیودردانی ولايته  
یه کگرتووه کانی ئەمیریکا بۆ لوینان له سالی ۱۹۵۸ له سهربانگهیشتی لوینان.  
ج-دست تیودردان دژی دست تیودردان، بۆ نمونه دست تیودردانی نه ته و یه کگرتووه کان له  
دژی دست تیودردان عێراق له کویت له سالی ۱۹۹۰.  
د-دست تیودردان له باری دروست بونی شورش و شەری ناوخۆ، بۆ نمونه دست  
تیودردانی دولەتی شوروپی له جەنگی ناوخۆی ئیسپانیا له سالی ۱۹۳۶.  
ه-دست تیودردان بۆ بەرگری کردن له خود.  
و-دست تیودردانی مرۆبی<sup>(۱)</sup>.

ئەوەی ئیمە مەبەستمانه دست تیودردانی مرۆبیه. له دواي کۆتايی هاتنى جەنگى سارد  
ئەو چەمکە زیاتر هاتھ پیش و ماف نەتەوەیی دولەت و کەمینه کان له چوارچیوھى سەروردى  
ناوخۆبى دەلەت هاتھ دەرو بۇوە مەسەلەیی کى نیودولەتى و بەنیودولەتى کران<sup>(۲)</sup>.  
دواي ئەوەی دەسەلاتى عێراق له سالی (۱۹۹) دەست دریتى کرده سەر کویت و داگىرى  
کرد، کۆمەلگای نیودولەتى بەرامبەر ئەو رەفتارە به توندى هاتنە دەنگ و بە پیشى ماددە  
کەنی (۴۲) چارتى (UN) هىزى سەربازيان دژی عێراق به کارھيناو له پرۆسەي رەشەبای یابان  
(desertserom) توانا سەربازيه کانی عێراق لواز کران، (جۆرج بۇشى باوك) سەرۆكى ئەو کاتى  
ئەمیریکا ھانى گەلانى عێراقى دا بۆ راپەرین<sup>(۳)</sup>.  
لە پیتناو سود وەرگرتن له و دەرفەته له (۵) ئاداري سالی ۱۹۹۱ راپەرینى گەلى  
كوردستان دەستى پىتىرد و تا (۲۰) ئادار سەرچەم شارە کانی کوردستان بە كەركوکىشەوە

- (۱) د. مهدى جابر، السيادة والتدخل الانساني، ط١، مؤسسة O.P.L.C للطباعة والنشر، ارييل، ۲۰۰۴، لا ۵۰ . بۆ زانيارى زياتر بروانه: د. حسام احمد المنداوي، التدخل الدولى الانساني، دار النهضة العربية، القاهرة، ۱۹۹۷-۱۹۹۶، لا ۲۱۷.
- (۲) د. جاسم محمد زكريا، سەرچاوه پىشۇو، لا ۴۹۹.
- (۳) محمد فهيم درويش، الشرعية الدولية وأزمة الخليج من الغزو الى التحرير، ط١، الزهراء للأعلام العربي، ۱۹۹۱، لا ۱۶۱ و توانى دواتر.

ماددە (۶۳): حکومەتى تورکى رازىيە بە بىيارەكانى ھەردوو لىۋەنەي کە له ماددە (۶۲)  
دىيارى کراون، دواي سى مانگ کە بىيارەكان دەگەنە ئەو حکومەتە .  
ماددە (۶۴): ئەگەر دواي سالىنک لە جى بە جى كردنى شەو پە یاننامە یه بۆ كۆمەلەتى  
گەلان رون بۇوە کە گەلى كورد لە و ناواچانە لە ماددە (۶۲) دىيارى کراون دواي  
سەرەبەخۆبى دەكتاتوانى خۆبەرپەنەشى هەيە، ئەوا سەرەبەخۆبى وەردەگریت و تورکياش  
رازىيە بەو راسپارادەيە و له ھەموو مافە كانىشى خۆش دەبىت له ناوجە كە<sup>(۴)</sup>.  
پە یاننامە سىقەر يە كەم ھەولى بەنیودولەتى كردنى مەسەلەي كورد بۇو، بەلام  
نە كەوتەوارى جى بە جى كردن و له سالى ۱۹۲۳ بە پىنى پە یاننامە لۆزان مافە كانى كورد  
پەراوېز خان، بىيارى (۶۸۸) ئەنجومەنی ئاسايىشى نیودولەتى لە (۵) ئى نيسانى سالى  
۱۹۹۱ له دواي پە یاننامە سىقەر دووەم ھەولى بەنیودولەتى كردنى مەسەلەي كورد بۇو له  
ھەریمى كوردستانى عێراق، بۆيە ھەولەدە دەن بەدرىزى روونى بکەينوو.

**دەووەم: بەنەماكانى بىيارى (۶۸۸) ئەنجومەنی ئاسايىش**  
پەنسىپى دەست تیودرندان (عدم التدخل)<sup>(۵)</sup> پەنسىپىنى كەنەپەتىيە لە چارتى نەتەوە  
يە كگرتووه کان و ياساي نیودولەتى. بە پىشى چارتى نەتەوە يە كگرتووه کان له ماددە دوو له  
بېرگە كانى (۷، ۴، ۳) ھەروەها له ماددە (۱۰۰) لە بېرگە كانى (۱) ھەروەها له ماددە كانى  
(۷۶، ۷۴) دەست تیودردان قەدەغە كراوه، بەلام لە گەل ئەودش كۆمەلەتكى رىزپەر (استثناءات)  
لە سەر پەنسىپى دەست تیودرندان دروست بۇونە<sup>(۶)</sup>. گەنگەزىن ئەو رىزپەرانەش بىيتىن له:

- (۱) صلاح سعدالله، المسالة الكردية في العراق، ط١، مكتبة مدبولي، اقاھرة، ۲۰۰۶، لا ۷۷ . بۆ زانيارى زياتر بروانه: د. مارف عمەر كۈل، كىشىيە كەسايىتى ياسايى نیودولەتى گەلى كورد، چاپى دووەم، سەنتەرى لېكۆلەنەوەي ستراتېتىي كوردستان، سليمانى، ۲۰۰۵، لا ۵۸۷ .  
ھەروەها د. مارف عمەر كۈل، مەسەلەي كورد لە رىكەوتىنامە نیودولەتىيە كانى سەرددەمىي جەنگى يە كەمىي جىهانيدا، گۇشارى سەنتەرى لېكۆلەنەوەي ستراتېتىي، ژمارە (۴۹)، نابى ۲۰۰۶، لا ۹۳-۱۰۵ .  
(۲) بە كەمانچى ژوورو دەست تیودرندان بە ماناي مايەتىنە كردن دىت (Non intervention) .  
(۳) لە سەر رەوايەتى و نارەوايەتى دەست تیودردان جىاوازى هەيە، بەلام لە سەر دەست تیودردانى مرۆبىي  
لە دواي کۆتايى هاتنى جەنگى سارد كۆدەنگى يەك لەنیو كۆمەلگای نیودولەتى دروست بۇو .

ئەنجومەنی ئاسایش لەسەر كۆرەوەكەی گەلی كوردستان. پروژە بپىارەكە لەلايەن فەرەنسا و تۈركىيا ناماھەكراو لە ئېسوارە(٥)ى نىسانى سالى ١٩٩١ لەلايەن ئەنجومەنی ئاسایشنى نىيۇدەلەتى دواى كۆمەلېتكەمۇاركىدن بپىاري (٦٨٨) رەزامەندى لەسەر درا<sup>(١)</sup>.

ئەمەي خوارەوە دەقى بپىارەكەي

(ئەنجومەنی ئاسایش، رەچاوى ئەرك و بەپرسىيارىتى خۆى، بە گویەرى چارتى نەتەوەيە كىگرتووەكانەوە سەبارەت بە پاراستنى ئاشتى و ئاسايىشنى نىيۇدەلەتى دەكتات، هەرەوەها ئاماشە بە بىرىكەي حەوتەمى ماددەي دووهەمى چارتى نەتەوە يە كىگرتووەكان، زۆرنىڭدرانە لە ئاست ئە داپلىسىنە دانىشتowanى مەددەنى عىراق لە چەند بېشىكى فراوانى عىّقدا دووجارى دىن و بەم دوايىش ناوجە كوردىشىنە كانى گرتەوە بۇوە مايىە پەرتەۋەزە بۇونىكى فراوانى پەنابەران روودو سنورە نىيۇدەلەتىيەكان و روودانى چەندپەلامارىك بۇ سەر ئەو سنورانە بە چەشمى ھەردەشە بۇ ئاشتى و ئاسايىشنى نىيۇدەلەتى لە ناوجەيە دا بکات.

ھەمدىس ھەست بە نىيگەرانييە كى زۆر دەكت بەوهى مەردوەمى ئەوي بە ھۆيەوە دووجارى ئىش و ئازارىتىكى سەخت ھاتونە، ھەروا ئاگادارىشە بۇ دوو نامەيەي كە يەك لە دواي يەك (22442/s، 22435/s) لە رىيکەوتى (٣٤)ى نىسانى ١٩٩١ لەلايەن ھەرىيەك لە نويىنەرى ھەميشەيى تۈركىيا و فەرەنسا لە نەتەوە يە كىگرتووەكان ئاراستەسى سەرۋەكى ئەنجومەنی ئاسایش كراون، ھەرەوەها ئاگادارىشە ديسان بە ھەردوو نامەرى رەوانەكراو لە نويىنەرى ھەميشەيى كۆمارى ئىسلامى ئېرەن لە نەتەوە يە كىگرتووەكان بۇ ئەمېندارى گشتى لە رىيکەوتى (٣٤) نىسانى ١٩٩١ يەك لە دواي يەك (22436/s، 22447/s) رەوانە كراون. لېرەشدا دوبارە

سالى ١٩٩٢ ھاتە پەلەمانى كوردستان و لە سالى ١٩٩٩ تا ٢٠٠١ سەرۋەكى دەلەلتى كاتى نەتەوە يە كىگرتووەكان بۇوە كۆسۆقا. ئىستا و دىزىرى دەرەوەي فەرەنسايە.

(١) بپىاري (٦٨٨) بە زۆرىنى (١٠) دەنگ لە ئەنجومەنی ئاسایش رەزامەندى لەسەر درا و ھەرىيەكە لە (كوبىا، يەمەن، زىمبابۋى) دۇزى بپىارەكە دەنگىان دا و (چىن و ھيند) يىش ھەر دەنگىان نەدا. بۇ زىيات زانىاري بروانە: عبدالرحمن سليمان الزبىارى، سەرجاوهى پېشىوو، لە ٢٦٤

(٢) د. سەدى بەرزىجى - عبدالفتاح عبدالزاق مۇمۇد، دەستييەر دانى مەزىيە نەتەوە يە كىگرتووەكان لە كوردستانى عىراق (بپىاري ٦٨٨)، تۈيۈنىھە، گۇشارى سەنتەرى برايەتى، ۋەزىر (٢١)، پاينى ٢٠٠١، لا ٧٠.

ئازازدەكەن. لە باشورى عىراقىش راپەرين دەستى پېتىرىد و لە كۆي (١٨) پارىزىگائى عىراق (١٤) پارىزىگا ئازازدەكەن. دوايى لە نىيوان دەسەلەتى عىراق و ھاپەيانان لە خىمەسى سەفوان رىيکەوتىنەك كراو رېئىمى عىراق بە ھەموو مەرجە كانى ھاپەيانان رازى بۇو.

لە (٢٣)ى ئادارى سالى ١٩٩١ دواى ئەوەي رېئىمى عىراق گلۇپى سەوزى لەلايەن ھاپەيانان بۇ پېتىرا دەستى كرد بەسەركوت كردنى راپەرين لە كوردستان و باشورى عىراق و ھەموو جۆرە ھېزىتىكى ئاسمانى و پىادەي بە كارھيناو خەلکى كوردستان تېكىرا كۆزەپەيىكى ملىيەنيان بەرەو سنورەكانى ئېرەن و تۈركىيا دەست پېتىرىد<sup>(١)</sup>. پالە پەستۆي بى شومارى پەنابەران واى كرد ھەرىيەكە لە حەكمەتى تۈركىيا<sup>(٢)</sup> و ئېرەن نامە ئاراستەي ئەنجومەنی ئاسایش بىكەن بۇ دانانى سنورىك بەرامبىر كۆزەدەكە.

پېشىريش لە (١)ى نىسانى سالى ١٩٩١ سەركەدەتى بەرەي كوردستانى يادداشتىيەكىان ئاراستەي سكىرتىرى گشتى نەتەوە يە كىگرتووەكان و پېتىچ ئەندامە ھەميشەيىبە كەي ئەنجومەنی ئاسایش كرد و داۋايان كرد كۆمەلگەي نىيۇدەلەتى بەشەركى مەزىيە و ئەخلاقى خۆى ھەلبىتىت و رىيگا بىگىت لە مەرگەساتەي كە كورد دووجارى بۇتەوە. نامەيەكى جىاش درايە (ھلموت كول) بى اوپۇزىكارى ئەلمانيا<sup>(٣)</sup>.

سەرۋەكى فەرەنسا (فرنسواميتران) نويىنەرى تايىەتى خۆى (د. برنارد كۆشىنە)<sup>(٤)</sup> ناردە تۈركىيا بە مەبەستى گفتۇگۆكەن لە گەلەن تۈركىيا لەسەر ئاماھەكەن دەنپەرە بپۇزە بپۇزە

(١) كۆزەدەكەي گەللى كوردستان گەورەتىن كۆزە بۇو لە دواى كۆزەدەكەي ئەفغانىيە كان بۇ پاكستان لە سالى ١٩٨٠.

(٢) لە (٢)ى نىسانى سالى (١٩٩١) ئەنجومەنی ئاسايىشى نەتەوەيى تۈركىيا كۆبۈنەدەيە كى بە پەلەيان كرد و تىايادا مەترىسى تۈركىيان لەسەر زۆرى زىمارەي پەنابەرانى كورد لە تۈركىيا پېشان دا و وەك ھەردەشەيەك بۇ سەر ئاسايىشى نەتەوەيى تۈركىيا سەپەيان كرد.

(٣) عومەر نورەدىنى، سەرۋەتى دەلەلت و پەيپەندى بە دۆزى كەرددە، چاپى يە كەم، چاپ خانەي منارە، ھەولىر، ٢٠٠٥، ٩٧، لا.

(٤) د. برنارد كۆشىنە: ئەو كات و دىزىرى دەلەلت بۇ بۇز كاروپارى مەزىيە، ھەرەوەدا دواتر بۇوە دىزىرى تەندىروستى و دامەززىتەرى كۆمەلەپىزىشكانى بى سۇنور بۇوە. (كۆشىنە) دۆستى گەللى كوردستانە و لە

برپاری (٦٨٨) سمردتایه کی گرنگ و گورانیکی گدوروه بولو له یاسای نیودوله‌تی، چونکه یه کم جار بولو نه خومه‌نی ئاسایش برپاریک دهربکات و تیایدا داپلوسینی ناوخر<sup>(۱)</sup> (مع الداخلى) به مهترسى دابنیت بولو سهر ناشتى و ئاسایشى نیودوله‌تى. گهر لیکدانه‌وھىك بولو ناودرەكى برپاری (٦٨٨) ئه خومه‌نی ئاسایش بکەين دەبىنин سى رەھەندى تىدايە بەم شىۋىيە:

- أ-رەھەندى مرۆبى
- ب-رەھەندى ياسايى
- ج-رەھەندى سياسى<sup>(٢)</sup>

### سييەم: سروشتى ياسايىي برپارى (٦٨٨)

لەسەر پابەندى (الزامى) برپارەكانى ئه خومه‌نی ئاسایش راي جىواز هەن، ھەندى پىييان وايىه كە ئەمۇدى لەلايەن ئه خومه‌نی ئاسایش دەربچىت ئەوا ھېيىزى پابەندى ھەيە، چونكە دولەتنانى ئەندام لە نەتەوەيە كەگرتووەكان بى پىيى چارتى (UN) بەلەيىيان داوه كە پابەندىن بە برپارەكانى ئه خومه‌نی ئاسایش، جا ئەو برپارانە لە ژىر بەشى شەشم يان حەوتەمى چارت دەرچۈوبىن.

زۆرىنەئى رايە كان لە گەل ئەمۇد دان كە ئەو برپارانە لە ژىر بەشى حەوتەمى چارتى (UN) دەردەچن ھېيىزى پابەندىيان زىاتەر لەو برپارانە لە ژىر بەشى شەشم دەردەچن، چونكە برپارەكانى بى پىيى بەشى حەوتەم دەردەچن گەياني بە كارھىتىنى ھېيىزى سەربازىيىشى تىدايە، بەلام برپارەكانى كە بە پىيى بەشى شەشم دەردەچن بولۇ يەكلاكىرىنەوەي ناكۆكىيە نیودولەتىيەكان دەرسىيەنىڭ (تسوية المنازعات الدولية) لە رىيگەي ئاشتىيانە.

بۇ ناسىئەنەوەي برپارەكانى ئه خومه‌نی ئاسایش ٹاخۇر ھېيىزى پابەندىيان ھەيە يان وەك راسىپارە دەرچۈونە دىسان تىپوانىنىي جىواز هەن<sup>(٣)</sup>. ھەندىتكى بى پىيى پىوەرى شىكلى لىتىكىان جىادەكەنەوە، واتە بى پىيى ئەو دەرپىن و ووشانە كە بە كارھاتۇن لە برپارە كە. ھەندىتكى تر بى پىيى پىوەرى ئەو دەسەلاتەي كە ئه خومه‌نی ئاسایش بە كارى دەھىيىنچىيان دەنەمەوە، ٹاخۇ

(١) د. عبدالحسين شعبان، السيادة و مبدأ التدخل الإنساني، مطبعة جامعة صلاح الدين، اربيل، ٢٠٠٠، ٢١٤-٢٦.

(٢) د. عبدالفتاح عبدالرزاق، مبدأ عدم التدخل والتتدخل في القانون الدولي العام، ط١، مؤسسة موكريانى للطباعة والنشر، اربيل، ٢٠٠٢، لا ٤٨٤ وثوانى دواتر.

جهخت دەكتەوە سەرپابەندبوونى سەرچەم ولاستانى ئەندام لە بەرامبەر سەرەودرى عىراق و تىكىرىاي ولاستانى ناوجە كە و سەلامەتى ھەريمە كەيان و سەرەخۆبى سياسيان.

ھەرودە رەچاوى ئەو راپورتەش دەكتە ئەمیندارى گشتى لە رىيکەوتى (٢٠) ئادارى ١٩٩١ (٢٢٣٦٦/٥) بەوي سپاردووە.

١- سەركۆنە ئەو داپلوسینە (قمع) دەكتە كە دانىشتowanى سىقىلى عىراقى لە زۆربەي بەشە كانى عىراق دووچارى دىن، ھەرودە ئەمۇدى بەو دوايىيە ناوجە كوردىشىنە كانى گرتەوە، كە ئاكامە كانى ھەرەشە لە ئاشتى و ئاسايىشى ناوجە كە دەكتە.

٢- داوا دەكتە دەستبەجى عىراق بولۇشىنى ئەو مهترسىيە، كە ھەرەشە لە ئاشتى و ئاسايىشى نیودولەتى لە ناوجە كە دەكتە، ئەو داپلوسینە رابگرى، ئومىدىش دەخوازى بە ھەمان ئاراستە گەفتۈگىيە كى (دىالۇڭ) كراوه ساز بکات بولۇشىنى رىزگرتن لە مافى مرۇق و مافە سىياسىيە كانى تەواوى ھاولا تىبانى عىراقى.

٣- سورە لەسەر ئەمۇدى عىراق دەست بەجى رىيگە بەدات بە گەيشتنى رىكخراوه مەرىيە نیودولەتىيەكان بولۇشىنى پىوەتىيان بە كۆمەك و يارمەتى ھەيە و ھەمو ئاسانكارىيە كى پىوەتىيش بولۇشىنى.

٤- داوا لە ئەمیندارى گشتى دەكتە لە ھەولە مەرىيە كانى لە عىراق بەرەۋام بىي و دەستبەجىش ئەگەر كارە كە خواستى، شاندىكى دىكە رەوانەي ناوجە كە بکات و راپورتىك لە مەرىمەيەتى دانىشتowanى سىقىلى عىراق بەتايىتەتىش دانىشتowanى كورد ئەوانەي دووچارى جۆرەها داپلوسین بۇنەتەوە كە دەسەلاتدارانى عىراق پىادەي دەكتە بکات.

٥- دىسان داوا لە ئەمیندارى گشتى دەكتە ھەرچى داھاتى لە ژىر دەسەلاتىدايە بە كاريان بەھىنى، بە داھاتى دەزگا پەمۇندىيدارە كانى نەتەو يە كەگرتووە كانىشەوە بولۇشىنى ھەرچى زووه پىداوەتىيە بە پەلەكانىي پەنابەران و دانىشتowanە ئاوارە بۇنەتە دەستبەر بکات.

٦- لە تەواوى ولاستانى ئەندام و سەرچەم رىكخراوه مەرىيە كان دەخوازى بەشدارى ئەم ھەولە مەرىيەنى فرياكوزارى بکەن.

٧- داوا لە عىراق دەكتە ھاوكارى ئەمیندارى گشتى بکات بولۇشىنى ھەن ئامانجا.

٨- برپار دەدات ئەو مەسىلەيە بەرەۋام لە بەرچاو مەنەنەتەوە).

به رزنجی) همان رای همیه و پیشی وايه بپيارى (۶۸۸) هيئي پابنهندی همیه و له ترسی قيتوی روسيا و چن ثامازه بـ بهشی حهـوـتمـی چارت نـهـکـراـوهـ هـهـروـهـهاـ (ـسـادـقـ بلاـدـیـ) دـهـلـیـ،ـ بـپـیـارـىـ (۶۸۸) تـاقـهـ بـپـیـارـىـيـهـ کـهـ ثـامـازـهـیـ بـنـهـکـراـوهـ ثـاخـوـ بـ پـیـشـیـ کـامـهـ بـهـشـیـ چـارتـ دـهـرـچـوـوهـ،ـ بـهـلـکـوـ بـپـیـارـىـ تـريـشـ هـهـنـ پـاـبـهـنـدنـ وـ ثـامـازـهـشـيـانـ پـیـ نـهـکـراـوهـ،ـ بـوـ نـوـونـهـ بـپـیـارـىـ (۶۲۲) هـهـروـهـهاـ بـپـیـارـىـ (۷۷۳) تـايـيـهـتـ بـهـ عـيرـاقـ وـ كـويـتـ،ـ ثـامـازـهـ نـهـکـراـوهـ بـهـ پـیـشـيـكـ دـهـرـچـوـونـهـ،ـ کـهـچـيـ بـپـیـارـىـ پـاـبـهـنـدنـ وـ دـكـهـونـهـ زـيـرـ بـهـشـیـ حـهـوـتمـیـ چـارتـ،ـ بـوـیـهـ شـهـوـ وـ اـیـ دـهـيـنـیـ کـهـ بـپـیـارـىـ (۶۸۸) لـهـ زـيـرـ بـهـشـیـ حـهـوـتمـ دـايـهـ<sup>(۱)</sup>.ـ هـهـروـهـهاـ (ـدـ.ـ مـسـتـهـفـاـ نـهـنسـارـىـ)ـ هـهـمانـ رـايـ هـمـيـهـ وـ پـيـشـيـ واـيـهـ بـپـيـارـىـ (۶۸۸)ـ پـاـبـهـنـدوـ لـهـ زـيـرـ بـهـشـیـ حـهـوـتمـ دـايـهـ<sup>(۲)</sup>.ـ هـهـروـهـهاـ توـيـيـزـهـرـىـ سـوـيـدـيـ (Urquart)ـ رـايـ واـيـهـ کـهـ بـپـيـارـهـ کـهـ لـهـ زـيـرـ بـهـشـیـ حـهـوـتمـ دـهـرـچـوـوهـ.ـ (ـدـ.ـ پـشـتـيـوانـ عـهـلـىـ)ـ يـشـ پـالـپـشتـىـ لـهـ هـهـمانـ بـوـجـوـونـ دـهـكـاتـ<sup>(۳)</sup>.

بپیاری (۶۸۸) له چهند بپگهیدك پیک هاتبوو له ناوخدى ئهو بپگانهش جياوازى ههبوو له رووی هيزيزى پابنهنى. بى نموونه بپیارهك داوا له عىراق دهكاس داپلۆسىن رابگىرىت، ههروهدا بپیارهك داوا له سكرتيرى كشتى (UN) دهكاس ههولە مرۆزىيە كانى لە عىراق پەرەپېبدات، كھواته بپیارهك له دوو خالە پابنهنە، چونكە ئهودى يەكەم ناشتى و ناسايىشى نىتۇدەولەتى خستۇتە مەترىسى و ئهودى دووهەمىشيان ئەركى خۆيەتى و دەبى بە ئەركە كانى ھەلبىستىت، بەلام له بپگەيدەكى تر باڭگەھىشتى رىيڭخراوه مرۆزىيە كان و دەولەتانى ئەندام لە (UN) دهكاست بېشىكەش كەرنە، فارماگۈزاري ئەممەمان باھەندىنىه<sup>(۴)</sup>.

بنه ماکانی دروست کردنی ناوجه‌ی نازارم و هریمی نه فرین له هه ریمی کوردستان له بپیاری (۶۸۸) سه رچاوه‌ی گرتبوو، بیسدهنگی نه بخومه‌نی ئاسایش بەرامبەر ئۆپه‌راسیونی پروفایت کومفورت و پاریزیگاری سهربازی له هه ریمی کوردستان له لایدک و به شداری (UN) له یارمه‌تیه فریاگوزاریه کان له لایدکی تر خۆی له خزیدا پابندی بپیاره که دسدەلینی<sup>(۵)</sup>:

(١) عيد الرحمن سليمان التسياري، سهري واهي يشّورو، لا ٢٧٢-٢٧٣.

(٢) د. مصطفى الأنباري، العراق والأمم المتحدة، بنك المعلومات العراق، ١٩٩٨، لا ٦٦-٧٠.

(٣) د. يشتیوان علی عیدالقادر، سهرچاوهی پیشوا، ۸۸

(٤) عبدالفتاح عيالدرزاق، ميدء عدم التدخل والتدخل في القانون الدولي، العام، سهريجاوهي بيشورو،

(٥) عبد الرحمن سليمان الريباري، سهرياويه يشتوو، لا ٢٧٥-٢٧٧.

برپاره که به پیشی بھشی حوطہ می چارتی (UN) دھرچووہ یان شہشہم، ثہ گھر به پیشی بھشی حوطہم بسو نئوا برپاره کان پابھندن، ثہ گھر به پیشی شہشہم بسو راسپارداهن و پابھندنین، به لام شو پیوورانه ووردنین و دھبی پیووری گشتتگیر همیت بز دیاری کردنی هیزی یاسایی برپاری ثہ خجوره منی ئاسایش له رووی شو و درپریانه بکارهاتون. هروہا دارشتنی برپاره که و شو بھشی که برپاره که پشتی پیش بھستووهو هے مسوو هوکاره کانی تریش<sup>(۱)</sup>. سه بارہت به برپاری ۶۸۸) نئے خجوره منی، ئاسایش لئکدانه وو رای چیواز همن.

بهشیکی که می لیکدانه وه کان بو نهود دهچن که بپیاری (۶۸۸) له زیر بهشی شهشه می چارت (UN) ده رچووه. یه کیک له وانه (د. عه بدول حوسین شهعبان)ه که پی وایه بپیاری (۶۸۸) جیاوازه له همه مهو بپیاره کانی تری تایبیدت به عیراق و له زیر بهشی شهشه می چارتی (UN) ده رچووه<sup>(۲)</sup>. همرودها (بترس بترس غالی) سکرتیری کشتی پیشوروی (UN) ده ملی بپیاری (۶۸۸) له زیر بهشی حه وتهم ده رنه چووه. همرودها تویزه دری ته مریکی مورفتس (Morphets) پیی وایه بپیاری (۶۸۸) بهو بپیارانه ناجیت که له زیر بهشی حه وتهم ده رچونه<sup>(۳)</sup>. بهرام بهر نه وانه ش بهشی زوری رایه کان له گهله نهودن که بپیاری (۶۸۸) له زیر بهشی حه وتهم می چارتی (UN) داهه و هنڑی رایه ندی، ته او بشی، همه به.

هرچنده بپیاره که نامازه بدهو نه کردوه له زیر کامه بهشی چارت ده چووه، بهلام همروهک مامؤستامان (د. شیرزاد نهجار) پیش وایه که بپیاره که نامازه بدو لایه زنیکی گرنگ کردوه ثویش هردهش کردن له سهر ثاشتی و ثاسایشی نیودهله تبیه. تمهش له چوارچیوهای بهشی حهوتهم دایه و پیویسته ریوشونینه کانیش (اجراشات) به پیشی مادده کانی (۴۵-۳۹) خاتمه دیگه با.

نهو پیشی وایه هوکاری ئامازه نه كردن بۇ بهشى حەوتەمى چارت دەگەرپىتەوه بۇ ناڭزىكىيە سىياسىيە كانى دەولەتلىنى ئەندام لە ئەغۇمەنلى ئاياش<sup>(٤)</sup>. ھەرۋەها مامۇستامان (د. سەعدى

(۱) همان سه رچاوه، ۳۸۴-۳۹۳.

٢٦) د. عبدالحسين شعبان، سهرچاوهی پیشتو، لا

(٣) د.شتيوان علي عبدالقادر، القيمة القانونية الدولية لقرار مجلس الامن الدولي رقم ٦٨٨ لسنة ١٩٩١،

یاسی، پلاو کاروه، گوچاری زانکوی کویه، ژماره(۷)، تشریفه یه که می، ۲۰۰۷، ۸۷۳

(۴) لهه شداری کردن تک (مداخله) د. شیرزاد نه جار له کورتک، د. عهد بدول حسین شه عسان له ئاداري سالى،

<sup>۲۰۰</sup> له ههولیت و درگیراوه، ثاممازهی سیدراوه له: د. عبدالحسین شعبان، سه رجایوهی سیشونو، لا. ۳۲۲.

بریاری (۶۸۸) کۆمەلیک خالى لازى تىدابۇر لە ھەمووشيان گىرنگتەر شەوە بۇو كە بپىارەكە رۆشن نەبۇو، لە رووى ناودىرۇك و ئەو بەشەش كە چارتى (UN) پشتى پى بهستووه. ھەروەها بپىارەكە مىيكانىزىمى جى بەجى كىرىنى رېۋوشىنە كانى دىيارى نە كىرىبۇو، كە پىيۆيىست بۇو دەسەلاتى عىراق بىيان گىرىتە بەر. بپىارەكە هىچ بېرىگە يەكى تىدانەبۇو بۇ دادگايى كىرىنى پىشىئىل كارانى مافە مەرۋە لە عىراق بەرامبەر خەلتكى سېقىل. ھەروەها يەكىك لە بېرىگە كانى بپىارەكە داوا لە دەسەلاتى عىراق دەكەت گفتۇگۆيە كى كراوه ئەنجام بىدات، بەلام دىيارى نە كىردوه ئەو گفتۇگۆيە لە گەمل كى ئەنجام بىدات. لە بېرىگە كوتايى بپىارەكە ھاتووه كەممەسلە كە لە ژىر چاودىيى دادەبىت، بەلام وىزايى پىشىئىل كەنلى بەردەوامى مافە كانى مەرۋە ئەنجومەننى ئاسايش چاوى بە مەسىلە كە دا نەخشاندەوە.

لە گەمل ئەوانەش بپىارەكە كۆمەلیک خالى زۆر باشى تىدابۇون. بۇ نۇونە بپىارى (۶۸۸) بۇوە پىشىئىه كى نىيۇدەولەتى گىرنگ، لە دواى ئەو بپىارە ئەنجومەننى ئاسايش لە زۆر شوينى تىريش دەست تىيوردانى مەرۆبىي ئەنجامدا، وەك تەيورى خۇرھەلات و كۆسۈفا و دارفۇر كە لە باسە كانى ترى ئەو بەشە رۇونىان دەكەينەوە. ھەروەها بپىارەكە وەرچەرخانىنىكى گىرنگ بۇو لە مەسىلە كورد رووى دا، لە تەۋەرە دووھەم زىاتر رۇونى دەكەينەوە، ھەروەها بپىارەكە بىنەمايىه كى ياساىى گىرنگ بۇو بۇ پارىزىكارى لە ھەرىمى كوردستان و دورست بۇونى نەوابى ئارام<sup>(۱)</sup>.

(۱) ھەمان سەرچاودە، لا ۲۸۴-۲۸۱. بۇزىاتر زىيارى لە سەر خالە گىرنگ و لازەكانى بپىارى ۶۸۸ بروانە: د. پشىيون على عبدالقادر، سەرچاودە پىشىو، لا ۸۹۰-۹۵. ھەروەها:

د. عبداللە عبدالطيف المسلماني، نظرات في القانون الدولي، مطباع عبور الحديثة، القاهرة، ۲۰۰۵، لا ۲۹۳-۲۹۵.

ھەروەها: ع بالفتاح عبدالرزاق، مبدء عدم التدخل والتتدخل في القانون الدولي العام، سەرچاودە پىشىو، لا ۳۸۴ و ئەوانى دواتر.

خۆی هەلبستیت، بۆیه له جیگای ئەو (سەدردین ئاغا خان) وەک نوینەری تایبەتی سکرتیرى گشتى له عێراق دەست نیشان کرا<sup>(١)</sup>.

بەھۆی زۆر بۇونى پالەپستۆكان بەتاپیەتى کاریگەرى بەریتانيا و فەرەنسا لە (١٠) ئى نیسانى سالى ١٩٩١ (جۆرج بۆش) دەسەلاتى عێراقى ئاگادار كردەوە كە نابىي هیچ فروکەيەكى شەركەر و هیچ پرۆسەيەكى سەربازى له ھیللى باكورى (٣٦) هەلبەرينى و ئەنبا مەبدات، چونكە ئەمە مەترسى هەيە بۆ فروکەكانى ئەمریكاكە كارى فریاگوزارى دەكەن. ولايەتىيە كەرتووه كانى ئەمریكاكە فروکە شەركەرى ناردە بنكەي ئەنجەرلیكى توركى بۆ پابەندىردنى عێراق بەناوچەي نەفپین، بۆ ئەمەش توركيا رازى بۇ بۆ شەمشانگ بنكەي ئەنجەرلیك بەكاربەتىن و دواتريش بە پىتى پەنويست ماوەكە درېز بکریتەوە، ئەو پرۆسەيەش پىتى دەگوتى قەددەغە كەردنى فپىنى ئاسانى (non-fly zoon) لە ناوچەي باكورى ھیللى (٣٦)<sup>(٢)</sup>.

پرۆسەي دەستەبەركەدنى حەسانەو (عملية توفير الراحة – operation provide comfort) دواي رەزامەندى ولايەت يە كەرتووه كانى ئەمریكاكە ئىوارە (١٦) ئى نیسانى سالى ١٩٩١ هاتە دى. بە پىتى ئەو پرۆسەيە هیزەكانى ھاپەيەنان دەسەلاتى عێراقيان ناچار كرد بە درېزايى ١٢٠ كم و پانى ٥٠ كم پاشە كشه بکات، دواتر قوئانغ بە قوئانغ ناوچەي ئازام فراونتر كرا. تا كۆتابىي ئاياري ١٩٩١ نزىكەي بىست ھەزار سەرباز كە سەرىي (١١) دەولەت بۇون بۆ پارىزگارى لە كورد رەوانە كران.

ھەرودە سکرتیرى گشتى (UN) لە رىيگاى نوینەری تایبەتى خۆي (سەدردین ئاغا خان) ھەولەكانى بۆ كۆمەكى مرۆزى خستەگەر و كارمەندانى (UN) هاتەن بۆ كوردىستان، بەلام لەلایەن دەسەلاتدارانى عێراق تەگەر دروست دەكران و ژمارەيەكىش لە كارمەندانى (UN) لەلایەن رژىمى عێراق تىرۆر كران<sup>(٣)</sup>.

(١) د. فازل زەھاوى، بېپارى زمارە (٦٨٨) ئى ئەنجومەننى ئاسايىش و سەرەنخامە دەولىي يەكانى، توپىزىنەو، گۇشارى سىاسەتى دەولى، سەتمىرى لىتكۈلىنەوەي ستراتييى، زمارە (٣)، تىشىنى يەكەمى ١٩٩٣ لەلەۋانى دواتر.

(٢) عبدالرحمن سليمان الزبيارى، سەرچاوهى پېشىوو، لا ٢٨٦ و ئەوانى دواتر.

(٣) د. جاسم تۆفيق خۇشناو، دە خالەتى مرۆفانە لە كوردىستان، چاپى يەكەم، دەزگاى چاپ و بلاوكەرنەوەي ئاراس، ھەولىپ، ٢٠٠٤، لا ١٠٣.

## ٥٥٩٩٥ دەورى

### پارىزگارى نىودەولەتى و پىتىگەي ياسايىي هەریمى كوردىستانى عێراق

يەكەم: پارىزگارى نىودەولەتى بۆ ھەریمى كوردىستانى عێراق دواي دوو رۆژ لە دەرچۈونى بېپارى (٦٨٨) سەرۆك و دىزىرانى ئەو كاتى تۈركىا (تۈركىت ئۆزال) پېشىيارى كرد ناوچەيەكى ئازام (ملاذ الامن – safe haven) بۆ خەلتكى كوردىستانى عێراق دەستەبەركىت لە ڈىزى سەرپەرشتى نەتەوە يە كەرتووه كان. سەرۆكى ئەو كاتى ئەمریكاكە (جۆرج بۆشى باوك) لە ٤/٧/١٩٩١ بېپارى دا كە فروکە سەربازى بىنرىيەت بۆ كەيانىنەي يارمەتى فریاگوزارى بۆ ئاوارەكان، ھەرودەها و دىزىرى دەرەوەي ئەو كاتى ولايەت يە كەرتووه كانى ئەمریكاكە (جىمس بىكەر) لە ٤/٨/١٩٩١ سەردانى تۈركىي كرد و بۆ ماوەي (٧) دەقىقەش سەردانى كەمپىكى پەنابەرانى كوردى كرد و رايگەيىند (ئەوەي من بىنېيم پىويسىتى بەكارىكى نىودەولەتى گرنگ ھەيە) ھەرودەها گوتى ئىمە ناتوانىن كۆنترۆلى رەوشە كە بکەين و خۇمان ناكەيىن لايەن لەشەرى ناواخىزى عێراق. دەزگاكانى راگەيانىنەي رۆزئاوا بەشىوەيەكى راستەو خۇ مەرگەساتى ئاوارەدە پەنابەرانىان دەگواستىنەوە ئەمەش كارىگەرى زۆرى كرده سەر راي گشتى رۆزئاوا.

ھەرەيە كە لە (فرانسوا مېتەران) ئى سەرۆكى ئەو كاتى فەرەنسا و (جۇن مېچەر) ئى سەرۆك و دىزىرانى ئەو كاتى بەریتانيا پالپىشتى دانانى ناوچەي ئازامىيان بۆ كورد كرد. ولايەت يە كەرتووه كانى ئەمریكاكە كەنل پېشىيارە كەنەبۇو. ھەلۆيىستى سکرتیرى گشتى (UN) يەش رۆشن نەبۇو. سکرتیرى گشتى ئەو كات (خافىر پېيز دىكۈيلار) نوینەری تایبەتى خۆي (أريىك سوى) ناردە بەغدا بۆ چارەسەرى كىشەي ئاوارەدە پەنابەران، بەلام ئەو نوینەرە نەيتوانى بە رۆللى

جالیاد) پسپورتی فهرنستی نیوودوله‌تی له بواری بزوتنمه رزگاریخوازه کان دله‌تی، دوای سالی ۱۹۹۰ یه کم جاره له ناوندیکی بالائی فهرمی و دک نه‌غممه‌نی تاسایش گفتگو له سمر مهسله‌ی کورد بکریت.

هروده‌ها (د. عبدهول حوسین شه‌عبان) پیی وايه دابین کردنه نه‌وای ثارام و بپیاری (۶۸۸) گه‌پانه‌ودی دووه‌دمی کورده له سمر تاستی نیوودوله‌تی<sup>(۱)</sup>. بپیاری (۶۸۸) بوروه بنه‌مامی پاریزگاری نیوودوله‌تی له سمر هریمی کوردستان و دابین کردنه ناچه‌ی ثارام و هریمی نه‌فرین. هروده‌ها بپیاره که مه‌سله‌لی کورده له چوارچیوه ناوچه برده درو کردیه مه‌سله‌یه کی نیوودوله‌تی<sup>(۲)</sup>. بدر له هموه شتیک بۆ نه‌وهی بتوانین گفتگو له سمر پیگه‌ی یاسایی هریمی کوردستان بکهین ده‌بی دان به‌وه دابینین که بپیاری (۶۸۸) بپیاری کی پابهندو هیزی یاسایی پابهندیشی هه‌یه. هروده‌ها هموه ریوشونیه کانی تریش که بۆ ده‌سته به‌ره‌کردنی نه‌وای ثارام له هریمی کوردستان له چوارچیوه هیلی<sup>(۳)</sup> کراون یاسایی و دریزکراوه‌ی بپیاره‌کەن، چونکه گه‌ر بپیاری (۶۸۸) پابهندو یاسایی نه‌بیت، نه‌وا پرۆسمی نه‌وای ثارام و هریمی نه‌فرین و چه‌کوشی ثامدادش پابهندن و یاسایی نابن.

### ئایا هریمی کوردستان پیگه‌ی یاسایی هریمیکی بنه‌وودوله‌تی کراوه همیه؟

هریمی کوردستانی عیراق ویرای نه‌وهی که‌توه ژیر پاریزگاری نیوودوله‌تی، له ناوخوش له (۱۹) ئایاری سالی ۱۹۹۲ به چاودیزی خوبیه بردنه سره‌چه‌خانیکی گشتی نه‌جام دراو ده‌سلا‌تیکی خوبیه بردنه سره‌چه‌خوشی دانا. دامه‌زراوه کانی یاسادان و جی‌به‌جی کردن و دادوه‌ری به پتی هله‌بزارد دامه‌زراوه. به‌شیکی زوری یاساکانی رژیمی پیشوروی عیراق هله‌لودشانه‌وه و کۆمه‌لیک یاسا و رینمایی تازه له لایه‌ن ده‌سلا‌تی یاسا دانان درچوون. ریکخراوه نیوودوله‌تیکه کان به فراوانی کاری مرؤییان له هریمی کوردستان نه‌جام ده‌دا و په‌یوندی نیوان ده‌سلا‌لاتی هریمی کوردستان و نه‌وا ریکخراوانه به شیوه‌یه کی فه‌رمی به‌ریووده‌چوو.

(۱) عبدالرحمن سليمان الزبياري، سرچاوه‌ی پیشورو، لا ۲۸۱-۲۸۴.

(۲) د. فازل زه‌هاوي، سرچاوه‌ی پیشورو، لا ۳۱-۵۲.

له ئایاری ۱۹۹۱ هیزه فرهه‌گه‌زه کان ناچه‌یه کی ئارامیان له هه‌ریمی کوردستان دامه‌زراند و له حوزه‌یانی سالی ۱۹۹۱ سرچم په‌نابه‌ران گه‌پانه‌وه بۆ زیدی خویان و هه‌ر له و به‌رواره هیزه فرهه‌گه‌زه کان به شیوه‌ی قوتابغ ده‌ستیان به کشانه‌وه کرد له هه‌ریمی کوردستان و تامانگی ته‌موزی ۱۹۹۱ سرچم هیزه کان کشانه‌وه<sup>(۴)</sup>. له پیناوا دووباره نه‌بوونه‌وهی نه‌وه مه‌گه‌ساته‌ی که له کورده‌وه که رووی دا، هاوپه‌یانان هیزیکی به‌ریه‌رج دانه‌وهی خیرایان له سلوبی خاکی تورکیا دانا که (۵) میل له سنوری عیراق دوره. نه‌وه پرۆسمیه‌یش ناسراوه به چه‌کوشی ئاماده (المطرقة المتأبهة—operation poise hammer)، بۆ نه‌وهی له کاتی هه‌ر په‌لاماریکی عیراق ره‌تی بدنه‌وه. له ئه‌یولوی سالی ۱۹۹۱ نه‌وه هیزانه‌ی سلوبی کشانه‌وه بنکه‌ی ناتۆ له باشوری تورکیا. له سالی ۱۹۹۲ سه‌نته‌ری هه‌ماهه‌نگی سه‌ربازی (mcc) دروست بورو که پیک هاتبوو له هیزه کانی (ولايه‌ته یه کگرتووه کانی ئه‌مریکا و به‌ریتانيا و فرهنسا و تورکیا) نه‌مه‌ش بۆ سره‌په‌رشتی کاری فرباگوزاری و چاودیزی سه‌ربازی و لینکولینه‌وه لهو راپورتانه‌ی سه‌باردت به پیشیل کاریه کانی عیراق به‌رامبەر بپیاره کانی نه‌غممه‌نی تاسایش رووده‌دەن. پرۆسمی چه‌کوشی ئاماده له (۲۰۰۰) ههزار سه‌رباز پیناک هاتبوو هه‌روده‌ها له سالی ۱۹۹۷ ناوی نه‌وه هیزه بوروه هیزی چاودیزی باکور<sup>(۵)</sup>. سرچاوه‌ی پیشورو ئه‌مریکا (بیل کلنتون) له تشرینی دووه‌می سالی ۱۹۹۹ سه‌ردانی تورکیا کرد و رايگه‌یاند که ولايه‌ته یه کگرتووه کانی ئه‌مریکا سوره له سمر به‌رد و امی پاریزگاری گه‌لی کوردستانی عیراق<sup>(۶)</sup>.

**دوروهم: پیگه‌ی یاسایی هریمی کوردستانی عیراق له ژیر بپیاری (۶۸۸)**  
بپیاری (۶۸۸) ای نه‌غممه‌نی تاسایشی نیوودوله‌تی و هره‌چه‌خانیکی گرنگ بورو بۆ مه‌سله‌لی کورد له کوردستانی عیراق، دانانی ناچه‌ی ثارام به پتی بپیاری (۶۸۸) له دوای په‌یاننامه‌ی سیچه‌ر به گه‌پانه‌وه دووه‌م داده‌نریت بۆ نیوودوله‌تی کردنی مه‌سله‌ی کورد<sup>(۷)</sup>. (جيارد

(۱) د. عبدالله عبدالطيف المسلميني، سرچاوه‌ی پیشورو، ۲۹۳-۲۹۵.

(۲) عبدالفتاح عبدالرازاق، مبدأ عدم التدخل والتدخل في القانون الدولي العام، سرچاوه‌ی پیشورو، لا ۴۱۳-۳۹۷.

(۳) عبدالرحمن سليمان الزبياري، سرچاوه‌ی پیشورو، لا ۲۸۶-۲۹۶.

(۴) د. نجدة صبرى تاكربي، الأطراف القانوني للأمم القومى، رسالة دكتوراه، ط ۱ مطبعة زانکو، ارييل،

۲۰۰۴، لا ۱۹۷.

مامۆستامان (د. سەعدى بەرزىخى) تىپوانىنى بۇ ھەریمى كورستانى عىراق لەو ماۋە ئەمەدە كە ھەرىيەنلىكى پارىزراوى نىيۇدەلەتتىيە بارىكى تايىھەتى بى وينەرى (فريد) ھەيە<sup>(۱)</sup>.

له دوای روخانی رژیمی عیراق له (۹)ی نیسانی سالی ۲۰۰۳ له لایه هاوپه میانان به بی بوونی بریاری نه ته و دیه کگر تووه کان، هریمی کوردستان به فرمی و به شیوه هیه کی دستوری و هک هریمیکی فیدرالی ناسرا، بدلام له کهلم نمهوهش باری یاسایی هریمی کوردستان تایبەت مەندی خۆی پاراست و تا ئیستاش باریکی تایبەتی همیه.

له لایهک نه توانراوه سیستمه می فیدرالی عیراق به پیش دهستوری ۱۵ / ۰۰۵ جی به جی  
بکریت، له لایهک کی تریش دسه لات و تایبه تمدنه کانی هه ریمی کوردستان جیاوازن له  
سیستمه مه فیدرالیه کانی تر که له دنیا پهیوه ده کرین. هه رووهک چون (هونگ کونگ) له سالی  
۱۹۹۷ بودوه به شیک له چین، بهلام (هونگ کونگ) پاریز کاری له رژیمی تایبه تی خوی کرد و  
به پیش سیستمه می (لایک دولهت و دوو رژیم) گه رایوه بوچن. هه ریمی کوردستان بش ویرای  
نهوده و دهک هه ریمیکی فیدرال بهشیکه له عیراق، بهلام سیستمه می یاسایی و دهستوری تایبه تی  
به خوی هه يه<sup>(۱)</sup>. هه ریمی کوردستان خاوه نی هیزی سه ریازی خویه تی په یوندی دبلوماسیش  
له گمل دهدهوه گری ددات و سرهز کی هه ریمی کوردستان له لایهک دهوله تانی زهیزی دنیا و دهک  
سرهز کی دولهت پیشوازی لی ده کریت. به پیش مادده ۱۲۱ (برگه ۴) له دهستوری  
عیراقی فیدرال هه ریمی کوردستان ده تواني له بواره کانی کلتوري و کۆمەلایه تی و گەشەپیدان  
نو سینگه له بالۆزیخانه کانی عیراق بکاته و ده. هه رووهها به پیشی هه مان مادده له برگه ۵<sup>(۲)</sup>

(١) د. سعدي اسماعيل البرزنجي، المسألة الكوردية في القانون الدولي، وتاري بلاوكراوه، مجلة (كولان العربي)، العدد (٢٠)، تموز ١٩٩٦، لا ٢٣.

هرودها بز زیارت زاینیاری بروانه: د. سعیدی البرزخی، تجربیه اقلیم کوردستان فی قولبة و بناء نظام القانوني للاقليم بعد انتفاضة اذار عام ١٩٩١ الجيدة، باسی بلاکراوه، کوچاری پاسا و رامیاری، ژماره (٣)، ٢٠٠٥، لـ ٣٣.

(۲) به پیشنهاد دستوری عیزراق فیدرال سه‌رده‌کی کومار لماناو پهله‌مان هله‌د بتریزدریت، به‌لام به پیشنهاد دستوری هیریمی کوردستان سه‌رده‌کی هیریم به دنگدانی راسته و خوی دانیشتوانی هیریمی کوردستان هله‌د بتریزدریت. بو زانباری زیاتر بروانه: مداده‌ی (۱۰۰) له پیروزه‌ی دستوری هیریمی کوردستان و مداده‌ی هله‌د بتریزدریت.

(۷۰) له دستوری عیزراق فیدرال.

دوای ده رچونی بپیاری (۹۸۶) له سالی ۱۹۹۵ که به بپیاری نهود بهرامبهر خوراک ناسراوه، بهشی تاییهت له داهات بو هه ریمی کوردستان دیاری کرا به ریشه‌ی (۳%). نهاده خالانه رو خساری هه ریمیکی به نیوده ولته‌ی کراو دده خشن، به لام له گهله شه و شه هه ریمی کوردستان پیگه یاساییه که جیاوازه له هه ریمه به نیوده ولته‌ی کراوه کانی دیکه، چونکه له غونونه کانی تر هه ریمه کان له لایهن حاکمیکی نیوده ولته‌ی یان نبرده‌یه کی ریکخراوی نیوده ولته‌ی سه رژ کایه‌تی ده کرین، به لام نهود له هه ریمی کوردستان بهدی ناکریت. هه رو ها پهله مانی کوردستان له ۱۹۹۲/۱۰ بپیاری دا که هه ریمی کوردستانی عیراق شاره زورو منه دانه سیسته‌می فیدرالی له چوار چیووی عیراق هه لدد بیزیریت، که واته هه ریمی کوردستان چاره نووسی سیاسی و دهستوری خوی دیاری کرد له چوار چیووی عیراق.

له لایه کی دیکه سه رکردا یه تی بهره دی کوردستانی له سالی ۱۹۹۱ به بسی چاودبی و به شداری نیو دهوله تی له گەنل دەسەللاتی شەو کاتی عێراق چووه نیتو گفتتوکو<sup>(۱)</sup>، ئەمەش خالیکی تر ببو کموای کرد مەسەلمەی کورد رەھنەد نیو دهوله تیه کەی کالتە ببیتە وەو بیتە وە چوارچیو دی ناو خۆی عێراق، تایبەتمەندیه کانی بە نیو دهوله تی کردن له سەر هەریمی کوردستان جی بە جی نابن، بەلکو هەریمی کوردستان له سالی ۱۹۹۱ تا ۲۰۰۳ پیگەیه کە تایبەتی بسی وینەی ھەببو.

(۱) سه رکردادیه‌تی بدره‌ی کوردستانی له سالی ۱۹۹۱ له کاتی گفت و کو له گمن دده‌ی لاتی پیش‌شوهی عیّراق داوای لایه‌نی نیوده‌وله‌تی نه کرد بتو چاودتیری کردنی دانوسانه‌کان. له شه‌نگامی چاوبینکه و تینکمان له گهله به‌ریز (جوهه‌ر نامق سالم) له ریکه‌وتی ۱۲۱-۰۷-۰۰۲، که شه‌و کات ٹئندامی شاندی بدره‌ی کوردستانی بسو له گفت و کوکان شه‌و زانیاریانه‌ی پشت راست کردده‌هه. هرهودها بتو همان مه‌بست په‌بیوندندیه‌کی تدلله‌فونیمان له گم‌به‌ریز (فازل میرانی) سکرتیری مه‌کته‌بی سیاسی (پ. د. ک) کرد و ته‌ویش ته‌وهی دوپیه کرده‌ده که سه رکردادیه‌تی بدره‌ی کوردستانی به‌بی گهره‌نتی نیوده‌وله‌تی چووه نیو گفت و گوکان. روزی په‌بیوندندی ۱۲-۱۲-۰۷-۰۷-۲۰. هرهودها به‌ریز نه‌وشیروان مستهفا که شه‌و کات ٹئندامی شاندی بدره‌ی کوردستانی بسو، له زنجیره و تاریکی بلازو کراوه له رۆژنامه‌ی (رۆژنامه) جهخت له سرهه‌مان شه‌و رایه ده‌کاتسده و که به‌شدار نه‌بونو لاینه‌نی نیوده‌وله‌تی له گفت و کوکان خالیکی لاوازیوو و کاریگه‌ریشی هه‌بسو له سه‌ر بر بی شه‌نگامی دانوسانه‌کان. بروانه‌نه‌وشیروان مستهفا، مفاوه‌زانی بمه‌ری کوردستانی - به‌عس (۱۹۹۱)، زنجیره و تاری بلازو کراوه، رۆژنامه‌ی (رۆژنامه)، زماره‌(۱۵۵)، ۲۰۰۸/۲/۱۰، ل. ۴.

شاری که رکوک به پیشنهاد نامه کان به شیوه که له کوردستان، هیچ کاتیکیش گله لی کوردستان سازشی (مساومه) له سه ر کوردستانی بسوئی ئمه شاره نه کردوه. به نیوده ولته تی کردنی که رکوک شاره که دخانه به دهدم کۆمەلیک گریان، له وانه یه بیتیه هەریمیکی سه ره خو یان باریکی تایبەتی هەبیت یان له گەنل دوپاریزگای دیکه هەریمیکی فیدرالی دروست بکات یان دیتسهوده سه ر هەریمی کوردستان، به لام دواي چەند سالیکی دیکه. بۆیه ئیمە پیمان وايە به نیوده ولته تیکردنی شاری که رکوک له به رژهوندی هەریمی کوردستاندانیه.

هریمی کوردستان هیزی ناوچی تایبەتی دهیت، وەک پۆلیس و ئاسایش و پاسەوانى سنور. هەروەها بەپیش ماددەی (۱۴۱) ھەموو ئەو یاسایانە کە لە سالى ۱۹۹۲ تا ۲۰۰۳ لە لاین هەریمی کوردستان دەرچونە کاریان پیندەکریت و روایەتیان ھەیە.

ماددەی (۱۱۶) لە دەستوری عێراق دانی ناوه بە دامەزراوە کانی هەریمی کوردستان بەھەرسی دەسەلاتە کەیوە<sup>(۱)</sup>. تارادەیەک سەریە خۆبی شابوری لە هەریمی کوردستان بەدی دەکریت. لە ریگای هەلبژاردن، جیا لە هەلبژاردنی گشتی عێراقی فیدرال پەرلەمان هەلبژیردایە و دەسەلاتی جی بە جی کردن و دادوەریش ھەنگاوی باشیان بۆ پیشەوە ناوه. بۆیە هەریمی کوردستان تا ئیستاش وەک هەریمیکی دیفاكتۆی بى وىنە بەدی دەکریت و باریتکى تاسەتمە، ھەمە.

سه باره دت به شاري كه رکوك ويراي نهودي که له چوارچيوه دهستوري عيّراق رویشوندنه کانى چاره سه ره بو ناکوکييه کان دانراون، به لام گرينجى شاره که واي كردوه له رووي نيوه دوله تيش بايده خى پييديرت. به پيى بېركەي (ب) له خالى (٤) له مادده (٥٨) اي ياساي به روپا بىردنى دوله تى عيّراق له قۇناغى گواستنەوه، ئەگەر دهسته سەرەتكايمىتى عيّراق نهيان توانى رىيڭىز بىكەون لەسەر ئەروپا شوينانەي له مادده كە باسکراون بۆ چاره سەرەرى كېشەي كەركوك، ئەمما ئەنجومەن سەرەتكايمىتى داوا له سكرتيري گشتى (UN) دەكەن كە كەسيتى يەكى نيوه دوله تى شياو ديارى بكت كە هەلبستىت به كاري ناوئىشيانى پيويست (٣). هەرودەن لە برگەي يەكمى مادده (١٤٠) له دهستوري عيّراق هاتورە كە دەسەللاتى جى به جى كردن دەبى ئەنگاوى پيويست بگريتە بەر بۈجى به جى كردنى هەموو برگە كانى مادده (٥٨) له ياساي بەرپۈردنى دوله تى عيّراق له قۇناغى گواستنەوه (٣). كەواتە له مادده (١٤٠) ييش پەنايدىن بەر نەتهو يەكگەرتووە كان لە كاتى نەگەيشتن بە رېكەوتى بۇونى ماوە. ئەمە جىگە لە گرنگى و بايده خى نيوه دوله تى و هەر يىمى بە كېشەي كەركوك و پېشنىيارە كانى بەنيوھ دوله تى كردنى هەرتەمە كە لەلایەن كۆمەللىك راپورت و كەسايىمتى نيوه دوله تى.

(۱) بۆ زیاتر زانیاری بروانه: دەستوری عێرماقی فیدرال پەسەندکراو لە راپرسی ۱۵-۱۰/۱۰۷-۲۰۰۷.

## (٢) قانون ادارة الدولة العراقية للمرحلة الانتقالية

(۳) دستوری عیراقی فیدرال

## **باسی دووهه**

تەيمۇرى خۆرھەلات لە قۇناغى گواستنەوە

(٢٠٠٢-١٩٩٩)

دابەشکەرنە:

تموھرى يەكەم: كورتەيەك لە مىيىزۈسى تەيمۇرى خۆرھەلات.

تموھرى دووهەم: بەنىيۇد دولەتى كەدنى تەيمۇرى خۆرھەلات لە قۇناغى گواستنەوە.

۱۹۶۶ جنه‌رال (سوهارت) کودتا‌یه کی خویناوی ئەنجام داو لە سالى ۱۹۶۹ هاته سەر حۆكم<sup>(۱)</sup>. لەناوەرپاستى سالى ۱۹۷۴ ھەريه کە لە يەكىتى ديموكراتى تەيمۇرى (يىدۇت) و ھاوبەندى تەيمۇرى سۆسيالىيستى ديموكرات کە دواتر بۇوه (بەرەي شۆرشگىرى تەيمۇرى) و ھاوبەندى تەيمۇرى ديموكراتى (تىيودت) دروست بۇون.

جولانەوە نارەزايى دىرى پورتوگال پەرەيان سەندو لەسەرتايى سالى ۱۹۷۵ پرۆژىيەك بۆ بەنیو دەولەتى كىدنى تەيمۇرى خۆرەلات پېشکەش كراو پورتوگال پرۆژەكە رەتكەدەوە.

لە ۱۹۷۵/۷/۲۹ بەسەرپەرشتى پورتوگال ھەلبىزاردەتىك لە تەيمۇر ئەنجام دراو بەرەي شۆرشگىرى تەيمۇرى توانى (%۵۵) دەنگە كان بەدەست بەينىت. روۋەشە كە بەرەو ئالۆزى روپىشەت و لەلایەن حزبى يىدۇت ھەولى كودەتا بەسەر حۆكمەتى پورتوگال درا، بەلام ھەولە كان شكستيان هيئا. لە ۱۹۷۵/۸/۲۷ حاكمى پورتوگال كشاپىدە كە دەنگە كانى ئىنداشلىقىزىيا ھەولە كانى خستە كەپ بۆ دەست بەسەر داگرتىنى تەيمۇر لە ۱۹۷۵/۱۲/۷ ھېتىھە كانى خۆى بەفراوانى نارادە سەر تەيمۇر لە بەيانى ئەرەپ زۆزە پايتەختە كەي (دىلى) داگىر كرد. لە ۱۹۷۵/۱۲/۲۲ تەمەد يەكگەرتووە كان ئەرەپ كارەي ئىنداشلىقىزىيا بەناپەوا دانا و داوابى كرد بە پەلە بەكشىتەوە. لە ۱۹۷۶/۴/۲۲ تەيمۇر بەپارىتىكى ترى نىيەدەولەتى جەخت لەسەر نارەوايەتى دەست بەسەر داگرتىنى تەيمۇرى خۆرەلات كرايدە، بەلام سۆهارتى سەرەزكى ئىنداشلىقىزىيا بېپارى دا كەتسەيور ھەريمى (۲۷) مىنى ئىنداشلىقىزىيا دەبىت. لە سالى ۱۹۷۷ بە دواوه رووبەررووبۇونە كان دىزوارتر بۇون و ھەر لە سالە بەرەي شۆرشگىرى تەيمۇرى رايگەيىاند كە ۸۰% لە خاكى تەيمۇرى لە ژىير دەسەلەتى دايە. لە سالى ۱۹۷۸ (ئۆستەراليا بە هوى بەرژەونىدى ئابورى دانى نا بە حۆكمى ئىنداشلىقىزىيا بەسەر تەيمۇرى خۆرەلات<sup>(۲)</sup> لە ۱۹۷۸/۷/۲۸ بەرەي شۆرشگىرى تەيمۇرى خۆرەلات كۆمارى تەيمۇرى راگەيىاند، بەلام كۆمارە كە چەند رۆزىيەك تەمنەنی بۇ دواتر نەما<sup>(۳)</sup>

(۱) علي أسماعيل نصار، بعد انفصال تيمور واشنطن تزرع الفوضى الأقليمية، ووتار، مجلة شؤن الأوسط، مركز الدراسات الأسترالية والبحوث والتوصيق، عدد (۸۹)، ۱۹۹۹، ۱۰۸-۱۳۳.

(۲) احداث تيمور الشرقيه في ربع قرن، راپورتىكى بلاۆكرادە لە سەرپىنگە ئەلكترونى:

<<<http://www.islamonline.net/arabic/politics>>>

(۳) صهيب جاسم، من يحكم تيمور الشرقيه؟، وتاريكتى بلاۆكرادە لە سەرەمان پىنگە ئەلكترونى.

## تەورىي يەكەم

### كورتەيەك لە مىئۇووئى تەيمۇرى خۆرەلات

تەيمۇرى خۆرەلات كەوتۇرە باشۇرۇرۇ رۆزھەلاتى ئاسيا و دراوسىي ھەريه كە لە ئۆستەراليا و ئىنداشلىقىزىيا و فليپينە. ژمارە دانىشتowanى نزىكەي يەك ملىيون و نىيەدە رووبەرە كە بىرىتى يە لە (۱۵۰۰) كەم ۲، پايتەختى تەيمۇر (دىلى)<sup>(۱)</sup>. زۆرسەرپەرە كە دانىشتowanى تەيمۇرى خۆرەلات بە ئايىن مەسىحى كاسۆلىكىن و كەمینەيە كېش مسولىمان، ھەريه كە لە زمانە كانى پورتوگالى و تىتۆم و ئىنداشلىقىزىي و ئىنگەللىزى لە تەيمۇر قىسەيەن پى دەكىرىت . شابورى تەيمۇرى خۆرەلات بە پەلەي يەكەم پاش دەبەستىت بە نەوتى خاوا، گازى سەرپەشتى، قاواه<sup>(۲)</sup>.

تەيمۇرى خۆرەلات لە سالى (۱۵۰۰) ئايىن كەوتە ژىير دەستى پورتوگال و لە سالى ۱۷۰۱ وەك ناوجەيە كى فەرمى كۆلۈنىيالى پورتوگال ناسرا. لە كاتىي جەنگى دۈوهمى جىهانى لە سالى ۱۹۴۲ ئۆستەراليا لە خاكى تەيمۇرى خۆرەلات رووبەرروو ڈاپۇن بۇوهەدوە لە ئەنجامدا نزىكەي (۵۰) هەزار تەيمۇرى بۇونە قوربانى كە دەيىكىرە ۱۰% لە تىكىرى دانىشتowanى تەيمۇرى خۆرەلات.

ئىنداشلىقىزىيا ناوجەيە كى كۆلۈنىيالى ھۆلتىدى بۇو، لە سالى ۱۹۴۷ بەسەركەدا يەتى (ئەممە سۆكارنو) سەرەخۆبىي وەرگەت و لەدەستى ھۆلتىدا رۆزگارى بۇو، بەلام تەيمۇرى خۆرەلات نەبۇوه بەشىك لە ئىنداشلىقىزىيا ھەر لە ژىير دەستى كۆلۈنىيالىيەتى پورتوگال مائىمۇدە. لە سالى

(۱) معتصم محمد احمد عودة الله، جغرافيا العالم الجديد، ط ۱، دار أجنادين للنشر والتوزيع، رياض، سعودية، ۱۳۹۷، ۲۰۰۷، ۱۰/۵/۲۰۰۷.

(۲) راپورتىكى رۆزئىنامەوانى، بلاۆكرادە لە رۆزئىنامە ئاسۆ، ژمارە (۴۲۸)، ۲۰۰۷، ۶۷.

له سالی ۱۹۹۸ (بشاره دین یوسف حبیبی) له جیگای سوھارت تو بورو سه رۆکی ئىندۇنىزىيا.  
ئەو سەرۆكە نۇيىھە مىيان رەوانە تر لە گەل تەھىورى خۆرھەلات مامەلەتى كرد و هەمەر بۇيەش لە  
۱۹۹۹/۱۲/۲۷ ئىندۇنىزىيا رەزامەندىدا لە سەر ئەھۇدى كە تەھىورى خۆرھەلات ماف چارەنۇسى  
خۆى دىيارى بکات.

له مارسى سالى ۱۹۹۹ وەزىرى دەرەوەتى ئىندۇنىزىيا و پورتوگال لە گەل كۆفى ئەنلى  
سکرتىيرى كىشتى (UN) رېتكەوتىن لە سەر ئەنجام دانى راپرسىيە كى كىشتى لە تەھىورى خۆرھەلات  
بۇ دىيارى كەدەن ماف چارەدووس. له ۱۹۹۹/۶/۲۳ كۆفى ئەننان بېيارى دا راپرسىيە كە دواجاخت بۇ  
۱۹۹۹/۸/۳۰، ئەمەش بە ھۆى خراپ بۇونى بارى ئاسايىش و زۆربۇونى گۈزى و توندوتىرى  
لە نیوان سەرەت خۆ خوازەكان و مىلىشيا كانى دىرى سەرەت خۆبىي. له ۱۹۹۹/۸/۳۰ راپرسىيە كە  
بە سەرەپە رەشتى نەتەوە يە كەگرتووه كان ئەنجام دراو ۷۸,۵٪ لە تەھىورى كەن دەنگىيان دا بۇ  
سەرەت خۆبىي و داواي چىابۇونە دەيان كەدەن ئىندۇنىزىيا<sup>(۱)</sup>.

### رۆلى ئاتىكان له سەرەت خۆبىي تەھىورى خۆرھەلات

له ماودى چوارسەدەي مانەوە پورتوگال لە تەھىورى خۆرھەلات ئايىنى مەسيحى  
كاسولىيەتى بەشىۋىدەي كى فراوان بلاپۇدو. كشانەوە پورتوگال لە سالى ۱۹۷۶ كارىگەرى  
نەبۇو بۇ سەر لايەنى ئايىنى تەھىور و بىگە خەلتكى تەھىور زىاتر پەيپەست بۇون بە ئايىنى كەيان.  
ئەمەش زىاتر لە سەرچاوه گرتبۇو كە خەلتكى تەھىور بە چاوى داگىركەر و سىتم كار دەيان  
روانىيە ئىندۇنىزىيا، كە زىاتر ۹۰٪ لە خەلتكى ئىندۇنىزىياش موسىلمان، بۇيە تىپوانىنى تەھىور  
بۇ ئايىنى ئىسلامىش وەك ئايىتىكى كۆلۈنىيالى بۇو.

له ماودى سالانىيە شەشا تو نۆرددەكان بەرددەام كەنیسە و رىكخراوه كانى مەسيحى  
لە ولایەتە يە كەگرتووه كانى ئەمرىكىا و ئۆستراليا و كەنەدا و بەریتانيا و پورتوگال پالپىشى  
كەنیسەتى تەھىور و خەلتكى تەھىوريان دەكەد. ھولىيان دەدا زمانى (تىتۆم) كە زمانى دايىكى  
تەھىورىيە كانە بېارىزىن و بېننەتەوە. له سالى ۱۹۸۲ پاپا ئاتىكان بەيانىكى دەركەر و تىيادا  
ئەھۇرى رەت كەرده دەكەت كە تەھىورى خۆرھەلات بەشىك بېت لە ئىندۇنىزىيا. له سالى ۱۹۸۵  
ئەنجۇمەنلى ئەسقەفى كاسولىيەتى تەھىورى داواي ماف بېيارى دانى چارەنۇسىان بۇتەھىور كەد و  
ھەولەكانى ئىندۇنىزىيائان بە دەزىيەتى كەدەن مەسيحىيەت ناساند.

(۱) ھەمان سەرچاوه پېشىو، ۱۰۶.

رووداوه كان بەرددەام بۇون و لە سەرەتاي سالى ھەشتاكانى سەدەي بىستەم پېشىل  
كارىيە كانى ئىندۇنىزىيا بەرامبەر تەھىورىيە كان زىاتر بۇون و ھەلمەتىكى فراوان بۇ بە ئىندۇنىزىي  
كەرنىي تەھىور دەستى پېتىرىد. له ۱۹۸۶/۷/۱۱ پەرلەمانى ئەوروپا پرۇتسەتىي حوكىمى  
ئىندۇنىزىيائى كەد لە تەھىور داواي كەد تەھىورى خۆرھەلات زىاتر بۇون و (۱۲)  
دەولەتى ئەوروپى و سکرتىيرى كىشتى (UN) دايان كەد ئىندۇنىزىيا بېكىشىتە دەھەن ئەھىپىيە كان  
چارەنۇسى خۆيان دىيارى بەكەن.

له سالى ۱۹۹۱ پەرلەمانى ئەوروپىي داواي كە چىتەر چەك نەفرۆشىتە ئىندۇنىزىيا، بەلام  
ئەمە جىن بە جىن نە كەرا<sup>(۱)</sup>. لە سەرەتا پورتوگال دىرى ئىندۇنىزىيا پەمناي بەر دادگاى دادى  
نېيدەولەتى، بەو پېتىيە كە لە رووى ياساى نېيدەولەتى و بە پېتى بېيارى كۆمەلەتى كىشتى لە  
نەتەوە يە كەگرتووه كان تەھىور ناواچەيە كى بە خود موختارى نە كەيىشتووه و لە ژىز بەریوە بەر دەنلى  
پورتوگال دايد، لە بەرامبەردا دادگاى دادى نېيدەولەتى جەختى كەرده دەھەن ئەمە ماف بېيارى دانى  
چارەنۇس پەنسىپەپەتىكى بەنەرتەتىيە لە ياساى نېي دەولەتى ھاۋچەرخ، ھەرودەها ئەمە پەنسىپە  
سېفەتى پابەندى ھەمە بۇ دەولەتان. دادگاى دادى نېيدەولەتى ئەھەن جەخت لە سەر كەرده دەھەن كە  
تەھىورى خۆرھەلات ھەرتىمەتى كە بە خود موختارى نە كەيىشتووه ماف بېيارى دانى چارەنۇسى  
ھەمە<sup>(۲)</sup>. له سالى ۱۹۹۶ خەلاتى نۆپلى ئاشتى درايە كە سېتىتى تەھىورى (ئەسقەف بىلىق)  
ئەمەش واي كەد كە (بىلىق) لە لايەن (۱۰۰) ھەزار تەھىورى لە (دەلى) پېشىوازى لى بىرىت. له  
سالى ۱۹۹۷ قەيرانى ئابورى لە ناواچە ئاسيا دەستى پېتىرىد و ئەمە قەيرانى ئابورىيە كارىگەرى  
زۆرىشى كەد سەر ئىندۇنىزىيا.

بەشىكى زۆر لە چاودىراني سىياسى پېيان وايە ئەمە كۆپانانە ئەناواچە كە رووياندا بە  
تايىپەتى قەيرانى ئابورى لە ئاسيا و نەمانى شەرى سارد لە نیوان بلۇكى سەرمامىيە دارى و  
سۇسىيالىستى واي كەد كە تەھىور لە سەرەت خۆبىي نزىك بېتىتە دەھەنگى ھىز لە ناواچە كە  
گۆرانى تىكەوت<sup>(۳)</sup>.

(۱) أحداث تيمور الشرقيه في ربع قرن، هەمان پېنگەي پېشىو.

(۲) د. طالب كاكىبىي، كۆمەلە واندەيك، سەرچاوه پېشىو.

(۳) علي اسماعيل نصار، سەرچاوه پېشىو، لا ۱۰۳-۱۰۸.

له سالى ١٩٨٩ سەركىرە كانى ئۆپۈزىسىونى تەيمۇرى سەردانى ثاتىكانيان كرد و هەر لەو سالەش پاپاي ثاتىكان هاتە (دېلى) پايتەختى ثاتىكان و زىياتىر لە (١٠٠) هەزار تەيمۇرى پىشوازىيان كرد و هەر لە دواى ئەو سەردانانە خۆپىشاندانە كان بۆ داواى سەرەبەخۆبى پەرەيان سەند. ثاتىكان رۆلى سەرەكى بىنى لە رىتكەستنى گفتۇڭ لە نىوان تەيمۇر و ئىندۇنیزىيا لە سەرددەمى (حېبىبى) كە سەرۋىكى ئىندۇنیزىيا بسو لە ١٩٩٨/٦/٢٤ دواى (٧) مانگ لەو بەروارە (حېبىبى) سەرۋىكى ئىندۇنیزىيا رايىكەيىند كە رازىن راپرسى (رېفراندۇم-استفتاع) لە تەيمۇر ئەنجام بدرىت، ئاخۇ دەيانەوە لە گەل ئىندۇنیزىيا بن يان جىا دەبنەوە.

لە ١٩٩٨/٣/١٤ لە تەيمۇر (يەكىتى دېمۇكراتى مەسيحى تەيمۇر) دامەزرا و لە ٢٠٠١/٨/٥ حزبى دېمۇكراتى مەسيحى دامەزراوه. ئەدو دوو حزبە لە لايەن حزبە مەسيحىيە ئەورۇپىيە كان پالپىشتىيان لى دەكرا. لە حکومەتى گواستنەوە پەرلەمان و پۆستە گرنگە كانىش پىاوانى ئائىنى مەسيحى تەيمۇرى پىنگەي گرنگىيان ھەبو.<sup>(١)</sup>

---

(١) صەيب جاسم، الكنيسة والسياسة في (تيمور أرض الصليبان، وتاريکى بلازکراوەلە سەر پىنگەي ئەلكتۇزىنى: <<رۆژى سەردان: ٤-٢-٢٠٠٧>> <<<http://www.islamonline.net/arbic/politics>>>.

نه و راپرسیه‌ی له ته‌یوری خورهله‌لات نهنجام درا له سهر نه و بنه‌مایه دامه‌زرا برو که دورگه‌ی  
ته‌یوری خورهله‌لات له سالی ۱۹۶۰ به پیش‌بپاری کۆمەلەی گشتی له (UN) به پشت بهستن به  
بنه‌ندی یازده‌می چارتی نه‌توه یه کگرتووه کان به هه‌ریمیکی به خودموختاری نه‌گه‌یشتوو ناسرا له  
ژیی به‌ریووه‌بردنی پورتوقال. و دیاری کردنی مافی چاره‌نوسس بز هه‌ریمه به خودموختیاری  
نه‌گه‌یشتووه کان زور به رونوی له بپاره‌کانی کۆمەلەی گشتی ئامازه‌ی بی کراوه.  
له خولی (XV) کۆمەلەی گشتی به بپاری (۱۵۱۴) هه‌روده‌ها له خولی (XXV) به  
بپاری زماره (۲۶۲۵) جه‌ختی کردت‌توه له سهر مافی بپیاردانی چاره‌نوسسی هه‌ریمه به  
خودموختاری نه‌گه‌یشتووه کان<sup>(۱)</sup>.

تہ وہری دو وہر

بەنیو دەولەتی کردنی تەمۇرى خورھەلات لە قۇناغى گواستنەوە

(۲۰۰۲-۱۹۹۹)

دووهه: ته میوری خۆرەللات لە ژیئ بەریو بەردنی نەتهوو يە كگرتووه کان  
نەتهوو يە كگرتووه کان هیچ کات دانی نەناوه بە دەسەللاتی ئىنۋەنیزیبا بەسەر تەمیوری خۆر  
ھەللات هەر لە سالى ۱۹۷۵ تا سالى ۱۹۹۹ كە راپرسى تىدا ئەنجام دراو تەمیوری خۆرەللات  
جىابۇنەوە دىيارى كرد، تەمیور لە رووی ياسای نىيۇدەولەتى ھەريمىكى بە خودموختىيارى  
نەگە يېشتۇر بۇو.  
دەست تىيۇرەدانى نەتهوو يە كگرتووه کان لە تەمیوری خۆرەللات بە شىيەت ئاشتىانە بۇو،  
ھەروەھا راستە و خۆز لەلایەن نەتهوو يە كگرتووه کان ئەنجام درا، چونكە دەست تىيۇرەدانى تۈندو  
تىيېش ھەيە، ھەروەھا ھەندىي جار دەست تىيۇرەدان لە رىيگەي دەلگەتان دەبىت، وەك ئەوەي  
ولايەتە يە كگرتووه کانى ئەمەرىكا و ھاۋاپەيانە كانى لە سالى ۲۰۰۳ لە عىراق كەريان، بە بى  
گەرانەوە بۇ بېيارى نەتهوو يە كگرتووه کان<sup>(۳)</sup>. لە ۱۹۹۹/۶/۱۱ ھەجمۇمەنى ئاسايش بېيارى  
ژمارە (۱۲۴۶) يى دەركىرد و تىيادا بېيارى كەرنەوەي نىزىدەيە كى (UN) يى لە تەمیورى  
خۆرەللاتدا، بەناوى ھېزىي یونامىت (United nations mission in East Timor)<sup>(۴)</sup>.  
ھەروەھا لە ۱۹۹۹/۹/۱۵ ھەجمۇمەنى ئاسايش بېيارى ژمارە (۱۲۶۴) يى دەركىرد، تىيادا  
رىيگەي بە ھېزەكانى ئاشتىي پارىزىي سەرەبە (UN)دا كە پېشىل كارىيەكانى مافى مەرۆز لە تەمیور

یه که م: راپرسی و دیاری کردنی مافی چاره نووس  
له ۱۹۹۹/۸/۳۰ به سه ریه رشتی و چاو دیتی راسه و خزی نه ته ووه یه کگر تووه کان راپرسی بُو دیاری  
کردنی مافی چاره نووسی ته بیوریه کان شه نجام درا. راپرسیه که دوو هله بژارده خستبیوه به رددم  
ده نگد هران ثایا ده یانه وی له که هن ینیدونیزیا بیتنه ووه یان جیابونو ووه و سه ریه خزی هه لدہ بشیئن؟.

له ئەنجام دا بە رىزىدى ٧٨,٥٪ دەنگىيان بۇ سەرەبەخۆبىي تەمپورى خۆرەھەلات و جىابۇونەوهى لە ئىندۇنىزىيا دا. دواى راپرسىيە كە بارگىزى رووى كرده تەمپورىيە كان و لهلايمەن ھېزە مىلىشىياكانى سەر بە ئىندۇنىزىيا مافەكانى مەۋە پىشىلەكراان و له ماوهى مانگى سىېتىمەرى سالى ١٩٩٩ نزىكە (١٠٠) ھەزار تەمپورى سەرەبەخۆخواز بۇونە قوربانى و نزىكە (٧٠٪) ئى دانىشتowanى تەمپورىش ئاوارەبۇون و نزىكە (٦٠٪) ئى ئەم ئاوارانە چۈونە تەمپورى خە، ئاواب، ئىندۇنىزىيا.

لہ ۱۹۹۹/۹/۱۲ سہرۆکی ئىندىزى ئەو کات (بشارەدین يوسف حبىبى) رەزامەندى پىشاندا کە ھىزى ئاشتى پارىزى نىيۇدولەتى بىيىنە تەمپور، ئەو بۇ دواى سىنى رۆژ لەو بەروارە ئەنجومەنى ئاسايش بېيارى پىك ھىناسى ھىزىكى نىيۇدولەتى (تىنترفېرى) بەسەرۆکايەتى ئۆستەرالىادا. بەشىكى ھىزەكە لہ ۱۹۹۹/۹/۲۰ گەيشتە فرۆکەخانە دىلى لە تەمۇرى خۇدەلات<sup>(۱)</sup>.

(۱) د. طالب کاکه‌یی، کۆمەلە وانهیەك، سەرچاوەي یىشۇو.

(۲) د. مهدی جایر، سه رچاوه‌ی پیش‌سو، ۹۶.

(۳) د. جاسم محمد زکریا، سه رچاوه‌ی پیشوا، لا ۲۱۲.

(١) أحداث تيمور في ربع قرن، سه رچاوهی پیشواو.

و يه کم دهله تیشه که نتهوه يه کگرتووه کان راسته و خۆ به شدارد دهیت له دروست کردنسی و ئامانجە کانى نتهوه يه کگرتووه کانىشى له ته يورى خۆرهەلات بەم شىۋىدە خسته رورو:

- ١- دەسته بەركدن و چەسپاندى سەقامگىرى سىياسى و ئاسايش.
- ٢- ئاراسته کردنسى ته يورى خۆرهەلات لەسىر رېگاي بنيات نانى دامەزراوهى ديموکراتى، لەوانەش سەركەوتنى هەلبازاردىن سەرۆكايەتى و پەرلەمانى و ھەروەها ئامادە كردنى دەستورو دروست کردنسى سوپايە كىرىخراوى پېشىكەتتو.
- ٣- دانانى بنچينەي سەرەكى بۇ بەريوەبردنى كاروبارى دارايى و گەشە پىدانى ئابورى.
- ٤- بنيات نان و دروست کردنسى حکومەتىكى كاراو جىنگىركە تواناى بەريوەبردنى ھەرىمە كەى خۆي ھەبىت<sup>(١)</sup>.

بەرپرسىيارىتى نتهوه يه کگرتووه کان له ته يورى خۆرهەلات بارىتكى تاييەتە و دەسەلاتى بەريوەبردنى كاتى (UN) خۆي لە ھەموو دەسەلاتە كانى ته يور بەرپرسىيار بسو، ئەم دەسەلاتىشى لە پەرنىسيپى مافى چارەنۇس و راپرسى (١٩٩٩/٨/٣٠) و بېيارى زمارە (١٢٧٢) يى ئەنجومەنلى ئاسايش وەرگرتبۇو. كەواتە ئەركى نتهوه يه کگرتووه کان له ماوەدى گواستنەوە لە چەند خالىڭىكى كورت دەكەينەوە:

- ١- پاراستنى مافە کانى مەرۆڤ بە ھەموو ووردەكارىيە كانىيەوە، لەلایەن سىياسى و كلتوري و ئابورى و كۆمەلەيەتى و ماف بەشدارى لە بەريوەبردن و كاروبارى گشتى و دروست کردنسى بېيار و هەلبازاردىن و مافى سوودمەند بسوون لە سامانى سروشى و پارىزىكارى لېكىدنسى بە پىنى بنچينە کانى ياساى نىيۇدەلەتى.
- ٢- مەبەست لە دەسەلاتى بەريوەبردنى كاتى (UN) تەنها گەراندەنەوە ته يور نىه بۇ گەلى ته يورى، بىلکو راھىيان و ئامادە كردىنىشيانە بۇ بەريوەبردن و سەرىيە خۆيى.
- ٣- دەبى دەسەلاتى بەريوەبردنى كاتى (UN) لە ته يور راپورتى پوخت و رېكخراو بىدا تە سكرتىرى گىشتى (UN) و ئەنجومەنلى ئاسايش و كۆمەلەي گشتى لەسىر ھەموو لايەنە کانى ئاسايش و مافى مەرۆڤ و بەريوەبردن لە ته يورى خۆرهەلات.
- ٤- ئەركى (UN) لە ته يور پېتىك ھىتىنى حکومەتىكى كاتى ديفاكتۆيە بۇ بەريوەبردنى ته يور تا گەلى ته يورى لە رېگاي هەلبازارنىيەكى ئازاد و راستەقىنە حکومەتى خۆي ھەلە بشىرىت<sup>(٢)</sup>.

(١) راپورت لە ئىرنساوى (الأنتخابات الرئاسية في تيمور الشرقية)، لە سەرپىنگە ئەلكترقى: <><.http://www.kuna.net.kw رۆژى سەردا: ١٤-٨-٢٠٠٧.

رابگەن و يارمەتى كەلە كەى بەدەن بۇ گەيشق بە سەرىيە خۆيى تەواو<sup>(٣)</sup>. ئەنجومەنلى ئاسايشى نىيۇدەلەتى بە پېتى بېيارى زمارە (١٢٧٢) لە (٢٥) ئى تشرىنى يەكەمى (١٩٩٩) ئەمدى خستەرەو كە بەرپرسىيارىتى نتهوه يه کگرتووه کان له ته يورى خۆرهەلات بەرپرسىيارىتىكى تاييەتە و تەنها ئەركى دروست کردنسى حکومەتى ديفاكتۆنە، بىلکو ئەركى راسپارەدى و چاودىتى و سەرىپەرشتىشى لەسەر شانە بۇ بەديھىننانى سەرىيە خۆيى تەواو لە كەمل پاراستنى مافە کانى مەرۆڤ. لە ١٩٩٩/١٠/٢٦ بە فەرمى دەسەلاتى تە يورى خۆرهەلات لە ئىندۇزىنیزیا وەرگىرایەوە درايە دەسەلاتى بەريوەبردنى گواستنەوە نتهوه يه کگرتووه کان. (عبدول رەھمان وەحيد) كە تەنها شەش رۆژ بۇ پۆستى سەرۆكى ئىندۇزىنیزیا وەرگرتبۇو بېيارى گواستنەوە دەسەلاتى واژوو كرد. لە ١٩٩٩/١١/١ دواي (٤٤) سال مانەۋەيان لە ته يورى خۆرهەلات ھېزە کانى ئىندۇزىنیزیا كشاھەوە (زنانا گۆسماو)<sup>(٤)</sup> ئامادە مەراسىمە كە بۇ.

١- گۈنگۈتىن ئەرك و ئامانجە کانى نەتمەو يه کگرتووه کان له ته يورى خۆرهەلات دواي ئەمە (سېرجىيۆ دى مىلييىز)<sup>(٥)</sup> وەك نويئەرى تاييەتى سكرتىرى گشتى لە ته يورى خۆرهەلات دانراو دواترىش بۇو سەرۆكى حکومەتى گواستنەوە، ئەمەوە رايگەيىاند كە ئىمە دلىيائىن تە يورى خۆرهەلات يەكەم دەولەت دەبىت لە ھەزاردى سىيەم سەرىيە خۆيى وەرددەگرىت

(١) د. مهدى جابر، سەرجاھى پېشىوو، ل. ٩٦.

(٢) زنانا گۆسماو: سەركەدە بەرەي شۇرۇشكىرى تە يورى خۆرهەلات بۇو. لە سالى ١٩٩٢ دەست گىركرادا شوباتى سالى ١٩٩٩ لە بەندىغانە مايەدو پاشان گوازرايەو بۇ مالە كەى لە جاكارتا، بەلام بەدەست بەسەرى (اقامة الجبرية). لە ١٩٩٩/٩/٧ تازازد كراو چووه بالۆزىخانە بەرپەتىنى لە جاكارتا و دواتر لە ١٩٩٩/٩/٢٢ ٢٠٠٠/١٠/٢٣ كرايىه سەرۆكى ئەنجومەنلى ياسادانى كاتى دواي حەوت سال ھاتەوە تە يورى خۆرهەلات لە ٢٠٠٠/١٠/٢٣ كرايىه سەرۆكى ئەنجومەنلى ياسادانى كاتى تە يورى خۆرهەلات كە لە لايەن (UN) پېتى ھېنزاپۇو، بەلام دەستى لە پۆستە لە كارىكىشىمە، بەمەوە كە ئەنجومەنلى كە نويئەرىتى گەللى تە يور ناكات. (زنانا) لە كەمل لېپوردەدى دا بۇو، دەيپەست لەپەرەيە كى سېپى لە كەمل ئىندۇزىيا ھەلبادەوە. لە هەلبازاردىن سەرۆكايەتى تە يور لە سالى (٢٠٠٢) بەسەرۆكى تە يورى خۆرهەلات ھەلبازاردا.

(٣) لە دواي روخانى رىزىمى عىراق لە سالى ٢٠٠٣ (سېرجىيۆ دى مىلييىز) بۇو نويئەرى تاييەتى سكرتىرى گشتى نەتمەو يه کگرتووه کان له عىراق، لە كاتى تەقىنەوە تېرۈپىستىيە كە بارەگاي (UN) لە بەغدا گىانلى لە دەست دا.

که واته به گشتی نتهوه یه کگرتووه کان له تهیوری خزرهه لات له قزناغی گواستنه وه چهند  
نه رکتیکی گرنگی لمه شان بوده نهوانیش:

ا- سرهپرهشتی و چاودیری.

ب- هاوكاری مرؤی دانیشتوان و پاریزگاری لی کردنیان.

ج- دروست کردنی دامهزاروهی یاسایی و دستوری.

د- ریکختنی هملبزاردن و راپرسیه کان.

**۲- حکومهتی گواستنه وه له ژیر بهریوهبردنی نتهوه یه کگرتووه کان**  
حکومهتی گواستنه وه تهیوری خزرهه لات به دو قوناغ تیپهپری نهودی که له ژیر  
بهریوهبردنی نتهوه یه کگرتووه کان پیک هات و دزیرو هملسپرینه ری نیودهوله تی له دلهه ته  
جیاجیاکان بهریوهیان دهبرد له ۱۰/۲۵ ۱۹۹۹ دستی پیکرد تا ۲۰۰۰/۹/۲۰. حکومهتی  
نیشتمانیش له دوای هملبزاردن کانی ۱۵/۸/۲۰۰۱ دست پیدهه کات که له ۲۰۰۱/۹/۲۰  
پیک هات به بی بسوونی دزیری بیگانه، بهلام دیسان نتهوه یه کگرتووه کان چاودیری و  
سرپرهشتی کاره کانی ده کردن. ده توانین ناوی بنیین حکومهتی نیشتمانی گواستنه وه که تا  
ثایاری سالی ۲۰۰۲ بهرده ام بسو، لهه به رواهه به دواوه به سه اوی ده سه لات درایه وه  
تهیوریه کان و سربه خوبی ته اویان و هرگرت.<sup>(۱)</sup> یه کم حکومهتی گواستنه وه به سه روکایه تی  
(سیرجیو دی میلیو) له لایهن نتهوه یه کگرتووه کان له دزیر و هملسپرینه ری نیودهوله تی له  
دوله ته جیاجیاکان پیک هاتبوو ستافی حکومهتی که له مانه پیک هاتبوون<sup>(۲)</sup>:

(۱) راپرتبیکی تاییمهت به بارودخی تهیور، له سهر پیگهی ئملکترنی:

<<<http://www.almustaqbal.com>>> روزی سردان: ۲۵-۷-۲۰۰۱>

(۲) ده باوهه له سیبیتیمهه ری سالی ۲۰۰۱ ده سه لاتی ته او بی تهیور بگه راپایه و سربه خوبی و هرگرتبا،  
بهلام به پیکی بپیاری نه جومه نی ناسایش ژماره (۱۳۲۸) له ۳۱/۱/۲۰۰۱ ماهه که دریزکرایه وه، نه مهش به  
مهبستی ثاماده کاری زیاتر تا تهیوریه کان بتوانن له ژیر سرهپرهشتی UN هه مو دامهزاروه کانیان  
ثاماده بکمن بی سربه خوبی.

(۳) راپرتبیک له ژیر ناوی (اول نوج لدوله تبینها و تحکماه الام احمد)، له سهر پیگهی ئملکترنی:  
<<<http://www.islamonline.net/arabic/politics>>> روزی سردان: ۲-۴-۲۰۰۷>

رەگەزنانەمە کەھى	ناوى ھەلسپورتىنەر	پۆستى حکومەت	ژ
بەرازىلى	سېرجيۇ فىرا دى مىلييۇ	سەرەتكى حکومەتى گواستنه وه تهیورى خزرهه لات	۱
نيوزيلندا	دېنیس مەكتىمارا	جيڭرى سەرەتكى حکومەتى گواستنه وه	۲
يابان	شىن نىشى سوزوكى و كاروبارى مەزدىي	راپرتبىكى تايىمەتى بى گەشەپىدان	۳
ھيند	لافان لال مەھروترا	بەرپەدرى نوسېنگەي جاكارتا	۴
تايالاند	چەنەرال بېنسانگ نويبرادىن	بەرپەدرى هىزە سەرپازىه نېودهولەتى و نېوخۈزىيە کان	۵
نيوزيلندا	چەنەرال سەرەتكى سەرپازى	چاودىرى سەرەتكى سەرپازى كارلوس ليما	۶
پورتوگال	سەرەتكى بۆلیسى شار	سەرەتكى بۆلیسى شار	۷
كەندە	ماياكل فرانسيسو	دزىرىي دارايى	۸
مۆزەنېقى	غىينا ھونوانا ويلتش	دزىرىي داد	۹
فەرەنسا	جيان كريستين كادي	دزىرىي خزمەتكۈزارى پۆليس و بارى تەنگەتاو	۱۰
ولايه تەيمە کگرتووه کانى ئەمېرىكا	پېتە دېبلىي گالېرىس	دزىرىي كاروباري سیاسى و دەستورى و هملبزاردن	۱۱
تهیورى خزرهه لات	فيلى مېنن يەعقوب	دزىرىي كاروباري كۆمەلەتى	۱۲
تهیورى خزرهه لات	ماريا تۈلۈپىزدا كۆز	سەرەتكى بۆلیس	۱۳
تهیورى خزرهه لات	خوسىيە راموس ھورتا <sup>(۱)</sup>	دزىرىي دەرەوه	۱۴

(۱) له ۱۹۹۹/۱۲/۱ (خوسىيە راموس ھورتا) گەرایەوە بى تهیورى خزرهه لات، ناوبر او به نويىنەرى  
نېودهولەتى بەرگرى لە تهیورناساپىو لە دەرەوه، دواي (۲۴) سال لە تاراوكە گەرایەوە تهیور و له حکومەتى  
گواستنه وه (UN) كرايە دزىرىي دەرەوه.

حکومه‌تی گواستنه و کومه‌لیک ثمرکی گرنگی لمسه رشان بوو که ده‌بایه کاریان له‌سهر بکات.

ته‌میوری خزره‌لات کیشه‌ی بنیات نانی دامه‌زراوه‌ی یاسایی و ده‌ستوری ههبوو، ههروه‌ها کیشه‌ی که‌سی پسپرزو شاره‌زای ههبوو بز به‌ریوه‌بردن ثه دامه‌زراوانه‌ی که ده‌یانه‌وی داییمه‌رزین، چونکه زریبه‌ی هه‌لسوئن‌هه‌رانی کاروباری به‌ریوه‌بردن له تیندوزنیزیا هاتبوون بز ته‌میور، دوای کشانه‌وی تیندوزنیزیا ثه و که‌سانه‌ی که‌رانه‌و. لایه‌نیکی تری کاره‌کانی ثه حکومه‌ت پاراستنی مافه‌کانی مرؤث بولو له ته‌میوری خزره‌لات، چونکه ودک له پیشمه‌وه ناماژده‌مان پی‌کرد پیشیل کاری گهوره له دزی مافه‌کانی مرؤث ته‌نجام دران، به‌تاپه‌تی له‌قوناغی دوای راپرسی له ۱۹۹۹/۸/۲۰ که له‌لایهن میلیشیا‌کانی سه‌ر به تیندوزنیزیا به سه‌دان ته‌میوری کوشزان و به هه‌زارانیش ثاواره بون<sup>(۱)</sup>. بزه‌مه‌ش لیزنه‌یه کی نیوده‌وله‌تی بز لیکولینه‌وه له پیشیل کاریه‌کانی ته‌میور له ۱۹۹۹/۱۲/۳۱ دوای کرد که دادگایه کی نیوده‌وله‌تی بز پیشیل کاریه‌کانی مافه‌مرؤث له ته‌میور پی‌تک به‌تیریت. بپیاری زماره (۱۲۷۲) ته‌جومه‌نی ناسایش له (۲۵) تشریفی یه‌که‌می سالی ۱۹۹۹ ریگای بدده‌سلاطی به‌ریوه‌بردن گواستنه‌وه داوه که دامه‌زراوه‌یه کی سره‌به‌خو بز مافه‌کانی مرؤث له ته‌میوری خزره‌لات دروست بکات<sup>(۲)</sup>.

له نیسانی سالی (۲۰۰۰) له نیوان تیندوزنیزیا و ده‌سلاطی گواستنه‌وه (UN) یادداشیکی لیک تینگه‌یشن واژووکاری بزه‌واره کاری کردن له بواره‌کانی یاسایی و داده‌ری و مافه‌کانی مرؤث، بزلام تیندوزنیزیا هه‌نگاوه‌کانی بزه‌تم مه‌بسته کرداری نهبوون، بزیه ریکخراوی لیبوردنی نیوده‌وله‌تی دوای که دادگایه کی تاوانی نیوده‌وله‌تی تاییه‌ت بزه‌مو تاوانانه دروست بکریت که له ته‌میور روویان داوه. له سالی ۱۹۹۹ ده‌سلاطی به‌ریوه‌بردن له قوناغی گواستنه‌وه لاثجه‌یه کی دانا که تیایدا هاتووه هه‌مو ده‌سلاطه‌کانی یاسادانان و جی‌به‌جی کردن و داده‌ری ده‌بی ره‌چاوی پیووه‌کانی مافه‌مرؤث بکمن که له رووی نیوده‌وله‌تی دانیان پیدازراوه به‌تاپه‌تی:

(۱) له ۱۹۹۹/۱۲/۲۰ گوپتکی به کومه‌ل دززایمه‌وه که ته‌رمی (۵۲) ته‌میوری تیندابوو.

(۲) راپورتی ریکخراوی لیبوردنی نیوده‌وله‌تی له سیب‌تی‌سپری ۲۰۰۰، زماره‌ی بدله‌گه‌نامه ASA57/005/00، له سرپیتکی شه‌لکترنی: <http://amnesty.org/library/intex.htm>. >> روزی <http://thereport.amnesty.org/ara/regions/asiapacific/timor-leste> << روزی سه‌ردا: ۲۵-۷-۲۰۰۷. << ۲۰۰۷-۷-۲۵ سه‌ردا:

### ا-جارنامه‌ی جیهانی مافه‌کانی مرؤث.

ب- هه‌ردوو په‌یاننامه‌ی نیوده‌وله‌تی به مافه مهده‌نی و سیاسی و کلتوری و کومه‌لایه‌تی و ثابوریه‌کان، له‌گه‌ل هه‌ردوو پاشکوی په‌یاننامه‌ی مافه مهده‌نی و سیاسیه‌کان.

ج- ریکه‌وتنامه‌ی زال بون به‌سره‌هه موو شیوه جیاکاریه‌ک دزی ثافره‌تان.

د- ریکه‌وتنامه‌ی نیوده‌وله‌تی بز زال بون به‌سهر هه‌موو جووه جیاکاریه‌کانی ره‌گه‌زی.

ه- ریکه‌وتنامه‌ی به‌ره‌نگاربونه‌وه‌ی ثه‌شکه‌ججه‌دان.

و- ریکه‌وتنامه‌ی مافه‌کانی مندان.

ثه‌ه لات‌جیه‌یه بنه‌رده‌تیکی زور گرنگ بولو بز جی‌به‌جی کردنی یاسای نیوده‌وله‌تی مرؤثی له ته‌میوری خزره‌لات. ریکخراوی لیبوردنی نیوده‌وله‌تی ثه‌رکی پاراستنی مافه‌کانی مرؤثی له ته‌میوری خزره‌لات خسته‌هه‌ستوی ده‌سلاطی به‌ریوه‌بردنی کاتی که ده‌بی‌که‌ردنی پاراستنی بکات<sup>(۳)</sup>.

له بپیاری (۱۲۷۲) ته‌جومه‌نی ناسایش هاتووه که ده‌بی‌هیزه‌کانی پولیس و ناشتی پاریز و فهرمانبه‌رانی گشتی را به‌پیاری و مه‌شقیان پی‌بکریت له‌سهر پا به‌ندبوون به بندچینه‌کانی یاسای نیوده‌وله‌تی مرؤثی و مافه‌کانی مرؤث.

ده‌ست کرا به چاکسازی له زیندانه‌کان و دوو زیندانی نوی له (دیلی و ئیمرا) کرانه‌وه‌دو مه‌رجی گونجاوی سه‌رد‌میانه‌یان تیدابوو که پیشتر ته‌نها یهک زیندان له دیلی ههبوو تا ثایاری سالی (۲۰۰۷).

له ۲۰۰۰/۲/۱۷ سکرتیری گشتی (UN) کوفی ثه‌نان یه‌که‌م سه‌ردانی خوی بز ته‌میوری خزره‌لات ته‌نجام داوه ۲۰۰۰/۲/۲۳ هیزه نیوده‌وله‌تیه کان هه‌مو ده‌سلاطه‌کانی خزیان دایوه بز ده‌سلاطی به‌ریوه‌بردن له قوناعی گواستنه‌وه.

### ۲-پیکه‌ینانی سوپای ته‌میوری خزره‌لات

نه‌ته‌وه یه‌کگرتووه کان گرنگی دا به پیکه‌ینانی سوپایه کی تۆکمەی ته‌میوری ئه‌مه‌ش ودک ثاماده‌کاری بز سه‌ریه‌خوبی ته‌میور. بز ئه‌م مه‌بسته‌ش ژماره‌یه‌ک ده‌وله‌ت ثاماده‌یان پیشاندا

(۱) راپورتیکی بلازکراوه له‌سهر ره‌شی مرؤثی له‌تیه‌میوری خزره‌لات، له سه‌ر پی‌تکی شه‌لکترنی: <http://thereport.amnesty.org/ara/regions/asiapacific/timor-leste> << روزی سه‌ردا: ۲۵-۷-۲۰۰۷. <<

## ۵- دەسەلەلتى ياسادانان

دەسەلەلتى ياسادانان سەرەتا بە ئەنجومەنی راوىزىكارى ناسرابۇو كە خەلتكى تەيمۇر لە رىيگاى ئەو شەنجومەنە بەشدارى بېيارى سىياسى بىكەن. ئەنجومەنە كە لە ۶/۱۷ ۲۰۰۰ دروست بسوو، زۆربىي ئەنجومەنە كە لە ئەندامانى ئەنجومەنی نەتەوەبىي بۆ بەرگرى لە تەيمۇر پىتكەتەن.

دواتر ئەنجومەنە كە ناوى گۆراو بسوو ئەنجومەنی نىشتىمانى تەيمۇرى خۆرھەلات. ئەو ئەنجومەنە لە قۇناغى گواستنەوە ئىزىز بەرييەبردى (UN) لە (۱۵) ئەندام پىتكەتەن بىتكەتەن بسوو، لەو ژمارەيە (۱۱) يان تەيمۇرى بسوون و (۴) يىشيان (UN) ديارى كردىبورون. دواتر ژمارەيەن زىياد كرا بۆ (۳۳)، ئەوانەنى زىياد كران ھەموويان تەيمۇرى بسوون و نوينەرى رىكخراوه کانى ناھىكمى و تافرهتان بسوون.

ئەو زىياد كردەنەي ژمارەيە كان وەك ھەنگايتىك بسوو بۆ زىياتىر پىتدانى رۆز بە خودى تەيمۇرىيە كان لە بەرييەبردىنى ولاته كەيان، چونكە لە ناو خەلتكى تەيمۇر و سەركەدە كانى تەيمۇرىش رەخنە و گازاندە لەسەر ئەمە بسوو كە وەك پىتىيىست رۆز بە تەيمۇرىيە كان نەدرابە لە بەرييەبردىن. ھەربۆيەش (زناتا گۆسمائو) كە سەرۆزى ئەنجومەنی نىشتىمانى تەيمۇرى بسوو دەستى لە كاركىشايەوە گۇتى ئەو ئەنجومەنە دەسەلەلتە كانى وەك پىتىيىست نىن<sup>(۱)</sup>.

## ۶- دەسەلەلتى دادوھرى

لىيىنەيە كى دادوھرى كاتى لە (۵) پىتىج دادوھر پىتكەتەن لە قۇناغى گواستنەوە. لەو ژمارەيەيلىيىنەي دادوھرى سىيانيان تەيمۇرى بسوون و دوانىشيان پىپەزىرى نىيۇدەولەتى. لييىنە كە لە كانورىنى دووهمى سالى ۲۰۰۰ دەست بەكارىبورون. تا مانىگى تەممۇزى ھەمان سالان ھەلسان بە ديارى كردەنی (۶) دادوھر و دادوھرى لىيکۈلىيەوە داواكارى كشتى و پاريزىر. جەختيان كرددەوە كە دەبىي دەسەلەلتى دادوھرى سەرەبەخۇ بىت و لە تەيمۇرىيە كانيش ئەو دەسەلەلتە پىتكەتەن بىت. لە تەيمۇر كىشىنى كەمى دادوھر پاريزىر ھەبىوو، ئۇوانەشى كە ھەبۇون كەم شاردازبۇون پىتىيىستان بە راهىيەنان بسوو. دەست كرا بە دامەززاندى دادوھر و فەرمانبەرلى پىتىيىست لە شارە كانى (بۆكاؤ - سوايى - ٹوسكوسى). لە دواي سەرەبەخۇ تەيمۇر سزاى لە سىئارەدان لە

(۱) راپورتىك لە ژىنارى (استقلال دولة تيمور الشرقية)، لە سەرپىنگەي ئەلكترونى: <http://vb.eqla3.com/showthread.php> رۆزى سەرداش: ۲۰۰۷-۷-۲۵.

كە مەشق بە هىزەكانى سوپا بىكەن. سەرەتا (۱۵۰۰) سەربازى تەيمۇرى خانە نىتو سوپا و دواتر (۱۵۰۰) سەربازى تەيش لە هىزەكانى بەرەتى شۇرشگىرى تەيمۇرى خانە نىتو سوپا. لەو ژمارەيە (۶۰۰) سەرباز بۆ ماوەدى (۱۲) هەفتە لە پورتوگال مەشقىان پى كرا. ھەروەها ئەوانى تر لە ئۆستەراليا مەشقىان پى كرا. لە ئۆكتۆبەرى سالى (۲۰۰۱) سوپا فراواتر كرا. ھەروەها سەنگاپور (۳) وەجبى ترى لە پۆلىسي تەيمۇرى مەشق پى كرد.

لە يوتىيى سالى ۲۰۰۱ لە پاپىتەختى تەيمۇرى خۆرھەلات (دەلي) دوازدە دەولەت<sup>(۱)</sup> كۆبۈرنەوە بېيارىاندا پالپىشى لۆجىستى بۆ سەربازە كان و دەستە بەركەدنى چەك بىگىنە ئەستۆ، پورتوگال بەلىيىنى دا كە دوو فرۆكە پىشىكەشى سوپاى تەيمۇرى بىكەت. ھەروەها مىزانىيەكى باش بۆ بىنيات نانى سوپا تەرخان كرا و لە يۆلىيى ۲۰۰۰ تا يۆنىيى ۲۰۰۱ كەيىشىتە ۵۶۳ ملىيەن دۆلار. لە مارسى سالى ۲۰۰۰ كۆلىيى مەشق لە (دەلي) كرايەوە. لە سالى ۲۰۰۰ قۇناغى يەكەمى كۆلىيە كە دەرچۈن كە ژمارەيەن (۵۰) كەس بسوون. ئەو پەنجا كەسەش وەك مامۆستا خولى راھىتىنى دىكە دەركەدە بۆ مەشقى سەربازى. قۇناغ بە قۇناغ ياسا كۆنە كانى ئىيندۇنىزى سەبارەت بە پۆلىس و گرتن و سەربازى رەت كرانەوە ياساى نۇي بۆ ئەو مەبەستە داڭان<sup>(۲)</sup>.

## ۴- بارى ئابورىي تەيمۇر لە قۇناغى گواستنەوە

بەشىكى كەمى داھاتى تەيمۇر پىشتى بە باج و گومرگ و قاوه دەبەست ئەوەت تر گشتى لەلایین دەولەتىنى بەخشەر (ماناخ) و بانكى نىيۇدەولەتى دابىن دەكرا. بەشى زۆرى بودجەي تەيمۇر بۆ خەرجى سەربازى بسوو. تەيمۇر لە مارۋى گواستنەوە دراوى خۆى سەبۇو، پابەندىش نەبۇو بە (روپىيە) ئىيندۇنىزى لە جىاتى ئەمە كارى بە دۆلارى ئەمەرىكى دەكەد<sup>(۳)</sup>.

(۱) ئەو دوازدە دەولەتە بېرىتى بسوون لە (ئۆستەراليا - بەرزايل - يابان - مالىزىيا - مۆزەمبىق - نیوزەلەند - فلىپين - پورتوگال - كورىاى باششور - سەنگاپور - تايەند - بەریتانيا).

(۲) زانىارى بەلگە نامەمەي تايىەت بە تەيمۇر، لە سەرپىنگەي ئەلكترونى: زانىارى بەلگە نامەمەي تايىەت بە تەيمۇر، لە سەرپىنگەي ئەلكترونى: <http://www.UNmis.org/arabic/documents.htm> رۆزى سەرداش: ۲۰۰۷-۸-۱۴.

(۳) صەھىپ جاسم، راپورت، لە ژىنارى (تيمور لوروساي... هىنسە الطرىق للاستقلال)، لە سەرپىنگەي ئەلكترونى: <http://www.islamonline.net/arabic/politics> رۆزى سەرداش: ۲۰۰۷-۴-۲.

کیشەی سەرەکی تەمۇرىيەكان لەھەلبازاردن زۆرى رىيەتى نەخۇيندەوارى بۇ كەنەيان دەتوانى وەك پېسىتەتى لە سېستەمىھەلبازاردن تىپگەن و دەنگ بىدەن بۆئەۋى دىيانەۋى. مساوەتى سەرەتە خۇبىيە تەمۇر بۇ ناودەراستى سالىٰ ۲۰۰۲ درىيەتكارىيەت، واتە (UN) تا شەوا كاتە سەرپەرشتى و بەپەرسىيەتى تەمۇرى لە ئەستۆ دابۇو. ئەنجومەنى ئاسايىش بىپە بىيارى (۱۳۳۸) لە سالىٰ (۲۰۰۱) داۋى لە كۆمەلگەنىيەتى كرد كە يارمەتى دارايى و لوچىستى بۆتەمۇر پېشىكەش بىكەن تا بەواندرىت دەلەتتىكى نۇرى و بەھىزى بۇ تەمۇرىيەكان دروست بىكەن. سەرپەرشتى (UN) بۇ تەمۇر بەرددەرام بۇو تا مانگى ئايارى سالىٰ (۲۰۰۲) كە تەمۇرى خۇرەھەلات بە ئەوابى سەرەتە خۇبىيە دەركەت و بۇوه خاۋەنلى سەرەتە تەماوا بەسەر و لاتەكە. هەر لەو سالانەھەلبازاردن لە تەمۇرى خۇرەھەلات ئەنجام دراو (زنانا گوسماو) بۇوه سەرەتە كى تەمۇر . تەمۇرى خۇرەھەلات لە خولى (۵۷) كۆمەلەتى كىشتى نەتەوە يەكگەرتووەكان بى دەنگدان بىپە بىيارى كۆمەلەتى كىشتى (A/RES/57/3) لە ۲۷/ئەيلولى سالىٰ ۲۰۰۲ بۇوه ئەندامى نەتەوە يەكگەرتووەكان لە ژىز ناوابى كۆمارى تەمۇرى خۇرەھەلات ديمۇكراتى (لىشتى).<sup>(۱)</sup>

**چوارەم: پېنگەي ياسابىي تەمۇرى خۇرەھەلات لە قۇناغى گواستنەوە**  
پېشىر ئامازەمان پى كرد كە تەمۇرى خۇرەھەلات ناوجەيەكى كۆلۈنىيالى ژىز دەستى پورتگال بۇو. هەروەھا لە سالىٰ ۱۹۶۰ لەلايەن كۆمەلەتى كىشتى لە نەتەوە يەكگەرتووەكان بەھەرئىمېتىكى خۇدمۇختارى نەگەيشتۇرۇ ناساراو بۇ ئەمەش پېشىتىان بەست بە بەندى يازىدەيەمى چارتى نەتەوە يەكگەرتووەكان. واتە پېنگەي ياسابىي تەمۇرى خۇرەھەلات تا سالىٰ ۱۹۹۹ لە رووی ياسايى نىيۆدەلەتتى ھەرتەمېتى بە خۇدمۇختارى نەگەيشتۇرۇ بۇوە. ھەرچەندە لە دواي سالىٰ ۱۹۷۵ كەوتە ژىز دەستى ئىنيدۇنىزىيا، بەلام لە لايەن نەتەوە يەكگەرتووەكان ئەن کارەي ئىنيدۇنىزىيا بە داگىرکارى دانراو تەمۇر وەك ھەرئىمېتىكى بە خۇدمۇختارى نەگەيشتۇرۇ مايەوە.  
لە سالىٰ ۱۹۹۹ راپرسىيەكى كىشتى بۆتەمۇر لە ژىز سەرپەرشتى (UN) ئەنجام درا، ئەمەش بە پشت بەستن بە بىيارى ژماრە (۱۵۱۴) لە خولى (XV) و بىيارى (۲۶۲۵) لە

تەمۇر ھەلۇشایەوە. دەست كرا بە گۆرىنىي ياساكانى سەرەتەمى ئىنيدۇنىزىيا و چاكسازى كرا لە ياساكان و بارى زىنداڭە كان و شىۋاڙى گرتن و لىتكۈلىنەوە... هەندى<sup>(۲)</sup>.  
رىيڭخراوى لىپبوردىنى نىيۆدەلەتى لە راپورتى سالىٰ (۲۰۰۰) لە سەر تەمۇر پېشىۋازى كرد لەو چاكسازىيانەوە خەۋىدى خەستە رۇو كە ئەندامانى دادەلەتى دادوھرى دەبى مەشق و راھىنائىان پى بىكىتى. بۇ ئەو تاوانانەش كە لە سالىٰ ۱۹۹۹ لە دواي راپرسى لەلايەن مىلىشىاكانى سەر بە ئىنيدۇنىزىيا ئەنجام دران يەكمەدەن دروست كرا بەناوى (يەكە ئەۋانە ئايىھەتىيەكان) كە ئەرکى لىتكۈلىنەوە بۇو لە تاوانانە. دواترلە سالىٰ ۱۹۹۹ دادكایە كى تاوان لە دىلى دروست كرا بۆئە تاوانانە كە ئەنجام درابۇون. دادگاڭە لە دادوھرى نىيۆدەلەتى و تەمۇرى پېنگەتاتبۇون.<sup>(۲)</sup>

**سېيىھەم: ھەلبازاردىنى ئابى سالىٰ ۲۰۰۱ لە تەمۇرى خۇرەھەلات**  
لە ۳۰/آئى ۲۰۰۱ يەكمە ھەلبازاردىنى نىشتمانى لە دواي راپرسى لە ئەنجام درا، لە ھەلبازاردىنى كە (۳۳٪) دەنگەرەن بەشدارىان كرد. شازادە حزبى تەمۇرى كەوتىنە مىلمانى و لە ئەنجامدا بەرھى شۇرۇشكىرىتى تەمۇرى زۇرىنىي لە ھەلبازاردىنى كەن بەدەست ھىننا. (۸۸) ئەندامى پەرلەمان ھەلبازاردىران كە ئەركى سەرەكىان بىرىتى بۇو لە ئامادە كەرنى دەستورى ولات و دەبوايە لە مادە (۹۰) رۆز ئامادە بىكەن. لە ۲۰۰۱/۹/۲۰ حۆكمەتى نىشتمانى تەمۇرى بە بى دەزىرىي بېنگانە دامەزرا، بەلام ئەو حۆكمەتەش لە ژىز چاودىرىي و سەرپەرشتى نەتەوە يەكگەرتووەكان كارى دەكەد.  
ھەلبازاردىنى كە ئەمۇر بە سەرپەرشتى (UN) بەرىيەچوو. (۹۰) چاودىرىي نىيۆدەلەتى سەرپەرشتى ھەلبازاردىنى كەيان كرد لە (۴۰) چىل و لات ئەمە جىڭە كە زۆر لە پەيامگا و سەنتەرى ديمۇكراتى لە جىهان. ھەلبازاردىنى كە ئەركى (۱۳۰۰) ئاسايىش و (۱۵۰۰) پۆلىس و (۸۰۰) سەرباز بەرىيەچوو كە (۵۰۰) لەو سەربازانە تەمۇرى بۇون. يەكىتى نىيۆدەلەتى بۇ تەمۇرى خۇرەھەلات كە لە (۲۷) رىيڭخراوى ناسوھىكى و (۲۲) دەلەت پېنگەتاتبۇو شايەتىيان دا كە ھەلبازاردىنى كەن پاڭ و ديمۇكراتى بۇونە.

(۱) د. عامر عبد الفتاح الجمrod و د. عبدالله علي عبو، المحاكم الجنائية المدوللة، توقيفاته، مجلة الرافدين للحقوق، جامعة الموصل، ع(۲۹)، ۲۰۰۶، لـ ۲۰۵.  
(۲) راپورتى رىيڭخراوى لىپبوردىنى نىيۆدەلەتى ، سەرچاودىي پېشىۋە.

(۱) بۇ خۇيىندەوە ئەو بىيارانە بروانە پېنگەي ئەلکەزىنى:  
<<.http://www.UN.org/Arabic/documents>>

تایبەتمەندى ھەریمە بەنیوەدەولەتى كراوهەكان نەو بەدرەدەكەۋىت كە تەيمۇرى خۆرھەلات لە قۇناغى گواستنەوە پىيگەي ياسايىي ھەريمىكى بەنیوەدەولەتى كراوى ھەبۇوە<sup>(۱)</sup>.

خولى (XXV) كۆمەلەتى گشتى نەتهوە يەكگىرتووە كان بۇو كە ماف دراودتە ھەریمە بە خود موختارى نەگەيشتۇوە كان بۇ دىيار كردىنى ماف چارەنۇرسى خۆيان، پرسىيار لىرە دايە ئىيا پىيگەي ياسايىي تەيمۇرى خۆرھەلات لە سالى ۱۹۹۹ كە راپسى تىيدا كرا تا سالى ۲۰۰۲ كە سەرەت خۆيى ورگرت چىيە؟ ئايا پېنسىپ و مەرجەكانى بەنیوەدەولەتى بۇون لەسەر ھەريمى تەيمۇرى خۆرھەلات جىي بەجىن دەبن؟.

رىيڭخراوى لىبىردىنى نىيۇدەولەتى واي دەبىنى كە پەيمۇندى تەيمۇر و (UN) لە قۇناغى گواستنەوە لە شىۋەدى راسپارادىي دايە كە لە ماددى (۷۶) ئى چارتى (UN) ئامازەتى پىي كراوه (لە بەشى دووەم سىستەمى راسپارادەيان رۇون كرددوھ).

لە سىستەمى راسپارادىي دەولەتىك رادەسپىردرىت سەرپەرشتى نەو ھەرتىمانە بکات كە دەخىنە زىر سىستەمى راسپارادىي، ھەروەها سىستەمى راسپارادىي نەو ھەريمانەشى دىيارى كرد كە سىستەمى راسپارادىي دەيان گىتىمەوە تەيمۇرى تىدا نەبۇو. بۇيە بارى ياسايىي تەيمۇرى خۆرھەلات ناچىتە چوارچىيەدى سىستەمى راسپارادىي، چونكە (UN) خۆي سەرپەرشتى ھەريمەكەي دەكىد لە قۇناغى گواستنەوە. ئەگەر بىگەرىشىمەوە بەشى يەكمى تۈيتىمەوە كە مان نەوەمان بۇ دەرەدەكەۋىت كە بارى ياسايىي تەيمۇرى خۆرھەلات لە مانگى ئابى سالى ۱۹۹۹ تا مانگى ئايارى سالى ۲۰۰۲ وەك ھەريمىكى بەنیوەدەولەتى كراو بەدەر دەكەۋىت و ھەموو تایبەتمەندى و مەرجەكانى بەنیوەدەولەتى كردىنىشى لەسەر جىي بەجى دەبن.

ھەرجەندە دەسەلاتە كانى بەرييەبردىنى نىيۇدەولەتى (الأدارة الدولية) لە ھەريمى تەيمۇرى خۆرھەلات بەھىز بۇون و تارادەيەك بارەكە جىاواز بۇ لەوە كە لە نۇونە كانى مىيژۇويي بەشى يەكمە خستىمانە رۇو، بەلام پىشىتىش ئامازەمان بۇ شەوە كرد كە ھەريمە بەنیوەدەولەتى كراوهەكان لە يەكىكەوە بۇ يەكىكى دىكە جىاوازەو رەزمىكى جىنگىر و دىيارى كراويان نىيە و لە چارتى نەتهوە يەكگىرتووە كانىش نەو سىستەمىمە رېاك نەخراوه.

بە بۆچۈونى ئىيىمە بارى تەيمۇرى خۆرھەلات لە ماوەدى گواستنەوە پىيگەي ياسايىي ھەريمىكى بەنیوەدەولەتى كراو بۇو، ئەمەش بە پشت بەستن بە بېپارادەكانى نەجومەنلىقى ئاسايىش تایبەت بە تەيمۇر و بۇونى دەسەلاتى كارگىرى نەتهوە يەكگىرتووە كان لە ھەرمەكە و بۇونى ھىزى سەربازى ئاشتى پارىز بۇ پاراستىنى ئاسايىشى ھەريمە. بۇيە بە كەپانەوە بۇ شەو چەند لەپەردىيە كە لەسەر تەيمۇرى خۆرھەلات لە باسە خستىمانە رۇو، ھەروەها بەراورد كردىنى لەگەل چەمك و

(۱) تەيمۇرى خۆرھەلات لە مانگى ئىسماح و ئايارى سالى (۲۰۰۶) رووبەرۇوى كۆمەلەتىك توندوتىشى ناوخۇ بۇوە دەرەدەكە تىك چۇو، بۇيە نەجومەنلىقى ئاسايىش كۆمەلەتىك بېپارادىي تایبەت بە تەيمۇرى دەركەد و نىرسەدى (بعشە) نەتهوە يەكگىرتووە كان لە تەيمۇرى ھەولەتكانى بۇ چارەسەرى كىشەكان خىستە كەر. لە پېش ھەلبىزەدىنى سالى (۲۰۰۷) نەجومەنلىقى ئاسايىشى نىيۇدەولەتى بېپارادىي ڈمارە (۱۷۴۵) لە ۲۲ شوپاتى سالى ۲۰۰۷ دەركەد و تىايىدا كۆمەلە راسپارادەيە كى گەرنىگى بۇ سەرەتكەوتى ھەلبىزەدانە كانى تەيمۇرى خىستەرۇو، ھەروەها پېشوازى كرد لە چاكسازىيانە لەم دوايسە لە تەيمۇر كراون. ھەروەها بېپارادرا ماوەدى ئىرسەدى نەتهوە يەكگىرتووە كان تا ۲۶ شەباتى ۲۰۰۸ درېئى بىرىتىمە. بۇ زىيات زانىارى بېۋانە پىيگەي ئەلكتەرنى:

<http://www.UN.org/arabic/sc/archived/scRes/sres.htm>

برپاره کانی ئەنجومەنی ئاسایشی<sup>(۱)</sup> تاييەت بە تەيموري خۇرھەلات (۱۹۹۹ تا شوباتى ۲۰۰۷)

ز	ژمارەتى بىريار	مېئۇوى دەرچۈونى
۱	۱۲۳۶	۷ ئى ناياري ۱۹۹۹
۲	۱۲۴۶	۱۱ ئى حوزەيراني ۱۹۹۹
۳	۱۲۵۷	۱۳ ئى نايى ۱۹۹۹
۴	۱۲۶۲	۱۳ ئى نەيلولى ۱۹۹۹
۵	۱۲۶۴	۱۵ ئى نەيلولى ۱۹۹۹
۶	۱۲۷۲	۲۵ ئى تىشىنى يەكەم ۱۹۹۹
۷	۱۳۱۹	۲۰۰۰ ئى نەيلول
۸	۱۳۳۸	۲۰۰۱ كانۇنى دوروەم
۹	۱۳۹۳	۲۰۰۲ كانۇونى دوروەم
۱۰	۱۴۱۰	۲۰۰۲ ئى ناياري
۱۱	۱۴۱۴	۲۰۰۲ ئى ناياري
۱۲	۱۴۷۳	۲۰۰۳ ئى نيسانى
۱۳	۱۴۸۰	۲۰۰۳ ئى ناياري
۱۴	۱۵۷۳	۲۰۰۴ ئى تىشىنى دوروەمى
۱۵	۱۵۹۹	۲۰۰۵ ئى نيسانى
۱۶	۱۶۷۷	۲۰۰۶ ئى ناياري
۱۷	۱۶۹۰	۲۰۰۶ ئى حوزەيراني
۱۸	۱۷۰۳	۲۰۰۶ ئى نايى
۱۹	۱۷۰۴	۲۰۰۶ ئى نايى
۲۰	۱۷۴۵	۲۰۰۷ ئى شوباتى

(۱) بىخۇيىندىھەدى ناودەتكى ئەم بىريارانە بروانە پىتگەمى ئەلکترۆنى:  
<http://www.UN.org/arabic/sc/archived/scres/scres.htm>

## **باسى سىيەھ**

**ھەریمى كۆسۈچا**

**دابىش كىدىن:**

**تەوەرى يەكەم: دەروازىدەك بۆ ناسىنى ھەریمى كۆسۈچا**

**تەوەرى دووهەم: پىتىگەي ياسايىي ھەریمى كۆسۈچا**

له دهستی عوسمانیه کان مایهوه<sup>(۱)</sup>. له سالی ۱۹۱۲ سرب و هاوپه یانه کانی کۆسۆقايان دهست به سهر داگرت و عوسمانیه کانیان لى ده رکد. لمو کاتمی ئەلبانیا له سالی ۱۹۱۲ دروست بسو داواي (کۆسۆقا) شيان ده رکد بسو پیتیه که زۆرینه رههای دانیشتوانی کۆسۆقا ئەلبانین. له سالی ۱۹۱۸ شانشینی سربیا دروست بسو، دواتر له سالی ۱۹۴۵ له سه دهستی (تیتس) يه کیتیي يوگۆسلافيا دروست بسو، هەريه که له (کرواتیا - سلۆفینیا-مەگدونیا - سربیا-مۆنتی نیگرۆ- بۆسنه و هرسک) کۆماره کەيان پیئك دههینا.

ھەريمی کۆسۆقا بسو بەشیئک له کۆماری سربیا، له دهستوري سالی (۱۹۷۴) یوگۆسلافيا نۆتۆنمی دایه ھەريمی کۆسۆقا. قەیرانی کۆسۆقا له رووی کرداری له سالی ۱۹۸۰ دهستی پیئکرد و گرژى و ئالۆزی له ھەريمیه که دروست بسو. خۆپیشاندانه کان له سالی ۱۹۸۱ له زانکۆی (بریشتنیا) کۆسۆقا دهستیان پیئکرد و داواي سەرەخۆبی ھەريمیه کەيان دهکرد<sup>(۲)</sup>. خواستی دانیشتوانی ئەلبانی کۆسۆقا ئەوه بسو که يان سەرەخۆبی و درېگرن يان ببنە بەشیئک لە ولاتی ئەلبانیا. رۆز بە رۆز رەوشە کە بەرەو خراپ بعون دەچوو، بیئکاری زیادی ده کرد، سەركوت کردن و چەوساندنه وە دانیشتوانی ئەلبانی کۆسۆقا بە دهستی سربیه کان پەرە سەندبورو<sup>(۳)</sup>. له سالی ۱۹۸۹ دەسلاتی سربیا بۆ سەركوت کردنی بزوتنەوەي نەتمەوەيی ئەلبانی له کۆسۆقا کۆمەلیئک رېوشونیان گرتە بەر له وانه:

- ۱- ھەلۆدشاندنه وە نۆتۆنمی که له سالی ۱۹۷۴ ھەريمی کۆسۆقا وەرى گرتبوو.
- ۲- راگیاندنی باري تەنگەتاو (حالة الطوارئ) له ھەريمیه کە.
- ۳- رەت کردنەوە پەراویز خستنی دامەزراوه سیاسیه کانی ئەلبانی کۆسۆقا.
- ۴- قەددەخە کردنی زمانی ئەلبانی له خویندن و رادیو و تەلەفزیونە کان.

لە کاتەش کۆمەلەي کۆسۆقا دیموکراتى بەسەر کردايەتى (ئېبراهىم رۆگۇقا) دروست بسو. ئەم کۆمەلەي بېپارى دا بېشىۋازىيەكى نەرم و ناتۇندوتىز بەرگى بىکەن. له سالی ۱۹۹۱ له کۆسۆقا راپرسىيە کيان سازداو %۹۹ له دانیشتوانی داواي سەرەخۆبیان کرد. ئەوه بسو کۆمارى

(۱) رضا عبدالودود، الغوض يحيط بمُستقبل كوسوفا، وتاري بلاكراوه، له سەر پىئگەي ئەلتكۈزۈنى: <http://www.ikhwanonline.com\article.asp>>> رۆزى سەرداش: ۱-۶-۲۰۰۷، ۲۰۰۷، ۳۶۲.

(۲) راپزىتىكى تاييەت به رەوشى كۆسۆقا، كۆشارى ستاندر، ژمارە (۱۷)، تەمۇزى ۲۰۰۷، لـ ۳۶۲.  
(3) (Kosovo between covenants, an report available at: <<http://www.islamonline.net/arabic/politics>> accessedin:2-8-2007.

## تەورى يەكەم

### دەرواژەيەك بۆ ناسينى ھەريمى کۆسۆقا

ھەريمى کۆسۆقا کەوتتە ناوجەي بەلکان و بەدياري کراوى دەكەويتە باش سورى کۆمارى سربیا و دراوسىي ھەريه له ئەلبانیا و مەكەنیا و مۆنتى نیگۆزىيە. رووبەرە كەي (۱۱۰۰۰) كم ۲ يە و ژمارە دانیشتوانى نزىكەي دوو ملىيەن و نیوه. کۆسۆقا %۹ ئەلبانى و %۸ سرب و %۲ نەتمەوە کانى ترى تۈرك و مۆنتىگىرى و بۆسنى و مىسىرى و غەجەرى پىئك دەھىنن<sup>(۱)</sup>. تائىنى فەرمى لە کۆسۆقا ئىسلامە و زۆرینەي رەھاي دانیشتوانى موسىلمانن<sup>(۲)</sup>. عوسمانىيە کان له سەددى (۱۴) له سالى ۱۳۸۹ بۆ يە كەم جار گەيشتەنە ناوجەي بەلکان و کۆسۆقايان داگير کرد. کۆسۆقا ناوجەي شەر و پىنكادانە کان بسو لەنیوان عوسمانىيە کان و سربە کاندا<sup>(۳)</sup>. له كۆنگرەي بەرلين له سالى ۱۸۷۸ سربیا سەرەخۆبی وەرگرت و کۆسۆقا ھەر

(۱) كەمينەيە كى زۆر كەم لە ئەلبانە کان مەسيحى كاسۆلىك بسوون.

(۲) ئەيوب حسین، کۆسۆقو نزىك بۇونەوە لە خۇنى سەرەخۆبى، راپزىتىكى بلاوكاروە لە رۆزىنامەي ھەولىز پۇست، ژمارە (۱۲۷)، ۲۰۰۷/۴/۲۹، لـ ۳۶.

(۳) ناوجە كە به گىشتى مەل مەلاتىي زۆرى تىدا بۇو به تاييەتى مەل مەلاتىي نىوان سرب و كرواتيا كە ئەنجومەنلى ئاسايش لە ۱۹۹۲/۷/۲۳ بېپارى ژمارە (۷۲۳) يە دەركەد بۆ ناردنى ھېزى تاشتى پارزىز بەناوى (ForPronu) بۆ كۆتايىي ھېتىن بەو مەلاتىيەي نىوان سرب و كرواتە کان. ھەروەها لە حوزەيرانى سالى ۱۹۹۲ كاتىكى كە لە بۆسنه و هرسک رەوشە كە ئالۆزبۇر ھېزى زىاترى تاشتى پارزىز نىپەران، چونكە ھەر دوو لايىنى سربى و بۆسنه و هرسک بە گۈزە كەداچورن. بۆ زىاتر زانىارى بپوانە: د. مەھدى جابر مەھدى، سەرچاۋە پېشىوو، لـ ۱۰۵-۱۰۲.

کۆسۆقایان راکهیاند و هەرزوو ئەلبانیا دانی پىدانان، بەلام سریبا بە توندى رووبەرووی ئەموھولە بۇودو پېشىل کارى گەورەدى مافەكانى مەزۇف لە ھەريمە كە لەلايىن دەسىلەتى سرىبى ئەنجام دران<sup>(١)</sup>.

لە سالى ١٩٩٦ سوپاي رزگارى کۆسۆقا (KLA) دامەزراو توندوتىيىھە كان زىاتر بۇون. گەنگزىن ئەو پېشىل کارىيانە كە لە کۆسۆقا ئەنجام دران لەلايەن دەسىلەتى سرىبى و يۈكۈلاشقا بىرىتى بۇون لە پەزىسە راگوستنى بە زۆر و بۆمىبارانى ھەرمەكى و گرتىن و ئەشكەنچە دان و توندوتىيى دىزى منداڭان و ئافەتان لە كوشتن و دەست درېتى و . ھەندى.

بە پىتى راپۇرتى ليڭىنى مافى مەزۇف سەھربى (UN) ٦٩% لەوانىمى دەگىران رووبەرووی ئەشكەنچە دان بۇونەتەو ئەمەش بە مەبەستى دانپىدانان و وەرگرتىنى زانىيارى<sup>(٢)</sup>. بە پىتى ئامارە كان لە ئەنجامى ئەو پېشىل کارىيانە سى سەد ھەزار ئەلبانى کۆسۆقا بۇونە قورىانى<sup>(٣)</sup>. نزىكەي (١٥٠٠٠٠) يەك مىليۆن و نىيو لە ئەلبانە كان دەركرمان و ئاوارەبۇون، لە ژمارەيە (٨٦٠٠٠) ھەشت سەد و شەستە ھەزار چۈونە ئەلبانىا، تاوان و پېشىل کارىيە كان لە سالى ١٩٩٩ گەيشتنە بەرۇتىرىن ثاست و ئەمەش واى كەد كۆمەلگەي نىيۇدەولەتى دەست وەرداتە ھەرىمەكە و سەنورىيەك بۇ پېشىل کارىيە كان دابنېت<sup>(٤)</sup>.

(١) هيٺى امجد حسن، اثر عولة حقوق الانسان على مبدأ السيادة، رسالة ماجستير، مطبعة وزارة الزراعة، ھولىپىز، ٢٠٠٧، ١٨٨-١٨٩.

(٢) ھەمان سەرچاۋە، لا ١٩٠.

(٣) ھەۋالىيىكى رۆژئامەوانى لە سەھرەۋىشى کۆسۆقا، لە سەھرپىنگەي ئەلكتۇنى: رۆژى سەرداران: ٢٠٠٧-٩-٢٠. <http://www.barasy.com/index.php>

(٤) د. حسن ابو طالب، حرب كوسوفو وحدود التغير في النظام الدولي، وقارى بلازكراوە، مجلة السياسة الدولية، القاهرة، العدد ١٣٧، تموز ١٩٩٩، لا ٩٥.

نهو بپیاره نیگهرانی نهنجومه‌نی ناسایشی دهربپری بهرامبهر بهرد هدام بسونی پیشیل کاریه کان له لاین هیزه کانی سریا دژ به نهبانه کانی کوسوشا<sup>(۱)</sup>.

په رسنه‌ندنی پیشیل کاریه کان گهیشه نه و راده‌یه که هیزه کانی په مانی باکوری نه تله‌سی (NATO) له مانگی نداداری سالی ۱۹۹۹ هیرشی ناسایشیان بو سهربه لگراد دهست پنکرد و به بپیاری تاک لاینه به بی‌پشت بهستن به بپیاری نه توهه یه کگر توهه کان له (۹)ی حوزه‌یرانی سالی ۱۹۹۹ هیزه کانی ناتو له کوسوشا جینگیربوون<sup>(۲)</sup>.

ناتو (NATO) نه دهست تیوده‌دانه بتو یوگوسلافیا گم‌اندده بتو بنه‌مای نه خلاقی، به پیتی پرسنیپی پیویستی مرؤفایه‌تی (Principles of Humanitarian Necessity)<sup>(۳)</sup>.

(خافیرسولانا) سکرتیری گشتی په مانی نه تله‌سی نه و کات رایگه‌یاند که رذلی ناتو له په مانیکی به رگری کوچه بتو ده زگایه کی سهربازی که مافه همه دهست و درباته مل ملانی هریمیه کان له پیناو مافه کانی مرؤف.

روسیا پرۆژه بپیاریکی پیشکه ش کرد بتو نهنجومه‌نی ناسایش به مدهستی پرۆتسنزو کردنی نه و دهست تیوده‌دانه ناتو، بهو پیتیه که دهست تیوده‌دانه که پنچه‌وانه‌یه له کهل یاسای نیوده‌ولته، بهلام پرۆژه بپیاره که له لاین نهنجومه‌نی ناسایش به کوچی (۱۳) دهندگ رهت کرایه‌وه. بؤیه نه و دهست تیوده‌دانه ناتو جزئیک له رهایه‌تی پیدرا، چونکه هه برپیاریکی له نهنجومه‌نی ناسایش بتو په لاماری سهربازی بتو سهربه یوگوسلافیا رووبه‌رووی فیتوی روسیا دهبووه<sup>(۴)</sup>.

### یه که: بد نیوده‌ولته‌تی کردن

له (۱۴)ی نایاری سالی ۱۹۹۹ نهنجومه‌نی ناسایشی نیوده‌ولته‌تی بپیاری ژماره (۱۲۳۹)ی تایبهت به هریمی کوسوشا دهکرد، تیایدا نهوه خرایه رهو که نهوهی له کوسوشا رووده‌داد

(۱) بتو زیاتر زانیاری و خویندن‌هه‌وهی نه و بپیارانه بروانه پنگه‌یه نه‌هه‌لکترنی: <http://www.UN.org/Arabic/sc/archived/scores.htm>

(۲) د. عبدالفتاح عبدالرزاق محمود، با کوردستانیش چاو له کوسوشا بکات، ووتار، گوچاری ستانده، ژماره (۱۷)، ته‌موزی ۲۰۰۷، لام ۲۸۷.

(۳) د. مهدی جابر مهدی، سهربازی پیشوو، لام ۱۰۵.

(۴) هیثی امجد حسن، سهربازی پیشوو، لام ۱۹۸-۱۹۶.

### نهوده‌ی دووه‌ه

#### به نیو دهله‌تی کردنی هریمی کوسوشا

پیشیل کاریه کانی مافه مرؤف له کوسوشا بهرد هدام بسون و ژماره‌ی قوربانیان و په نابه‌ران له زیادبوندا بسون. نهنجومه‌نی ناسایشی نیوده‌ولته‌تی له ۳۱ نداداری سالی ۱۹۹۸ بپیاری ژماره (۱۶۰)ی تایبهت به کوسوشا درکرد. بپیاره که به پیتی بهندی حمه‌مهی چارتی (UN) دهچوو. گرنگترین خاله کانی نه و بپیاره بريتی بسون له چاره‌سه‌رهی ناشتیانه‌ی کیشمه‌ی کوسوشا، هه رووه‌ها قه‌ده‌گه کردنی فروشتني چهک بتو یوگوسلافیا و کوسوشا، بپیاره که نهوهی خسته‌رورو که لیژنه‌یک بتو به دواچوونی رهوشی کوسوشا له نوینه‌ری هه موو نه‌ندامانی نهنجومه‌نی ناسایش پیک بیت و داوش کرا له نوسینگه‌ی داواکاری گشتی دادگای نیوده‌ولته‌تی که دهست بکات به کوکردن‌هه‌وهی زانیاری له سهربه توندوتیزیه کانی کوسوشا.

بپیاره که داوابی له یوگوسلافیا کرد که ریز له مافه کانی مرؤف بگریت و دهست بکات به نهنجام دانی چاکسازی، بهلام بپیاره که نهوهشی تیدابوو که نهنجومه‌نی ناسایش پا بهنده به سهربوری و یهک پارچه‌یی یوگوسلافیا. دواش شهش مانگی تر نهنجومه‌نی ناسایش له (۲۳)ی نهیلوی سالی ۱۹۹۸ بپیاری ژماره (۱۱۹۹)ی دهکرد. لهو بپیاره جهخت له سهربه نهوه کرایه‌وه که نهوهی له کوسوشا رووده‌داده مه‌ترسی ههیه بتو سهربه ناشتی و ناسایشی نیوده‌ولته‌تی، بپیاره که داوابی له یوگوسلافیا کرد که پا بهندبیت به راگرتني کرده‌وهی دوزمنکاری و یهکه سهربازیه کانی سریا له کوسوشا بکیشته‌وه. له (۲۴)ی تشریینی یهکه‌می سالی ۱۹۹۸ نهنجومه‌نی ناسایش بپیاریکی تری تایبهت به هریمی کوسوشا دهکرد به ژماره (۱۲۰۳)

- ۶-پالپشتی له بنيات ناني ئابوري و دامهزراوه کانى ترى بنيات نان.
- ۷-پالپشتی له هاريکاريه فرياكوزاري و مرؤييه کان للاين رىكخراوه مرؤييه کان.
- ۸-پاريزگاري له ياسا و سيسنه مى مهدنه، ههرودها دروست كردنى هيئزى پوليسى ناخو، بمسود و درگرتن له پوليسى نيودولهتى.
- ۹-پاريزگاري له مافه کانى مرؤف و گشه پيدانى.
- ۱۰-گهندتى گهاندنه و هه موو پهنايبره دهراوه کان بو كوسوفا.
- ۱۱-سمرپه رشتى قۇناغى كۆتايى گواستنه و دەسەلات بو ئه و يه كيمى كە لە يە كلاكردنە و دى كوتايى بپيارى له سەر دەدرىت.
- دووەم: لايمى سەربازى له بپياره كە لە چوارچيويى چەند خالىك باسيان كراوهو بەرپرسياريهتى (UN) له رووي سەربازى بەم شىيەدە ديارى كراوه.
- ۱-چارەسرى ناكۆيە کان و رىگەگرتەن لە شەروكشاندنه و دى هيئزە سەربازىيە کانى سربى لە كوسوفا و قەددەغە كردنى گەرانە و ديان.
- ۲-لەچەك دامالىيىنى سوپايرى رىزگارى كوسوفا و هەموو كۆمەلە و گروپىكى چەكدارى ئەلبانى.
- ۳-رەحساندى كەشىكى گونجاو بو گەراندنه و دى پهنايبر و دهراوه کان بو كوسوفا.
- ۴-دەستە بەركەن و پاريزگاري كەشىكى گونجاو بو دەسەلاتى مەدەنلى (UN) كە بتسوان بە ئەركى خويان هەلېستن.
- ۵-سمرپه رشتى لابردنى مين (العام).
- ۶-چاودىرىي سئورە کان.
- ۷-دەستە بەركەن و پاريزگاري له گواستنه و دەفەر بو دەسەلاتى مەدەنلى نيودولهتى و رىكخراوه مرؤييه کان<sup>(۱)</sup>.
- بە پىيى بپياره (۱۲۴۴) دەسەلاتى مەدەنلى هەلېزاردىن گشتى لە هەريمە كە ئەنجام دەدات. بە پىيى بپياره كە بوسى مەدەنلى و سەربازى نەتمەدەن يە كگرتووه کان بو ماودى (۱۲)

كارەساتىكى مرؤييه و پىشىل كارىيە کان كەيشتوونەتە بەزترىن ناست<sup>(۲)</sup>، بەلام ئەم بپياره لە هەموو گەنگەر بۇ بۇ بهنىودولەتى كردى هەريمى كۆسۈفا بپيارى ژمارە (۱۲۴۴) ئى نەجومەنلى ئاسايش بۇ كە لە (۱۰) ئى حوزەيرانى سالى ۱۹۹۹ دەرى كرد. بە پىيى بپياره كە هەريمى كۆسۈفا كەوتە زېر دەسەلاتى نەتمەدەن يە كگرتووه کان و بۇوه ناوجەيە كى پاريزراوى نيودولەتى (المجية الدولىة).

بە پىيى بپياره كە راستە و خۇ نەتمەدەن يە كگرتووه کان سەرپەرشتى بارى كارگىرىي هەريمى كۆسۈفا دەكتات. بە پىيى بېرىگى (۱۰) لە بپيارى (۱۲۴۴) ئى نەجومەنلى ئاسايش سكرتىرىي گشتى نەتمەدەن يە كگرتووه کان رادەسپىرىت كە بە هاوکارى رىكخراوه نيودولەتىيە کان ئى تايىھەندى ئامادەيى نيودولەتى بەشىوەيى مەدەنلى لە كۆسۈفا پەرهپى بدرىت. ئەمەش بە ئامانىي دروست كردى قەوارەيە كى بەرپىوه بەرگەنلى كاتى لە كۆسۈفا كە ئاستىكى زۆرى سەرپەخويى و دەسەلاتى خۆپەرپۇه بەرگەن (ادارة الذاتية) بۇ كۆسۈفا دەستە بەر بکات لە چوارچيويى كۆمارى يوگۆسلافيا<sup>(۳)</sup>. بە گشتى بپيارى (۱۲۴۴) دوو تەورى سەرەكى بە خۇ دەگىرىت:

يە كەم: لايمى مەدەنلى لەو بپياره كە هەرمى كۆسۈفا دەكەۋىتە زېر بەرپىوه بەرگەنلى مەدەنلى نەتمەدەن يە كگرتووه کان. (unmik).

بە پىيى مادەدى (۱۱) لەو بپياره بەرپرسياريهتى مەدەنلى (UN) لەو چەند خالە دايە:

۱-پالپشتى لە حوكىمى خۆپەرپۇه بەرگەنلى كۆسۈفا تا يە كلاكردنە و دى كوتايى.

۲-بەرپىوه بەرگەنلى ئەركە سەرەكىيە كارگىرىي و مەدەنلى.

۳-دروست كردى دامەزراوه دەپوکراتى لەو قۇناغە كە كاروبارى كۆسۈفا بەرپىوه بېمەن تايىھەنە و دى كوتايى.

۴-بەھىز كردى دامەزراوه کانى ناخوئى كۆسۈفا و گواستنە و دەسەلاتى بەرپىوه بەرگەنلى بو كۆسۈفا.

۵-بەرداوامى پەزىسى سىياسى لە كۆسۈفا تا پىنگەي ياسايسى كۆسۈفا لە زووتىن دە دىيارى بکرىت.

(۱) ئەو سەربازانە لە زېر سمرپه رشتى (UN) لە كۆسۈفا داناران لە سەرپىنچى ناخوچەي كۆسۈفا دابەش كران و للاين هەريمە كە لە (ولايەتە يە كگرتووه کانى ئەمەركا و بەریتانىا و فەرەنسا و ئەلمانىا و ئىتالىا) سەركەدەيەتى هيئزە کان دەكرا. ژمارەي هيئزە سەربازىيە کان (۵۰۰۰) پەنجا هەزار بۇ، لەلايمى (۳۹) دەولەت ئامادە كرابۇن.

(۲) بۇ خۇنەندە دى ئەو بپيارانە بروانە، پىنگەي ئەلكەتكۈزۈنى پىشىو.

(۳) هەمان پىنگەي ئەلكەتكۈزۈنى.

له زیرچاودییری (UN) له لایه(ن) ۳۸) هزار سهربازی پهیانی ثملتلسی و حموت هزار پولیسی ناوخر و نیوودوله تی بمریوچوون.  
 لهو هلهلزاردنه حزبه کهی (تیبراهیم رُگوشا) چل و حموت کورسی به دست هینا له کوی (۱۲۰) کورسی پهله مان. حزبی دیوکراتی کوسوفا (۲۶) کورسی به دست هینا، همه روها حزبی هاوپهیانی له پیناو ثاینده (۸) کورسی هینا. بز سریه کان (۱۰) کورسی دانران و بز نهته و کانی تریش (۱۰) کورسی، نهمه جگه لهو کورسیانه که خویان به دستی دهیشن. دهباوه نهودی دهیته سهرهزکی کوسوفا (۱۶٪) دهندگی پهله مان به دست بهینیت. دواي سی جار هلهلزاردن له نیو پهله مان (تیبراهیم رُگوشا) نهیوانی نهوده تی دهکرد، له گهله حزبی به دست تیوه رانی نیوودوله تی (رُگوشا) بزوه سهرهزکی کوسوفا<sup>(۱)</sup>. له کوی (۹) هزاره به شیوه ریکه وتن به سهربازی کوسوفا که پیشتر سپای رزگاری (بیرام رجیم) بزوه سهرهزک وزیر له حزبی دیوکراتی کوسوفا به شیوه سپای رزگاری کوسوفا بزو<sup>(۲)</sup>. له سالی ۲۰۰۴ (شاتیر سیدیو) که بهره گهز نهبلانیه بزوه سهرهزکی هریمه کوسوفا. همو له همه مان سالدا (مایکل ستانیز) نهلهانی ودک سهرهزکی دهسهلاقی به مریو بردنه نیوودوله تی دهست نیشان کرا<sup>(۳)</sup>.  
 له (۲۷) مایوی سالی ۲۰۰۵ له باره گای (UN) له نیوک دانیشتنيکی تاییه به کوسوفا به استارو سکرتیری گشتی نهوده يه کگرتووه کان کوی نهانی نه و کات نیزده يه کی تاییه تی خوی نارده کوسوفا که (کای نیدا)<sup>(۴)</sup> بزو، نه مهش بز هلهلسنه نگاندنی روشنی هریمه ک. له سالی ۲۰۰۶ ولایه تی يه کگرتووه کانی نه مریکا پرژه ده کرد که کوسوفا به مدرج سهربازی و دریگریت، به شیوه ده که سریه کانی کوسوفا خویان نه و شوینانه بهریره ببئن که زورینمن تیایاندا بز نهودی مافه کانیان پاریزراو بن، همه روها سریباش دواي (۷) سان له سهربازی خویی کوسوفا بچیته يه کیتی نه و روپا.

- (۱) بزو نه سهرهزکی (رُگوشا) ناره زایی لی که وته و که سیکی مهسیحی سهرهزکی هریمه کی بیت زورینه رههای موسلمان بن.  
 (2) kosova..poison killed in the emergence of muslim,anreport,available at: <<http://www.islamicnews.net/document/showdoc08.>> accessedin:2-8-2007.  
 (3) abetter plan for Kosovo, an artical by hurst hanhum, available at: <<http://www.asharqalawsat.com/details.asp>> accessedin:2-8-2007.  
 (4) سهرهزک وزیری پیشوی نهرویج بزو.

مانگ دهیت، دواي نه و ماوهیه ش بونیان به رد هدام دهیت نه گهه برپیاریکی پیچه وانه له لایه نه خجومه نی تاسایش درنه چیت<sup>(۵)</sup>. يه که م سهرهزکی دهسهلاقی نیوودوله تی له کوسوفا (برنارد کوشنه ر) فرده نسی بزو. (کوشنه ر) تا سالی (۲۰۰۱) ودک سهرهزکی دهسهلاقی به مریو بردنه نیوودوله تی مایه وه. لهو ماوهیه ههولدر دامه زراوه کانی کوسوفا بنیات بنزین و له سالی (۲۰۰۰) به سهرباشتی (UN) هلهلزاردنی ناو خویی شاره وانیه کان له هه ریمی کوسوفا نه غام درا<sup>(۶)</sup>.

مهترسی زر هه بزو که لهو هلهلزاردنه توندو تیزی رو بی دات، به تایه تی له نیوان حزبی هاویهندی دیوکراتی کوسوفا که (تیبراهیم رُگوشا)<sup>(۷)</sup> سه رکردا یه تی دهکرد، له گهله حزبی دیوکراتی کوسوفا که (هاشم ساتشی) سه رکردا یه تی دهکرد. نهودی دووه میان پیشتر سوپای رزگاری کوسوفا بزو، به پیش پیاری (۱۲۴۴) خهباتی مهده نی دهست پیکرد. له هلهلزاردنه کان حزبی که (تیبراهیم رُگوشا) بر دیه و ده ره نجامه کان به سروش تی و درگیان، له به دیهیانی نهوده (کوشنه ر) رُلی سه رکی بینی و همول و تیکوشانه کانی له پیناو کوسوفا نه نجامی باشی لیکه و تمهه، به تایه تی له کرانه و ده دیوکراسی بونی هریمه که<sup>(۸)</sup>. له (۱۵) کانونی دووه میان سالی ۲۰۰۱ له جیگای (برنارد کوشنه ر) له لایه نه ته وه يه کگرتووه کان (هانزه اکروب) بزوه سهرهزکی دهسهلاقی به مریو بردنه نیوودوله تی له کوسوفا.

(هانزه اکروب) جهختی له سهربازی دهکرده و که پیش هلهلزاردنی گشتی پهله مانی دهیت (یاسای بنه رهتی - دهستور) بز دیاری کردنی دهسهلاقی دامه زراوه کانی کوسوفا دابنریت. هلهلزاردنی گشتی پهله مانی له (۱۷) نه قیمه ری سالی (۲۰۰۱) نه غامدرا. هلهلزاردنه که

(۱) هیثی امجد حسن، سه رجاوه پیشتو، لا ۲۰۱-۱۹۹ . بز زانیاری زیاتر بروانه پیگهی ثملکترونی:  
<http://www.UN.org/arabic/sc/archived/scres/scres.htm>

(۲) راپورتیکی بلازکراوه له روزنامه ناسو، ژماره (۳۸۳)، له ۲۰۰۷/۳/۷، لا ۵.

(۳) تیبراهیم رُگوشا: دکترای هه بزو له تهدب، ماوهیه که زانکوی سوزنی فرده نسی مامؤستا بزو، له رووی ثانی کاسولیکی مهسیحی بزو.

(۴) علی عبدالعال، کوسوفا بین رجل روجوفا والناحب لل مستقبل، وتاری بلازکراوه له سهربازی نه ته زنی:  
 <<.http://www.grenc.com/sho\_article\_main>> روزنی سه دان: ۲۰۰۷-۹-۲۰ .

تشریینی دووه‌می ۲۰۰۷ نهنجام درا. کۆسۆقا قۇناغىيىكى كەورەي بىريوھ لە پىشىكەوتىن و ديمۆکراسى و بىنيات نانى دامەزراوهى ياسايى و دەستورى.

### دۇووه: پىتىگەي ياسايىي هەرىئىمى كۆسۆقا

ھەموو بېپارەكانى نەجومەنى ئاسايىش كە تايىبەت بە كۆسۆقا دەرچۈونە، جەخت لەسەر يەك پارچەبىي و سەرەودرى خاكى يوگۆسلاقىيا دەكەنەوە داواي خودمۇختىيارىبە كى بەھىز و دەسىلەتتىكى خۆبىرىيەبرىدىنى فراون بۆ كۆسۆقا دەكەن، بەلام دواي ھەلۋەشانەوە يوگۆسلاقىيا و پىشىكەوتىنەكانى بەرىيەبرىدىن و ديمۆکراسى لە هەرىئىمى كۆسۆقا بىرۇكەي سەرەبەخۆبىي هەرىئىمەكە لە ناو كۆمەلگەي نىيۇدەولەتى بەھىز بۇ.

بارى ياسايىي هەرىئىمى كۆسۆقا بەپىي بېپارى (۱۲۴۴) نەجومەنى ئاسايىش لە زىير بەرىيەبرىدىنى نەتهوھ يەكگەتروھ كان دايە. (UN) سەرۆكى دەسەلەتى بەرىيەبرىدىنى نىيۇدەولەتى لە هەرىئىمەكە دىيارى دەكات و نەو سەرۆكەش پىيۆستە بەردەوام و بشىۋىي خولى راپۇرتى فراوان لەسەر رەوشى كۆسۆقا باداتە سكىرتىرى گشتى (UN). هەرىئىمى كۆسۆقا لە رىگىاى ھەلبىزادردن دەسەلەتى ياسادانان ھەلدىبىزىرىت كە بىرىتى يە لە پەرلەمانىيىكى (۱۲۰) كەسى، نەو پەرلەمانەش ھەلدىستىت بە ھەلبىزادردىنى سەرۆكى كۆسۆقا و دىيارى كەنلى دەسەلەتى جىبەجى كىردىن. لەلایەن ھېيىزى سەربازى نىيۇدەولەتى و ناوخۆبىي هەرىئىمەكە دەپارىزىرى و كۆسۆقا ناوخەمەيەكى پارىزىراوى نىيۇدەولەتىيە. دەسەلەتى دادوھرى سەرەبەخۆبىي ھەيمە، نەو تاوانانەش كە لەلایەن دەسەلەتى يوگۆسلاقىيا و سەرپا دژى نەلبانەكانى كۆسۆقا نەنجام دران، خزانە بەردەم دادگاى تاوانى نىيۇدەولەتى تايىبەت بە يوگۆسلاقىيا. نەو دادگاىيە بە پىي بېپارى (۸۲۷) نەجومەنى ئاسايىش لە (۲۵) يى ئايىرى ۱۹۹۳ دامەزرا. دادگاکە ھەموو نەو تاوانانە بە خۇۋە دەگرىت كە لەسەرەتاي سالى ۱۹۹۱ لە كۆمارەكانى يوگۆسلاقىيا نەنجام دراون تا ھەلۋەشانەوە يوگۆسلاقىيا<sup>(۱)</sup>.

تۆمەت باران راکىشىرانە بەردەم نەو دادگاىيە و تا ۱۹۹۹/۶/۹ ژمارە (۹۰) كەمس رووبەرروى نەو دادگاىيە بۇونەوە لە نىيۇشىياندا (سلۇ بۆدان مىلىسوشقىچ) سەرۆكى يوگۆسلاقىيا

(۱) بۆ زىاتر زانىيارى بروانە: د. حسین الشیخ محمد طە البالیسانى، القضاة الدولى الجنائى، رسالة دكتوراه، مطبعة الثقافة، اربيل، ۲۰۰۵، لـ ۲۶۵ وەوانى دواتر.

لە سالى ۲۰۰۶ (مارتى ئەتسارى)<sup>(۲)</sup> وەك نويىنەرى تايىبەتى سكىرتىرى گشتى لە كۆسۆقا دەست بەكاربۇو. (مارتى ئەتسارى لە (۲) يى شوباتى سالى ۲۰۰۷ پلانىكى پىشىكەش بە نەتهوھ يەكگەتروھ كان كرد بۆ چارەسەرى كۆتاپىي هەرىئىمى كۆسۆقا. لە پلانەكە نەوه خزاوەتە روو كە هەرىئىمى كۆسۆقا بە چەند قۇناغىيەك لە زىير سەرپەرشتى (UN) سەرەبەخۆبىي وەربىرىت. پلانەكەي (مارتى ئەتسارى) لەلایەن سەرپا و روسيا بە توندى رەت كرايەوە (روسيا)<sup>(۳)</sup> نەوهى راگەيىند كە بۆ ھەر ھەولىكى سەرەبەخۆبىي كۆسۆقا ئامادەيى ھەيە قىتو بە كاربەھىنى و دژى بودستىتەوە ھەردەشى ئەۋەشى كرد كە ئەندامىتى خۆي لە پەيامنامەي بلازىپۇنەوەي چەكى تەقلىيدى ھەلدىپەسىرىت<sup>(۴)</sup>. لە ۲۰۰۷/۵/۱۱ پرۇزە بېپارىتكە بە پالپىشتى ھەرىيە كە لە (بەریتانىا و ولايەتە يەكگەتروھ كانى نەمرىيەكا و فەرەنسا و بەریتانىا و ئەلمانىا) ئامادەكرا بۆ جى بەجى كەدنى پلانەكەي (مارتى ئەتسارى). بە شىۋىدەيك كە لە قۇناغى يەكمە ھەرىئىمى كە لە زىير سەرپەرشتى نىيۇدەولەتى دەبىت، بەلام مافى ھەيە بچىتە نىيو رىيکخراوە نىيۇدەولەتىيە كان و ئالا و سىرۇدى نىشىمانى خۆشى دەبىت، ئىنجا لە قۇناغى دووەم سەرەبەخۆبىي تەواو وەربىرىت.

(زالمائى خەليل زاد) بالوئىزى ولايەتە يەكگەتروھ كانى نەمرىيەكا لە (UN) گۇتى (۱۱) ئەندامى نەجومەنى ئاسايىش رەزامەندن لەسەر پرۇزەكە<sup>(۵)</sup>، بەلام قىتو روسيا بەرىيەستە لە بەرامبەر رۆيىشتىنى (مۇرۇر) پرۇزە بېپارەكە<sup>(۶)</sup>. ھەر بۆيەش مەسەلەي سەرەبەخۆبىي كۆسۆقا نەتوانرا بە بېپارى نىيۇدەولەتى كۆتاپىي پىبەپىرىت. دواين ھەلبىزادردىنى پەرلەمانى كۆسۆقا لە

(۱) سەرۆكى پىشىۋى فىنلەندا بۇ.

(۲) پەيىندىيەكى توندوتۇل ھەيە ئەنپىان سەرە كان و روسمەكان، ھەردووكىان نەتهوھى سلاقىن ھەردوھا ھەردووكىان ئەرسەدۇكسن و لە زمانىش لە يەكتەن زىيەن ئەمە جىگە لەھەي كە لە كاتى جەنگى سارد ھارپەمانى يەكتېپۇن.

(۳) پاشاھى جەنگى سارد ئىشتاش كارىگەرى ھەيە بۆ سەر چارەنۇوسى كۆسۆقا.

(۴) بۆ ھەر پرۇزە بېپارىتكە كە لە نەجومەنى ئاسايىش سەركەوتى بەدەست بىتىنى و قبول بىرى دەبى لە كۆزى

(۱۵) ئەندامەكەي نەجومەنى ئاسايىش (۹) دەنگى لەگەل بىت، بەمەرجىنەك ھىچ كام لە و پىتىج دەولەتاتەمى ماف قىتويان ھەيە دژى بېپارەكە نەبن.

(۵) احمد التلارى، هل تعرقل ازمات صربىا الداخلية مشروع استقلال كوسوفا، و تاريىكى بلازىپەرەيد، لە سەرپىتگەي ئەلكتۇنى: <http://www.mniaonline.com/show.php> رۇزى سەرداران: ۲۰۰۷-۷-۱۵

بوو كەدواتر لە زىندان مەرد<sup>(١)</sup>. بە تىپۋانىنى ئىمەھەرىيىمى كۆسۈقا تا رىكەوتى (١٧)اي شوباتى سالى ٢٠٠٨ ھەموو پىوهەر تايىبەت مەندىھەكانى ھەرىيىكى بەنیودھولەتى كراوى تىيدابۇ، پىيگەمى ياسايى كۆسۈقا لە سالى ١٩٩٩ تا ئەو بەروارە وەك ھەرىيىكى بەنیودھولەتى كراو لە ژىير سەرپەرشتى نەتهوھ يەكگەرتۇوه كان بەدەرە كەھوېت.

دواي ئەوهى كۆسۈقا بە پالپىشتى ولايمەتە يەكگەرتۇوه كانى ئەمەريكاو يەكىتى ئەورۇپا و ئەلباينياو چەند ولايتىكى دىكە سەربەخۆيى راگەياند. كۆمەلگائى نىيۇدھولەتى لە سەر دانپىزدانانى كۆسۈقا دابەشبوون و روسييا وەك ئەندامىيىكى ھەميشه يى ئەنجومەننى ئاسايش بەتوندى دەرى سەربەخۆيى كۆسۈقا وەستايىھە. وېرىاي ئەوهى كە ژمارەيە كى زۆرى دەولەتان دانيان ناوه بە سەربەخۆيى كۆسۈقا، بەلام تائىيىستا كۆسۈقا نەبۇتە ئەندام لە رىكخراوى نەتهوھ يەكگەرتۇوه كان.

---

(١) على عبدالله الحماده، محاكمة ومعاقبة مرتكبي الجرائم الكبرى امام القضاء الدولى، توپىزىنەويەكى بلازكراوەيە، لەسىر پىيگەمى ئەلكتۇزنى >> <http://www.barsy.com/index.php> << رۆزى سەرداش: ١٥-٧-٢٠٠٧ .

## **باسی چوارهه**

**ههريئمى دارفۇر**

**دابەشىرىدىن:**

**تەوەرى يەكەم: پىناسەيەك بۆ ههريئمى دارفۇر**

**تەوەرى دووهەم: ئاراستەكانى بەنىيەدەلتى كىرىنەيى دارفۇر**

سهرهتا کیشی ههربیمی دارفور له نیوان هوزه کانی ههربیمی که بیو به تایبهتی هوزه عهربی و ئەفریقیه کان، بەلام دواتر چوارچیتوهی مملمانیکان گهورهتر کرایه وە حکومەتیش بۆ پالپشتی هۆز و میلیشیا عهربیه کان دئزی هۆز ئەفریقیه کان کاری دەکرد. لە سالی ۱۹۹۴ حکومەتی (عومەر بەشیر) له سودان گرنگی يە کى زۆرى بە گروپ و هۆز عهربیه کانی ههربیمی دارفوردا و دەسەلات و پۆستە گرنگە کانی ئەهربیمی خستنە ژیئر دەست. کاتیک ناشت بونەوه لە نیوان هۆز ئەفریقی و عهربیه کانی دارفور راگەياندرا لە سالی ۱۹۹۵، حکومەتی سودان ئەفریقیه کانی دارفوری چەک کرد، بەلام عهربیه کان ھەربیچە کداری مانەوه.

هـلـمـهـتـي بـهـعـهـرـبـكـدـنـى هـهـرـيـمـى دـارـفـورـ وـپـهـراـوـيـزـخـسـتـنـى دـارـفـورـيـهـ کـانـ وـچـهـوـسـانـدـنـهـ وـهـيـانـ لـهـلاـيـهـنـ حـكـومـهـتـي سـوـدانـ دـهـسـتـى پـيـکـرـدـ. مـيلـيشـياـکـانـى (جـنـجاـويـدـ)<sup>(۱)</sup> کـهـ لـهـلاـيـهـنـ حـكـومـهـتـي سـوـدانـ پـالـپـشتـى دـكـرـانـ وـسـهـرـيـهـ هـوـزـهـ عـهـرـدـبـهـ کـانـ بـوـنـ دـهـسـتـيـانـ کـرـدـ بـهـ پـهـلـامـارـدـانـى هـوـزـهـ کـانـى ئـهـفـرـيقـيـ، لـهـوـ کـاتـهـوـ بـارـيـكـى مـرـذـيـ مـهـترـسـى دـارـ لـهـ هـهـرـيـمـهـ کـهـ سـهـرـيـ هـهـلـدـاـوـهـ<sup>(۲)</sup>. لـهـ هـهـرـيـمـى دـارـفـورـ هـهـرـيـهـ کـهـ لـهـ (بـزوـنـتـهـوـهـ دـادـيـهـ وـهـرـيـ وـيـهـ کـاسـانـى لـهـگـمـلـ بـزوـنـتـهـوـهـىـ رـزـگـارـيـخـواـزـىـ سـوـدانـ) وـهـكـ دـوـوـ هـيـيـزـىـ سـهـرـكـىـ ئـوـپـزـسـيـيـنـ دـزـىـ حـكـومـهـتـي سـوـدانـ وـ مـيلـيشـياـکـانـى جـنـجاـويـدـ خـبـاتـ دـهـکـنـ. جـگـهـ لـمـوـ دـوـوانـهـ حـزـبـ وـ گـروـپـيـ تـريـشـ هـمـنـ وـهـكـ حـزـيـ هـاـوـپـهـيـانـىـ فـيـدـرـالـيـ وـ زـمـارـدـيـهـ کـيـ تـريـشـ، بـهـلـامـ بـچـوـكـنـ وـ کـارـيـگـرـيـهـ کـانـيـانـ سـنـورـدارـهـ، هـيـيـزـهـکـانـىـ ئـوـپـزـسـيـيـنـ لـهـ هـهـرـيـمـى دـارـفـورـ دـاـوـاـيـ جـيـابـونـهـوـ نـاـکـهـنـ، بـهـلـکـوـ دـاـوـاـيـ دـاـبـهـشـ کـرـدـنـىـ بـهـ کـاسـانـىـ دـهـسـهـلـاتـ وـ سـامـانـهـ کـانـ دـهـکـنـ.

ململانی‌ی بنهره‌تی له هه‌ریمی دارفور له سالی (۲۰۰۳) دهستی پیکرده، هه‌رچه‌نده پیشتریش هه‌بورو، به‌لام بهو ناسته نه‌بورو. پیشیل کاریه کان پدرهیان سهند و حکومه‌تی سودان گوئی بزو داواکانی هه‌ردو هیزه سمه‌رکیه که‌ی دارفور نه‌گرت، بؤیه ته‌وانیش په‌نایان برده به‌مر خه‌باتی چه‌کداری<sup>(۳)</sup>. هیزه ته‌پیزسیونه کان له هه‌ریمی دارفور گه‌یشتنه شه بروایه‌ی که ته‌نه‌ها به‌هیزی چه‌کداری ده‌توانن حکومه‌تی سودان بیننه سمه‌رمیزی گفتگوکو، چونکه پیشتر

تہ وہری پہ کھہ م

پیشنهادیه کبو هەریمی دارفۆر

هریمی دارفۆر کەوتۆتە خۆزئاوای سودان و دراویسیی ھەریمی کە له لیبیا و کۆماری تەھفیریقیای ناواھر است و چاده. گروپی نەتهوویی (اشنی) تەھفیریقی و عەردبی لە ھەریمی کە دەژین، گرنگترين نەو گروپانه بىرىتىن له (فۆر-زەخاودەت-مەسالىت-بقارەت- زورىقات- مسېرىيەت- تەمعايىشە)<sup>(۱)</sup> دارفۆر بە واتاي مالى ئۇرۇ كە پىيکھاتەی سەرەكىن لە ھەریمی کە. دارفۆر لە سالى ۱۹۹۸ تا ۱۹۱۶ سەلتەنەتىيکى سەربىرە خۆ بولۇ لە زىر دەسەلاتى سولتان (عەلمى دىنار)، لە سالى ۲۰۰۵ ھەریمی دارفۆر بە فەرمى خرايە سەر سودان. رووبەرى ھەریمی دارفۆر<sup>(۲)</sup> ھەزار كم كە به قەدەر رووبەرى ولاتى فەردەنسايە و لە سى بەشى باشور و رۆزئاواو باکور پىشك دىيت، ژمارەدى دانىشتowanى ھەریمە كە زىاتر لە (۶) مىلىونە و تەھفیرىقىيە كان تزيىكەي ۶۰% پىشك دەھىتنىن و عەرەبەكانىش ۴۰% پىشك دەھىتنىن، ئايىنى سەرەكىش لە ھەریمی دارفۆر ئىسلامە<sup>(۳)</sup>. بەخىتو كەدنى ئازەل و كشتوكان سەرچاوهى سەرەكىيە بۆ كۆزەرانى دانىشتowanى ھەریمە كە، ھەرودەها نەوت و بۈرائىنوم و مىس لە شىرت زەھى ھەریمى دارفۆر دا ھەن<sup>(۴)</sup>.

(۱) هۆزە ئەفریقىيەكان بىرىتىن لە هۆزى (فۇر-مەسالىت-زەغماوەت)، هۆزە عەرەبىيەكانيش بىرىتىن لە مەسىھەت-زۇر-دىقات-تىعاشە-قىارەت.

(٢) اقليم دارفور: جذور الأزمة التاريخية وتطورات الصراع الدامي، وتاري بلاوكلاوه، جريدة السياسة، عدد ١٢٨٢٤، ٢٠٠٤/٨/١، ٣٤.

(٣) محمد عثمان حبيب الله، شرق السودان بين مخاطر التدويل وافق الحل السلمي، توبيثينهوه، مجلة السياسة الدولية، عدد (١٥٨)، أكتوبر ٢٠٠٤، ٢٠٠٤، ٢٠٠٤.

(۱) جنگجوید: به مانعی شهود دیت که پیاویک به سواری شهسپ چه کی رهشایی همه‌لگرتووه، تمهو میلیشیا جه‌کدارانه سهربه هوزی (نقاره‌تمه عهره‌ین).

(٢) ميلاد حسن، أزمة دارفور من التدوين إلى السودان، جريدة الأهرام، عدد (٤٢٩٦٧)، ٢٧/٧/٢٠٠٤، ١١.

(٣) نبيل عبدالعطى، جذور أزمة دارفور، الأهرام المسائى، عدد (٤٨٤٢)، ٢٠٠٤/٧/٣٠، لا ١٤.

ئەزمۇنیان ھەبوو كە ھىزەكانى باشۇرۇي سودان بە خەباتى چەكدارى وايان كرد داواكانى خۇيان لە گفتۇگۆكانى (ماشاکوس) بىتىندى<sup>(٤)</sup>. پېشىل كارىيەكانى مافى مەرۋەلە ھەرىمى دارفۇز گەيشتنە ئاستىكى زۆر، بە ھەزاران دارفۇزى بۇونە قوربانى و نزىكەمى دوو مەلۇنىش تاوارە و دەرىدەربۇون. دەست درېئى بۆ سەر ئافەتان و مندالانى دارفۇر لەلاين مەلىشاكانى جىنجايد بۇرە دىياردەيەكى بەريللەو.

راپۇرتى رىيڭخراوه كانى مافى مەرۋەزۆرەرۇنى ئاماشىيان بۆ مەترىسى دارى رەوشە كە كرد لە ھەرىمى دارفۇر. ھەرىزىيە نەتەوەيە كەڭتۈرۈكەن و رىيڭخراوه نىئەدەلەتى و ھەرىمىيە كانى تىرى دەست تىيەردانى مەرۋىيان بۆ ھەرىمە كە دەست پېيىرىد.<sup>(٥)</sup>

- ((١)) د. طلال صالح بنان، أزمه دارفور.. التدويل ليست خياراً، وتاري بلاوكراوه له سەرىيىگەمى شەلكتۈزىنى: <><<http://www.okaz.com.sa/okaz/osf.htm>> رۆزى سەردان: ٢٠٠٧-٧-٦.
- ((٢)) عيدانة ادم، الوجدان العربي يستيقظ على جراحات دارفور، وتاري بلاوكراوه له سەرىيىگەمى شەلكتۈزىنى: <><<http://darfuronline.com/index.php>> رۆزى سەردان: ٢٠٠٧-٧-٦.

هر له بھر روشنايي راپورته کهی سکرتيري گشتى (UN) بپيارى ڈماره (۱۵۶) اى دھركرد.  
وېراي پرۆتستۆردنى پېشىل کاريئه کانى لھ دارفور روودەدەن، حڪومەتى سودانى بھ  
بھرپسياردانا بھرامبھر ئەوهى لھ هەريئەمە كھ روو دەدات.

ھرووها بپياره کھ رووشي دارفۈرى بھ مەترسى دانا بۇ سەر ئاشتى و ئاسايىشى نىيودولەتى،  
بۇيە قەدەغە كردنى فرۇشتىنى چەكى بۇ يەكھ ناھىكمىيە کانى سودان لھو بپياره چەسپاند.  
بپياره کھ بھ پېتۈيىتى زانى كھ سەركەدە كانى ميليشيا جنجاويى دەست گىركىرىن و ماوەدى  
(۳۰) رۆزى بۆ حڪومەتى سودان دىيارى كرد كھ ميليشيا کانى چەك بکات و پەنابەران  
بگەپپىتىتە وە توندوتىزىيە كان كۆتاييان بىت. ھرووها سکرتيري گشتى (UN) ي راسپاد كھ لھ  
ماوەدى (۳۰) رۆز راپرتييک ئامادەبکات ئاخۇر تا چەند ناوارەرۆكى بپياره کھ ئەنجومەنى  
ئاسايىش جىيەجىي كراوه.

لە ۲۰۰۴/۶/۲۹ سکرتيري گشتى (UN) سەردانى سودانى كرد و بھيانييکى ھاوبەشيان  
لە گەل حڪومەتى سودان دەركەد و گىنگتىن خالىه کانى بريتى بۇون لھ:  
۱- حڪومەتى سودانى بەلەن دەدات كھ ئەو گەمارزىيە لە سەر كارى مەرۆبى لھ دارفور  
دايناوه ھەلى دەگىرت.

۲- جەخت كرايەوە كھ پېشىل کارانى مافى مەرۆف رووبەرروو دادگا دەبنەوە بھ بى دواخستن.  
۳- هيىزى پۆليس لھ كھ مېسى ئاواھ و دەركراوه کان بالاۋدەبنەوە بۇ پاراستيان و  
دۇورخىستەنەوە ميليشيا کان لھو كھ مېپانە.  
۴- بھ پەلە ميليشيا کانى جنجاويىد لھ چەك داچالدرىن.

۵- تىيەھەلچونوھو نوئى كردنەوە كەفتوكۇ لە نىيوان حڪومەتى سودان و هيىزە ئۆپۈزۈزىيەنە کانى  
لە مانگى ئابى سالى ۲۰۰۴ كەفتوكۇ لە نىيوان حڪومەتى سودان و هيىزە ئۆپۈزۈزىيەنە کانى  
دارفور دەستيان پېتكەرده، بەلام ئەنجامى نەبۇو، رەۋەشە كھ هەر بەرھە خرآپ بۇون دەرپۈشت و  
ئەم ماوەيەش كۆتايىيەتات كھ ئەنجومەنى ئاسايىش دىيارى كرد بۇو<sup>(۱)</sup>. لە (۱۸) ئەمەلى

(۱) ھانى، رسان، أزماء دارفور والأنتقال إلى التدوير، توبيثىنەوە، مجلة السياسة الدولية، عدد (۱۵۸)، أكتوبر ۲۰۰۴، لا ۲۰۲.

(۲) المركز الدبلوماسي للدراسات، أزماء دارفور بين التسوية والتدوير، راپورتى رۆژنامەوانى، جريدة السياسة الكوتية، عدد (۱۲۸۹۱)، ۷/۱۰، ۲۰۰۴، لا ۲۰۰.

## تەھۋەر ۵۵۹۹

### ئاراستە کانى بھنېيودولەتى كردنى ھەريئىمى دارفور

نەتهوھى كگەتروھە كان لھ دواي سالى (۲۰۰۳) بھ گرنگى يەوه ئەروانىتە ھەريئىمى دارفور. لھ  
(۱۱) حوزەيرانى سالى (۲۰۰۴) ئەنجومەنى ئاسايىشى نىيودولەتى بپيارى (۱۵۴۷) اى دھركرد  
لە سەر رووشي مەرۆبى لھ دارفور و سودان، ئەمەش لە سەر بەنەماي ئەو راپورتە بۇو كھ سکرتيري  
گشتى بھ ڈماره (۴۵۳) لە سالى (۲۰۰۴) پېشكەشى كرد بۇو. بپياره کە نىيگەرانى نەتهوھ  
يە كگەتروھە كانى بھرامبھر پېشىل کارانى مافى مەرۆف دەرپېرى و داواى كرد حڪومەتى سودان  
پابەندىتت بھ پېنسىپە کانى ياساى نىيودولەتى مەرۆبى. لھ (۱۵۱۴) ئابى سالى ۲۰۰۴ يەكەم  
وەجبەي هيىزە کانى يەكىتى ئەفرىقيا كەيشتە دارفور، وەك هيىزى ئاشتى پارىزى ھەريئىمى. لھ  
(۱۸) ئى ئادارى سالى ۲۰۰۴ ھەماھەنگى كاروبارى مەرۆبى سەربە (UN)، رايگەياند كھ ئەمەدى  
لە دارفور روودەدات گەورەتىن قەيرانى مەرۆبى لە جىهان، ھەر لھ (۴) ئادارى سالى ۲۰۰۴  
راسپىردراروى (مفوض) كاروبارى پەنابەران باسى لە مەركەساتى دارفورىيە كان كرد.

لھ (۷) ئى نيسانى (۲۰۰۴) سکرتيري گشتى (UN) لھ و تارتىكىدا بھ بېنەمى (۱۰) سال  
تىپەربۇون بھ سەر كۆممەل كۈزى (رواندا) رايگەياند كھ لېتىنەيە كى نىيودولەتى دەنېرىتە دارفور  
بۇ لېتىكۈزىنەوە رەۋشى ھەريئەمە ك. لھ (۷) ئى ئابى سالى ۲۰۰۴ رېتكخراوى چاودىرى مافە کانى  
مەرۆف حڪومەتى سودانى تاوانبار كرد بھ بھرپسيارىيەتى لھ پاكتاواي رەگەزى و تاوانى دېزى  
مەرۆقايەتى بھرامبھر دارفورىيە كان<sup>(۱)</sup>. لھ (۳۰) ئەمۇزى سالى (۲۰۰۴) ئەنجومەنى ئاسايىش

(۱) راپورتى رېتكخراوى چاودىرى مافە کانى مەرۆف، لھ سالى ۲۰۰۴، بلازكراوه لھ سەر پېنگەمى ئەلکترۆنى: ۲۰۰۷-۷-۶ <http://hrw.org/Arabic/docs/2004/05/07/darfur855.txt.htm>

تری لەسەر رەووشى سودان دەركەد. لەوانەش بپىارى ژمارە ۱۶۶۳ لە (۲۴) ئى ثادار، بپىارى (۱۶۵) لە (۲۹) ئى ثادار، بپىارى ژمارە (۱۶۷۱) لە (۲۵) ئى نيسان، بپىارى (۱۶۷۹) لە (۱۶) ئى ئايار، بپىارى ژمارە (۱۷۰۶) لە (۳۱) ئى تاب، بپىارى (۱۷۰۹) لە (۲۲) ئى ئەيلول، بپىارى (۱۷۱۳) لە (۲۹) ئى ئەيلول، بپىارى (۱۷۱۴) لە (۶) ئى تىرىينى يەكم.

بە پىيى بپىارى (۱۷۰۶) ئەنجومەنلى ئاسايش رەزامەندىدا لەسەر ناردنى (۰۰,۵۰) بىست و دوو ھەزار و پىئىج سەد سەربازى سەر بە (UN) بۇ دارفۇر. بۇ دەركىدىنى ئەپىپىارەش ھەرىيە كە لە چىن و روسييا دەنگىيان نەدا<sup>(۱)</sup>. ھەولەكانى ئاشتى لە ھەرىيە دارفۇر بەردەۋام بۇون، لە سالى ۲۰۰۶ كۆمەلەتكى گفتۇگۇ ئەنجام دران، بەلام سەرەتكوتتوو نەبۇون. سودان رەتى دەركەدە دەركەدە كە كىشەيە دارفۇر بە نىيۇدەولەتى بکىتى و وەك كىشەيە كى ناوخۇ سەرىي دەكەد، ھەرجى ھېزەكانى ئۇپۇزسىيۇنى دارفۇریش بۇون دەيان وىست ھەر كەتكۈيەك كە دەكىتى بە چاودىيەر لايەنى نىيۇدەولەتى بىت. داداگى ئاوانى نىيۇدەولەتىيە كان لە (۲) ئى ئايارى سالى (۲۰۰۷) بپىارى دەست گەركەنى دا بۇ ھەر يەكە لە (ئەمەد ھارون) وەزىرى پىشۇرى كاروبارى ناوخۇ سودان (تىيىستا وزىرى كاروبارى مەرىيە لە حەكومەتى سودان)، ھەروەها (عەلى قوشىپ) كە يەكىكە لە سەركەدەكانى مىلىشىياتى جنچايد<sup>(۲)</sup>.

لە (۲۰۰۷/۴/۳۰) ئەنجومەنلى ئاسايشى نىيۇدەولەتى بپىارى ژمارە (۱۷۵۵) تايىەت بە ھەرىيە دارفۇر دەركەد. لە (۷) ئى حوزەيرانى سالى (۲۰۰۷) پىشىيارى بەستىنى كۆنگەريە كى نىيۇدەولەتى سەبارەت بە ھەرىيە دارفۇر لەلایەن نەتتەو يە كەتكوتتوو كان پىتشەكش كرا، بەلام لەلایەن حەكومەتى سودان رەت كرایەوە. لە (۱۲) ئى حوزەيرانى سالى (۲۰۰۷) لە ژىپ فشارى دېلۇماسى سودان رازى بسو بە ناردنى ھېزى ھاوېشى (UN) و يەكىتى ئەفرىقيا<sup>(۳)</sup>. ئەنجومەنلى ئاسايش لە (۱۷۶۹) بپىارى ژمارە (۲۰۰۷/۷/۳۱) سەبارەت بە مەملەتىكانى

(۱) راپورتى رۇزنامەوانى، بلازىكراوه لەسەر پىيىگە ئەلكترونى:

[http://www.newsbbc.com.uk/hi/Arabic/world-news/newsid\\_4682000/46825040.stm](http://www.newsbbc.com.uk/hi/Arabic/world-news/newsid_4682000/46825040.stm)

(۲) بەپىي گۇتى (مۇرىيىن) داواكارى كىشتى داداگى ئاوانى نىيۇدەولەتى لە بەرددەم ئەنجومەنلى ئاسايش لە رىكەوتى ۲۰۰۷-۱۲-۵ ئەمانە تۆممەتبارن بە (۵۰) ئاوانى جەنگ و دېرى مەۋزايەتى، داواي كەد حەكومەتى سودانى بىان داتە دەست داداگى ئاوانى نىيۇدەولەتى. تەۋ زانىاريانە لە كەنالى ئاسانى (المجزرة مباشر) لە بەرنامىدەكانى رۇزى ۵-۱۲-۵ ۲۰۰۷ ورگىراون.

(۳) راپورتىكى بلازىكراوه، رۇزنامە ئاسى، ژمارە (۴۸۱)، ۲۰۰۷/۷/۱، ۶۶.

سالى ۲۰۰۴ ئەنجومەنلى ئاسايشى نىيۇدەولەتى بپىارى ژمارە (۱۵۶۴) دەركەد. ئەپىپىارەش جەختى كەدە دەركەدە كەن و دەست گەركەنى ئەوانەپىشىيل كاريان كەدە بەرامبەر بە ماۋەكانى مەۋقۇف. لە ھەمووشى گەنگەر لە بپىارە ئەۋە بۇو كە ھەلسانى فەرەكە ئەنجومەتى سودانى بەسەر ئاسانى ھەرىيە دارفۇر قەدەغە كەد.

ھەروەها بپىارە كە داواي لە سەركەتىرى گشتى (UN) كەد لېزىنەپە كى نىيۇدەولەتى دروست بکات و لېنکۆلىنەپە دەركەدە كەن و دەست گەركەنى ئەۋە بە دارفۇر روويان داوه. ھەروەها لە بېرىگە (۱۴) ئى بپىارە كە هاتۇوه ئەنجومەنلى ئاسايش ھەنگاوى كارا دەنیت بە پىيى مادادى (۴) ئى چارتى (UN) ئەگەر سودان بەرەۋام بىت لەسەر پابەندىنەبۇون بە ئەرکەكانى<sup>(۱)</sup>. لە سالى (۲۰۰۵) ئەنجومەنلى ئاسايش كۆمەلەتكى بپىارى يەك لە دواي يەك تايىەت بە بارودۇخى گشتى سودان دەركەد لەوانەش گەنگەتىنیان بپىارى ژمارە (۱۵۸۸) لە (۱۷) ئى ئادار، ھەروەها بپىارى (۱۵۹۰) لە (۲۴) ئى ئادار و بپىارى (۱۵۹۱) لە (۲۹) ئى ئادار و بپىارى (۱۵۹۳) لە (۳۱) ئى ئادار.

تەۋ بپىارانەش جەختيان لەسەر بپىارە كانى پىشۇر تىركەدە، وىرای گەنگى دان بە بەھېزەكەن و رىكەخستنى نىيەدە (UN) لە دارفۇر، ھەروەها ناردنى ھېزى سەربازى ئاشتى پارىزى نىيۇدەولەتى و ئەفرىقىي بۇ دارفۇر تىيدابۇو. بارى ھەرىيە دارفۇر بەرەو بەنیيۇدەولەتى كەدنى زىيات چوو، وىرای بپىارە كانى ئەنجومەنلى ئاسايش تايىەت بە دارفۇر، راپۇرتە كانى سەركەتىرى گشتى (UN) و رىكەخواهە كانى مافى مەۋقۇف يەكىتى ئەفرىقىا رۇلى سەرەكىان ھەبۇو لە دەست تىيەرەدانى مەۋقىي لە ھەرىيە كە<sup>(۲)</sup>. لە (۲۲) ئى ئەيلولى سالى ۲۰۰۵ ئەنجومەنلى ئاسايش بپىارى ژمارە (۱۶۲۷) دەركەد لەسەر ھەرىيە دارفۇر و رەووشى سودان. ھەرلە ئەنجومەنلى ئاسايش لە (۲۱) ئى كانونى يەكەمى سالى (۲۰۰۵) بپىارى ژمارە (۱۶۵۱) دەركەد سەبارەت بە بارودۇخى سودان<sup>(۳)</sup>. لە سالى (۲۰۰۶) ئەنجومەنلى ئاسايش لە بەر رۇشانىي راپۇرتە كانى سەركەتىرى گشتى (UN) و رىكەخواهە كانى مافى مەۋقۇف زېغىرىيەك بپىارى

(۱) هيچى امجد حسن، سەرچاوهى پىشۇر، لا ۲۱۸-۲۱۴.

(۲) عدنان ابو عودة، دارفور من نزاع محلى الى مشكلة دولية، وتاري بلازىكراوه، جريدة الحياة، عدد ۱۵۱۲۸، ۲۰۰۴/۸/۲۸، ۲۷.

(۳) بۇ زىيات زانىارى لەسەر تەۋ بپىارە بروانەپىيگە ئەلكترونى:

<< <http://www.UN.org/Arabic/sc/archived/scres/scres.htm> >>

نه تهود یه کگرتووه کان به شیوه‌یه کی فروانتر ببیته ناو مهسهله‌که، تاگهیشته ئهودی لەمانگی تەمۇزى سالى ۲۰۰۸ لەلایەن دادگای تاوانى نىبۇدۇلەتى بېپارى تۆمەت باركىدنى (عومەر بەشىرى) سەرەتكى سودان دەرچوو، ھەرۇھا خەرمانى دەست گىرگەنلىشى راگەيەنەرا، حۆكمەتى سودان ئامادەنیبىه بچىتە زىيى بارى بېپارەكانى ئەو دادگايى، بەر بەھانەيە كە نىزامى بىنۇرتى دادگاكەي واژوو نەكىدووھو ئەندام نىبىه لە دامەزراندى دادگا كە كاتىيك لە سالى ۱۹۹۸ لە رۆما دامەزرا.

قەيرانى ھەرييمى داھر و پېشل كارىيەكانى مافى مرۆڤ لەو ھەرييەمە بەرداۋامەو بەرداۋاشىڭى  
مرۆبىي خراب تىپەر دەبن، بەشدارى نىيۇردەلەتىش رۆژ لەو ھەرييەمە رووى لە زىياد بۇون دايە.

پیگهی یاسایی هەریمی دارفۆر

هه مورو ثه و بريارانه هي که له پيشوهه ثامازه همان پيکردن سه بهارت بهره وشى سودان  
جهختيان لعسره يك پارچه يي و سه روهرى خاکى سودان كرد وته وه. تا ئيستاش هي زه کانى  
ئۇپۈزسىيونى هەرىمېمى دارفور داواي دانانى رېتىمېكى نوئى دەكەن کە به شدارى سیاسى و  
دابەش كردنى سامانه کان و مافى يك كسانى و دادپەر وەرى بۆ هەمۇ لايمەك دەستتە  
بەركات، بەلام داواي جىابونەوە سەربەخۆيى ناكەن. پىشىل كارىيە کانى مافى مروقق و  
زورى ژمارە ئاوارە دەركراوه کان و كوشتن و دەست درېيىز بۆ سەر ئافرەت و مندالان و  
پەرأويىز خستنى هەرىمېمى دارفور لە رووى بنيات نان و خۆشگۈزەرانى بۇوه مايمى دەست  
تىپە دانە. مۇسى لە هەنەمه کە.

به هر دو شیوه پیشیل کاریانه که به ریکخراوی (منظمه) لایهنه حکومه تی سودانی دری هریمی دارفور نهنجام دراون، لایهنه ریکخراوه کانی مافی مردق و دادگای تاوانه کانی نیودوله تی و ژماره دیک له دولت تانی زلیزی دنیا و دک ولايته یه کگرتووه کانی شه مریکا شه و روشیه له هریمی دارفور رووده دات به جینوساید و توانی دری مردق یهه تی ده ناسین. له بدر نه و پیشیل کاریانه ش هریمی دارفور بهره و به نیودوله تی کردن ده چیت و نیاراسته کانی به نیودوله تی کردنی هریمی که به رونسی بدیارکه و توون<sup>(۱)</sup>. ناردنی هیزی ثاشتی پاریزی

(۱) بۇ زىياتر زانىيارى لە سەرتاوانەكانى جىنۇسایيدۇ دىزى مەرۆفایەتى بروانە: د. حسین الشیخ محمد طەپالىلسانى، سەرچادى بىشىۋو، ۷۷-۲۷۸.

سودان ددرکرد. هروده‌ها له ۲۹/۹/۷ بو هه‌مان مه‌بست ته‌نخومه‌نى ئاسايىش بپيارى زماره (۱۷۷۹) ي ددرکرد<sup>(۱)</sup>. ته‌نخومه‌نى ئاسايىشى نىيوده‌لولتى له (۳۱) تى شىرىنى يەكەمى سالى (۲۰۰۷) بپيارى زماره (۱۷۸۴) ي ددرکرد بو روشى گشتلى له سودان. ته‌و بپياره كە مەلائىك خالق تېتساوه له خا، ده دەمنىان: دەكەننەھە:

۱- داواي له حکومه‌تی سودانی کرد که هلبستیت به ئەنجام دانی سەرژمیریه کی گشتی و دواتر هەلبزاردینیکی دیوکراتی و یاک و ثازادانه.

۲-ئه نجومه‌نى ئاسايىش پىشوازى كرد لە دامەز زاندىنى (ئەشەرف قازى)<sup>(۲)</sup> وەك نويىنەرلى تايىبەتى سکرتيرى كىشتى و بەپرسى نېردى (UN) لە سودان.

۳- نیگهرانی خویی دهربپری بهرامبهر هه مسو نه و بهربهستانهی له بهدم نیزدهی (UN) و کاری رینکخراوه مرؤیه کان له سودان دروست ده کریت.

۴- برپاره که جهتی کرد و که شوهی له سودان روودداد مهترسی همیه بو سر ناشستی و  
نایسیشی نیودهوله تی.

۵- پریاری دا که ماوه‌ی نیزده‌ی (بعشة) نه توه یه کگر تووه کان تا (۳۰) نیسانی سالی (۲۰۰۸) دریې کړیته و، هه رو ها ئه کډر پیویستی کرد جاريکې تر ماوه که دریې بکړیته و.

۶- داواي له سکتريي کشتی (UN) کرد که همه موو سی مانک را پوپوريک له سهه  
پیشکه وتنه کاني ثاشتی و پابنه دیون به راگرتني شهرو توندو تیزی پیشکه ش بکات.

۷- داواي کرد که همه موو لایه ک پابنه ند بن به ریکه وتنامه کانی ثاشتی که پیشتر

۸- جهتی کرده و له سهر چهک کردن و له چهک دامالینی هیزه کانی ده روهی یاسا<sup>(۳)</sup> به امام  
بوونی حکومتی سودانی له سهر پیشیل کاریه کانی مافی مروغله هم ریمی دارفور وای کرد

(۱) بۆ زانیاری زیاتری و خویندنەوەی ئەم بپیارانە بپروانە پینگەی ئەلکترۆنی:  
<<<http://www.en.wikipedia.org/wiku/list-of-UNited-national-security-coUNCil>>>

(۲) تشهیر ف قازی: له دواي تیزورکدنی (سیرجیودی میلیز) وله نوینهرهی تایبەتی سکرتیری گشتی ((UN)) لە عیّاق دانراو تا مانگى ئەيلولى سالى ٢٠٠٧ لە عیّاق ماپەوه.

<< <http://www.UN.org/Arabic/sc/archived/scores.htm> >>>

نیوودوله‌تی بۆ هەریمی دارفۆر، هەروهەا بپیارەکانی ئەنجومەنی ئاسایشی نیوودوله‌تی کە لە سالی ٤ ٢٠٠٤ تا ٣١ / ٧ ٢٠٠٧ نۆزدە بپیاری درکردوو دەتوانین بئین تیکرای بپیارەکان لە زیئر بەشی حەوته‌می چارتى نەندەدیه کەگرتوودکان درچوونه .

هەروهەا سەردانی سکرتییری گشتی (UN) بۆ هەریمەکە و قەدەغە کردنی فرینى فرۆکەی سودانی لەسەر ئاسمانی دارفۆر و بپیارى لە چەکدامائىنی ھیۆزە میلیشیاکان و راپۆرت و ھەولەکانی ریکخراوه نیوودوله‌تی و مرۆبیه کان و ھەولەکانی دادگای تساوانی نیوودوله‌تی بۆ دادگایی کردنی تۆمەت بارانی حکومەتی سودانی و میلیشیاکانی جنجاوید، ھەموو شەوانە ئاراستەن بۆ بهنیوودوله‌تی کردنی هەریمی دارفۆر.

---

ھەروهەا بۆ زیاتر زانیاری لە سەرھەمان بابەت بروانە: ڤالا فرید، المسوّلية المدنية الدوليّة عن جريمة الإبادة الجماعيّة، رسالة ماجستير، مطبعة جامعة صلاح الدين، اربيل، ٢٠٠٤، لا ٥٠٠-١٠٠.

- ۵- به نیوودوله‌تی کردن بتوه و هریمانه‌ی دانیشتوانی لیبیه کاتی دهیت، نهمه له پیناوی پاراستنی ماف چاره‌نووسی دانیشتوانی سه و هریمانه، بهلام بتوه هریم و ناچانه‌ی دانیشتوانی لیبیه، ودک ناوجه جه‌مسمریه کان دهکری به نیوودوله‌تی کردن هه‌میشه‌بی بیت.
- ۶- سروه‌ری هریم به نیوودوله‌تی کراوه کان بزگه‌لگای هریم که ده‌گه‌پریته‌وه، بهلام سه‌روده‌ریه که دهستاوه (موقعه)، چونکه سه‌وهی کومه‌لگای نیوودوله‌تی پیاده‌ی دهکات رو خساره‌کانی سه‌روده‌ریه نهک خودی سه‌روده‌ری که شه‌رکی بریتی یه له‌سهرپرشتی و چاودیری.
- ۷- هریم به نیوودوله‌تی کراوه کان چند پرینسیبیکی سه‌ره کیان هه‌میه له‌وانه‌ش: اه- به نامانجی دور خستنه‌وهی هریم به نیوودوله‌تی کراوه کان له‌شه‌رو ملمانی، سه و هریمانه له چهک داده‌مالدرین و بیتلایه‌ن دهکرین (تحید).
- ب- بونی نیرده‌یهک یان حاکمیکی نیوودوله‌تی له هریم به نیوودوله‌تی کراوه که بتو چاودیری و سه‌رپرشتی .
- ج- هریم به نیوودوله‌تی کراوه کان خاونی ده‌سلاتی خوبه‌ریوه‌بردنی خویان، له ریگای هه‌لبزاردن ده‌سلاتی یاسادانان دیاری دهکریت و حکومه‌ت و دهسته‌ی داده‌ری تایبیه‌ت به خوشیان هه‌میه .
- د- له کاتی پا بهند نه‌بوون به بنچینه‌کانی یاسایی نیوودوله‌تی، هریم به نیوودوله‌تی کراوه کان خویان به‌رسیاریه‌تی نیوودوله‌تیان دهکه‌وتیه سمر، نهک ریکخراوی نیوودوله‌تی که سه‌ریه‌رشتی هریم که دهکات.
- ه- هریم به نیوودوله‌تی کراوه کان سیسته‌می یاسایی و دهستوری و ره‌گه‌زنامه‌ی تایبید به خویان هه‌میه .
- و- هریمی به نیوودوله‌تی کراوه ده‌تونانی په‌یاننامه ببهستی و نیرده دبلوماسی هه‌بیت و پیشوازی نیرده دبلوماسیه کانیش بکات.
- ۸- یه‌کیک له نامانجی سه‌ره کیبیه کانی به نیوودوله‌تی کردن بریتی یه له دهسته‌به‌رکدنی که‌شیکی گونجاو بزگه‌لی هریم به نیوودوله‌تی کراوه که بتو گه‌یشن به ماف چاره‌نووس و سه‌ریه‌خوبی سیاسی .
- ۹- سیسته‌می به نیوودوله‌تی کردن له‌گه‌ل هریم سه‌روده‌کانی زیر سیسته‌می پاشکویه‌تی و پاریزگاری و ماندیت و راسپارده‌بی و هریم به خود موختاری نه‌گه‌یشتووه کان له یهک دهچن، بهلام جیوازی سه‌ره کیان له‌ودايه که هریم به نیوودوله‌تی کراوه کان له‌لایه‌ن

## کوتایی

له دوای کوتایی هاتنی توییزینه و که‌مان (پینگه‌ی یاسایی هریم به نیوودوله‌تی کراوه کان) گه‌یشتبینه سه و نه‌خمام و پیشناهانه خوارده:

یه‌که‌م: ته‌نچامه کان

۱- سیسته‌می به نیوودوله‌تی کردن له سه‌ده‌ی (۱۹) سه‌ره هه‌لداوه نه‌که‌وتت‌هه زیر رژیمیکی یاسایی جیگیر و دیاری کراوه. سیسته‌می که پشتی بهستووه به عورف نیوودوله‌تی، به‌لیننامه‌ی کومه‌لگی گه‌لان و چارتی نه‌ته‌وه یه کگرتووه کان سیسته‌می که‌ی ریک نه‌خستووه، بؤیه‌ش هریم به نیوودوله‌تی کراوه کان له باریکه‌وه بتو یه‌کیکی دیکه و له قوناغیکیش بتو قوناغیکی تر له یه‌کدی جیاوانی .

۲- به نیوودوله‌تی کردن یان به پیشی په‌یاننامه‌ی کی به کومه‌ل یان بپیاری ریکخراوی نیوودوله‌تی دیتیه دی. نه‌مه‌ش له کاته دهیت که هریم به نیوودوله‌تی کراوه که ناکوکی له‌سر بیت و گرنگی یه‌کی ستراتیجی هه‌بیت جا ناکوکی و مل ملانیکیان له رووی نه‌تموه‌بی بیت یان ثابوری یان ثاینی یان سیاسی یان هر لایه‌نیکی دیکه .

۳- هریم به نیوودوله‌تی کراوه کان پیناسه‌یه کی گشتگیر و ته‌واویان بتو نه‌کراوه و تی‌روانینی جیواز هن بتو پیناسه و چه‌مکی سه و هریمانه .

۴- کومه‌لیک هریم و ناوجه پیشناهیاری به نیوودوله‌تی کردنیان کرا، بهلام نه‌که‌وته واری جی‌به‌جی کردن، نه‌مه‌ش له‌بر ملمانی نیوودوله‌تی و به‌زونه‌نی ده‌وله‌تانی زلیز و گه‌وره، ودک پیشناهیاری به نیوودوله‌تی کردنی هریم که له (تیستانبول - مونتی ٹسوس - هریمی میمیل - شاری فیوم - ناوجه کوزنیالیه کان - شاری به‌رلین).

کۆمەلگای نیوەدولەتى بۇوه پىشىنەيەك كە دەست تىيۇردانى زياتىيشى بە دواوه هات لە چەند دەولەت و ھەرىمى دىكە.

بۇ ھەرىمى كوردستانىش نامادەبۇونەودى دووەمى مەسەلەى كورد بۇ لە نېتو كۆمەلگای نیوەدولەتى لە دواى پەياننامەى سىقەر لە سالى ۱۹۲۰. ثەو بېيارە نەواى ئارامى بىز ھەرىمى كوردستان دەستەبەر كرد و بۇوه مايىەى دروست بۇونى دەسەلاتى خۆ بەرتىوبىدىنى ديفاكتو لە سالى ۱۹۹۱ تا ۲۰۰۳ مەسەلەى كورد بە پىيى بېيارەكە و رىيۇ شوئىنەكانى دواى بېيارەكەش بەرەدەن بەنیوەدولەتى كەن دەچۇو، بەلام كۆمەلىك ھۆكار وايان كرد كىشەى ھەرىمى كوردستان قۇناغ بە قۇناغ بېيتەوە مەسەلەيەكى ناوخۇيى لەوانەش:

- ۱- بەرۋەندى سىياسى دەولەتانى زەلەزى دنياو مەترى دەولەتانى ھەرىمى (أقلىمى) لە ئايىندە ھەرىمى كوردستان.
- ب- سەركىدايەتى بەرەي كوردستانى بە بى بۇونى لايەنى نیوەدولەتى لە گەل دەسەلاتى عىراق لە سالى ۱۹۹۱ چووه نېتو گفتۇڭ. ئەمەش واى كرد كە مەسەلەى ھەرىمى كوردستان رەھەندە نیوەدولەتى كەن كالتىز بېيتەوە.
- ئەگەر ئەمە بەراورد بىكەين لە گەل بارى ھەرىمى دارفۇر دەيىنن جىاوازى ھەيە، چونكە ھەردوو ھېزى سەرەتكى ئۆپۈزىسىيۇن (بزوتنەوەي دادپەرەرەي و يەكسانى - بزوتنەوەي رزگارىخوازى سودان) ئامادەنин بە بى لايەنى نیوەدولەتى ھىچ گفتۇرىكە لە گەل حۆكمەتى سودانى سازىكەن. ئەمەش واى كردۇ پەرسىگۈرىكى ھەرىمى دارفۇر رۆز بەرۆز بەرەدەن بەنیوەدولەتى كەن زەلەزى دەيىنن.
- ھەروەها لە ھەرىمى كۆسۈۋا ھەر دانوسانىك لە گەل حۆكمەتى سربىا كرا يېت بە ئامادەبۇونى لايەنى نیوەدولەتى كراوه.
- ج- پەرلەمانى كوردستان لە ۱۹۹۲/۱۰/۴ بە شىيەيەكى ئارەزۇومەندانە سىستەمى فيدرالىيەتى راگەياند. دىسان شەمەش واى كرد لە رووي ياسايى و دەستورى ھەرىمى كوردستان جارييەتى تر بە عىراق بېستىتەوە. ئەگەر بارى كوردستان لە گەل ھەرىمى كۆسۈۋا بەراورد بىكەين جىاوازىيەكى زۆر دەيىنن، چونكە يېرىاي ئەمە كە سەرچەم بېيارەكانى ئەنجۇمەنى ئاسايىش تايىەت بە كۆسۈۋا جەختيان لە سەر يەك پارچەيى خاكى يۈكۈسلاشىا دەكرەدە، بەلام كۆسۈۋا دەست بەردارى خواتى خۆيان نەبۇون تا لە ۱۷(ي) شوباتى سالى ۲۰۰۸ سەرېخۇيى خۆيان راگەياند.

كۆمەلگای نیوەدولەتى سەرپەرشتى دەكرين، كەچى ئەوانى دىكە لەلائەن يەك دەولەت. ھەروەها سىستەمى ماندىت و راسپاردىي و ھەرىمە بە خود موختارى نە گەشتىۋە كان لە چارتى رىتكخراوى نیوەدولەتى رىتك خراون، بەلام سىستەمى بەنیوەدولەتى كردن نەچۆتە نېتو چارتى رىتكخراوه نیوەدولەتىيە كان . ھەروەها ئەو يەكانەمى بارىتىكى تايىەتىان ھەيە لە گەل ھەرىمە بەنیوەدولەتى كراوه كان زۆر لىك نزىك و لىك چوون، وەك بارى بىبابانى رۆژشاوار و ناوجە جەمسەريە كان و ۋاتىكان و ئەوانى دىكە.

- ۱- ھەرىمە بەنیوەدولەتى كراوه كان كەسىتى ياسايى نیوەدولەتى پاشكتۇر رىزپەرى (استثناء) كاتيان ھەيە، ھەروەها دانىيەدان بۇ ئەو ھەرىمانە بە كۆمەل و بنىات نەرە (منشأ).
- ۱۱- لە غۇونە ھاو چەرخە كانى بەنیوەدولەتى كردن كىشەى نەتەوەبىي ھۆكاري سەرەكى بەنیوەدولەتى كردن بۇوه. ھەروەك ئەوەي لە بارى ھەرىمە كە لە تەيمۇرى خۆرھەلات و ھەرىمى كۆسۈۋا و دارفۇر بەرجەستەمان كرد.

- ۱۲- دەسەلاتى ۋاتىكان و حزب و رىتكخراوه مەسيحىيە كانى ئەوروپا رۆتى كارايان ھەبۇ لە بەنیوەدولەتى كردنى تەيمۇرى خۆرھەلات و دواجارىش سەرېخۇبىي ھەرىمە كە، بەو پىيەي كە زۆرىنەي رەھاي دانىشتowanى تەيمۇر بە ئايىن مەسيحىي كاسوللىكىن، بەلام وېرائى ئەمە كە دانىشتowanى ھەرىمى كوردستان لە سەررووى ۹۰٪ مۇسلمان، تا ئىستا ولاستانى ئىسلامى و رىتكخراوه ئىسلامىيە كان رۆتىكى پۆزتىقىان نەبۇوه بۇ پالپىشى ھەرىمى كوردستانى عىراق.
- بەھەمان شىيە بۇ ھەرىمى دارفۇريش كە زۆرىنەي رەھاي دانىشتowanى ھەرىمە كە مۇسلمان و لەلائەن حۆكمەتى سودانى رووبەرەرە كۆمەل كۆزى دەبنەوە، كەچى دەولەتانى ئىسلامى و عەرەبى و كۆنگەرى ولاستانى ئىسلامى رۆتىيان نەبۇوه بۇ راگرتىنى ئەو پىشىل كاريانە.

- ۱۳- كۆتسايى ھاتنى جەنگى سارد لە نېوان بلۇكى سەرمایەدارى و سۆسیالىيىتى دەروازىيەكى نۇي بۇو بۇ دەست تىيۇردانى مرۆبىي، ئەمەش لە ھەرىمى كوردستانى عىراق دەستى پىتىكەد و دواتر زۆر ھەرىمە و ناوجەمى دىكەشى گەتكەدە. دەست تىيۇردانى مرۆبىي بەنیوەدولەتى كردنى زۆر لەم ھەرىمانە بە دواوه هات. بەنیوەدولەتى كردنى تەيمۇرى خۆرھەلات و ھەرىمى كۆسۈۋا بەرەنخامى دەست تىيۇردانى مرۆبىي كۆمەلگای بەنیوەدولەتى بۇو لەم دوو ھەرىمە.

- ۱۴- بېيارى (۶۸۸) ئەنجۇمەنلى ئاسايىشى نیوەدولەتى قۇناغىيەكى گرنگ و تازە بۇو بۇ كۆمەلگای نیوەدولەتى بە گشتى و ھەرىمى كوردستانى عىراق بەتايىەتى. بېيارەكە بۇ

قۇناغىيىكى دىيکە لە يەكتىر جىيارازن و سىيستەمە كەش بەردەوامى ھەيە. بۆيە كاتى ئەودىيە كە كۆمەلگاى نىيۇدۇلەتى و رېتكخراوى نەتمەود يەكگەرتووه كان ئەو سىيستەمە لە چوارچىيەدى رېتكەنلىكى ياسابىي بىنۇسىتە وو رېتكى بىجات.

۲- لهلايەن کۆمەلگای نیزودولەتى و نەتهوە يەكگەرتووه کان بە پىسى سىستەمى بەنیزودولەتى كىردن، كەشىكى گۈنجا بۇئە و گەلانە دەستەبەر بىرىت كە روبەرروى چەوسانەوو داپلىسىن و كۆمەل كۈزى دەبن، تا بىتوانى مافى چارەنۇسسى خۇيان دىيارى بىكەن، بە يەھودى بەرۋەنلىكى دەلەتلىكى زەھىن بۇ گەشتىن بەو مافە بەرەبەست دروست بىكەت.

۳- له بِرگهی هشته‌می بپیاری (۶۸۸) ای ثهنجومه‌نی ناسایاش هاتوره که ثهنجومه‌نی ناسایاش (بپیار دهادت ثهمو مهسه‌له‌یه له بهر چاو مینیتیه‌وه)، به‌لام ویرای پیشیل کاریه‌کان مهسه‌له که له ثهنجومه‌نی ناسایاش جاریکی تر باسی نه کاریه‌وه. بنه‌مای درچوونی بپیاری (۶۸۸) له سهر ثهمو داپلوسینه (قمع) سه‌رچاوه‌ی گرتبوو که رژیمی عیراق دژی کورد له هه‌ریمی کوردستان کردی، بزیه له کاتی هه‌ردست دریشیه‌کی هه‌ریمی یان ناوخوبی له پیناو دوباره نه‌بوونه‌وه داپلوسینی گه‌لی کوردستان، گرنگه که ثهنجومه‌نی ناسایاش به پشت بهستن به بِرگهی (۸) ای بپیاره‌که جاریکی دیکه به پیی پرنسیپی دهست تیوهردانی مرؤیی ریگا له دهست دریشیه‌کان بگریت و مهسه‌له که بینیتیه‌وه بپیاریس.

۴- هندی له روخساره کانی بهنیود دولتی کردن بۆ ئاینده کەرکوک بەدی دەکرێن. تیمە پیمان وايە له و قۆناغە بهنیود دولتی کردنی شاری کەرکوک لەبەرژەوندی ھەریشی کوردستان دانیە له بەردوو خال:

ا- بهنیود دولتی کردنی شاری که رکوک ناینده شاره که دخاته برد دم چهند گریانیک،  
یان شاره که دبیت هریمیکی سدیره خویان له گمل هریمی کوردستان یمک ده گریته وه، یان  
له گمل دوو پاریزگای تری عیراق هریمیکی فیدرالی پیک دهینن یان باریکی تایبهتی دبیت.  
واته شاریک که به دریزایی میژووی خهباتی کوردستان سازش له سهر کوردستانی بوونی نه کراوه،  
له کاتیه بهنیود دولتی، یونون ده خرتیه برد دم گریانه وه.

ب- نهگه رشاری که رکوک له رینگای به نتیوده وله تی کردن بخربیته و سه ره ربیمی کوردستانیش نهوا چمند سالیک ده خایمه نی و تا ماوهیه کی تر ده بی دست به رداری که رکوک بین. بؤیه و دك راسپارده يه کی توییزینه و که مان بو به رددم په له مان و سه رکدايیتی سیاسی کوردستان به نتیوده وله تی، کردنی، شاری که رکوک به سهند ناکین، به لام نهگه ره ربیمی، کوردستان

۱- ئەگەر ھەرمىيەكى كوردستانى عىراق لە ماواھى نېۋان سالى ۱۹۹۱-۲۰۰۳ وەك ھەرمىيەكى بەنیوەد ھۆلەتى كراو دەركە و تبا زۇر گۈنگ بۇ بۇ ھەرمىيە كە لە بەر ئەو خالانە:  
أ- دەرفەتىك بۇ كە لە ژىئر چاودىزى نەتمەدە يەكگۈرتووه كان دامەز زاراھى مەددەنى و دەمۈكەتى سېشكەكتۇ و لە كوردستان بىنات نىغان..

ب- هروهک ئامازه‌مان پىكىرد بىلايەن كردن و لە چەك دامالىن پىنسىپى سەرهەكى بەنيودولەتى كردىن، ئەمەش بۇ هەرىئىمى كوردىستان پىويسىت بۇو، چونكە لە چەك دامالىنى حىزىدەكان، كوردىستان دەبۈوه ھۆى ئەوەي شەرى ناوخۇ رۇونەدات.

له هریمی کوسوقا مهترسی روودانی شهری ناوخو له ثارادابوو، بهلام ئەجومهنه ئاسایشى نییودولەتى بېپىارى (۱۹۹۹) لە (۱۰) ای حوزه دیرانى سالى ۱۹۶۴ لە پىيارى چەك دامالىيىن سوپاى رزگارى كۆسۈقا و ھەموو ھىزە چەكدارەكانى دىكەي دا لە هەرتىمەكە، ئەوهش واى كرد كە سوپاى رزگارى كۆسۈقا بىيته حزىيتكى مەدەنى بەناوى حزىي دىوکراتى كۆسۈقا و شەرى ناوخويى لە هەرتىمەكە رۇونددات.

ج- له کاتی دیاری کردنی چاره‌نووسی کوتایی هریمه به نیو دولتی کراوه کان له زوربه‌ی باره کان خواستی دانیشتوانی ئه و هریمانه له بەرچاو گیراوه، بۆیه به نیو دولتی کردنی هەریمی کوردستانیش قوناغیتکی گرنگ بول بۆ دیاری کردنی مافی بپاردانی چاره‌نووس له ژیز سەرەدر شتی، نەتهو وە کەگ تو وە کان.

۱۶- سیستمه می بهنیوّد هوله‌تی کردن بهرد دامی ههیه و ئیستا هەریتمی کۆسّوقا له ژیئر شەو سیسته مە دایه و هەریتمی دارفورش بەرد و بەنیوّد هوله‌تی کردن دەچیت.

۱۷ - لهبرامبه ر توانه کانی که دژ به خله لکی هر یه که له ته یموري خوره لات و کوسوفا و دارفور نه نجام دران، دادگای تایبه تی نیو دوه له تی هاتنه بتو مسسه له که و توانه کان و دک توانه کانی جینز ساید و توانی دژ به مرؤ فایه تی ناسران، به لام توانبارانی رژیمی به عس که رینک خراوی به رامبه ر به خله لکی کوردستان هه لسان به رامبه ر به خله لکی کوردستان هه لسان به توانی جینز ساید و دژی مرؤ فایه تی و توانی جه نگ له به رامبه ر دادگایه کی عیراقی دادگایی کران، نه ممهش دیسان و ای کرد پرسک گیری کی کوردستان ره هندی کی دیکه کی نیود دوه له تی لیکم بیسته وه.

دووهم: پيشنياره کان

۱- همه‌ریمه به نیوده‌له‌تی کراوه‌کان ناکه‌ونه ژیز رژیمیکی یاسایی جینگیر و دیاری کراو،  
به لکو بشت دهستن به عورفی نیوده‌له‌تی، و له باریکه‌و بو به کنکه، تر و له قوانغندکش بو

به که رکوکیشهوه بخیته زیر سمهپه رشتی و پاریزگاری نمتهوه یه کگرتووه کان شهوا بو ئایندهی هەریمی کوردستان نەخامى باشى دەبیت.

٥ - لە تویېئنەوە كەمان نەوه خرايە روو كە باري هەریمی کوردستان لە سالى ١٩٩١ تا سالى ٢٠٠٣ بارىكى تايىھتى بى وينەي ديفاكتۆبۇو. هەروهە لە دواي رووخانى دەسەلاتى عىراق لە سالى ٢٠٠٣ هەریمی کوردستان وىئارى ئەوهى بە پىسى دەستورى عىراق بۇوه هەریمیكى فيدرالى، بەلام تايىھەندى خۆى هەپاراست، تا ئىستاش لەنىوان هەریمی کوردستان و دەسەلاتى ناوهندى عىراق دابراتىك ھېيە و نەتوانراوه ئىندماج بىكەن و كاربکرىت بە دەستور.

بۇيە راسپاردهمان ئەوهى كە سىستەمى يەك دەولەت و دوو رژىم ئەوهى چىن لە گەل ھەرېكە لە هوتىگ گۈنگ و ماكاو پەيدەويلى كرد، گۈجاوتىرين سىستەمە بۇ ئىستاتى هەریمی کوردستان (لە كەل رەچاوكىدىن جياوازىيەكان) كە بىيىتە خواستى داھاتووى هەریمی کوردستان لە گەل عىراق، چونكە تا ئىستا سىستەمى فيدرالى سەركەوتى بە دەست نەھىتىناوه.

## پاشکوی ژماره (۱۱)

### پوخته‌یهک له په یاننامه‌ی بهنیوده‌وله‌تی کردنی ههريمی تريستا

له په یاننامه‌ی ناشتی پاریس له (۱۰) فیرایمری سالی ۱۹۴۷ بهنیوده‌وله‌تی کردنی تريستا بپیاری لمسه‌ر درا. بهپی نهو په یاننامه‌ی که له جینگای دهستوری ههريمی تريستا بو، ههريمی‌که دهکه‌ویته زیر دسه‌لاتی راسته‌وخری نهخومه‌نی ئاسایش كله‌لایه‌ن حاکمیک بهریوده‌بریت و نهو حاکمه‌ش له‌لایه‌ن نهته‌وه يه‌کگرتوه‌کان دیاری دهکریت. هول دده‌ین له خواره‌وه پوخته‌یهک له دهستوری ههريمی تريستا و ده نموونه‌یهک له سیسته‌می ههريمی بهنیوده‌وله‌تی کراوه‌کان بخهینه‌روو.

### يەكەم: مەرجە گشتییه کان

ا- مادده‌ی (۲): ههريمی تريستا راسته‌وخری دهکه‌ویته زیر بهریوده‌بردنی نهخومه‌نی ئاسایش له نهته‌وه يه‌کگرتوه‌کان. ههروه‌ها نهخومه‌نی ئاسایش به‌پرسیاره له گه‌رهنتی سه‌ربه‌خویی و يهک پارچه‌بی ههريمی‌که له ریگای چاودیزی کردنی دهستوره‌که و نهه‌و حاکمه‌ی دای ده‌هزینه‌نی. ههروه‌ها به‌پرسیاره له پاریز‌گاری کردن له مافه بنه‌رهتیه‌کانی دانیشتوانی ههريمی‌که و داکۆکی کردنی له ئاسایش و دابی گشتی.

ب- مادده‌ی (۳): ههريمی‌که دهستوری خوی دهیت و ههريمی‌که له ده‌سەلاته‌کانی ياسا دانان و جى‌بەجى کردن و دادوه‌ریشی ههیه. ههروه‌ها ده‌توانن په‌یوندی ده‌رده‌ش ببەستیت و سیسته‌می دارایی تايیهت به خوشی دهیت. ههروه‌ها نابی هیزی سه‌ربازی بینگانه له ههريمی‌که بیئننده‌وه نهه‌و هیزانه‌ش که ههريمی‌تريستا ههیتی دهیبی ياسابی و ریکخراوبن. ج- مادده‌کانی (۴-۵-۱۰): له ماددانه نهه‌وه رون کراوه‌ته‌وه که لیزنه‌یه کی دهستوری پروژه‌ی دهستوریک ئاماده دهکن و دهیبی سیبی‌کی (ثلثی) دانیشتوانی ههريمی‌که ده‌نگی بۆ بدهن، به‌مەرجیک نهه‌و دهستوره‌ی په‌سەند دهکریت پیچه‌وانه نهیت له گەل ناوه‌رۆکی په یاننامه‌ی بهنیوده‌وله‌تی کردنی تريستا، بەتايیه‌تی له گه‌رهنتی کردنی مافه‌کانی مرۆژه و ئازادیه بەنپەتیه‌کانی دانیشتوانی ههريمی‌که به بى‌جیاوازى.

د- مادده‌ی (۶): ههموه‌هاؤلاتیانی ئیتالیا که له ههريمی تريستا نیشته‌جى بونه له بەرواری (۱۰) يیولیتی سالی ۱۹۴۰ ههروه‌ها مندالله‌کانیشیان که له دوای نهه‌و میزوره له دایک بونه، دېنە هاوولاتی ههريمی تريستا.

ه- مادده‌ی (۷): زمانی فەرمى برىتى يه له ئیتالى و يوگسلافى (سلوقىنى)، ههروه‌ها ده‌توانرى زمانى كرواتىش به‌كاربھېنریت و ده زمانى فەرمى لەو ناوجانه‌ی به كرواتى قسە ده‌کەن.

و- مادده‌ی (۸): ههريمی تريستا ئالاي تايیه‌تى خوی ههیه.

### دووه: حاكمى تريستا و ده‌سەلاته‌کانى

أ- مادده‌ی (۱۱): حاكمى تريستا نەندامىكى سەرەكىه له حکومەتى ههريمى‌که و له‌لایه‌ن نهخومه‌نی ئاسایش بۆ ماوهى پىتنج سالز ديارى دهکریت، نەمەش به‌راويش له گەل ئیتاليا و يوگسلافيا، بەلام نابى حاكمە‌که خەلکى ئیتاليا و يوگسلافيا و تريستا بیت. موجە‌کەشى له‌لایه‌ن نهته‌وه يه‌کگرتوه‌کان بى‌دەدریت. حاكم مافى ديارى کردنی يارىدەدەریکى بۆ خوی ههیه، نهه‌و کاتھى مۆلەتى ههیه يان ناتوانى کاره‌كان راپېرېنیت يارىدەدەرە‌که جینگاي ده‌گریتەوه. حاكم راسته‌وخرى بەپرسیاره بەرامبەر نهخومه‌نی ئاسایش که نهه‌و نهخومه‌نی له تواناي ههیه له کار راي بگریت و دەرى بکات و بشى گەپرېنیتەوه.

ب- حاكم له هەممو كۆبۈونه‌وه کانى حکومەت بەشدارى دەدەكت، بەلام مافى دەنگانى نيه. ج- مادده‌ی (۱۶): حاكم بەشدار دەبیت له پەسەند کردنی دادوران كله‌لایه‌ن حکومەت پېشىيار دهکریت، بەلام دەبى لە كۆبۈونه‌وه نهخومه‌نی گەل (دەسەلاتى ياسادانان) رەزامەندى لەسەر بەدریت.

د- مادده‌کانى (۱۷-۱۹): حاكم راپۇرتى سالانه پېشکەشى نهخومه‌نی ئاسایش دەكت لەسەر باروڈخى گشتى ههريمى‌که و ياساكان و ئاسايشى گشتى.

ه- مادده‌ی (۲۲): له کاتانه‌ى کە مەترسى بۆ سەرەبەخوی ئاسايشى ههريمى تريستا دروست دەبیت، پېویسته حاكم له لېستى بە بهریوده‌بردنى كاروبارى ئاسايش و پۆلیس. ههروه‌ها رېيشونى خۇپارىزى تايیهت بگریتە به رو راپۇرتى خىر بدانه نهخومه‌نی ئاسایش. و- حاكم دەسەلاتى لېبوردنى بۆ هەندى حالت ههیه له گەل پېداچوونه‌وه به جى‌بەجى کردنى حوكمة‌کان.

ز- مادده‌ی (۲۴): بهریوده‌بردنى كاروبارى دەرەوە بۆ ههريمى تريستا له زىر سەرەپەرشتى حاكم دايىه و نهه‌و گه‌رهنتى نهه‌وه دەكت کە چۈن پەيوندەيە کانى دەرەوە هاودۇز نەبن له گەل په یاننامه‌ی بهنیوده‌وله‌تى کردن.

### چواردهم: ده‌سلاطی راپه‌راندن

- أ- حکومهت بسوی همه‌یه یاسا تاماده بکات و بیداته نهنجومه‌نی گمل. همروهها ده‌سلاطی جی‌به‌جی کردن له ژیز سه‌ریه‌رشتی راسته‌وخوی حاکم دایه.
- ب- حکومهت به همه‌ماهنه‌نگی له گمل حاکم کاروباری ده‌رهوه به‌ریوه ده‌بات و مه‌زندگی میزانیه‌ی سالانه تاماده ده‌کات و په‌یاننامه کانیش گری ده‌دات.
- ج- مادده‌ی (۲۰): حکومهت ده‌توانی داوای حاکم رهت بکاته‌وه کاتیک ده‌یوه‌ی ریوشونی به‌ریوه‌بردن رابگریت، لهو باردهش مه‌سه‌له که ده‌خریته به‌رددم نهنجومه‌نی ثاسایش.
- د- مادده‌ی (۲۲): ثاسایشی گشتی و پولیس له سه‌ره‌وشی ثاسایشی تریستا راپورت ده‌دانه حکومهت و حاکم.

### پنجم: ده‌سلاطی دادوه‌ری

- مادده‌کانی (۱۵-۱۴): ده‌سلاطی دادوه‌ری به پی‌یه یاساکانی تریستا کار ده‌کات و دادگا سه‌ریه‌خوبیه ته‌واوی همه‌یه.

### شده‌شم: چهند مه‌رجیکی تایبیدت که سروشتی ثابوریان همه‌یه

- أ- مادده‌ی (۲۴): هریمی تریستا ده‌توانی به‌شدادری بکات له ریکخراوه نیودوله‌تییه کان نهوانسی ثامنگیان ثابوری و ته‌کنسه‌لوزی و کلتوری و کومله‌لایه‌تی و ته‌ندرستیه. واته هریمی تریستا ده‌توانی ببیته نهندام له هه‌موو ریکخراوه نیو ده‌له‌تیه کان و کلاتی تایبیدت مهند جگه له خودی (un) خوی.

- ب- مادده‌ی (۳۰): سیسته‌می‌تکی دارایی و مالی و گومرگی تایبیدت به تریستا داده‌نیت.
- ج- مادده‌ی (۳۱): هیلی ناسینی تریستا مولکی هریمیه که‌یه و حکومهت بسوی همه‌یه ریکه‌وتنامه له گمل ثیتالیا و یوگسلافیا ببه‌ستیت بسوگه‌ردنی ثابوری و کاروباری هیلی ناسین که تریستا ده‌به‌ستیت‌وه به هه‌موو هریمیه که.

### حدوتم: بهشیکی تایبیدت به مینای ثازادی تریستا

- نهو به‌شه له (۲۶) مادده پیک هاتبوو که نهمانه گرنترینیان بوون.

همروه‌ها حاکم ریسوره‌سمی دهست به کاربیونی کونسلولی بیگانه ده‌کات و هه‌رخوشی به‌نیونه رایه‌تی حکومهت په میاننامه کان واژزو ده‌کات.

- ع- حاکم به‌راویز له گمل حکومهت له نیولیستی پالیوراوه کان که حکومهت پیشکه‌شی کردوه، به‌ریوه‌به‌ری ثاسایشی گشتی و پولیس دیاری ده‌کات.
- ت- به‌ریوه‌به‌ری مینای ثازادی تریستا له‌لایه‌ن حاکم به‌راویز له گمل حکومهت له نیولیستی پالیوراوه کان دیاری ده‌کریت، ده‌بی به‌ریوه‌به‌ری مینا سالانه راپورت بداته حاکم.

### سی‌یه‌م: ده‌سلاطی یاسادانان

- أ- مادده‌ی (۱۲): ده‌سلاطی یاسادانان که به نهنجومه‌نی گمل ناوونزاوه، به‌شیوه‌یه کی نهینی و راسته‌وخو له‌لایه‌ن گمل هه‌لدبه‌ثیردری و نه‌رکی یاسادانانی له‌سهر شانه.
- ب- نهنجومه‌نی گمل به زرینه‌ی سی‌یه‌کی (ثلثی) بپیاری هه‌موار کردنی ده‌ستور ده‌دات که‌لله‌لایه‌ن گمل دنگی بسو دراوه.
- ج- مادده‌ی (۱۸): نهنجومه‌نی گمل مافی تویزنه‌وه و گفت‌گوک‌کردنی هه‌یه له‌سهر هه‌ر بابه‌تیک که کاریگه‌ری له‌سهر هه‌ریمی تریستا هه‌بیت.
- د- مادده‌ی (۱۳): نهنجومه‌نی گمل حکومهت دیاری ده‌کات و حکومه‌تیش به‌پرسیاره به‌رامبهر نهو نهنجومه‌نه له راپه‌راندنی کاره‌کانی.
- ه- مادده‌ی (۲۱): نهنجومه‌نی گمل بپیار له‌سهر په‌سنه‌ندکردنی میزانیه‌ی سالانه ده‌دات که‌لله‌لایه‌ن حکومهت تاماده ده‌کری و پیشکه‌ش ده‌کریت.
- و- مادده‌ی (۱۶): نهنجومه‌نی گمل به زرینه‌ی سی‌یه‌کی دنگه‌کان بسوی هه‌یه داوا له حاکم بکات که لیکولینه‌وه به‌رامبهر نهندامانی دهسته‌ی دادوه‌ری بکات.
- ز- مادده‌ی (۱۹): نهنجومه‌نی گمل بسوی هه‌یه یاسادابنیت. به‌لام حاکم ده‌توانی له‌ماوه‌ی (۱۰) روز دوای بینینی یاساکه تانه‌ی لی‌بدات (طعن)، نه‌گفر حاکم یاساکه رهت کرده‌وه نهنجومه‌نی گه‌لیش سووروبوو له‌سهر په‌سنه‌ندکردنی یاساکه نهوا حاکم راپورتیکی خیرا ده‌دانه نهنجومه‌نی ثاسایش، له هه‌مان کاتدا نهنجومه‌نی گه‌لیش له‌سهر هه‌مان بابه‌ت راپورت بسو نهنجومه‌نی ثاسایش تاماده ده‌کات. دواتر بپیاری یه‌کلا که‌رده‌وه بسو نهنجومه‌نی ثاسایش ده‌بیت.
- ع- مادده‌ی (۳۷): نهنجومه‌نی گمل ده‌توانی به زرینه‌ی سی‌یه‌کی (ثلثی) نهندامانی داواه هه‌موار کردنی په میاننامه به‌نیودوله‌تی کردنی تریستا له نهنجومه‌نی ثاسایش بکات.

## پاشکوی ژماره (۲)

خشتمی ئەو ھەریمانە روون دەکاتەوە کە بە نیو دولەتى کراون یا پیشنىارى بەنیودولەتى كردنیان كراوه.

چارهنووسى كۆتايىيەكەن	مېزرووی بەنیودولەتى كردنیان	ھەریمەكان	
پەزىزەكان نەكەوتتە وارى جىبىجى كردن و ئىستانبۇل شارىنکە لە كۆمارى تۈركىيا.	لەسالى ۱۸۹۵ دو پەزىزە بىـ پیشنىارى بەنیودولەتى بەنیودولەتى كردنی ئىستانبۇل پىشكەش كران	پیشنىارى بەنیودولەتى كردنی ئىستانبۇل	-۱
پیشنىارەكە نەكەوتتە وارى جىبىجى كردن دواتىر بۇوه بەشىكە لە يۈنان.	لەسالى ۱۹۱۳ پیشنىار كەنەھەریمە بخىتە ئىزىز بەرپىه بىردىنە ھاوېمىشى دەولەتانى ئابىنى مەسىحى ئەرسەدەزكىسى.	پیشنىارى بەنیودولەتى كردنی مۇتنى شسوس (Mount athos)	۲
لەسالى ۱۸۳۲ بەنەمىسى مەجرى لەكىندرە.	لەسالى ۱۸۱۵ بەپتى پەياناتامىيەكى بەكۆمەل بەنیودولەتى كرا.	شارى كراكاوى ئازاد (Cracow)	-۳
لەسالى ۱۹۴۴ بىـ چىن گەپايدە و بۇوه بەشىكە لەو ولاتە.	لەسالى ۱۸۴۵ لەلایەن فەرنىسا و نەمرىكا و بەرپىتىنە بەنیودەبرا، ئەمەش بەھۆى شىكتى چىن لەجەنگى ئەفيون.	بەنیودولەتى كردنی شەنگەھاي	-۴
لەسالى ۱۹۰۸ بۇوه ناوجەيەكى كۆلونىيالى ئىزىددەستى بەلخىكا، ئاودەگرتىنى سەرىيەخۆزى.	لەسالى ۱۸۸۵ بەپتى پەياناتامىيەكى بەكۆمەل بەنیودولەتى كرا.	دەولەتى كونگۇرى ئازاد Congo Freestate)	-۵
تا سالى ۱۹۰۸ لە ئىزى سىستەمى بەنیودولەتى كردن مايەدە و پاشان بۇوه بەشىكە لە يۈنان.	لەسالى ۱۸۷۹ بەنیودولەتى كرا.	حکومەتى كەريتى نىيودولەتى	-۶
لەسالى ۱۹۱۴ بـھەزى ھەلگىرسانى جەنگى يەكەمى جىھانى سىستەمە كە كۆتايى هات و ئەلبانيا سەرىيەخۆزى	لەسالى ۱۹۱۲ خایە ئىزى بەرپىه بىردىنە بە كۆمەلى دەولەتان ئەلبانيا	بەنیودولەتى كردنی	-۷

أ - مادده كانى (۱, ۳, ۴): ميناي تريستا ئازادە و ئيتاليا و يوغسلافيا و دەولەتاني ئەورپا ش بهيه كسانى بەكارى دەھىنن ، بـلام يوغسلافيا و ئيتاليا ماف ديارى كردنى شوينى تايىبهيان هەيە بـ كەشتىه كانيان. هەروەها ميناكە بەشىكى تەواوكەرى ھەریمە تريستايە و ياساكانى تريستاي لەسەر جىـ بەھىـ دەبىت.

ب - مادده كانى (۵-۱۰): باجى پىويست بەسەر خزمەت گۈزارىيە كانى باركەن و داگەرن دادەنرى. بـلام باجى گومرگى بـ ئەو كەل و پەلانە دانانزىت كە بـ ھەریمە تريستا بەكاردەبرىت.

ج - مادده كانى (۱۸-۱۹-۲۰): بەرپىه بەرپىه ميناي ئازاد بەرپاۋىز لەگەل حکومەت لەلایەن حاكم لە نیو ليستى پالىپاراوان ديارى دەكىت.

د - مادده كانى (۸-۱۴): حکومەتى تريستا دەتوانى پشكنىن لە ميناكە دابكەت و رىيگە بگەيت لە تەھرىبى كە لو پەله كان و پاراستنى ئاسايىشى ميناكە.

ه - مادده كانى (۲۱-۳۲): لېزنهيدىك كە لە (۱۱) دەولەت پىك ھاتبوو ئەركى چاودىرى كردن و چارەسەر كردنی كىتشە كانى ميناي تريستاي لەسەر شان بۇو.

چووه سر یوگسلافیا. دواتر بتو کروانیا گهایه ود.	شاریکی بمنیود دولتی کراو.		-۱۴
دواتر بهریتانيا ههر خوشی دزی نه و دستایاره که ناچه کولونیالیه کان بمنیود دولتی بکرین، پیشناواره کان نه که متنه واری جیبه جی کرد.	لمسالی ۱۹۴۱ لملاین بهریتانيا و ولایته یه کگرتوود کانی شه مریکا پیشیاری به بمنیود دولتی کردنی ناچه کولونیالیه کان خایه روس. لمسالی ۱۹۴۲، هرودها له سالی ۱۹۴۵ جهخت له سر همان ثم پیشیاره کرایه ود.	بیژکه بمنیود دولتی کردن ناچه کولونیالیه کان	
لمسالی ۱۹۵۴ هریتمی تریستا دابهش بسو به دوو بهش، بهشیکیان بهر نیتالیا کمود و بهش که دیکه بز یوگسلافیا.	لمسالی ۱۹۴۷ بسه هزی مل ملاتی نیوان نیتالیا و یه گوسلافیا ثم هریتمه بمنیود دولتی کرا.	هریتمی تریستای نازاد (Trieste)	-۱۵
بمنیود دولتی کردنی شاری قودس به کموده واری جیبه جی کردن و تا نیستاش ناکوکی له سره و له زیر دسلااتی نیسرانیل دایه.	بپیشی بریاری کومله کشته نهده و یه کگرتوود کان له سالی ۱۹۴۷ شاری قودس بمنیود دولتی کرا.	شاری قودس	-۱۶
لمسالی حدفا کانیش کومه لیک هه ولدران بز بمنیود دولتی کردنی نامیبیا، به لام سیسته می به نیود دولتی کردن نه چه سپا، تا سالی ۱۹۹۰ سریه خزی و درگرت.	لمسالی ۱۹۶۶ کومله کشته نهده و یه کگرتوود کان هه ولی بمنیود دولتی کردنی نامیبیای دا له شه نامی پیاده کردنی سیاستی تا پارتاید لملاین حکومه تی باشوری شفیقیا.	نامیبیا	-۱۷
پیشیاره که پسند نه کراو دابهش بعونی بهرلین بهرد وام بسو تا سالی ۱۹۹۰ کوماری نهلمانیای دیموکرات و نهلمانیای فیدرالی به کیان گرته ود.	لمسالی ۱۹۵۸ خروشوف سرمه کی پیشیاری بمنیود دولتی کردنی شاری بهرلین نیود دولتی کردنی شاری بهرلین کرد.	پیشیاری بمنیود دولتی کردنی شاری بهرلین	-۱۸
لمسالی ۱۹۹۹ تا سالی ۲۰۰۲ به بمنیود دولتی کردنی	لمسالی ۲۰۰۲ به شه نامی	بهشیک لیتوانیا	-۱۹

و درگرت.			-۸
لمسالی ۱۹۳۹ شاره که لملاین نهلمانیا داکیرکا و دوای جهنه کی دوده می جهانی بورو بهشیک له پیلوزنیا بهناوی شاری (گدانسکا)	لمسالی ۱۹۲۰ له شه نامی ناکوکی نیوان نهلمانیا و پیلوزنیا به بمنیود دولتی کرا.	شاری دانزیگ Free City of danzig	
لمسالی ۱۹۳۵ له شه نامی ناکوکی راپرسیه که بز نهلمانیا گهایه ود. لددوای جهنه دوده می جهانی له سالی ۱۹۴۷ جاریکی دیکه بمنیود دولتی کرایه ود و تا سالی ۱۹۵۶ بمرداده ام بسو، پاشان گرایه ود بز نهلمانیا.	لمسالی ۱۹۱۹ له شه نامی ناکوکی نیوان فردهنسا و نهلمانیا بمنیود دولتی کرا.	هریتمی سار	-۹
سیسته می بمنیود دولتی کردنی ناچهی تهخه بزماره سی جار دریز کرایه ود و بمرداده بسو تا سالی ۱۹۵۶، له کاته بورو بهشیک له مغایر.	لمسالی ۱۹۲۳ فردهنسا و نیسپانیا و بریتانیا لمسر بمنیود دولتی کردنی ناچهی تهخه ریکه وتن بسه پیشیان تامه کی به کومنل.	ناچهی تهخه	-۱۰
سیسته مه که کمتر له سالیکی نیوان پیز و کولومبیا هریتمه که لملاین کومله کی گلان بمنیود دولتی کرا.	لمسالی ۱۹۳۳ له شه نامی ناکوکی خایاند و لمسالی ۱۹۳۳ گهایه ود پیلوزمیا.	هریتمی لیتشیا Leticia	-۱۱
کومله کی گلان همولینا پیشیاره کان بخاته واری جیبه جی کردن، بسلام سرکمتو رو نبورو، ههر له چوارچیوو پیززه مایمه، تا سالی ۱۹۴۸ بورو بهشیک له لیتوانیا.	لمسالی ۱۹۱۲ تا سالی ۱۹۲۳ کومله لیک پیززه بمنیود دولتی کردنی میمیل خرانه روس.	پیشیاری بمنیود دولتی کردنی هریتمی میمیل (Memel)	-۱۲
لمسالی ۱۹۲۰ به هوی ناکوکی نیوان نیتالیا و یوگسلافیا هه ولدرابکریمه	لمسالی ۱۹۲۴ بورو بهشیک له نیتالیا، پاشان لمسالی ۱۹۴۷	پیشیاری بمنیود دولتی کردنی شاری نیوم	-۱۳

تهیوری خوزه‌لات			
نیودولستی کراو له لایمن نهتسوه یه کگرتووه کان سعیربرشتنی بعرپیوه دبردنی کرا.	راپرسیه کی گشتی تهیوری خسرو هه‌لات سمریه خزبی خزی راگهیاند.		
هرتیمی کوسقا - ۲۰	لمسانی ۱۹۹۹ تا سانی ۲۰۰۸ له لایمن نهتسوه یه کگرتووه کان بسپیوه دبرا و هه‌ریمه که به نیودوله‌تی کرا.	لے ۱۷/۰۸/۲۰۰۸ سه‌ریه خزی راگهیاند.	

- ۷ - عهبدول محمد حمید، دورگهی قوبرس قهیرانیکی تاقهت پرپکین، دوستی  
تورکیا، سهنتمری لیکولینهوهی ستراتیجی کورستان، ژماره (۳)، نیسانی ۲۰۰۶.

- ۸ - فازل زهای، بپاری ژماره (۶۸۸)ی نهنجومهنه ناسایش و سهندجامه دهولی  
یه کانی، توییزینهوه، گوقاری سیاسه‌تی دهولی، سهنتمری لیکولینهوهی ستراتیزی، ژماره (۴)،  
تشریینی یه که‌می ۱۹۹۳.

- ۹ - مارف عومه‌ر گول، مهسله‌ی کورد له ریکه‌وتنامه نیوده‌له‌تیه کانی سهندهمی  
جهنگی یه که‌می جهانیدا، گوقاری سهنتمری لیکولینهوهی ستراتیجی، ژماره (۴۹)، ثابی ۲۰۰۶.

- ۱۰ - نجدت شاکره‌ی، ریکخراوه نیوده‌له‌تیه کان، توییزینهوه، گوقاری سهنتمری  
برایه‌تی، ژماره (۶)، حوزه‌یرانی ۱۹۹۸.

- ۱۱ - روزنامه‌ی خدبات، ژماره (۲۵۸۴) له ۲۰۰۷/۸/۱۱.

- ۱۲ - روزنامه‌ی ناسو، ژماره (۴۲۸)، له ۲۰۰۷/۵/۱۰ و ژماره (۴۸۱)، له  
۲۰۰۷/۷/۱۲ و ژماره (۳۸۳)، له ۲۰۰۷/۴/۲۹.

- ۱۳ - روزنامه‌ی ههولیر پوست، ژماره (۱۲۷)، له ۲۰۰۸/۲/۱۰.

- ۱۴ - روزنامه‌ی روزنامه، ژماره (۱۵۵)، له ۲۰۰۷/۷/۳.

- ۱۵ - گوقاری ستاندر، ژماره (۱۷)، ته‌موزی ۲۰۰۷.

#### ج- چاوپیکه‌وتن و پهیوندی تهله‌فونی:

- ۱۶ - چاوپیکه‌تنیک له گهان به‌ریز (جهوهه‌ر نامق سالم) سه‌رذکی پیش‌سوی په‌رله‌مانی  
کورستان. له ریکه‌وتی ۱۲-۱-۱۲۰۷.

- ۱۷ - پهیوندیکه که تهله‌فونی له گهان به‌ریز (فازل میرانی) سکرتیری مه‌کته‌بی سیاسی  
پارتی دیموکراتی کورستان. له ریکه‌وتی ۱۲-۱۲-۱۲۰۷.

#### سه‌رچاوه‌کان

##### یه که‌م: به زمانی کورده

###### آ- کتیبه‌کان:

- ۱ - جاسم توفیق خوشناو، ده خاله‌تی مرؤفانه له کورستان، چاپی یه که‌م، دزگای چاپ و  
بلاوکردنوهی ثاراس، ههولیر، ۲۰۰۴.

- ۲ - خلیل عهبدوللار، سیسته‌می سیاسی چین، بلاوکراوه‌کانی مه‌کته‌بی بیوه‌هشیاری  
(ی.ن.ک).

- ۳ - عومه‌ر نورده‌ینی، سه‌روره‌ری دهله‌ت و پهیوندی به دوزی کورده‌وه، چاپی یه که‌م،  
چاپ خانه‌ی منارد، ههولیر، ۲۰۰۵.

- ۴ - فهرمانگه‌ی زانیاریه کانی نهنجومهنه دهله‌تی کوماری گه‌لی چین، خودموختاری  
هه‌ریمایه‌تی بۆ که‌مینه نه‌تەوەییه کان له (چین)، و درگیزائی له ئینگلیزیه‌وه: مه‌جید ئاسنگه،  
ئاماده‌کردنی: تاریق جامبار، له چاپ کراوه‌کانی نهنجومهنه نیشتمانی کورستان، ۲۰۰۶.

- ۵ - مارف عومه‌ر گول، کیشی که‌سایه‌تی یاسایی نیوده‌له‌تی گه‌لی کورده، چاپی دوروه،  
سهنتمری لیکولینهوهی ستراتیزی کورستان، سلیمانی، ۲۰۰۵.

##### ب- گوقار و روزنامه:

- ۶ - سعدي به‌زنجي- عبدالفتاح عبدالرزاق مسعود، دهستیوهردانی مرؤیی نه‌تەوه  
یه کگرتووه‌کان له کورستانی عیراق (بریاری ۶۸۸)، توییزینهوه، گوقاری سهنتمری برایه‌تی،  
ژماره (۲۱)، پاییز ۲۰۰۱.

**دودهم: به زمانی عده‌هی**

**أ-الكتب العربية:**

- ١٨- د. احمد ابو الوفا، الوسيط في القانون الدولي العام، ط٤، دار النهضة العربية، القاهرة، ٢٠٠٤.
- ١٩- ابراهيم نافع، صين معجزة نهاية القرن العشرين، ط١، مركز الأهرام للتنمية والنشر، قاهرة، ١٩٩٩.
- ٢٠- د.ابراهيم أحمد شلبي، مباديء القانون الدولي العام، الدار الجامعية، القاهرة، ١٩٨٦.
- ٢١- د.ابراهيم محمد العتاني، القانون الدولي العام، ط٥، دار النهضة العربية، القاهرة، ٢٠٠٥.
- ٢٢- د.إحسان هندي، مباديء القانون الدولي العام في السلم وال الحرب، ط١، دار الجليل للطباعة والنشر، دمشق، ١٩٨٤.
- ٢٣- د. الشافعي محمد بشير، القانون الدولي العام في السلم وال الحرب، ط٣، دار الفكر العربي، القاهرة، بهی سالی چاپ.
- ٢٤- د. بدريه عبدالله العوضي، القانون الدولي العام في وقت السلم وال الحرب وتطبيقه في دولة الكويت، ط١، دار الفكر، دمشق، ١٩٧٨-١٩٧٩.
- ٢٥- د. بطرس غالى، التنظيم الدولى، مكتبة الانجلوالمصري، القاهرة، ١٩٥٦.
- ٢٦- د. جاسم محمد زكريا، مفهوم العالمية - التنظيم الدولي المعاصر، ط١، منشورات الخليوي الحقوقية، سوريا، ٢٠٠٦.
- ٢٧- د. جعفر عبدالسلام، مباديء القانون الدولي العام، ط٥، بهی شوین ولايەنی چاپ، ١٩٩٦.
- ٢٨- د. حازم محمد عتلم، أصول القانون الدولي العام، القسم الثاني (اشخاص القانون الدولي)، ط١، دار النهضة العربية، القاهرة، ٢٠٠١.
- ٢٩- د. حامد سلطان، القانون الدولي العام في وقت السلم، ط٦، دار النهضة العربية، القاهرة، ١٩٧٦.
- ٣٠- د.حسن نافعة، الامم المتحدة في نصف قرن، سلسلة عالم المعرفة، الكويت،
- ٣١- حسن علي ابراهيم، الدول الصغيرة والنظام الدولي، مؤسسة الأبحاث العربية، بيروت، ١٩٨٢.
- ٣٢- د. حسام احمد الهنداوي، التدخل الدولي الإنساني، دار النهضة العربية، القاهرة، ١٩٩٦-١٩٩٧.
- ٣٣- حسني محمد جابر، القانون الدولي، ط١، دار النهضة العربية، القاهرة، بهی سالی چاپ.
- ٣٤- حسين علي الحبيشي، تقرير المصير، دار الكاتب العربي، بهی شوینی چاپ، ١٩٦٧.
- ٣٥- د. حسن الجلبي، القانون الدولي العام، ج١، مطبعة شفيق، بغداد، ١٩٦٤.
- ٣٦- د. حكمت شبر، القانون الدولي العام، ج١، مطبعة دار السلام، بغداد، ١٩٧٥.
- ٣٧- رائد فوزي داود، فكرة التدويل في القانون الدولي و تطبيقها في ضوء قرارات الأمم المتحدة المتعلقة بمدينة القدس، مركز الأمارات للدراسات والبحوث الاستراتيجية، بهی سالی چاپ.
- ٣٨- د. رشاد السيد، القانون الدولي العام في ثوبه الجديد، ط٢ ، مكتبة الوطنية، عمان، ٢٠٠٥.
- ٣٩- د. سموحي فوق العادة، القانون الدولي العام، مطبعة الانشاد، دمشق، ١٩٦٠.
- ٤٠- د. صلاح الدين عامر، قانون التنظيم الدولي، ط٣، دار النهضة العربية، القاهرة، ١٩٨٤.
- ٤١- صالح جواد الكاظم، مباحث في القانون الدولي، دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ١٩٩١.
- ٤٢- صلاح سعد الله، المسألة الكردية في العراق، ط١، مكتبة مدبولي، القاهرة، ٢٠٠٦.
- ٤٣- د. عاكف يوسف صوفان، المنظمات الأقليمية والدولية، ط١، دار الأحمدى للنشر، القاهرة، ٢٠٠٤.
- ٤٤- د. عبدالحسين شعبان، السيادة و مبدأ التدخل الإنساني، مطبعة جامعة صلاح الدين، اربيل، ٢٠٠٠.
- ٤٥- د. عبدالكريم علوان، الوسيط في القانون الدولي العام، الكتاب الأول، ط١، دار الثقافة، عمان، الأردن، ١٩٩٧.
- ٤٦- د. عبدالله عبدالطيف المسلماني، نظرات في القانون الدولي، مطبع عبر الحديثة، القاهرة، ٢٠٠٥.
- ٤٧- د. عصام العطيه، القانون الدولي العام، مطبعة دار السلام، بغداد، ١٩٧٨.

- ٦٤- د. محمد حافظ غانم، مبادئ القانون الدولي العام، ط١، مطبعة نهضة، القاهرة، ١٩٥٦.
- ٦٥- د. محمد رفعت عبدالوهاب، الانظمة السياسية، منشورات الحلبي الحقوقية، سوريا، ٢٠٠٥.
- ٦٦- د. محمد سامي عبدالحميد، اصول القانون الدولي العام ، ج٢، ط٦، دار الجامعية، مصر، ١٩٨٤.
- ٦٧- د. محمد سامي عبدالحميد، د. محمد سعيد الدقاد، د. ابراهيم احمد خليفه، التنظيم الدولي، منشأة المعرف، اسكندرية، ٢٠٠٤.
- ٦٨- د. محمد سعيد الدقاد، القانون الدولي، ط٢، الدار الجامعية، مصر، ١٩٨٢.
- ٦٩- د. محمد طلعت الغنيمي، الاحكام العامة في قانون الامم، منشأة المعرف، الاسكندرية، ٢٠٠٥.
- ٧٠- د. محمد طلعت الغنيمي، الوسيط في قانون السلام، منشأة المعرف، الاسكندرية، بهبى سالى چاپ.
- ٧١- د. محمد عزيز شكري، المدخل الى القانون الدولي العام وقت السلم، ط٣، دار الفكر، دمشق، بهبى سالى چاپ.
- ٧٢- د. محمد المخوب، الوسيط في القانون الدولي العام، دار الجامعية، بيروت، ١٩٩٩.
- ٧٣- د. محمد حافظ غانم، السوجيز في القانون الدولي العام، دار النهضة العربية، القاهرة، ١٩٧٣.
- ٧٤- د. محمد يوسف علوان، القانون الدولي العام، ط٣، دار وائل للنشر، بهبى شويني چاپ، ٢٠٠٣.
- ٧٥- د. محمد سامي عبدالحميد، اصول القانون الدولي العام، المجلد الاول ط١، مؤسسة شباب الجامعية، مصر، ١٩٧٢.
- ٧٦- محمد فهيم درويش، الشرعية الدولية وأزمة الخليج من الغزو الى التحرير، ط١، الزهراء للأعلام العربي، ١٩٩١.
- ٧٧- د. مصطفى الأنباري، العراق والأمم المتحدة، بنك المعلومات العراق، ١٩٩٨.
- ٧٨- د. مصطفى سيد عبدالرحمن، الوضع القانوني لمنظمة التحرير الفلسطينية في الأمم المتحدة، ط١، دار النهضة، القاهرة، ١٩٨٨.
- ٤٨- د. علي صادق ابوهيف، القانون الدولي العام، منشأة المعرف، اسكندرية، بهبى سالى چاپ.
- ٤٩- د. عائشة راتب، العلاقات الدولية العربية، ط١، دار النهضة العربية، القاهرة، ١٩٦٨.
- ٥٠- د. عائشة راتب، النظرية المعاصرة للحياد، دار النهضة العربية، القاهرة، ١٩٦٨.
- ٥١- د. عبدالعزيز سرحان، مبادئ القانون الدولي العام، دار النهضة العربية، القاهرة، ١٩٨٠.
- ٥٢- عزالدين فودة، قضية القدس في محيط العلاقات الدولية، بيروت، ١٩٦٩.
- ٥٣- علي الحركة، الامم المتحدة والدول الصغيرة، الدار الجامعية للطباعة والنشر، القاهرة، ١٩٩٩.
- ٥٤- علي عباس حبيب، الفدرالية والأنفصالية في افريقيا، ط١، مكتبة مدبولي، القاهرة، ١٩٩٩.
- ٥٥- د. عبدالحسين القطيفي، مذكرات في القانون الدولي العام، مجموعة حاضرات القيمة على طلبة الصف الثالث في كلية الحقوق، ١٩٥٢-١٩٥١، مطبعة المعرف، بغداد.
- ٥٦- د. غازي حسن صباريني، السوجيز في مبادئ القانون الدولي العام، ط١، دار الثقافة للنشر والتوزيع، عمان، ٤، ٢٠٠٤.
- ٥٧- د. كمال سعدي مصطفى، حقوق الانسان، ط١، منشورات مكتب تنظيم البشمركة، مطبعة التربية، اربيل، ٤، ٢٠٠٤.
- ٥٨- د. مأمون مصطفى، مدخل الى القانون الدولي العام، ط١، بهبى شويني چاپ، ٢٠٠٢.
- ٥٩- د. مجید محمود شهاب، القانون الدولي العام، القاهرة، ١٩٨٥.
- ٦٠- د. حسن أفکرین، القانون الدولي العام، ط١، دار النهضة العربية، القاهرة، ٢٠٠٥.
- ٦١- د. محمد سعيد الدقاد، عدم الاعتراف بالأوضاع الاقليمية غير المشروعة، دار المطبوعات الجامعية، اسكندرية، ١٩٨٤.
- ٦٢- د. محمد المخوب، التنظيم الدولي، الدار الجامعية للطباعة والنشر، بيروت، بهبى سالى چاپ.
- ٦٣- د. محمد المخوب، القانون الدولي العام، ط٥، منشورات الحلبي الحقوقية، بيروت، ٤، ٢٠٠٤.

- ٩٢- دانييل بورشتاين و ارنبيدي كيز، التنين الاكبر- الصين في القرن الواحد و العشرين، ترجمة: شوقي جلال، الكويت، عالم المعرفة ٢٠٠١.
- ٩٣- رينة جان دوبوي، القانون الدولي، ترجمة: سموحي فوق العادة، ط١، منشورات عويدات، بيروت، ١٩٨٣.
- ٩٤- شارل روسو، القانون الدولي العام، ترجمة: شكرالله خليفة وعبدالحسن سعد، بيروت، ١٩٨٢.
- ٩٥- هنري غريمال، حركات التحرر الوطني في آسيا و إفريقيا، ترجمة: د. صباح كعدان، دمشق، ١٩٩٤.
- ٩٦- هيلين تورار، تدويل الدساتير الوطنية، ترجمة: باسيل يوسف، ط١، بيت الحكمة، بغداد، ٢٠٠٤.

#### ج- الرسائل والأطروحات الجامعية

- ٩٧- د. حسين الشيخ محمد طة الباليساني، القضاء الدولي الجنائي، اطروحة دكتوراه، مطبعة الثقافة، اربيل، ٢٠٠٥.
- ٩٨- د. سالم يوسف الكسواني، المركز القانوني لمدينة القدس، اطروحة دكتوراه، كلية حقوق، جامعة قاهرة، ١٩٧٧.
- ٩٩- د. عبدالفتاح عبدالرزاق، مبدئ عدم التدخل والتدخل في القانون الدولي العام، رسالة ماجستير، ط١، مؤسسة موكياني لطبعاً ونشر، اربيل، ٢٠٠٢.
- ١٠٠- عبدالرحمن سليمان الزبياري، الوضع القانوني لأقليل كوردستان العراق في ظل قواعد القانون الدولي العام، ط١، رسالة ماجستير، مؤسسة موكياني لطبعاً ونشر، اربيل، كوردستان، ٢٠٠٢.
- ١٠١- د. عبدالميك يوسف محمد، مسؤولية المنظمات الدولية عن اعمالها والقضاء المختص بمنازعاتها، اطروحة دكتوراه، مطبعة جامعة صلاح الدين، اربيل، ٢٠٠٥.
- ١٠٢- فلاح فريد، المسؤولية المدنية الدولية عن جريمة الإبادة الجماعية، رسالة ماجستير، مطبعة جامعة صلاح الدين، اربيل، ٢٠٠٤.
- ١٠٣- فراس علي حسن الجبوري، اشخاص القانون الدولي العام في ظل العولمة، رسالة ماجستير، جامعة الموصل، ٢٠٠٣.

- ٧٩- مصطفى احمد فؤاد، النظام القانوني للأماكن المقدسة، كلية حقوق، جامعة طنطا، مصر، ١٩٩٠.
- ٨٠- د. منذر الشاوي، في الدولة، مطبعة شفيق، بغداد، ١٩٦٥.
- ٨١- د. مهدي جابر، السيادة والتدخل الإنساني، ط١، مؤسسة O.P.L.C للطباعة والنشر، اربيل، ٢٠٠٤.
- ٨٢- معتصم محمد احمد عودة الله، جغرافيا العالم الجديد، ط١، دار أجنادين للنشر والتوزيع، رياض، ٢٠٠٧.
- ٨٣- موسى جيل الديوك، القدس والقانون الدولي ، القدس، ٢٠٠٢.
- ٨٤- موسوعة المعارف الكبرى، اعداد:أ.يوسف نجيم، مجلد(١٥-١٧-١٨)، دارنوبليس، ٢٠٠٦.
- ٨٥- د. نادر محمد ابراهيم، تسوية منازعات المنطقة الاقتصادية ذات الطبيعة الخاصة، ط١، دار الفكر الجامعي، اسكندرية، ٢٠٠٤.
- ٨٦- د. وليد بيطار، القانون الدولي العام، ط١، مؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع، بيروت، ٢٠٠٨.
- ٨٧- يوسف محمد يوسف القراعين، حق الشعب الفلسطيني في تقرير المصير، ط١، دار الجليل للنشر، عمان ، ١٩٨٣.
- ٨٨- د. يحيى الجمل، الاعتراف في القانون الدولي العام، دار النهضة العربية، القاهرة، ١٩٦٣.

#### ب- الكتب المترجمة:

- ٨٩- أدمنون جوف، علاقات دولية، ترجمة: منصور قاضي، ط١، مؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع، بيروت، ١٩٩٣.
- ٩٠- ج.أ.تونكين، القانون الدولي العام قضايا نظرية، ترجمة: احمد رضا، هيئة المصرية للكتاب، ١٩٧٢.
- ٩١- جيرهارد فان غلان، القانون بين الأمم، ترجمة: عباس العمر، ج١، منشورات دار الأفاق الجديدة، بيروت، بهبى سالى چاپ.

- ٤- ١٠٤- محمد جمال الدين حسين العلوي، اسرائيل وتصفية الاستعمار في الامم المتحدة، رسالة ماجستير، معهد البحث والدراسات العربية، ١٩٧٦.
- ٥- ١٠٥- د. نجدة صبري تاكرقيبي، الأطار القانوني للأمن القومي، اطروحة دكتوراه، ط١ مطبعة زانكوه، اربيل، ٤. ٢٠٠٤.
- ٦- ١٠٦- ناصر احمد يحيى، تدويل حقوق الإنسان، رسالة ماجستير، كلية القانون، جامعة صلال الدين-اربيل، ٢٠٠٦.
- ٧- ١٠٧- هيقى احمد حسن، اثر عولة حقوق الانسان على المبدأ السيادة، رسالة ماجستير، مطبعة وزارة الزراعة، هولير، ٢٠٠٧.
- د: البحوث والمحاضرات العلمية والدوريات:**
- ١٠٨- أحمد المرشيدى، قضية التدويل وصراع القوى في لبنان، وتأريخ بلاوكراوه، مجلة السياسة الدولية، عدد (٥٥)، يناير ١٩٧٩.
- ١٠٩- أريك لوبك، التاريخ السري لدبليوماسية الفاتيكان، ووتار، ترجمة: غسان العزي، مجلة شؤون الأوسط، مركز الدراسات الاستراتيجية والبحث والتوفيق، عدد (٨٥-٨٦)، ١٩٩٩.
- ١١٠- إقليم دارفور: جذور الأزمة التاريخية وتطورات الصراع الدامي، وتأريخ بلاوكراوه، جريدة السياسة، عدد ١٢٨٢٤، ٢٠٠٤/٨/١.
- ١١١- أزمة دارفور بين التسوية والتدويل، رأيُّرتى روزنامه‌وانى، جريدة السياسة الكورية، المركز الدبلوماسي للدراسات، عدد (١٢٨٩١)، ٢٠٠٤/١٠/٧.
- ١١٢- د. پشتیوان علي عبدالقادر، القيمة القانونية الدولية لقرار مجلس الامن الدولي رقم ٦٨٨ لسنة ١٩٩١، باسى بلاوكراوه، كوشاري زانکوی کویه، ژماره(٧)، تشرینى يه كه مى ٢٠٠٧.
- ١١٣- د. حسن ابو طالب، حرب كوسوفو وحدود التغير في النظام الدولي، وتأريخ بلاوكراوه، مجلة السياسة الدولية، القاهرة، العدد ١٣٧، تموز ١٩٩٩.
- ١١٤- د. سعدي اسماعيل البرزنجي، المسألة الكوردية في القانون الدولي، وتأريخ بلاوكراوه، مجلة (كولان العربي)، العدد (٠)، تموز ١٩٩٦.
- ١١٥- د. سعدي البرزنجي، تحريرية إقليم الكوردستان في قولبة وبناء نظام القانوني لإقليم بعد اتفاضاًة ادار عام ١٩٩١ الخيدة، باسى بلاوكراوه، كوشاري ياسا ورامياري، ژماره (٣)، ٢٠٠٥.
- ١١٦- عدنان ابو عودة، دارفور من نزاع محلى الى مشكلة دولية، وتأريخ بلاوكراوه، جريدة الحياة، عدد (١٥١٢٨)، ٢٠٠٤/٨/٢٨.
- ١١٧- علي اسماعيل نصار، بعد انفصال تيمور واشنطن تزعزع الفوضى الأقلية، مجلة شؤون الأوسط، مركز الدراسات الاستراتيجية والبحث والتوفيق، عدد (٨٩)، ١٩٩٩.
- ١١٨- د. عامر عبد الفتاح الجمروود و د. عبدالله علي عبو، المحاكم الجنائية المدولة، توبيثيهوه، مجلة الرافدين للحقوق، جامعة الموصل، ع (٢٩)، ٢٠٠٦.
- ١١٩- د. طالب رشيد يادكار، بعض الجوانب القانونية الدولية لإقليم الدولة، باسيكى بلاوكراوه، گوچارى تمرازو، ژماره (٣٠-٢٩)، يه كيتي ماف پهروهانى كوردستان، ٢٠٠٦.
- ١٢٠- د. طالب كاكشي، القانون الدولي العام كوجهة وانهيه كن بـ قوتايانى ماستره له بهشى ياساي كشته نېيودولەتى، كۆزلىشى ياسا، زانکوی سەلاھەدىن، ٢٠٠٦-٢٠٠٥.
- ١٢١- محسن محمد المتولي، كورد العراق في المؤتمرات والمعاهدات والاتفاقيات الدولية، باسيكى بلاوكراوه، مجلة سردم العربي، دار سردم للطباعة والنشر، سليمانية، عدد (١٠)، ٢٠٠٥.
- ١٢٢- د. محمد نورالدين، المسالة القبرصية امام مفترق طرق جديد، وتأريخ بلاوكراوه، مجلة شؤون تركية، مركز الدراسات الاستراتيجية والبحث والتوفيق، عدد (١)، ١٩٩٢.
- ١٢٣- محمد عثمان حبيب الله، شرق السودان بين مخاطر التدويل وافق الحل الإسلامي، توبيثيهوه، مجلة السياسة الدولية، عدد (١٥٨)، أكتوبر ٢٠٠٤.
- ١٢٤- ميلاد حسن، أزمة دارفور من التدويل إلى السودنة، جريدة الأهرام، عدد (٤٢٩٦٧)، ٢٠٠٤/٧/٢٧.
- ١٢٥- نبيل عبدالعاطى، جذور أزمة دارفور، الأهرام المسائى، عدد (٤٨٤٢)، ٢٠٠٤/٧/٣٠.
- ١٢٦- نجدة صبري عقاوى، الوضع القانوني للقطبين الشمالي والجنوبي في العالم، وتأريخ بلاوكراوه، جريدة الجمهورية، العدد (٦٠٩١)، ١٩٨٦/٥/١٢.
- ١٢٧- نجدة صibri عقاوى، نحو نظام قانوني للمسؤولية الدولية، جريدة الجمهورية، عدد (٦٣١٧)، حزيران ١٩٨٧.
- ١٢٨- هانى رسلان، أزمة دارفور والانتقال إلى التدويل، توبيثيهوه، مجلة السياسة الدولية، عدد (١٥٨)، أكتوبر ٢٠٠٤.

- رۆزى سەردار: ٢٠٠٧/٧/٣٠ ١٣٦ - احداث تیمور الشرقیة في ربع قرن، راپورتیکی بلاۆکراوه له سەر پىنگەی ئەلکترونى: <<[>>](http://www.islamonline.net/arabic/politics)
- رۆزى سەردار: ٢٠٠٧-٤-٢ ١٣٧ - صهیب جاسم، الکنیسه و السیاسة في (تیمور أرض الصلبان)، وتاریکی بلاۆکراوهله سەر پىنگەی ئەلکترونى: <<[>>](http://www.islamonline.net/arabic/politics)
- رۆزى سەردار: ٢٠٠٧-٤-٢: ١٣٨ - راپورت له ژیئر ناوی (الانتخابات الرئاسیة في تیمور الشرقیة)، له سەر پىنگەی ئەلکترونى: <<[>>](http://www.kuna.net.kw)
- رۆزى سەردار: ٢٠٠٧-٨-١٤: ١٣٩ - راپورتیکی تاییەت بە بارودۆخى تەیمۇر، له سەر پىنگەی ئەلکترونى: <<[>>](http://www.almustaqbal.com)
- رۆزى سەردار: ٢٠٠٧-٧-٢٥ ١٤٠ - راپورتیک له ژیئر ناوی (أول نموج لدولت تبینیها و تحکمها الأمم المخدة)، له سەر پىنگەی ئەلکترونى: <<[>>](http://www.islamonline.net/arabic/politics)
- رۆزى سەردار: ٢٠٠٧-٤-٢ . ١٤١ - راپورتی رىکخراوی لىپسۇردۇنى نېيۇدەولەتى لە سىبىتىمبەرى ٢٠٠٠، ژمارەدى بەلگەنامە ASA57/005/00، له سەرپىنگەی ئەلکترونى: <<[>>](http://amnesty.org/library/intex.htm)
- رۆزى سەردار: ٢٠٠٧-٧-٢٥ ١٤٢ - راپورتیکی بلاۆکراوه له سەر رەوشى مەزبىي لەتەیمۇرى خۇرھەلات، له سەر پىنگەی ئەلکترونى: <<[>>](http://thereport.amnesty.org/ara/regions/asiapacific/timor-leste)
- رۆزى سەردار: ٢٠٠٧-٧-٢٥: . ٢٨٨

١٢٩ - هكار اتروشى، طبعة الغاتيكان القانونية والسياسية، وثار، مجلة شؤون الأوروبية، مركز الدراسات الاستراتيجية، عدد (٢)، شوبات (٢٠٠٠).

#### هـ- البحوث والمقالات الالكترونية:

١٣٠ - علي الذكري، التدويل في القانون الدولي، وثارى بلاۆکراوه له سەر پىنگەی ئەلکترونى: <<[>>](http://www.siironline.org/alabwab/motamarat/011.htm)

رۆزى سەردار: ٢٠٠٧-٤-٢ ١٣١ - راپورتیکی بلاۆکراوه له سەر پىنگەی ئەلکترونى: <<[>>](http://www.china.org.cn/a-taiwan/index)

رۆزى سەردار: ٢٠٠٧-٥-٢٠ ١٣٢ - تطورات الأزمة القبرسية والصراع التركي يوناني، لىكۆلىنەوەيە كى بلاۆکراوه له سەر پىنگەی ئەلکترونى: <<[>>](http://www.mogatel.com/MOKATEL/Data/Behoth/siasia-askria-4/sera/1/Mokatel6-22-2.htm)

رۆزى سەردار: ٢٠٠٧-٨-٢٥ ١٣٣ - بەلگەنامەيە كى تاییەت بە سىستىمى يەك دولەت و دوورزىم، بلاۆکراوهله له سەر پىنگەی ئەلکترونى: <<[>>](http://www.msnbc.msn.com/id/3037881/site/newseek)

رۆزى سەردار: ٢٠٠٧-٧-٢٥ ١٣٤ - ترودى روپىن، وتارىکی بلاۆکراوه له رۆزىنامە (الوطن) بىز زىاتر زانىارى بروانە بەلگەی ئەلکترونى: <<[>>](http://en.wikipe.org/wiki/main-page)

رۆزى سەردار: ٢٠٠٧-٧-٢٥: . ١٣٥ - باسىكى بلاۆکراوه له ژیئر ناوی ( تدويل الاراضي المقدسة) له سەر پىنگەی ئەلکترونى: <<[>>](http://www.siironline.org/alabwab/aloda_culture/084.htm)

- ١٤٣ - زانیاری بدلگه نامه‌ی تاییهت به تهیور، له سهر پیگه‌ی ئەلکترونی:  
 <<<http://www.unmis.org/arabic/documents.htm>>>  
 رۆزى سەرداران: ١٤-٨-٢٠٠٧ .  
 ١٤٤ - صهیب جاسم، راپورت، له ژیئر ناوی (تیمور لوروساي... هندسه الطریق للاستقلال)،  
 له سهر پیگه‌ی ئەلکترونی:  
 <<.http://www.islamonline.net/arabic/politics>>  
 رۆزى سەرداران: ٤-٢-٢٠٠٧ .  
 ١٤٥ - راپورتیک له ژیئرناوی (استقلال دولة تیمور الشرقيه)، له سهر پیگه‌ی ئەلکترونی:  
 <<<http://vb.eqla3.com/showthread.php>>>  
 رۆزى سەرداران: ٢٥-٧-٢٠٠٧ .  
 ١٤٦ - رضا عبدالودود، الغموض بحیط بستقبل کوسوفا، و تاری بلاوکراوه، له سهر  
 پیگه‌ی ئەلکترونی:  
 <<.http://www.ikhwanonline.com\article.asp>>  
 رۆزى سەرداران: ١-٩-٢٠٠٧ .  
 ١٤٧ - هەوايىکى رۆزىنامه‌وانى له سهر رەوشى كۆسۈۋا، له سهر پیگه‌ی ئەلکترونی:  
 <<<http://www.barasy.com/index.php>>>  
 رۆزى سەرداران: ٢٠-٩-٢٠٠٧ .  
 ١٤٨ - علی عبدالعال، کوسوفا بین رحیل روجوفا والتاهب للمستقبل، و تاری بلاوکراوه له  
 سهر پیگه‌ی ئەلکترونی:  
 <<.http://www.grenc.com/sho\_article\_main>>  
 رۆزى سەرداران: ٢٠-٩-٢٠٠٧ .  
 ١٤٩ - احمد التلاوى، هل تعرقل ازمات صربيا الداخلية مشروع استقلال کوسوفا،  
 و تاریکى بلاوکراوه، له سهر پیگه‌ی ئەلکترونی:  
 <<<http://www.mniaonline.com\show.phb>>>  
 رۆزى سەرداران: ١٥-٧-٢٠٠٧ .  
 ١٥٠ - علی عبدالله الحماده، محاکمة ومعاقبة مرتكبی الجرائم الكبیر امام القضاء الدولي،  
 توییشىنەویه کى بلاوکراوه، له سهر پیگه‌ی ئەلکترونی:  
 ١٥١ - د. طلال صالح بنان، أزمە دارفور.. التدویل لیست خیاراً، و تاری بلاوکراوه له  
 سهربىگه‌ی ئەلکترونی:  
 << <http://www.okaz.com.sa/okaz/osf.htm>>>  
 رۆزى سەرداران: ٦-٧-٢٠٠٧ .  
 ١٥٢ - عبدالله ادم، الوجدان العربي يستيقظ على جراحات دارفور، و تاری بلاوکراوه له  
 سهربىگه‌ی ئەلکترونی:  
 >> <<<http://darfuronline.com/index.php>  
 رۆزى سەرداران: ٦-٧-٢٠٠٧ .  
 ١٥٣ - راپورتی رېیکخراوی چاودىرى مافەكانى مروق، له سالى ٤، ٢٠٠٤، بلاوکراوه له سهر  
 پیگه‌ی ئەلکترونی:  
 >> <<<http://hrw.org/Arabic/docs/2004/05/07/darfur855.txt.htm>  
 سەرداران: ٦-٧-٢٠٠٧ .  
 ١٥٤ - راپورتی رۆزىنامەوانى، بلاوکراوه له سهر پیگه‌ی ئەلکترونی:  
 <<<http://www.newsbbc.com.uk/hi/Arabic/world-news/newsid4682000/46825040.stm>>>  
 ١٥٥- <<http://www.en.wikipedia.org/wiku/list-of-united-national-security-council>>>  
 ١٥٦- <<<http://www.un.org/arabic/sc/archived/scres/scres.htm>>>  
 و- القوانين والدستاير:  
 ١٥٧ - ميثاق الأمم المتحدة  
 ١٥٨ - دستور العراق الفدرالي  
 ١٥٩ - مشروع دستور أقليم كوردستان  
 ١٦٠ - قانون ادارة الدولة العراقية للمرحلة الانتقالية

- ١٤٣ - زانیاری بدلگه نامه‌ی تاییهت به تهیور، له سهر پیگه‌ی ئەلکترونی:  
 <<<http://www.unmis.org/arabic/documents.htm>>>  
 رۆزى سەرداران: ١٤-٨-٢٠٠٧ .  
 ١٤٤ - صهیب جاسم، راپورت، له ژیئر ناوی (تیمور لوروساي... هندسه الطریق للاستقلال)،  
 له سهر پیگه‌ی ئەلکترونی:  
 <<.http://www.islamonline.net/arabic/politics>>  
 رۆزى سەرداران: ٤-٢-٢٠٠٧ .  
 ١٤٥ - راپورتیک له ژیئرناوی (استقلال دولة تیمور الشرقيه)، له سهر پیگه‌ی ئەلکترونی:  
 <<<http://vb.eqla3.com/showthread.php>>>  
 رۆزى سەرداران: ٢٥-٧-٢٠٠٧ .  
 ١٤٦ - رضا عبدالودود، الغموض بحیط بستقبل کوسوفا، و تاری بلاوکراوه، له سهر  
 پیگه‌ی ئەلکترونی:  
 <<.http://www.ikhwanonline.com\article.asp>>  
 رۆزى سەرداران: ١-٩-٢٠٠٧ .  
 ١٤٧ - هەوايىکى رۆزىنامەوانى له سهر رەوشى كۆسۈۋا، له سهر پیگه‌ی ئەلکترونی:  
 <<<http://www.barasy.com/index.php>>>  
 رۆزى سەرداران: ٢٠-٩-٢٠٠٧ .  
 ١٤٨ - علی عبدالعال، کوسوفا بین رحیل روجوفا والتاهب للمستقبل، و تاری بلاوکراوه له  
 سهر پیگه‌ی ئەلکترونی:  
 <<.http://www.grenc.com/sho\_article\_main>>  
 رۆزى سەرداران: ٢٠-٩-٢٠٠٧ .  
 ١٤٩ - احمد التلاوى، هل تعرقل ازمات صربيا الداخلية مشروع استقلال کوسوفا،  
 و تاریکى بلاوکراوه، له سهر پیگه‌ی ئەلکترونی:  
 <<<http://www.mniaonline.com\show.phb>>>  
 رۆزى سەرداران: ١٥-٧-٢٠٠٧ .  
 ١٥٠ - علی عبدالله الحماده، محاکمة ومعاقبة مرتكبی الجرائم الكبیر امام القضاء الدولي،  
 توییشىنەویه کى بلاوکراوه، له سهر پیگه‌ی ئەلکترونی:

ز- القنوات التلفزيونية:

١٦١- فضائية العربية

١٦٢- فضائية الجزيرة مباشر

B: e. sites

172. Kosovo between covenants, an report available at:

<<<http://www.islamonline.net/arabic/politics>>> accessed in: 2-8-2007.

173. Kosovo.. poison killed in the emergence of Muslim, an report, available at: <<<http://www.islamicnews.net/document/showdoc08>>> accessed in: 2-8-2007.

174. a better plan for Kosovo, an article by hurst hanhum, available at: <<<http://www.asharqlawsat.com/details.asp>>> accessed in: 2-8-2007.

**سی یه م: به زمانی ئینگلیزی**

A: books

175. Der Fischer Weltalmanach 2007: Zahlen, Daten, Fakten, Fischer Taschenbuch Verlag, Frankfurt am Main, 2006.

176. Stephan Hobe Otto Kimmink, 8Aufl, Einführung in das Völkerrecht, UTB, Tübingen Basel, 2004.

163. Charles. G. Fenwick, international law, third edition, new York.

164. Yditmeir, internationalised Territories, D.RER. Pol. A.W. Sythoff, Leyden, 1961.

165. Ger hard van glahn, the law among nations: an introduction to publicinternational , 7 thed, newyork:macillanpublishingco,1996 .

166. Ian brown lie, principles of public international law, 4 thed, 1990.

167. James craw ford, the creation of state in international law, second edition,oxforduniversepress,2006.

168.J.G.starke,Anintroductiontointernationallaw,Butterworth.8co.publishers,LTD,London,1947.

169. Nkam bomugerwa, “subjects of international law manuel ; of public international law, edited by mat Sorensen, 1968.

170. Henry G.schermers & Niels M.blokker, international institutional law,Ed.forthrevised,matrtinusNijhoffpublicshers,Boston/leiden,2003.

171. web ster,s seventh new collegiate dictionary, U.S.A , 1965.

پشتی بهستوه به عورف نیودهوله‌تی. ههروه‌ها گهیشتنیه کۆمەلیک راسپارده لهوانه‌ش گرینگترینیان نهودیه که نهته‌وه یه کگرتووه کان ههولبدات سیسته‌می بهنیودهوله‌تی کردن بجاته زیر رژیمیکی یاسایی جیگیرو ریکی بخات.

## پوخته

باسه‌که خویندنه‌وهیه کی یاساییه بزئه‌و ههريمانه‌ی به نیودهوله‌تی کراون و له زیر سه‌په‌رشتی کۆمەلگای نیودهوله‌تی بهریوه‌دهچن . سیسته‌می بهنیودهوله‌تی کردن له سه‌دهی (۱۹) سه‌ری هه‌لداوه‌نه که‌وتزه زیر رژیمیکی یاسایی جیگیرو دیاری کراو، به‌لکو پشتی بهستوه به عورف نیودهوله‌تی. له‌سه‌ردەمی کۆمەلەی گه‌لان و نهته‌وهیه کگرتووه کان به‌بی نهودی له چارتە کانیان ناماژدی پیکراپیت کۆمەلیک هه‌ریم بهنیودهوله‌تی کران و خرانه زیر سه‌په‌رشتی ریکخراوی نیودهوله‌تی.

هه‌ریم بهنیودهوله‌تی کراوه‌کان به شیوه‌یه کی کاتی و به‌پیی په‌ياننامه‌یه کی به‌کۆمەل یان برباری ریکخراوی نیودهوله‌تی ده‌خریمه زیر سیسته‌مکه و له چهک داده‌مالدرین و له باری بیتلایه‌نکراوی داده‌بن.

ئه‌و هه‌ریمانه ماف دیاری کردنی چاره‌ی خۇنۇسىنیان هه‌یه‌و به‌پرسیاریه‌تی نیودهوله‌تیشیان دادکه‌ویته سه‌ر. ههروه‌ها که‌سیتیه کی یاسایی نیودهوله‌تی پاشکۆر ریزپه‌ری کاتیان هه‌یه‌و دانپیدانانیش بويان به کۆمەل و دورست که‌ره. هه‌ریم بهنیودهوله‌تی کراوه‌کان له گەل کۆمەلیک هه‌ریم که سه‌روره‌ریان ناته‌واوه یان له باریکی تاییه‌تیان دان له‌یمک دهچن.

له دواي کۆتاپی هاتنى جەنگى ساراد دەست تیوهردانى مرۆبى پاتايىه‌کەمی فراوانتر بسو، نه‌ودەست تیوهردانه‌ش بهنیودهوله‌تی کردنی کۆمەلیک هه‌ریمی به‌دواي خۆيەوه ھینا. ئەمەش له هه‌ریمی کوردستان عېراق دەستی پىكىرد، بەلام بارى هه‌ریمی کوردستان نەکەوتە زیر سیسته‌مکو و دك باریکی ديفاكتومايىه‌وه.

له کۆتاپش گهیشتنیه کۆمەلیک نەنجام له‌وانش گرینگترینیان بريتىه لوهى که سیسته‌مکی بهنیودهوله‌تی کردن نەکەوتزه زیر بنچىنەی یاسایی جیگیرو دیاری کراو، به‌لکو سیسته‌مکه

## **Summary**

This thesis encompassed a legal study of Internationalized territories which run by International society. Internationalization system appeared since 19<sup>th</sup> century although it was not overpowered by a certain and stable legal system, but it was built on International custom. In the era of League of Nation and United Nations, without indication of their charters, many territories internationalized and submitted to the supervision of International Organization. The internationalized territories will be submitted to the system, Temporarily and according to collective treaty or a decision by international organization and will be disarmed and also will be in neutralized state. All these territories have the right of self-determination and should comply with international responsibility. Also they have exceptional, emergency and subordinated international personality and the recognition to them is collective and constructive. The internationalized territories are similar to the other territories which have imperfect sovereignty or they in private state they have relationship with each other.

After the ending of the cold war, the humanitarian intervention has increased and this is led to internationalizing many territories. and that began in Iraqi Kurdistan region. But this region's condition was not submitted to the system, it remained as a unique private situation (*de facto*).

Finally we got several conclusions and the most important is that: the internationalizing systems of territories have not been submitted to a certain stable legal system, but they depend on international custom. Therefore the most important suggestion of this thesis is the necessity of placing the internationalization system by the UN, to the stable system and organizing it.

## **الخلاصة**

البحث عبارة عن دراسة قانونية تحليلية للإقليم الدولة التي تم ادارتها من قبل المجتمع الدولي، حيث ظهر هذا النظام في القرن التاسع عشر، ولم يخضع لنظام ثابت ومحدد، ولكن تم الاعتماد على العرف الدولي في الاخذ به في عهد عصبة الامم والامم المتحدة، دون ان تتم الاشارة الى هذا النظام حيث تم اخضاع مجموعة من الاقاليم الى نظام التدوير تحت اشراف المنظمة الدولية.

ان الاقاليم الدولة، تكون بشكل مؤقت وحسب معايدة جماعية او قرار منظمة دولية يتم اخضاعها لنظام التدوير ويتم نزعها من السلاح وتعيدها. هذه الاقاليم الحق في تقرير المصير وتقع عليها المسؤولية الدولية وعليه فانها تتمتع بالشخصية القانونية الدولية التبعية الاستثنائية المؤقتة. ويتم الاعتراف بالاقاليم الدولة عادة بشكل جماعي ومنشيء. وتشابه الاقاليم الدولة حالات اخرى متمثلة في الدول الناقصة السيادة والاقاليم ذات الوضاع الخاصة. لقد اتسع التدخل الانساني بعد انتهاء الحرب الباردة ، بشكل واسع، وهذا التدخل ادى الى تدوير مجموعة من الاقاليم، وهذا ما بدأ في اقليم كوردستان العراق، لكن بقى وضع اقليم كوردستان كاقليم امر الواقع(ديفاكتو) لحين سقوط النظام السياسي العراقي السابق في ٤/٣/٢٠٠٣. لقد توصلنا في هذه الدراسة الى مجموعة من الاستنتاجات ومن اهمها ان نظام التدوير لم يتم تنظيمه وفق قواعد قانونية ثابتة ومحددة وانما تم الاعتماد على العرف الدولي بهذا الصدد. ومن اهم توصيات هذا البحث، انه على الامم المتحدة ان تسعى نحو تنظيم نظام التدوير وتضعها في اطار قانوني ثابت ومحدد.